



ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
email: michael@eleftheria.biz

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 906

ΠΕΜΠΤΗ 2 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 2017

ΤΙΜΗ: £0.90



Bank of Cyprus UK

For details of our competitive range of savings products

Visit www.bankofcyprus.co.uk
or call 0345 850 5555

Eligible deposits are protected by the UK Financial Services Compensation Scheme.

ΑΠΟΨΗ

Οι κατά... Ναταλίαν αρλούμπες

● ΣΕΛΙΔΑ 5

ΣΥΝΤΑΞΙΟΔΟΤΕΙΤΑΙ ΜΕΤΑ ΑΠΟ 35 ΧΡΟΝΙΑ ΩΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΤΟΥ ΚΥΠΡΙΑΚΟΥ ΚΟΙΝΟΤΙΚΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ

**Τιμητικό αποχαιρετιστήριο δείπνο
για τον Χριστόδουλο Στυλιανού**



ΦΩΤΟ: Π. ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

● ΣΕΛΙΔΑ 9

Το δείπνο του Greek Press Association-UK



**ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΒΙΒΛΙΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ
ΤΩΝ ΓΛΥΠΤΩΝ ΤΟΥ ΠΑΡΘΕΝΩΝΑ**

● ΣΕΛΙΔΑ 10

**Επίσκεψη Άντρης Αναστασιάδη
στο Κέντρο του Ραδιομαραθωνίου**



ΦΩΤΟ: Δ. ΠΑΡΤΑΣΙΔΗΣ

● ΣΕΛΙΔΑ 6

ΔΙΟΡΓΑΝΩΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΘΝΙΚΗ ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑ ΕΞΩ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΚΗ ΠΡΕΣΒΕΙΑ

Πικετοφορία στο Λονδίνο για την καταδίκη του ψευδοκράτους

ΤΕΤΑΡΤΗ, 15 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 2017, 6.00 - 8.00 μ.μ.

(43 Belgrave Square, London SW1X 8PA, πλησιέστεροι σταθμοί Victoria και Hyde Park Corner)



ΣΥΜΠΟΣΙΟ ΣΤΗ ΛΕΥΚΩΣΙΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗΣ
ΤΩΝ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΩΝ ΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ

Νέα ενεργειακή πύλη της Ευρώπης η Κύπρος

■ **ΝΙΚΟΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗΣ:**
**«ΣΥΓΚΡΑΤΗΜΕΝΗ ΑΙΣΙΟΔΟΞΙΑ
ΓΙΑ ΤΙΣ ΝΕΕΣ ΕΡΕΥΝΕΣ**

■ **ΓΙΩΡΓΟΣ ΣΤΑΘΑΚΗΣ:** «ΤΟ ΦΥΣΙΚΟ
ΑΕΡΙΟ ΕΙΝΑΙ ΤΟ ΚΑΥΣΙΜΟ
ΠΟΥ ΚΙΝΕΙ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΗ»

● ΣΕΛΙΔΑ 3

ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ 100ΜΕΛΟΥΣ ΟΜΑΔΑΣ ΜΑΘΗΤΩΝ, ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΓΟΝΙΩΝ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ



Συνάντηση σχολείων Μάνορ Χιλλ και Φίνσλεϋ με Αλέξη Τσίπρα στο Μαξίμου

● ΡΕΠΟΡΤΑΖ, ΣΕΛΙΔΑ 2

Attention All Landlords!
"You're property is in safe hands."

UPTO 5 YEARS RENT GUARANTEED

Call Now - 020 8342 5555

www.capitalhomestates.co.uk

CAPITAL HOMES ESTATES - 1 TURNPIKE LANE, LONDON, N8 0EP
www.capitalhomestates.co.uk • info@capitalhomestates.co.uk

Capital Homes

VENUS SPECIALIST CASH & CARRY
WINE & SPIRIT MERCHANTS PLC

Μεγαλύτερη Επιλογή Κρασιών και
Οινοπνευματωδών Ποτών στο Ηνωμένο Βασίλειο

Largest Selection of Wines and Spirits in the UK

UNIT 3•62 GARMAN ROAD•TOTTENHAM•LONDON•N17 0UT
TEL: 020 8801 0011

anthea

LETTINGS AND PROPERTY MANAGEMENT

PROPERTIES URGENTLY REQUIRED
From studios to Three Bedroom houses

2 DRAYTON PARK, ISLINGTON, LONDON N5 1NU
T: 020 7700 0021 / 020 7700 6070 • F: 020 7502 1713
EMAIL: info@anthealettings.com
www.anthealettings.com

Ποινή φυλάκισης 19 ετών στον Άκη Τσοχατζόπουλο για μίζες από τα εξοπλιστικά

**ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ
15 ΚΑΤΗΓΟΡΟΥΜΕΝΩΝ**

Κατά ένα έτος μειώνεται η 20ετής κάθειρξη για τον Άκη Τσοχατζόπουλο σύμφωνα με την απόφαση του Πενταμελούς Εφετείου Κακουργημάτων που καταδίκασε σε κάθειρξη 19 ετών τον πρώην υπουργό για τις «χρυσές μίζες» από την προμήθεια των υποβρυχίων και των TOR M1.

Το δικαστήριο δεν αναγνώρισε κανένα ελαφρυντικό στον πρώην υπουργό που κρίθηκε ένοχος για νομιμοποίηση εσόδων από παράνομη δραστηριότητα, ενώ την ίδια αντιμετώπιση επιφύλαξε και στην λογίστρια του κ. Τσοχατζόπουλου, Ευφροσύνη Λαμπροπούλου, για την οποία επίσης έκριναν πως δεν μπορεί να τύχει ελαφρυντικών περιστάσεων μειώνοντας και σε αυτήν μόνο κατά ένα έτος την ποινή κάθειρξης 13 ετών που της επιβλήθηκε πρωτοδίκως.



Για όλους τους άλλους κατηγορούμενους, μεταξύ αυτών και για τον Πάνη Σμπάκο παρά την διαφορετική εισαγγελική πρόταση, οι δικαστές αναγνώρισαν κατά περίπτωση ελαφρυντικές περιστάσεις, όπως πρότερος έντιμος βίος και καλή συμπεριφορά μετά την πράξη με αποτέλεσμα την επιβολή σημαντικά μικρότερων ποινών σε σχέση με αυτές που τους είχαν επιβληθεί πρωτοδίκως.

Αναλυτικά οι ποινές που ανακοίνωσε το δικαστήριο είναι οι εξής:

Άκης Τσοχατζόπουλος: 19 χρόνια κάθειρξη
Αστέριος Οικονομίδης: 8 ετη κάθειρξη
Φρόσω Λαμπροπούλου: 12 χρόνια κάθειρξη
Νίκος Ζήγγας: 4 χρόνια φυλάκιση
Γιώργος Σαχατζίδης: 9 κάθειρξη
Αρετή Τσοχατζοπούλου: 8 χρόνια κάθειρξη
Βίκυ Σταμάτη: 8 χρόνια κάθειρξη
Ιωάννης Σμπάκος: 8 χρόνια κάθειρξη
Μαρία Ταλίτα Τσεκούρα: 5 κάθειρξη
Νίκος Γεωργουλάκης: 6 κάθειρξη
Παναγιώτης Σταμάτης: 4 χρόνια ποινή φυλάκισης
Οράτιος Μελάς: 6 χρόνια κάθειρξη
Κωνσταντίνος Αντωνιάδης: 6 χρόνια κάθειρξη
Γκούντρον Μόλντεντσερ: 4 χρόνια ποινή φυλάκισης
Νίκος Καρατζάς: 4 χρόνια φυλάκιση
Γιώργος Κωνσταντάτος: 6 χρόνια κάθειρξη

ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΕΠΙΣΚΕΨΗΣ 100ΜΕΛΟΥΣ ΟΜΑΔΑΣ ΜΑΘΗΤΩΝ, ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΓΟΝΙΩΝ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

Συνάντηση σχολείων Μάνορ Χιλλ και Φίνσλεϋ με πρωθυπουργό Αλέξη Τσίπρα



Μετά τον Πρόεδρο της Ελληνικής Δημοκρατίας Προκόπη Παυλόπουλο (είδηση στην περασμένη έκδοση), η 100μελής ομάδα μαθητών A'Level, εκπαιδευτικών και γονιών των ελληνικών σχολείων Μάνορ Χιλλ και Φίνσλεϋ έγινε δεκτή στο Μέγαρο Μαξίμου από τον Πρωθυπουργό Αλέξη Τσίπρα.

Η συνάντηση έγινε το απόγευμα της Τετάρτης, 25ης Οκτωβρίου. Ο κ. Τσίπρας εντυπώσισε τους μαθητές και τους γονείς με την απλότητά του, τη φιλική διάθεση που είχε και την προθυμία του να μιλήσει με όλους και να φωτογραφηθεί κατ' ιδίαν με αρκετούς.

Ο Διευθυντής των Σχολείων, Μιχάλης Έλληνας, προσφωνώντας τον πρωθυπουργό, εξήγησε πώς λειτουργούν τα ελληνικά παρoικιακά σχολεία, αναφέρθηκε στο έργο τους και είπε ότι η ελληνική παιδεία στα απόδημα Ελληνόπουλα συμπληρώνεται και ολοκληρώνεται με την εκπαιδευτική επίσκεψη στην Ελλάδα. Εξέφρασε δε την αισιοδοξία ότι η χώρα με την πρόοδο που σημειώνει τελευταίως βρίσκεται στον σωστό δρόμο για ανάκαμψη και έξοδο από την κρίση.

Ο κ. Τσίπρας στη σύντομη ομιλία του προς τα παιδιά είπε ότι οι ομογενείς είναι οι καλύτεροι πρεσβευτές μας στο εξωτερικό, όπου και να βρίσκονται και εξέφρασε συγκίνηση γιατί συναντά παιδιά δεύτερης και τρίτης γενιάς μεταναστών.

Τα συνεχάρη γιατί μαθαίνουν την ελληνική γλώσσα και τα ήθη και τα έθιμα της πατρίδας και είπε ότι ο Ελληνισμός και η φλόγα του βρίσκεται μέσα στις καρδιές των ανθρώπων που τον κουβαλούν. Παρατήρησε δε ότι οι Έλληνες του εξωτερικού έχουν τη φήμη ότι διατρέπουν στους τομείς που ασχολούνται.

Ο πρωθυπουργός τόνισε ότι η χώρα πέρασε δύσκολες στιγμές τα τελευταία χρόνια, αλλά άρχισε σιγά-σιγά να ξεπερνά τα προβλήματα. Είμαστε, είπε, ως Ελλαδίτες και ως Κύπριοι μαθημένοι στα δύσκολα.

Τέλος, ο κ. Τσίπρας ευχήθηκε σε όλους καλή πρόοδο στα μαθήματα και επιτυχία στις



Ο διευθυντής των σχολείων Μιχάλης Έλληνας ευχαριστεί τον κ. Τσίπρα

εξετάσεις τους.

Αξίζει να αναφερθεί ότι αμέσως μετά τη συνάντηση, ο πρωθυπουργός ανέβασε στον προσωπικό του λογαριασμό στο Twitter φωτογραφίες με την είδηση της συνάντησης.

Η αποστολή των δύο Σχολείων μετέβη με πούλμαν την Τρίτη, 24 Οκτωβρίου στους Δελφούς. Ξεναγήθηκε στον αρχαιολογικό χώρο και στο Μουσείο και δόθηκαν εξηγήσεις πώς λειτουργούσε το Μαντείο των Δελφών και τι ήταν η Δελφική Αμφικτυονία.

Την Δευτέρα, 23 Οκτωβρίου έγινε συνάντηση με τον Πρόεδρο Παυλόπουλο και επίσκεψη στον Παρθενώνα και στο Μουσείο Ακροπόλεως.

Στη διάρκεια της παραμονής στην Αθήνα,

όλη η αποστολή είχε την ευκαιρία να γνωρίσει την «αθηναϊκή νύχτα», διασκεδάζοντας σε γνωστό ελληνικό κέντρο με διάσημους τραγουδιστές, καθώς και σε εστιατόριο στην περιοχή της Πλάκας.

Παράλληλα, οι μαθητές και οι συνοδοί τους επισκέφθηκαν το Μνημείο του Αγνώστου Στρατιώτου στο Σύνταγμα, περιηγήθηκαν στο Μοναστηράκι και στην εμπορική οδό Ερμού, όπου έκαναν και τα ψώνια τους.

Η εκπαιδευτική αυτή εκδρομή ήταν μια μοναδική εμπειρία για τους μαθητές και τους γονείς τους. Πραγματοποιείται δε κάθε δύο χρόνια με διαφορετικά παιδιά.



Στους Δελφούς

DESIGNER KITCHENS
BY ELLE JAMES INTERIORS

FAMILY BUSINESS
WITH OVER 30 YEARS'
EXPERIENCE

WWW.DESIGNER-KITCHENS.CO.UK

DESIGNER KITCHENS / 37 HIGH STREET / POTTERS BAR / HERTS / EN6 5AJ

TEL: 01707 650 565 EMAIL: INFO@DESIGNER-KITCHENS.CO.UK

ΣΥΜΠΟΣΙΟ ΣΤΗ ΛΕΥΚΩΣΙΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΠΡΟΟΤΙΚΕΣ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗΣ ΤΩΝ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΩΝ ΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤ. ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ

Νέα ενεργειακή πύλη της Ευρώπης η Κύπρος

Την ελπίδα ότι τα αποτελέσματα του νέου κύκλου ερευνητικών γεωτρήσεων στην κυπριακή Αποκλειστική Οικονομική Ζώνη, που θα διενεργηθεί εντός του 2018, θα καταστήσουν την Κυπριακή Δημοκρατία ένα αδιαμφισβήτητο σημαντικό παίκτη στα ενεργειακά δρώμενα, τόσο της Ανατολικής Μεσογείου όσο και της ΕΕ, εξέφρασε ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας **Νίκος Αναστασιάδης**.

Για το επόμενο έτος προγραμματίζονται 4 με 5 γεωτρήσεις από την ιταλική ENI για τα τεμάχια 6,8 και 3 και την κοινοπραξία Exxon Mobil - Qatar Petroleum που προγραμματίζει δύο γεωτρήσεις στο τεμάχιο 10 το δεύτερο εξάμηνο του 2018.

«Είμαστε, πρέπει να τονίσω, συγκρατημένα αισιόδοξοι για την έκβαση αυτού του νέου κύκλου ερευνών, ευελπιστώντας ότι τα αποτελέσματά του θα καταστήσουν την Κυπριακή Δημοκρατία, αδιαμφισβήτητα πλέον, σημαντικό παίκτη στα ενεργειακά δρώμενα, τόσο της Ανατολικής Μεσογείου όσο και της ΕΕ», ανέφερε ο Πρόεδρος Αναστασιάδης, από το βήμα του 5ου ενεργειακού συμποσίου που διοργάνωσε η FMW Financial Media Way και το Ινστιτούτο Ενέργειας Νοτιοανατολικής Ευρώπης (IENE) με τίτλο «Κύπρος: Η νέα ενεργειακή πύλη της Ευρώπης».

Πέραν των ερευνητικών δραστηριοτήτων, ο Πρόεδρος Αναστασιάδης ανέφερε πως «**βασικός πυλώνας της στρατηγικής μας, που συνάδει πλήρως και με τη θεματολογία του φετινού Συμποσίου για μετατροπή της χώρας μας σε 'Νέα Ενεργειακή Πύλη της Ευρώπης', είναι οι πρωτοβουλίες που αναλαμβάνουμε για αναβάθμιση των σχέσεων της Κύπρου με τις γειτονικές μας χώρες και με άλλα σημαντικά κέντρα επιρροής**».

«**Η ανάγκη για ενεργειακές συνεργασίες**», τόνισε, «**θεωρούμε, ότι μπορεί να αμβλύνει τις εντάσεις και αφορά, για παράδειγμα, τα έργα του αγωγού Κύπρου – Αιγύπτου, του αγωγού «EastMed Pipeline» που θα συνδέει τα κοιτάσματα αερίου της Ανατολικής Μεσογείου με την Ευρώπη μέσω Ελλάδας και Ιταλίας και του Τερματικού Υγροποίησης στο Βασιλικό που στόχος μας είναι να έχει και περιφερειακό εκτόπισμα**».

Διευκρίνισε την ίδια ώρα πως «**βεβαίως ένα ανάλογο τερματικό χρειάζεται και ανάλογες ποσότητες διότι οι επενδύσεις ανέρχονται σε δισεκατομμύρια, συνεπώς για να**



Το 2018 θα γίνουν 4-5 γεωτρήσεις στην κυπριακή ΑΟΖ



Τους επόμενους 12 μήνες αναμένεται να γίνουν είτε 4 είτε 5 γεωτρήσεις, δήλωσε ενώπιον της Επιτροπής Οικονομικών της Βουλής ο Υπουργός Ενέργειας **Γιώργος Λακκοτρύπης**, σημειώνοντας παράλληλα ότι στο τέλος του 2018 θα ξέρουμε πλέον τους υδρογονανθρακικούς πόρους της Κύπρου και θα μπορούν να παρθούν οι αποφάσεις για την εκμετάλλευσή τους.

Ο κ. Λακκοτρύπης, ο οποίος απαντούσε σε ερωτήσεις στο πλαίσιο της παρουσίας του προϋπολογισμού του Υπουργείου του για το 2018, είπε ότι περιμένουμε το αμέσως επόμενο διάστημα να μας ενημερώσει η ENI πότε θα κάνει τις γεωτρήσεις

της. Ήδη, πρόσθεσε, ζητούν άδεια για τα τεμάχια 6,8 και 3 για τις περιβαλλοντικές μελέτες και ούτω καθεξής.

Ταυτόχρονα, ανέφερε, έχουμε την πρόθεση της Exxon Mobil να κάνει δύο γεωτρήσεις το 2ο εξάμηνο του 2018.

Οπότε, είπε, «**αναμένω τους επόμενους 12 μήνες να έχουμε είτε 4 είτε 5 γεωτρήσεις, οι οποίες θα είναι άκρως σημαντικές για τη συνέχεια**». Διότι, πρόσθεσε, «**στο τέλος του 2018 θα ξέρουμε πλέον τους υδρογονανθρακικούς πόρους που έχουμε για να μπορέσουμε να πάρουμε τις αποφάσεις μας σε ό,τι αφορά τον 3ο άξονα της στρατηγικής μας που είναι η εκμετάλλευση του φυσικού αερίου**».

είναι μια μονάδα βιώσιμη απαιτείται να υπάρχουν και επαρκή αποθέματα φυσικού πλούτου».

Σε αυτό το σημείο, ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας υπενθύμισε τις τριμερείς συνεργασίες που ανέπτυξε η Κύπρος με Ελλάδα, Ισραήλ, Αίγυπτο, Ιορδανία και Λίβανο, οι οποίες αφορούν, μεταξύ άλλων, στην ενέργεια και, ιδιαίτερα, τα θέματα υδρογονανθράκων.

«**Τις αμέσως επόμενες βδομάδες θα έχουμε τριμερείς με την Αίγυπτο, την Ιορδανία, το Λίβανο και το Ισραήλ που θα φιλοξενηθούν στην Κύπρο**», είπε.

Είπε ακόμη πως την ερχόμενη Δευτέρα θα μεταβεί για επίσκεψη στο Παρίσι, όπου θα συναντηθεί με τον Πρόεδρο **Εμμανυέλ Μακρόν**, αλλά και με τους ενεργειακούς εταίρους της Κύπρου.

Σε χαρετισμό του στο εναρκτήριο μέρος του συμποσίου, ο Υπουργός Ενέργειας της Ελλάδας **Γιώργος Σταθάκης**, ανέδειξε την ανάγκη συνεργασιών σε διεθνές επίπεδο, «**καθώς οι ενεργειακές προκλήσεις δεν γνωρίζουν εθνικά σύνορα**».

«**Τα στοιχεία της αλληλεξάρτησης και της αναγκαιότητας δημιουργίας συνεργειών στον ενεργειακό τομέα**», είπε σε ομιλία που ανέγνωσε ο Πρέσβης της Ελλάδας στην Κύ-

προ, **Ηλίας Φωτόπουλος**, «**μπορούν να αποτελέσουν ένα επιπλέον κίνητρο για τη γεφύρωση πολιτικών και άλλων διαφορών και συνεπώς να συντείνουν στην επίτευξη της ειρήνης και της σταθερότητας ειδικότερα σε μια περιοχή όπως είναι η Νοτιοανατολική Μεσόγειος, η οποία χαρακτηρίζεται από εύθραυστες ισορροπίες και σε μια παγκόσμια οικονομία που διέρχεται φάση μετάβασης προς ένα σύστημα με επίκεντρο της καθαρές πηγές ενέργειας**».

Λέγοντας ότι το φυσικό αέριο παραμένει το καύσιμο που θα κινεί την ευρωπαϊκή οικονομία τα επόμενα χρόνια, ο κ. Σταθάκης παρατήρησε πως η πρόκληση είναι η προώθηση εναλλακτικών αγωγών φυσικού αερίου προς την Ευρώπη με την είσοδο νέων παικτών.

«**Σε συνεργασία με την Κύπρο υποστηρίζουμε την κατασκευή του αγωγού East Med, που αποκτά σημαντικές προοπτικές υπό το φως των ανακαλύψεων κοιτασμάτων φυσικού αερίου στις θαλάσσιες περιοχές της Κύπρου και του Ισραήλ**», είπε.

Σημείωσε τέλος ότι τον Δεκέμβριο θα υπογράψει στην Κύπρο μνημόνιο συνεργασίας μεταξύ Ελλάδας, Κύπρου και Ισραήλ για επικαιροποίηση και επικύρωση της προόδου του σχεδιασμού του αγωγού East Med.

Εθνικό Συμβούλιο Διεκδίκησης των οφειλών της Γερμανίας προς την Ελλάδα

Η 28η Οκτωβρίου σηματοδοτεί το καθολικό ΟΧΙ των Ελλήνων στον φασισμό και στην κατάλυση της εθνικής μας ανεξαρτησίας. Το ΟΧΙ του Λαού συνεχίστηκε και μετά την επικράτηση του Άξονα και την κατάληψη της χώρας με κύριο φορέα την Εθνική Αντίσταση και την μαζική άρνηση του Λαού, ακόμα και εκείνου του μέρους του που δεν συμμετείχε στην Αντίσταση, να υποταχθεί και να υπηρετήσει τους κατακτητές.

Ο ηρωικός αγώνας του στρατού και του Λαού μας και η Εθνική Αντίσταση ήταν η εκδήλωση ενός πνεύματος αντίστασης στη φασιστική «νέα τάξη», αλλά και έκφραση του βαθύτερου πόθου για την επιβίωση, την πρόοδο και την ελευθερία του Λαού και της Πατρίδας μας.

Οι κατακτητές επέβαλαν τον διμελισμό της Ελλάδας, λεηλάτησαν τον εθνικό μας πλούτο και την πολιτιστική μας κληρονομιά, βασάνισαν ανελέητα κι εξαθλίωσαν το Λαό μας επιχειρώντας, μάταια, να τον καθυποτάξουν με την πείνα και την ωμή βία. Ως αποτέλεσμα της Κατοχής, η χώρα μας απώλεσε το μεγαλύτερο μέρος του πληθυσμού της, συγκριτικά με άλλες χώρες, καταστράφηκε ολοσχερώς και η αναπτυξιακή της προοπτική υπονομεύτηκε βανάουσα.

Συνεπώς είναι υποκριτές όσοι σήμερα τιμούν το ΟΧΙ, ενώ δεν στηρίζουν εμπράκτως τον αγώνα διεκδίκησης των γερμανικών οφειλών. Έναν αγώνα για την ειλικρινή αναγνώριση της υπερπολύτιμης συμβολής της χώρας μας στη συντριβή του φασιστικού Άξονα και τη δικαίωση της Θυσίας της. Έναν αγώνα που αποτελεί φυσική συνέχεια της Εθνικής μας Αντίστασης και συμβολή στη σφυρηλάτηση της εθνικής ενότητας και της δημοκρατικής προοπτικής της Ελλάδας αλλά και γέφυρα ειλικρινούς φιλίας και συνεργασίας με τον γερμανικό Λαό.

ΦΩΤΗΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗΣ

Η Σιγκαπούρη θα διακόψει την κυκλοφορία αυτοκινήτων το 2018

Η Σιγκαπούρη, ένα από τα πιο κοστοβόρα μέρη στον κόσμο για να αγοράσει κανείς όχημα, ανακοίνωσε ότι θα παγώσει τον αριθμό των ιδιωτικών αυτοκινήτων που κυκλοφορούν στους δρόμους από τον επόμενο χρόνο. Δεσμεύτηκε, ωστόσο, να διευρύνει τη χρήση των μέσων μαζικής μεταφοράς.

Η εύπορη πόλη-κράτος των 5,6 εκατομμυρίων κατοίκων έχει ήδη επιβάλει περιορισμούς στον αριθμό των αυτοκινήτων που πωλούνται, αλλά και στον αριθμό όσων κυκλοφορούν, αποφεύγοντας έτσι την κίνηση που «πνίγει» άλλες ασιατικές πόλεις.

Η Σιγκαπούρη κάνει δύσκολη την αγορά οχήματος, καθώς όσοι ενδιαφέρονται για αγορά, θα πρέπει πρώτα να αποκτήσουν ένα «πιστοποιητικό δικαίωματος», αρκετά κοστοβόρο, το οποίο να ισχύει για δέκα χρόνια.

Αντιθέτως, ο αριθμός λεωφορείων και φορτηγών οχημάτων θα συνεχίσει να αυξάνεται. Παράλληλα, η κυβέρνηση δεσμεύτηκε να διευρύνει και να αναβαθμίσει το σύστημα μεταφορών, συμπεριλαμβανομένου και του μετρό.

ΑΛ.ΤΣΙΠΡΑΣ: «Εκτός μνημονίων τον Αύγουστο 2018»

Την πεποίθηση ότι η αξιολόγηση θα κλείσει σύντομα, εξέφρασε ο πρωθυπουργός Αλέξης Τσίπρας, κατά την εισήγηση του στη συνεδρίαση της Πολιτικής Γραμματείας του ΣΥΡΙΖΑ και υπογράμμισε πως τα προαπαιτούμενα τα οποία συζητούνται με τους θεσμούς δεν θα προκαλέσουν εκπλήξεις.

Σύμφωνα με πληροφορίες έγινε αναφορά και στις κατά καιρούς επικρίσεις της αξιωματικής αντιπολίτευσης για νέα μέτρα το 2018 και για εκλογές την άνοιξη, κριτική η οποία διαψεύδεται από την πορεία υλοποίησης του προγράμματος.

«**Το σχέδιο μας αποδίδει η χώρα θα είναι εκτός μνημονίου τον Αύγουστο του 2018 ακόμα και όσοι ήταν πιο επιφυλακτικοί στο παρελθόν οφείλουν να το αναγνωρίσουν**», υπογράμμισε ο **Αλέξης Τσίπρας** σύμφωνα με κοινοτικές πηγές.

Μάλιστα υπογράμμιστηκε το στρατηγικό αδιέξοδο της ΝΔ, η οποία παραμένει η μόνη που δεν μπορεί να κατανοήσει ότι, παρά το αυστηρό πλαίσιο που δημιουργήθηκε από τη συμφωνία του 2015, το πολιτικό σχέδιο της κυβέρνησης βγαίνει και το πρόγραμμα ολοκληρώνεται.

Για το κοινωνικό μέρισμα τονίστηκε πως θα διανεμηθεί στα χαμηλότερα εισοδήματα, χωρίς πάντως να γίνει αναλυτική συζήτηση, καθώς τα τελικά οικονομικά στοιχεία θα είναι γνωστά στο τέλος Νοεμβρίου.

Μεγάλο μέρος της συζήτησης απασχόλησε το προσφυγικό και η αντιμετώπιση του το προσεχές διάστημα. Τονίστηκε η πάγια θέση της κυβέρνησης υπέρ της Κοινής Δήλωσης Ε.Ε.- Τουρκίας, ενώ τα μέλη της Πολιτικής Γραμματείας εξέφρασαν τις απόψεις τους για τις προτεραιότητες που πρέπει να δοθούν.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
152-154 COLES GREEN ROAD
LONDON NW2 7HD

☎: 020 7195 1788

email: michael@eleftheria.biz

vaso@eleftheria.biz

website: www.eleftheria.co.uk

Ιδιοκτησία: ELEFThERIA UK LTD

Διευθυντής: ΜΙΧΑΛΗΣ ΕΛΛΗΝΑΣ

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΑΓΓΛΙΑ

ΚΥΠΡΟΣ £140

ΕΛΛΑΔΑ £200

ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ £200



Η ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Ημερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R O F E V E N T S

4 Νοεμβρίου 2017 (ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Πάρτυ με σουβλάκια της Ομάδας ΑΚΕΛ Ένφιλντ

ΤΟΠΟΣ: Boleyn Hall, St.Martin's Close, Enfield, Middx, EN1 4HR

ΩΡΑ: 7.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07798 763 713
(Κυριάκος Παναγή)

Στόχος της εκδήλωσης είναι η οικονομική ενίσχυση του κόμματος ΑΚΕΛ, ώστε να βοηθηθεί η εκστρατεία εκλογής του Σταύρου Μαλά στην προεδρία της Κυπριακής Δημοκρατίας

9 Νοεμβρίου 2017 (ΠΕΜΠΤΗ)

● Διαλέξη Ελεύθερου Παν/μίου Ομογένειας Λονδίνου

ΘΕΜΑ: «Ο Μαύρος Χρυσός της Κύπρου»

ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Αντώνιος Κάκας, Τμήμα Πληροφορικής, Πανεπιστημίου Κύπρου

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας, Britannia Road, London N12 9RU

ΩΡΑ: 7.45 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 7070

ΟΡΓΑΝΩΤΕΣ: Ελληνική Κυπριακή Αδελφότητα και Πανεπιστήμιο Κύπρου

ΧΟΡΗΓΟΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ: LGR, ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ, ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ, HELLENIC TV, ΡΙΚ, ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΟΣ, ΚΥΠΕ

11 Νοεμβρίου 2017 (ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Ετήσια Χοροεσπερίδα Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ

ΤΟΠΟΣ: Royal National Hotel

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07956 245 706

12 Νοεμβρίου 2017 (ΚΥΡΙΑΚΗ)

● Ετήσια Χοροεσπερίδα Συνδέσμου Αγίου Ανδρονίκου

ΤΟΠΟΣ: Grand Palace, 242 High Road, Wood Green, London N22 8JX

ΩΡΑ: 5.15 μ.μ.

ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £30 (φαγητό και ποτό)

16 Νοεμβρίου 2017 (ΠΕΜΠΤΗ)

● Διαλέξη «Euripides in Macedonia – Psychological Problems in Ancient Tragedies»

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Ένωση Μακεδόνων Βρετανίας

ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Σερ Βασίλειος Μαρκεζίνης, QC, FBA

ΤΟΠΟΣ: Ελληνικό Κέντρο, 16-18 Paddington Street, London W1U 5AS

ΩΡΑ: 7.00 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07904 086677, sec@madedonia.org.uk

19 Νοεμβρίου 2017 (ΚΥΡΙΑΚΗ)

● «Μια Νύχτα για την Κύπρο» με το Lobby For Cyprus

ΤΟΠΟΣ: The Penridge Suite, 470 Bowes Road, London N11 1NL

ΩΡΑ: 5.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8888 2556

27 Νοεμβρίου 2017 (ΔΕΥΤΕΡΑ)

● Ανοικτή Πολιτική Συγκέντρωση στην Παροικία με ομιλητή τον υποψήφιο Πρόεδρο της Κυπριακής Δημοκρατίας ΝΙΚΟΛΑ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟ

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας, Britannia Road, London N12 9RU

ΩΡΑ: 7.45 μ.μ.

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Παροικιακό Εκλογικό Επιτελείο Νικόλα Παπαδόπουλου

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07956 245 706



25 Νοεμβρίου 2017 (ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Ετήσια Χοροεσπερίδα Συνδέσμου Ριζοκαρπασιτών Βρετανίας

ΤΟΠΟΣ: Grand Palace, Ground Floor, 242 High Road, Wood Green, London N22 8JX

ΩΡΑ: 7.00 μ.μ.

ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £35 (συμπεριλαμβάνονται κρασί, μπίρα και αναψυκτικά)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 01727 568 779 (Γιάννης Χρονίας), 020 8883 4949 (Αν. Γαβριηλίδης)

2 Δεκεμβρίου 2017 (ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Χριστουγεννιάτικη Χοροεσπερίδα ΔΗΣΥ Η.Β.

ΤΟΠΟΣ: The Penridge Suite, 470 Bowes Road, London N11 1NL

ΩΡΑ: 7.00 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07986 799 565
(Γιαννάκης Κούβαρος), 07986 870455 (Σεραφείμ Διάκου)

Στη χοροεσπερίδα θα παραστεί ο πρόεδρος του Δημοκρατικού Συναγερμού **Αβέρωφ Νεοφύτου**

9 Δεκεμβρίου 2017 (ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Κονσέρτο με την Καίτη Οικονομίδου «Τραγούδια Αγάπης για τα Χριστούγεννα»

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Φιλανθρωπική οργάνωση «ΑΛΚΥΟΝΙΔΕΣ Η.Β.»

ΤΟΠΟΣ: Rosslyn Hill Unitarian Chapel, 3 Pilgrim's Place, London NW3

ΩΡΑ: 7.30 μ.μ.

ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £20 λίρες

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07913 968 639

Το ίδιο κονσέρτο θα παρουσιαστεί και την

Κυριακή 10 Δεκεμβρίου

στην Κυπριακή Εστία Μπέρμιγχαμ

24 Φεβρουαρίου 2018 (ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Ετήσια Χοροεσπερίδα Ελληνικού Σχολείου Μάνορ Χιλ

ΤΟΠΟΣ: Royal National Hotel

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07956 245 706

S. Aspris & Son
Wine, Beer & Spirit Merchants

est. 1965

www.aspris.co.uk
IMPORTERS & DISTRIBUTORS
47 Turnpike Lane, London, N8 0EP
Tel: 020 8340 7899 / 0207 4859733
Email: info@aspris.co.uk

Τώρα η «Ε» και on line!

Διαβάστε μας κάθε

εβδομάδα στην οθόνη σας...

www.eleftheria.co.uk

Για διαφήμιση και στην

έντυπη έκδοση και στην

ιστοσελίδα, τηλεφωνήστε

020 7195 1787

η γνώμη μου

Καταλονία και εμείς



ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ
ΕΥΣΤΑΘΙΟΥ

Διαβάσαμε όλοι κι είδαμε αυτές τις μέρες τις ειδήσεις για την Καταλονία. Η κοινή γνώμη της Κύπρου περίπου διχάστηκε μεταξύ εκείνων που συμπαθούσαν την αποσχιστική κίνηση των Καταλανών και εκείνων που ήταν ενάντια στην διάσπαση της Ισπανίας. Η Κυβέρνησή μας διά του Προέδρου μας πήρε την δεύτερη θέση, που άλλωστε ήταν και η θέση της Ευρωπαϊκής Ένωσης και είναι η πιο σωστή.

Αυτοί που υποστήριξαν το δικαίωμα της Καταλονίας για ανακήρυξη της Ανεξαρτησίας της δεν είχαν βέβαια δυσκολία για να δικαιολογήσουν την υποστήριξη τους. Σύμφωνα με τον Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών, άρθρο 1.2, η Αυτοδιάθεση είναι αναφαίρετο δικαίωμα των λαών. Το ίδιο επαναλαμβάνεται και στο Άρθρο 55 του Χάρτη. Το ίδιο και στο Άρθρο 2 της διεθνούς συνθήκης για τα οικονομικά, κοινωνικά και πολιτιστικά δικαιώματα του Οργανισμού. Βάσει αυτού, λοιπόν, του δικαιώματος οι Καταλανοί δικαιούνται να ανακηρύξουν την δική τους Ανεξαρτησία.

Για τους έχοντας αντίθετη άποψη, όμως, το θέμα δεν είναι τόσο απλό. Η Καταλονία είναι μεν μια ξεχωριστή περιοχή, με ξεχωριστή εθνική οντότητα, με δική της γλώσσα και δικό της ιστορικό παρελθόν και κουλτούρα, αλλά δεν παύει να είναι μέρος του Ισπανικού κράτους που αποτελείται, εκτός από τους καθαυτό Ισπανούς, και από άλλες εθνότητες. Αποτελεί, λοιπόν, ισότιμο μέρος του Ισπανικού λαού και το μόνο που θα μπορούσε να διεκδικήσει, αν νοιώθει αδικημένη μέσα στο ισχύον καθεστώς, όπου απολαμβάνει ίσα δικαιώματα με όλους τους άλλους πολίτες της Ισπανίας, είναι ένα καθεστώς μειονότητας μέσα στην Ισπανική επικράτεια. Για πρακτικούς και πραγματικούς λόγους δεν μπορεί, δυστυχώς, να ασκήσει το δικαίωμα της Ανεξαρτησίας μονομερώς.

Διαφορετικά η εξάσκηση ενός τέτοιου δικαιώματος θα άνοιγε τους ασκούς του Αϊόλου όχι μόνο για την Ισπανία, που έχει και άλλες μειονότητες, όπως οι Βάσκοι για παράδειγμα, αλλά και για όλη την Ευρώπη.

Φανταστείτε τι θα γινόταν αν κάθε μικρή μειονότητα ήθελε ξαφνικά να γίνει ανεξάρτητη. Οι πόλεμοι στην γηραιά Ήπειρο δεν θα τέλειωναν ποτέ. Ίσα δικαιώματα, λοιπόν, εξασφάλιση μειονοτικού καθεστώτος όπου απαιτείται, αλλά διάσπαση και απόσχιση όχι. Αυτό λέει η λογική και η πολιτική του εφικτού.

Αυτή η θέση είναι βέβαια ενισχυτική και για το εθνικό μας θέμα.

Γι' αυτούς που αντιτείνουν πως στην δική μας περίπτωση οι Τουρκοκύπριοι είναι εντελώς μια διαφορετική περίπτωση, καθόλου ίδια με την Καταλονία, θα πρέπει να υπενθυμίσουμε πως διαφορετικά βλέπουμε εμείς το θέμα μας και εντελώς διαφορετικά οι ξένοι. Αν δεχτούμε πως οι Καταλανοί έχουν δικαίωμα απόσχισης, δύσκολα θα δικαιολογήσουμε άρνηση μας να έχουν και οι Τουρκοκύπριοι το ίδιο δικαίωμα. Κατανοητό είναι βέβαια το επιχείρημα πως το παράνομο καθεστώς των κατεχομένων είναι προϊόν εισβολής και κατοχής. Αν, για χάρη της συζήτησης, όμως, οι Τουρκοκύπριοι επέστρεφαν, για παράδειγμα, πίσω στα σπίτια τους και επέμεναν όμως στο δικαίωμα ξεχωριστού Δημοψηφίσματος και Ανεξαρτησίας τους, ποια θα ήταν τότε η απάντησή μας;

Η μόνη μας δικαιολογία θα ήταν βέβαια, πως δεν θα υπήρχε γεωγραφικός διαχωρισμός σε ένα τέτοιο υποθετικό σενάριο και ως εκ τούτου δεν θα δικαιολογείτο απόσχιση για πρακτικούς λόγους.

Αυτό, ασφαλώς, δεν μπορούμε να το ισχυριστούμε τώρα, ασχέτως του πώς προήλθε ο διαχωρισμός. Πόσο μάλλον όταν μας υπενθυμίσουν οι ξένοι πως, δυστυχώς, μόνοι μας δεχθήκαμε τον διαχωρισμό, όταν ο πρόεδρος Κληρίδης συναίνεσε στην ανταλλαγή του πληθυσμού με τον Ντενκτάς.

ΑΠΟΨΗ

Οι κατά... Ναταλίαν αρλούμπες

Βεβαίως οι απόψεις κάθε αναγνώστη οποιασδήποτε εφημερίδας είναι σεβαστές και η διαφορετική άποψη αναγκαία για να εμπλουτίζεται ο διάλογος και ο συλλογικός προβληματισμός. Όμως, όταν κάποιοι, σ' αυτή τη δύσκολη καμπή του εθνικού μας θέματος με την Τουρκία, τον Ακιντζί και την ψευδοκυβέρνηση του κατοχικού καθεστώτος, προσπαθούν να επιρρίψουν τις ευθύνες στην ε/κ πλευρά για την κατάρρευση των διαπραγματεύσεων στο Κραν Μοντάνα και έρχονται Ελληνοκύπριοι συμπατριώτες να δικαιολογούν την τουρκική εισβολή και κατοχή και να ενισχύουν την τουρκική προπαγάνδα στο εξωτερικό, είναι απαράδεκτο, για να μην πούμε προδοτικό.

Την περασμένη βδομάδα δημοσιεύθηκε μια επιστολή στην «Παροικιακή» με υπογραφή «Ναταλία Πέτρου», η οποία επικρίνει τον Πρόεδρο της ομάδας «Εργατικοί Φίλοι της Κύπρου» Βασίλη Μαύρου, διότι στην ομιλία του κατά την πρόσφατη εκδήλωση της ομάδας σε αίθουσα του Βρετανικού Κοινοβουλίου «παρέλειψε να αναφερθεί στις δικαιοδικές ταραχές του 1963/64, κάτι που συνέτεινε χωρίς αμφιβολία στη φθορά των σχέσεων μεταξύ Ε/κ και Τ/κ».

Εννοεί η επιστολογράφος, όποια ή όποιος και αν είναι, ότι γι' αυτές τις ταραχές ευθύνονται οι Ελληνοκύπριοι, άρα εξισώνεται η τουρκική εισβολή και κατοχή με τις «ταραχές» και έτσι δεν διαταράσσονται οι σχέσεις Ε/κ και Τ/κ!!!

Η πιο πάνω άποψη δεν υιοθετεί απλώς το πάγιο επιχείρημα του Ραούφ Ντενκτάς, το οποίο υποστηρίζει και σήμερα ο Ακιντζί, ότι δηλαδή οι Τ/κ χρειάζονται τις εγγυήσεις της Τουρκίας και παραμονή του κατοχικού στρατού για να...τους προστατεύουν από τους «ταραχοποιούς» Ε/κ, αλλά θέτει και ανυπόβλητα εμπόδια στη λύση του Κυπριακού. Μια τέτοια θέση/άποψη που είναι παντελώς ανιστόρητη και μακράν των πραγματικών γεγονότων, στην ουσία στηρίζει την επιδίωξη της Τουρκίας για μετατροπή της Κύπρου σε τουρκικό προτεκτοράτο.

Η ομιλία του Βασίλη Μαύρου ήταν άριστη από όλες τις πλευρές. Επέκρινε έντονα την πολιτική της Τουρκίας στην Κύπρο, την καταστροφή της πολιτιστικής κληρονομιάς του νησιού, την μετατροπή των κατεχομένων σε «εξάρ-

τημα» της Άγκυρας και μίλησε για τα εμπόδια που θέτει η Τουρκία στη λύση του Κυπριακού. Μπορούμε να δημοσιεύσουμε ολόκληρη την ομιλία και προκαλούμε οποιονδήποτε να μας υποδείξει έστω και μία λέξη που ειπώθηκε και ήταν λάθος.

Μπορεί η επίκριση του Β. Μαύρου κατά της Τουρκίας να μην άρεσε στις δύο παρισταμένες «προοδευτικές», τάχα, Τουρκοκύπριες Δημοτικές Συμβούλους του Χάρινγκει, αλλά αυτή η...δυσάρεσκέιά τους δεν είναι το μέτρο για να κρίνουμε τα πράγματα και να τα βάλουμε στη σωστή τους διάσταση. Αν, τώρα, οι επικρίσεις κατά της Τουρκίας δεν άρεσαν και σε μερικούς «προοδευτικούς» λεγόμενους Ελληνοκύπριους, όπως την «κυρία Ναταλία», ας μας πουν ξεκάθαρα τι επιζητούν και αν γι' αυτούς η τουρκοποίηση της Κύπρου είναι η επιθυμητή τους λύση.

Και αφού δεν ξέρουν Ιστορία οι όψιμοι θαυμαστές της τουρκικής πολιτικής, ας ανατρέξουν στην εφημερίδα του ΑΚΕΛ, τη «Χαραυγή» της περιόδου εκείνης, να διαβάσουν τα ρεπορτάζ της και να δουν την πραγματική αλήθεια για την Τουρκανταρσία (όχι δικαιοδικές ταραχές) του 1963/64.

Το τι έγινε ήταν μια καλοσχεδιασμένη επιχείρηση της Τουρκίας να διαλύσει την Κυπριακή Δημοκρατία και να θέσει υπό τον έλεγχό της ολόκληρο το νησί. Δεν τα κατάφερε διότι το νόμιμο κράτος επέζησε, δεν διαλύθηκε μετά τη διαταγή της Άγκυρας για αποχώρηση των Τουρκοκυπρίων από το κράτος (κυβέρνηση, Βουλή, Δημόσια Υπηρεσία). Η Τουρκία έβαλε τους Τουρκοκύπριους σε στρατόπεδα συγκέντρωσης που έφταξε παντού και βομβάρδισε το νησί με στόχο να εισβάλει και να το κατακτήσει. Δεν πραγματοποιήσε τελικά τα σχέδιά της διότι βρήκε διεθνή αντίδραση (από ΗΠΑ και Σοβιετική Ένωση) κι έτσι καραδοκούσε για άλλη αφορμή.

Βεβαίως, μέσα σ' αυτή τη δίνη της τουρκικής επιθετικότητας και βομβαρδισμών Ελληνοκυπρίων, βρέθηκαν και κάποιοι ανεγκέφαλοι Ελληνοκύπριοι οι οποίοι προέβησαν σε ακρότητες κατά μερικών Τουρκοκυπρίων. Μεμονωμένες περιπτώσεις που καταδικάστηκαν παγκοίως. Δεν ήταν όμως κατευθυνόμενοι από το επίσημο κράτος, ήταν ανεξέλεγκτες ομάδες ψευδοπαλληκα-

ράδων, που απειλούσαν και εκφοβίζαν ακόμα και διαφωνούντες Ελληνοκύπριους. Αυτές, φυσικά οι παρακρατικές ομάδες δεν μπορούν ούτε και φαντασίαν να εξισωθούν ή να συγκριθούν με τις ευθύνες του επίσημου τουρκικού κράτους και της τρομοκρατικής τουρκικής TMT για τα όσα έγιναν το 1963/64.

Είναι, λοιπόν, λυπηρό, αντεθνικό, αντικυπριακό και... τουρκικό να έρχονται σήμερα Ελληνοκύπριοι και να υιοθετούν την επικρατήσασα στους Τούρκους θεωρία του Ραούφ Ντενκτάς για το 1963/64. Αν η ομάδα «Εργατικοί Φίλοι της Κύπρου» θα στεριώσει με τέτοιους «προοδευτικούς», για να δικαιολογούν την εισβολή και κατοχή της Κύπρου από την Τουρκία, να μας λείπει τέτοια ομάδα. Αν οι απόψεις των Εργατικών βουλευτών που παρευρέθηκαν είναι να παίρνουν «μέση θέση» ανάμεσα στο θύμα και στον θύτη, όπως δυστυχώς έκαναν οι περισσότεροι σ' εκείνη την εκδήλωση, τότε το Κυπριακό ή δεν θαλυθεί ποτέ ή θα εξυπηρετηθούν με τον καλύτερο τρόπο οι επεκτατικές βλέψεις της Άγκυρας.

Ναι, στην ομάδα να συμμετέχουν και Τουρκοκύπριοι, αλλά να είναι ενάντια στην κατοχή και να υποστηρίζουν λύση χωρίς εγγυήσεις της Τουρκίας και παραμονή κατοχικού στρατού. Να υποστηρίζουν το σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και πολιτική ισότητα (ναι, πολιτική ισότητα) των πολιτών. Δεν μπορεί μια κατηγορία πολιτών να έχει υπερδικαιώματα, να απολαμβάνει ωφελημάτων ως... να είναι ο «περιούσιος λαός του Αλλάχ» και μια άλλη κατηγορία να έχει περιορισμούς, στερήσεις και λιγότερα δικαιώματα.

Αυτά που ακούμε ότι η ομάδα «Εργατικοί Φίλοι της Κύπρου» πρέπει να πάρει μορφή Σωματείου με καταστατικό, εκλογές και τα τοιούτα, είναι εκτός τόπου και χρόνου. Η ομάδα αυτή δεν είναι Σωματείο, είναι ένα κίνημα, μια πλατφόρμα προώθησης του δικαίου αγώνα της Κύπρου. Αν μετατραπεί σε καταστατική οργάνωση, τότε ο στόχος απωλέσθη και θα αποβεί εις βάρος της λύσης και της ελευθερίας της Κύπρου. Γι' αυτό η κάθε «Ναταλία» να παύσει να ναρκοθετεί την προσπάθεια και να εξυπηρετεί τις τουρκικές θέσεις.

«Ε»

YVA

SOLICITORS LLP

call us on 020 8445 9898
or by fax on 020 8445 9199
or visit us online at:

www.yvasolicitors.com

YVA House 811 High Road North Finchley London N12 8JT

... at your service for all your legal requirements

Η ΑΓΚΥΡΑ ΦΕΡΕΤΑΙ ΝΑ ΔΕΧΕΤΑΙ

ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΡΟΤΑΣΗ

ΚΟΤΖΙΑΣ: «Συζήτηση Ελλάδας-Τουρκίας για εγγυήσεις και Αφάλεια πριν τις συνομιλίες»

ΣΥΜΦΩΝΕΙ Ο ΝΙΚΟΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗΣ

Η Αγκυρα, μετά από τις κατ' επανάληψη κατηγορίες για την αποτυχία των συνομιλιών στο Κραν Μοντάνα, βλέπει προς την ίδια κατεύθυνση που κοίταζαν, πολύ πριν τη Διάσκεψη στην Ελβετία, τόσο η Λευκωσία όσο και η Αθήνα. Δηλαδή πριν από την επάνοδο στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων να υπάρξει προετοιμασία. Ο Μεβλούτ Τσαβούσογλου στη συνάντηση που είχε την περασμένη εβδομάδα με τον Νίκο Κοτζιά, πρότεινε όπως Τουρκία και Ελλάδα συζητήσουν τα δύσκολα θέματα που άπτονται του Κυπριακού πριν από ενδεχόμενη επανέναρξη των συνομιλιών.

Αυτό που θα συζητήσουν οι δύο πλευρές σε μια τέτοια συνάντηση θα είναι η ασφάλεια και οι εγγυήσεις. Εξέλιξη που φαίνεται να ικανοποιεί τη Λευκωσία, αφού ήταν και δική της θέση η σωστή προετοιμασία πριν από την επανέναρξη των συνομιλιών. Μεταξύ Λευκωσίας και Αθήνας υπάρχει πλήρης ταυτότητα απόψεων σ' ό,τι αφορά το κεφάλαιο εγγυήσεις και ασφάλεια, κάτι που φάνηκε με τον πλέον ξεκάθαρο τρόπο στο Κραν Μοντάνα. Στη Διάσκεψη του Ιουλίου είχε επίσης διαφανεί πως για το συγκεκριμένο θέμα από τουρκικής πλευράς μιλά μόνο ο Τσαβούσογλου και όχι η τουρκοκυπριακή πλευρά.

Ο Νίκος Κοτζιάς έδωσε συνέντευξη Τύπου προκειμένου να αναλύσει τα αποτελέσματα των επαφών του στην Τουρκία και τις συνομιλίες που είχε τόσο με τον ομόλογό του ΥΠΕΞ, Μεβλούτ Τσαβούσογλου, όσο και με τον Τούρκο Πρόεδρο Ρετζέπ Ταγίπ Ερντογάν. Για το Κυπριακό αφού ανέφερε την πρόταση της τουρκικής πλευράς για συζήτηση των δύσκολων θεμάτων από τις δύο χώρες ο κ. Κοτζιάς χαρακτήρισε τη συγκεκριμένη πρόταση «θετικό βήμα» καθώς, όπως είπε, αυτό ήταν κάτι που είχε θέσει εξαρχής η ελληνική πλευρά προκειμένου να γίνει καλύτερη προετοιμασία.

Σημαντικό θεωρεί ο Πρόεδρος της Κύπρου Νίκος Αναστασιάδης το γεγονός πως όπως διαφάνηκε από την πρόσφατη συνάντηση των ΥΠΕΞ Ελλάδας και Τουρκίας Νίκου Κοτζιά και Μεβλούτ Τσαβούσογλου υπάρχει μια κατ' αρχήν πρόθεση της Τουρκίας να συζητήσει πριν τις συνομιλίες το θέμα των εξωτερικών πτυχών του Κυπριακού.

«Είναι ένα θετικό βήμα το γεγονός ότι επιτέλους θα πρέπει να υπάρξει επαρκής προετοιμασία για να γνωρίζουμε ποιές είναι οι ακριβείς θέσεις της κάθε πλευράς, εάν υπάρχει έδαφος, ή αν δεν υπάρχει έδαφος, για να μην αντιμετωπίσουμε τα ίδια φαινόμενα της Γενεύης και του Κραν Μοντάνα», επεσήμανε, ο Πρόεδρος Αναστασιάδης

Στο Κέντρο Ραδιομαραθωνίου του Λονδίνου η Άντρη Αναστασιάδη

Επίσκεψη στο Κέντρο Ραδιομαραθωνίου στο Enfield του βορείου Λονδίνου πραγματοποίησε η σύζυγος του Προέδρου της Δημοκρατίας Άντρη Αναστασιάδη την περασμένη Παρασκευή, μία ημέρα πριν από την ετήσια χοροεσπερίδα για την ενίσχυση του φιλανθρωπικού οργανισμού.

Η Πρώτη Κυρία της Κυπριακής Δημοκρατίας είχε την ευκαιρία να δει από κοντά για ακόμα μία φορά την πρωτοποριακή εργασία που επιτελεί το Κέντρο από το 2006 και μετά.

Στον χαιρετισμό της ευχαρίστησε αρχικά τον Πρόεδρο της Διαχειριστικής Επιτροπής του Ραδιομαραθωνίου της παροικίας Αντώνη Γερολέμου για τη «γενναιοδωρία και την καλοσύνη» του.

Όπως επισήμανε στη συνέχεια, το Κέντρο θεωρείται κόσμημα για την κυπριακή κοινότητα με την παροχή από όλους τους εμπλεκόμενους απαραίτητων υπηρεσιών με σκοπό την παροχή ευκαιριών σε άτομα με μαθησιακές δυσκολίες και στις οικογένειές τους.

Η κα Αναστασιάδη είπε ότι προσβλέπει σε περαιτέρω εξάπλωση της συνεργασίας του Ιδρύματος Ραδιομαραθωνίου με το Κέντρο.

«Είμαι πολύ εντυπωσιασμένη, όχι μόνο από το συνολικό πλαίσιο λειτουργίας του Κέντρου, αλλά ακόμα περισσότερο από την πρόοδο που έχει επιτευχθεί από την προηγούμενη επίσκεψή μου εδώ και ακόμα πιο σημαντικά από τα μελλοντικά σχέδια και



τις φιλοδοξίες των διαχειριστών. Και ως αποτέλεσμα, η κοινότητά μας θα δρέψει τους καρπούς», ανέφερε η Πρώτη Κυρία, προσθέτοντας ότι τα προγράμματα και οι δραστηριότητες, μαζί με το θερμό και φιλικό περιβάλλον, δημιουργούν ένα πραγματικό Κέντρο αριστείας.

Εκ μέρους της Διαχειριστικής Επιτροπής του Ιδρύματος του Ραδιομαραθωνίου η κα Αναστασιάδη συνεχάρη όλους τους συντελεστές του Κέντρου. «Πιστεύουμε σε εσάς. Πιστεύουμε στην αποφασιστικότητά σας και στον ενθουσιασμό σας να κάνετε τη διαφορά», σημείωσε.

Εξέφρασε επίσης τη βαθύτατη ευγνωμοσύνη της προς όλους τους εθελοντές, τους υποστηρικτές, τους χορηγούς και τους δα-

ρητές.

Όπως πρόσθεσε, στόχος του Ιδρύματος Ραδιομαραθωνίου είναι να προχωρήσει με τις φιλανθρωπικές πρωτοβουλίες ώστε να βοηθήσει το Κέντρο να εκπληρώσει τις δυνατότητές του και να επιτύχει τους στόχους που θέτει η Επιτροπή και τα μέλη της.

«Τα επιτεύγματα του Κέντρου είναι έμπνευση για όλους μας, μία εργασία που αντανακλά τις αξίες και τον ευγενή σκοπό του του Ιδρύματος του Ραδιομαραθωνίου», κατέληξε η κα Αναστασιάδη.

Η χοροεσπερίδα του Ραδιομαραθωνίου πραγματοποιήθηκε το Σάββατο σε κεντρικό ξενοδοχείο του Λονδίνου με τη συμμετοχή της δημοφιλούς τραγουδίστριας Άννας Βίση.

ΘΑΝΑΣΗΣ ΓΚΑΒΟΣ



Η κα Αναστασιάδη με τους Αντ. Γερολέμου (αριστερά της) και Γιάννη Κυριακίδη (δεξιά της) και παιδιά του Κέντρου

HELLO!

IT Support Services - we will respond within 15 minutes

Pro-active support with Remote Monitoring

High Quality websites developed by our in house developers

Professional and friendly service putting your needs first

www.swift-ds.co.uk
020 8447 4540

swiftdigital
Efficient IT and website services

**Women and Men's Health Conditions
Infertility female and male**

**Dr Tasos Vartholomaios, MD, MFHom, MHMA
Homeopathic and Holistic Medicine**

Consultations at Central London Clinics

Tel: 07476 517298

e-mail: info@homeohealtherapy.co.uk

www.homeohealtherapy.co.uk

Αγιασμός και γιορτή του «ΟΧΙ» στο σχολείο Αγίου Ιωάννου Βαπτιστή

Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:

Το Σάββατο 30 Σεπτεμβρίου τελέστηκε στην εκκλησία του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή ο καθιερωμένος αγιασμός για την έναρξη της νέας σχολικής χρονιάς. Την ακολουθία του Αγιασμού τέλεσε ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Τροπαίου κύριος Αθανάσιος στην παρουσία της Επιθεωρήτριας -

Ισμήνη Χατζηγιάννη - Γκίκα, καθώς επίσης και η τέως διευθύντρια του σχολείου, κυρία Μάρω Στρούθου.

Εορτασμός του ΟΧΙ

Το Σάββατο 21 Οκτωβρίου τελέστηκε στο σχολείο του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή ο καθιερω-



Προϊστάμενης της Κυπριακής Εκπαιδευτικής Αποστολής κυρίας Μαρίας Παπαλούκα. Παρευρέθηκαν επίσης, ο πρόεδρος της σχολικής εφορίας κος Ανδρέας Ιωάννου, η συντονίστρια του Κεντρικού Εκπαιδευτικού Συμβουλίου της Ιεράς Αρχιεπισκοπής Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας, κυρία

μένος ενδοσχολικός εορτασμός για την εθνική επέτειο της 28ης Οκτωβρίου του 1940. Στην εκδήλωση, τα παιδιά του σχολείου απήγγειλαν ποιήματα, τραγούδησαν και χόρεψαν για την ηρωική αντίσταση των Ελλήνων έναντι του ναζισμού και του φασισμού.



Σκίτσο του 1886 αποκαλύπτει σπάνια λευκή ηλιακή φλόγα!

Ένα νέο σκίτσο, που ανακαλύφθηκε αποκαλύπτει ένα σπάνιο ηλιακό φαινόμενο – μια λευκή ηλιακή φλόγα-φωτοβολίδα!

Το σκίτσο σχεδιάστηκε σε χειρόγραφο του ερασιτέχνη αστρονόμου **Juan Valderrama y Aguilar**, όταν ήταν μόλις 17 χρονών, το 1886, και δημοσιεύθηκε το ίδιο έτος στο γαλλικό περιοδικό *L'Astronomie*. Αλλά μια νέα ματιά στα ιδιωτικά χειρόγραφα του Valderrama αποκαλύπτει περισσότερες λεπτομέρειες από ποτέ για την παρατήρηση, η οποία ήταν η 3η μόνο καταγεγραμμένη λευκή ηλιακή φωτοβολίδα στην ιστορία!

(Ο Βρετανός αστρονόμος **Richard C. Carrington** ήταν ο πρώτος που παρατηρούσε ποτέ μια ηλιακή φωτοβολίδα, μόνο μερικές δεκαετίες πριν από το Valderrama, το 1859. Ο Ιταλός αστρονόμος **Pietro Angelo Secchi** περιέγραψε την 2η παρατηρούμενη εμφάνιση του φαινομένου το 1872).

Στο χειρόγραφό του, ο Valderrama περιγράφει το μαγνητικά ασθενέστερο μέρος ενός ηλιακού χώρου, που ονομάζεται *penumbra*.

«Ένας τεράστιος, όμορφος ηλιακός χώρος σχηματίστηκε από χθες μέχρι σήμερα», έγραψε ο Valderrama στις 10.9.1886. Και συνέχισε: «Μελετώντας το προσεκτικά, παρατήρησα ένα εξαιρετικό φαινόμενο επάνω του, στο *penumbra*, στα δυτικά του πυρήνα, και σχεδόν σε επαφή με αυτό: Ένα πολύ φωτεινό αντικείμενο, που δημιουργούσε μια σκιά σαφώς ορατή στο *penumbra* της ηλιακής κηλίδας. Το αντικείμενο αυτό είχε σχεδόν κυκλική μορφή και από το ανατολικό τμήμα του βρισκόταν μια ακτίνα φωτός, που διασχίζει την ηλιακή κηλίδα στα νότια του πυρήνα, δημιουργώντας μια σκιά που χάνεται στην μεγάλη μάζα των φωτοβολίδων που περιβάλλουν το ανατολικό άκρο της ηλιακής κηλίδας».

Αυτό που είδε ο Valderrama ήταν μια ηλιακή φωτοβολίδα υψηλής ενέργειας, αρκετά ισχυρή για να δημιουργήσει ένα «φλας» όχι μόνο σε υπερύβη ακτινοβολία ή ακτίνες-X, αλλά και σε ορατό

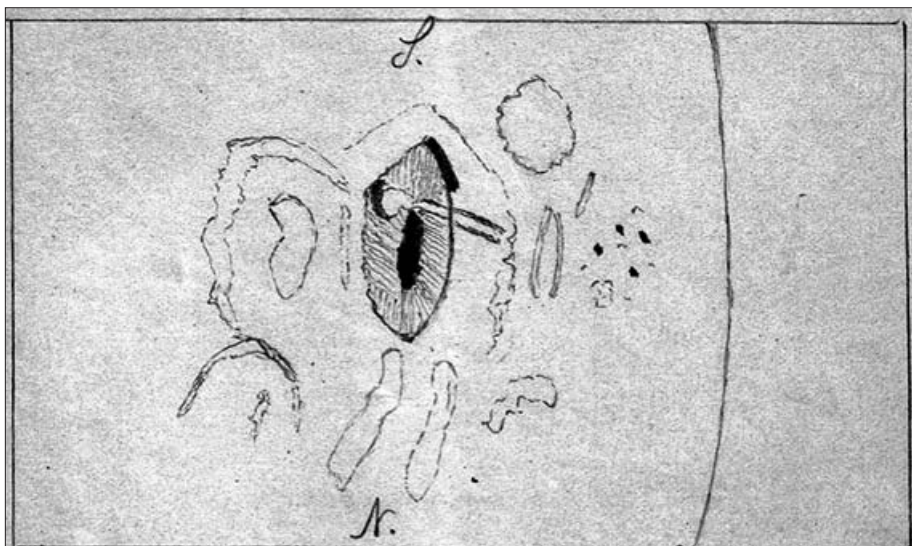


Γράφει από την Αθήνα ο συνεργάτης μας **Γιώργος Λεκάκης**, συγγραφέας, λογογράφος www.lekakis.com

να το υποβάλει για δημοσίευση σε ένα ξένο επιστημονικό περιοδικό», δήλωσε ο συν-συγγραφέας της μελέτης, **Jorge Sanchez Almeida**, του Ινστιτούτου Astrofisica de Canarias (IAC).

Όπως παρατηρήθηκε από τον Valderrama, οι ηλιακές κηλίδες (σκοτεινές περιοχές στην επιφάνεια του ήλιου, που ορίζονται από έντονα μαγνητικά πεδία) είναι συνηθισμένοι «πρόγονοι» των ηλιακών φωτοβολίδων. Οι φωτοβολίδες είναι τεράστιες εκρήξεις ηλεκτρομαγνητικής ενέργειας που μερικές φορές μπορούν να διαρκέσουν μερικές ώρες. Αυτό που είδε ο Valderrama διήρκεσε τουλάχιστον 30 λεπτά, σύμφωνα με τα γραπτά του!

«Οι φωτοβολίδες λευκού φωτός αντιστοιχούν στις πιο ακραίες περιπτώσεις αυτού του φαινομένου, όπου τόσο πολύ ενέργεια πέφτει μέσα στην χρωμόσφαιρα και το στέμμα του ήλιου, ώστε η ενέργεια να μεταδίδεται προς τα κάτω στην φωτόσφαιρα, να θερμαίνεται και να παράγει την υπερβολική φωτεινότητα που παρατηρούμε με λευκό φως», δήλωσε ο Almeida.



Ηλιακή φλόγα-φωτοβολίδα λευκή, σχέδιο του Valderrama, 1886.

φως! Πρόσφατες παρατηρήσεις έδειξαν ότι οι περισσότερες ηλιακές εκλάμψεις απελευθερώνουν κάποιο λευκό ή ορατό φως. Συνήθως απαιτείται πολύ ευαίσθητος εξοπλισμός για την ανίχνευση αυτού του φωτός. Ο Valderrama έκανε τις παρατηρήσεις του με ένα απλό τηλεσκόπιο διαμέτρου 2,5 6 εκατοστών!

«Είναι εξαιρετικό το γεγονός ότι στην Ισπανία του 19ου αιώνα, ένα παιδί ηλικίας 17 ετών έκανε μια τέτοια επιστημονική ανακάλυψη και είναι ακόμη πιο εντυπωσιακό ότι είχε το θάρρος

(Η ατμόσφαιρα του ήλιου χωρίζεται σε τρία στρώματα: Από το πλησιέστερο προς τον πυρήνα του: Χρωμόσφαιρο-χρωμόσφαιρα, φωτόσφαιρα και τελικά το εξωτερικό στρώμα, που ονομάζεται κορώνα/corona/στέμμα).

ΠΗΓΗ: **Live Science**, 23.10.2017. Οι Ισπανοί ερευνητές έγραψαν για την παρατήρηση του Valderrama και η εργασία τους έγινε αποδεκτή για δημοσίευση σε ένα προσεχές τεύχος του περιοδικού **Solar Physics**.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΚΑΚΗ
στο www.lekakis.com ή στο τηλ. (0030) 210 9400674



Για φωτογράφιση Γάμων, Αρραβώνων, Parties και οποιεσδήποτε άλλες εκδηλώσεις

ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

• 020 8482 1865 • 07956 165 237

Η ΔΙΑΛΕΞΗ ΤΟΥ ΕΛΕΥΘΕΡΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΟΜΟΓΕΝΕΙΑΣ ΜΕ ΟΜΙΛΗΤΗ ΤΟΝ ΚΥΠΡΟ ΤΟΦΑΛΛΗ

Η Ιστορία της κυπριακής λογοτεχνίας

Η ανταλλαγή απόψεων και η συζήτηση μεταξύ του γνωστού καθηγητή των Ελληνικών και συγγραφέα Δρα Κύπρου Τοφαλλή και της Ομογένειας του Λονδίνου συνεχίζονται στο Ελεύθερο Πανεπιστήμιο με θέμα «Ιστορία της Κυπριακής Λογοτεχνίας», στο οίκημα της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας.

Η απλή γλώσσα, και το σύστημα των ερωτοαπαντήσεων, η απαγγελία πολλών ποιημάτων που χρησιμοποίησε ο Κύπρος Τοφαλλής συνέβαλαν στην πλήρη κατανόηση της διάλεξης, τα κυριότερα σημεία της οποίας είναι τα ακόλουθα:

Χρονολογικά η Ιστορία της Κυπριακής Λογοτεχνίας χωρίζεται στις πιο κάτω περιόδους:

ΠΡΩΤΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ

Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου έζησε στην Κύπρο τον 7ο αιώνα π.Χ. ο ποιητής Στασίνος που έγραψε τα *Κύπρια Έπιγράμματα* δυστυχώς μόνο ελάχιστα αποσπάσματα σώθηκαν. Ένα άλλος ποιητής ήταν ο Εύκλος που ελάχιστα γνωρίζουμε για αυτόν. Ο *Ζήνωνας ο Κιτιέας* (από το αρχαίο Κίτιο) έζησε το 335-264 π.Χ. ήταν ο ιδρυτής της Στωικής φιλοσοφίας.

Μέχρι το 410 π.Χ. επικράτησε η Κυπρο-σλλαβική γραφή. Το 410 π.Χ. ο Ευαγόρας, βασιλιάς της Σαλαμίνας, εισήγαγε το Ελληνικό αλφάβητο. Τον 4ο αιώνα χτίζονται θέατρα (στη Σαλαμίνα, Παλαίπαφο κ.ά.).

Το 45 μ.Χ. οι Απόστολοι Παύλος και Βαρνάβας κηρύσσουν τον Χριστιανισμό στην Κύπρο.

ΔΕΥΤΕΡΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ 330-1192

Ο αυτοκράτορας Μέγας Κων/νος (306-337) νομιμοποίησε τη χριστιανική θρησκεία και ο αυτοκράτορας Θεοδόσιος την επέβαλε (379-395). Οι διωγμοί των πρώτων Χριστιανών αντικαταστάθηκαν τώρα με διωγμούς κατά των οπαδών των θεών του Ολύμπου. Καταστράφηκαν αρχαίοι ναοί, αγάλματα, φιλοσοφικά έργα, τραγωδίες και κωμωδίες ρίχτηκαν στη φωτιά και ακόμη αυτοί οι Ολυμπιακοί αγώνες καταργήθηκαν ως ειδωλολατρικά.

ΤΡΙΤΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1192-1570

Η Ακριτική Παράδοση συνδέεται με τον *Διγενή Ακρίτα*, ο οποίος άρπαξε ένα τεράστιο βράχο (κατά τη διάρκεια των Αραβικών επιδρομών 9ος-10ος αιώνας) και τον πέταξε εκεί που είναι σήμερα η «Πέτρα του Ρωμιού».

Μεταξύ του 14ου και 16ου αιώνα γράφτηκαν τα *Κυπριακά Ερωτικά Ποιήματα* τα οποία εξέδωσε ο Νεοελληνιστής *Αιμίλιος Λεγκράντ* και τα εξέδωσε το Γαλλικό Ινστιτούτο της Αθήνας το 1952 *Το Χρονικό του Λεόντιου Μαχαρά* (1398-1432) με τίτλο «*Εξήγησης της γλυκειάς χώρας Κύπρου*» εξιστορεί διάφορα συμβάντα από την εποχή που η Αγία Ελένη επισκέφτηκε την Κύπρο μέχρι τον θάνατο του βασιλιά *Ιαννού* το 1432.

Ανάμεσα στις ιστορίες είναι και αυτή της *Αροδαφνούσας*. Το πραγματικό της όνομα είναι *Giovanna Dalema*, ήταν μια πανέμορφη κοπέλα από τη Χούλου της Πάφου και ήταν ερωμένη του βασιλιά *Πέτρου* (1359-1369), που την άφησε έγκυο. Η βασίλισσα *Ελεονώρα* την ζήλησε και την βασάνιζε φρικτά.

ΤΕΤΑΡΤΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1570-1878

Το 1570-71 η Κύπρος έπεσε στα χέρια των Οθωμανών, οι οποίοι την κράτησαν μέχρι το 1878. Δύο αξιόλογοι συγγραφείς έζησαν ο *Νεόφυτος Ροδινός* (1579-1669)

από την Ποταμίου της Λεμεσού. Έγραψε το έργο «*Περί ηρώων, στρατηγών, φιλοσόφων αγίων και άλλων που εβγήκασιν από το νησί της Κύπρου*». Αναφέρεται στον Ζήνωνα τον Κιτιέα.

Ο δεύτερος σημαντικός συγγραφέας ήταν ο *Αρχιμανδρίτης Κυπριανός* 1735-1813. Έκδωσε το βιβλίο «*Ιστορία Χρονολογική της νήσου Κύπρου*». Αναφέρει ότι ιδρυτής της Κύπρου ήταν ένας απόγονος του Νώε, ο Χέττιμος και το νησί λεγόταν Χεττιμά.

ΠΕΜΠΤΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1878-1960

Η Κύπρος βρίσκεται κάτω από τους Άγγλους ύστερα από τη Συνθήκη του Βερολίνου 1878 όπου η Οθωμανική αυτοκρατορία παραχωρεί την Κύπρο στην Αγγλία έναντι ενοικίου....

Βασίλης Μιχαηλίδης 1849-1917. Θεωρείται ο εθνικός ποιητής της Κύπρου. Από το Λευκόνικο. Καταγόταν από θρησκευτική οικογένεια και ένας θείος του έγινε Μητροπολίτης Κιτίου με το όνομα *Κυπριανός*. Μελέτησε Αγιογραφία και αργότερα εγκαταστάθηκε στη Λεμεσό όπου δούλεψε ως νοσοκόμος με μισθό 4 λίρες τον μήνα. Έγραψε το ποίημα «*Η 9η Ιουλίου 1821*», όπου αναφέρεται στον ξεσηκωμό των Ελλήνων της Κύπρου και τον απαγχονισμό του Αρχιεπισκόπου Κυπριανού.

Στο ποιήμα «*Η Χιώτισσα*» αναφέρεται πως οι Τούρκοι έφερναν κοπέλλες από τη Χίο και τις πουλούσαν ως σκλάβες στη Λεμεσό σε Τούρκους αγάδες και μπέηδες.

Ο Β. Μ. πέθανε στο Φτωχοκομείο της Λεμεσού στις 8 /12/ 1917.

Δημήτρης Λιπέρης 1886-1937. Από τη Λάρνακα. Πήγε στη Βηρυτό όπου έμεινε 4 χρόνια. Τα ποιήματα του σώθηκαν σε 4 τόμους. Ο Α΄ τόμος αποτελείται από 44 ποιήματα και στο ποίημα «*Η Αρκοντιά*» σατυρίζει τους πλουσίους ως «*πίπισιες*» (ταιγγούνηδες). Ο Β΄ τόμος περιέχει 37 ποιήματα που περιστρέφονται κυρίως στους εθνικούς αγώνες όπως «*Καρτερούμεν μέραν νύχτα να φουσήσει ένας αέρας...*» Το ποίημα αυτό μελοποιήθηκε και τραγουδήθηκε από τον Πάργιο Νταλάρα. Ο Γ΄ τόμος περιέχει 39 ποιήματα ένα από αυτά είναι το «*Έλα κορού να δούμε τα μαύρα σου τα μάθκια...*» και ο Δ΄ τόμος αποτελείται από 22 διάφορα ποιήματα.

Νίκος Νικολαΐδης 1884-1956. Γεννήθηκε στη Λευκωσία. Οι γονείς του πέθαναν όταν ήταν πολύ μικρός 5-6 χρονών και τη φροντίδα για αυτόν και τη μικρή αδελφή του την ανέλαβε μια θεία τους. Εγκατέλειψε το Δημοτικό όταν ήταν 10 χρόνων και εργάστηκε σε ένα βιβλιοδετείο. Το 1907 πήγε στην Αθήνα για να σπουδάσει Ζωγραφική. Από το 1908-15 πηγαίνερχόταν από την Αθήνα στην Αλεξάνδρεια και στο Κάιρο. Ακολούθησε μια μπερμένη ζωή. Στην Αθήνα γνωρίστηκε (1915-19) με τους Καζαντζάκη, Βάρναλη, Μάρκο Αυέρη, Καρυωτάκη κ.ά. Από το 1919-23 βρισκόταν στην Κύπρο και το 1923 πήγε στην Αίγυπτο όπου γνώρισε τον Θεοδόση Πιερήδη.

Ένα από τα καλύτερα του έργα είναι το «*Πέρα απ' το καλό και το κακό*». Γράφει για δύο αδελφές τη Φωτεινή και τη Χρυσούλα που έμειναν ανύπαντρες. Τις παρουσιάζει ως «*θύματα*» μιας κοινωνίας άκαρδης και στενόμευαλης. Είναι συμπαρσαστάτης του φτωχού και του αδικημένου. Πέθανε το 1956.

Κύπριοι αγωνιστές της Ελευθερίας με ποιητικό ταλέντο:

Κυριάκος Μάτσης 1926-58. Από το Παλαχώρι.

Ευαγόρας Παλληκαρίδης 1938-1957. Από την Τσάδα της Πάφου.

Τεύκρος Ανθίας 1903-1968. Γεννήθηκε στην Κοντέα. Το πραγματικό του όνομα ήταν Αντρέας Παύλου.

Κύπριοι Λογοτέχνες που έζησαν στην Αίγυπτο

Θεοδόσης Πιερήδης 1908 -1968. Από το Τσέρι. Μεγάλωσε στην Αλεξάνδρεια (στην Αίγυπτο).

Πάργος Φ. Πιερήδης 1904-1999. Αδελφός του Θεοδόση Πιερήδη. Έζησε στην Αίγυπτο. Εργάστηκε ως υπάλληλος σε εταιρεία βαμβακιού.

Γλαύκος Αλιθέρσης, 1897-1965. Γεννήθηκε στη Λεμεσό αλλά έζησε στην Αίγυπτο ως καθηγητής σωματικής αγωγής σε Γυμνάσια. Γνωρίστηκε με τον Καβάφη. Έγραψε τον «*Αθλητικό Όρκο*».

Μαρία Ρουσσά 1894-1957. Έζησε στην Αλεξάνδρεια. Η οικογένεια της καταγόταν από την Ορά.

ΚΥΠΡΙΟΙ ΛΑΪΚΟΙ ΠΟΙΗΤΕΣ

Χριστόφορος Παλαΐσης 1871 -1949. Από το Αυγόρου. Στα ποιήματα του συνήθως δίνει συμβουλές.

Χαράλαμπος Αζίνας 1905-1979. Από την Φιλούσαν της Πάφου. Έγραψε «*Η ζωγραφική της Φτώσας*». Υποστηρίζει τον καταπιεσμένο αγρότη και εργάτη.

Νεόφυτος Χ. Μαυρίδης 1912-1967. Από τον Γαϊδουρά. Έγραψε «*Ο φιλόσοφος ρεσιέρης*», «*Η Ρωμιούση*», «*Η Τζιούπρου στην μάνα της*».

Παύλος Λιασιδής 1901 -1985 . Από τη Λύση. Έγραψε «*Τραγουδία του νησιού μου*», «*Τα φκίόρα της καρδιάς μου*», «*Γέννημαν ήλιου*», «*Η σταυρωμένη Τζιούπρος μας*» 1976.

Κυριάκος Καρνέρας 1900-1986. Από τη Ξυλότυπο. Ήταν βοσκός. Έγραψε «*Τα τραυδία του βοσκού*», «*Νερά του Μάρτη*», «*Ποιητικά Απαντα*».

Ανδρέας Μαππούρας 1918-1997. Από την Αραδίππου. Ήταν βοσκός. Το 1978 εξέδωσε την ποιητική συλλογή «*Οι γέρο πλάτανοι*» από 56 ποιήματα.

ΛΟΓΟΤΕΧΝΕΣ ΠΟΥ ΕΓΡΑΨΑΝ ΣΤΗΝ ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΑ ΔΗΜΟΤΙΚΗ

Λουκής Ακρίτας 1909-1965. Από τη Μόρφου. Το πραγματικό του όνομα ήταν Λούκας Χατζηγιαννακού. Εργάστηκε ως δάσκαλος στη Μόρφου και στη Σύγκραση. Το 1964 διορίστηκε Υφυπουργός Παιδείας στην κυβέρνηση του Γ. Παπανδρέου.

Κύπρος Χρυσάνθης 1915-1998. Από τη Λευκωσία. Ήταν γιατρός και καθηγητής. Έβγαζε τα περιοδικά «*Πνευματική Κύπρος*», «*Λυρική Κύπρος*» και «*Φιλολογική Κύπρος*». Έγραψε επίσης «*Πεζός Λόγος*» 4 τόμοι, «*Λυρικός Λόγος*» και «*Δροματικά Λόγος*».

Ξάνθος Λυσιώτης 1898-1987. Από τη Λάρνακα. Εξέδωσε τις ποιητικές συλλογές «*Νιφάδες*», «*Ωδες του Νότου*», «*Αποδημία*» και «*Παλίρροιας*».

Νίκος Βραχίμης 1914-1961. Αμμόχωστος. Ήταν καθηγητής στο Λύκειο Αμμοχώστου. Εξέδωσε τις ποιητικές συλλογές «*EL-DORADO*», «*Μεταπτώσεις*» και «*Αποσπάσματα*» και το διήγημα «*Ο Αγνώστος*».



Ο Κύπρος Τοφαλλής (αριστερά) με τον Ανδρέα Καραολή

Σκοτώθηκε σε αυτοκινητικό δυστύχημα το 1961.

Αχιλλέας Πυλιώτης 1923-1998 – Ορμήδεια. Ήταν εκδότης της «*Νέας Εποχής*». Εξέδωσε τις ποιητικές συλλογές «*Αφουκραστείτε*» στην Αίγυπτο το 1955 και «*Φωνή μες από τη γη μας*» το 1959.

Κώστας Μόντης 1914-2004 Αμμόχωστος. Εξέδωσε τη συλλογή διηγημάτων «*Ταπεινή Ζωή*» το 1944, «*Στιγμές*», «*Κερύνεια*» και «*Πενταδάκτυλος*». Μερικά από τα ποιήματα του μελοποιήθηκαν και τραγουδήθηκαν.

Νίκος Κρανιδιώτης 1911-1997. Κερύνεια. Υπήρξε στενός συνεργάτης του Μακαρίου. Πρέσβης της Κύπρου. Διεύθυνε το περιοδικό «*Ελληνική Κύπρος*» 1949-56. Έγραψε τις μελέτες «*Δύσκολα Χρόνια 1950-60*» «*Ανοχύρωτη Πολιτεία 1960-74*».

Ανδρέας Χριστοφίδης, 1937-1998. Λευκωσία. Καθηγητής στο Παγκύπριο Γυμνάσιο. Το 1964 Γεν. Διευθυντής στο ΡΙΚ.

Λεονίδας Μαλένης, 1937- Λευκωσία. Εργάστηκε ως δημοσιογράφος στην εφημερίδα «*Εθνος*». Έγραψε το «*Χρυσόπρασινο φύλλο*» που μελοποιήθηκε από τον Μίκη Θεοδωράκη και τραγουδήθηκε από τον Γρηγόρη Μπιθικώτση, τον Νταλάρα κ.ά.

Νικόλας Ξιούτας, 1901-1984 & Παύλος Ξιούτας, 1908-1991 Πάφος. Ο Νικόλας ήταν Γυμνασιάρχης στη Λεμεσό και πρωτοστάτησε στην ίδρυση της Δημοτ. Βιβλιοθήκης Λεμεσού. Ο Παύλος ήταν καθηγητής σε διάφορα σχολεία.

Ήβη Μελεάγρου, 1926- Λευκωσία. Είνα ανιψιά του Λουκή Ακρίτα. Δίδαξε Αγγλικά στη Μέση Εκπαίδευση και εργάστηκε με το ΡΙΚ. Έγραψε «*Το σπίτι του Σολωμού*» «*Το Φουρνάδικο*», «*Ανατολική Μεσόγειος*» κ.ά.

Κλαίρη Αγγελίδου, 1932- Αμμόχωστος. Σπούδασε φιλολογία στην Αθήνα και μετά ως καθηγήτρια και Διευθύντρια Μέσης Εκπαίδευσης. Μαζί με τον σύζυγο της τον Νίκο Αγγελίδη έλαβε ενεργό μέρος στον αγώνα του 1955-59. Έγραψε «*Ποιήματα*», «*Του ξεριζωμού*», «*Στενός Λόγος*», κ.ά. Υπήρξε βουλευτίνα του ΔΗΣΥ και Υπουργός Παιδείας.

Κυριάκος Χαλαμπίδης, 1940- Από την Άχνα. Σπούδασε στην Αθήνα. Έγραψε «*Το αργείο με τα σχήματα*», «*Η άγνοια του νερού*», «*Αχαύνος ακτή*», «*Αμμόχωστος Βασιλεύουσα*» κ.ά. Συνεργάστηκε με το ΡΙΚ.

Πάνος Ιωαννίδης, 1935- Αμμόχωστος. Δημοσιογράφος και εργαζόταν στο ΡΙΚ 1965-95. Έγραψε την «*Ανθολογία Κυπριακού Διηγήματος*» με τον Ανδρέα Χριστοφίδη. Επίσης έγραψε «*Στην Κύπρο την αέρινη*», «*Κύπρια Έπη*» καθώς και το θεατρικό «*Συ που σκοτώθεις για το φως*».

Ρήνα Κατσέλλη 1938 - Κερύνεια και μετά την τουρκική εισβολή στη Λεμεσό. Το έργο της περιστρέφεται γύρω από τις παραδόσεις, τη λαογραφία και τα προβλήματα των εκτοπισμένων της Κερύνειας.

Παύλος Κριναίος, 1902-1986 Πάφος. Πραγματικό όνομα Χαρίλαος Μιχαηλί-

δης. Σπούδασε αρχαιολογία στην Αθήνα αλλά διέκοψε τις σπουδές του για οικονομικούς λόγους.

Νίκη Λαδάκη Φιλίππου 1937-2003. Λευκωσία. Σπούδασε στο Λονδίνο Εμπορικά. Εργάστηκε ως Μορφωτικός Λειτουργός στο Υπ. Παιδείας.

Ειρένα Ιωαννίδου-Αδαμίδου 1939. Αμμόχωστος. Σπούδασε Μουσική και Ξένες Γλώσσες στη Λαζάνη και Βιέννη. Έγραψε 24 βιβλία και 60 θεατρικά έργα.

Μιχάλης Πασιαρδής 1941 Τσέρι. Εκτός από ποιήματα έγραψε και τα θεατρικά έργα «*Το Νερόν του Δρόπη*», «*Στα χώματα της Μεσαρκάς*».

Μαρία Αβρααμίδου 1939 Κερύνεια. Σπούδασε στη Σκωτία και εργάστηκε με το ΡΙΚ για 40 χρόνια ως σκηνοθέτρια και παραγωγός παιδικών προγραμμάτων. Έγραψε θεατρικά έργα όπως «*Ένα Σαββατοκύριακο στην εξοχή*» κ.ά.

Νίκη Κατσιασούνη 1943 Αμμόχωστος. Σπούδασε Ψυχολογία στο Λονδίνο. Δίδαξε στην Παιδαγωγική Ακαδημία και υπηρέτησε ως Μορφωτικός Σύμβουλος σε Αθήνα και Λονδίνο. Έγραψε τις ποιητικές συλλογές «*Είς εαυτόν*», «*Ευλαλία, ο Ιάσωνας και η Παλιούσα*». Έγραψε και για την Αμμόχωστο.

Στέφανος Ζυμπουλάκης 1941. Πολιτικό αλλά έζησε στο Βαρώσι όπου εργάστηκε στη Δημοτική Βιβλιοθήκη. Έγραψε τις ποιητικές συλλογές «*Αναζητήματα*», «*Λευκές Αυνίες*», «*Ποιήματα*», «*Ιστορήματα για το δράμα της προσφυγιάς*» 1993.

Κύπριοι Λογοτέχνες στην Αγγλία

Εδώ θα ήταν παράλειψη να μην αναφέρω μερικά ονόματα από την παροικία μας, όπως του γιατρού *Ζαχαρία Κώστα*, του Σταύρου *Αίλλητου*, του *Χάρη Μετή*, του θεατρικού παράγοντα *Πώργου Ευγενίου*, *Παντελή Κακολή*, *Πώργου Αφαντίτη*, *Ζαννέτου Τοφαλλή*, *Γάννη Γρίβα*, της *Παναγιώτας Ζένιου*, *Μιχαλάκη Χριστοδουλίδη*, *Γλαύκου Βιολάρη*, *Βασίλη Παναγή*, *Ιάκωβου Προδρόμου*, *Κρίτωνα Τομάζου*, *Χρίστου Ζαβρού*, *Ειρήναρχου Στεφάνου*, *Μερσίνης Μακφάρλαντ* και του *Παύλου Ανεμόμυλου*.

Ο Γραμματέας *Ανδρέας Καραολής*, αφού ευχαρίστησε τον ομιλητή για την πολύ ενημερωτική ομιλία του, είπε ότι η Οργανωτική Επιτροπή των διαλέξεων, αποτελούμενη από τους *Νίνο Κουμέττου*, *Νίκο Αργυρίδη*, *Σάββα Παυλίδη* και τον ίδιο, μαζί με τη *Δόξα Κομοδρόμου* και *Ιλιάννα Μιλτιάδους* (Λευκωσία) εκφράζουν τις θερμές τους ευχαριστίες στους χορηγούς επικονωνίες, Ραδιοφωνικό σταθμό LGR, τις εφημερίδες «*Παροικιακή*» και «*Ελευθερία*», το *Hellenic T V*, το ΚΥΠΕ, το ΡΙΚ και την εφημερίδα «*Φιλελεύθερος*» για την πολύχρονη συμβολή τους, στην προβολή των διαλέξεων του Ελεύθερου Πανεπιστημίου στο Λονδίνο.

Στη δεξίωση που ακολούθησε δόθηκε η ευκαιρία στον Κύπριο Τοφαλλή να συνεχίσει την ανταλλαγή απόψεων για την κυπριακή λογοτεχνία και ειδικά για τους λογοτέχνες της παροικίας μας.

ΜΕΤΑ ΑΠΟ 35 ΧΡΟΝΙΑ ΑΠΟΧΩΡΕΙ ΑΠΟ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΤΟΥ ΚΥΠΡΙΑΚΟΥ ΚΟΙΝΟΤΙΚΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ WOOD GREEN

Το αποχαιρετιστήριο δείπνο προς τιμήν Χριστόδουλου Στυλιανού

Αποχαιρετιστήριο δείπνο προς τιμή του Χριστόδουλου Στυλιανού, ο οποίος αποχωρεί από Διευθυντής του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου στο Wood Green, πραγματοποιήθηκε την περασμένη Κυριακή, 29 Οκτωβρίου, στο Κοινοτικό Κέντρο. Η ατμόσφαιρα ήταν συγκινητική τόσο για τον ίδιο τον τιμώμενο όσο και για την οικογένειά του αφού για 35 χρόνια ο Χριστόδουλος Στυλιανού ταύτισε το όνομά του με το Κέντρο.

Παρόντες για να τον τιμήσουν και να αναγνωρίσουν την προσφορά του ήταν εκπρόσωποι της Κυπριακής Πολιτείας, της Ορθόδοξης Εκκλησίας Θυατείρων, της βρετανικής πολιτικής ζωής, των αγγλικών τοπικών Αρχών, εκπρόσωποι της οργανωμένης Παροικίας, του Κοινοτικού Κέντρου (Ελληνοκύπριοι και Τουρκοκύπριοι), δεκάδες συνεργάτες και φίλοι του τιμωμένου, και φυσικά σύσσωμη η στενή του οικογένεια (σύζυγος Νίνα, θυγατέρες Ελένη και Μαρία μετά συζύγων και εγγονιών).

Εκ μέρους του Κοινοτικού Κέντρου μίλησε η Πρόεδρος του Συμβουλίου Σούζη Κωνσταντινίδη, η οποία αφού καλωσόρισε τους παρευρεθέντες, αναφέρθηκε στο έργο του Χριστόδουλου Στυλιανού λέγοντας ότι συνταξιοδοτείται μετά από 35 χρόνια αφοσιωμένης υπηρεσίας στο Κέντρο. Μίλησε για τις προσπάθειές του για αναβάθμιση του Κέντρου και βελτίωση της ποιότητας των προσφερομένων υπηρεσιών του, κάτι που εξυπηρέτησε

γενικότερα την Παροικία και την ευρύτερη κοινωνία ανεξαρτήτως ηλικίας, εθνικότητας και πολιτικής ιδεολογίας.

Επίσης, η Σούζη Κωνσταντινίδη αναφέρθηκε στην συνεισφορά του Χριστόδουλου Στυλιανού στα κοινά της Παροικίας αφού διετέλεσε Επαρχιακός Γραμματέας του ΑΚΕΛ Βρετανίας, αντιπρόεδρος της Εθνικής Ομοσπονδίας ΗΒ, Πρόεδρος της ΟΕ-ΣΕΚΑ, Γραμματέας του ΕΦΕΠΕ και Γραμματέας του Κινήματος Νεολαίας.

Καταλήγοντας η κα Κωνσταντινίδη κάλεσε τον Υπατο Αρμοστή της Κύπρου Ευρυπίδη Ευρυβιάδη να επιδώσει στον Χριστόδουλο Στυλιανού, εκ μέρους του Κέντρου, αναμνηστική πλακέτα. Επιδίδοντας την πλακέτα ο κ. Ευρυβιάδης ευχαρίστησε τον τιμώμενο, εκ μέρους της Κυπριακής Πολιτείας, για την πολύτιμη δουλειά του στο Κέντρο και την αξιόλογη προσφορά του στην Παροικία.

Ακολούθως, εμφανώς συγκινημένος έλαβε τον λόγο ο Χριστόδουλος Στυλιανού, ο οποίος αναφέρθηκε στην πορεία του τα τελευταία 35 χρόνια, που ταυτίστηκε με την ύπαρξη και τη λειτουργία του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου. Ευχαρίστησε τους συνεργάτες στο Συμβούλιο και τους εργαζόμενους στο Κέντρο, υπογραμμίζοντας ότι η προσφορά ήταν συλλογικό έργο. Τόνισε ότι ως Διευθυντής του Κέντρου αισθάνεται μεγάλη ικανοποίηση ότι επιτέλεσε το καθήκον του και αυτή του η εμπειρία θα τον συνοδεύει ως ανταμοιβή για το



Ο Χρ. Στυλιανού ευχαριστεί τους παρισταμένους για την τιμητική παρουσία τους. Δίπλα του η πρόεδρος του Κοινοτικού, Σούζη Κωνσταντινίδη.

υπόλοιπο της ζωής του. Ανέφερε ότι το Κέντρο έχει καταστεί πρότυπο συνεργασίας Ελληνοκυπρίων και Τουρκοκυπρίων, αποδεικνύοντας ότι όλοι οι Κύπριοι μπορούν να εργαστούν μαζί ως ένας λαός.

Τέλος εξέφρασε αισιοδοξία ότι οι δυσκολίες και προκλήσεις που αντιμετωπίζει σήμερα το Κοινοτικό Κέντρο θα ξεπεραστούν, ώστε να συνεχίσει και στο μέλλον να υπηρετεί την Παροικία. Ευχαρίστησε

υπηρεσίες τις οποίες παρέχει το Κέντρο και τόνισαν την προσφορά του Χριστόδουλου Στυλιανού στην αναβάθμιση και εμπλουτισμό των υπηρεσιών αυτών.

Στο δείπνο παρέστησαν μεταξύ δεκάδων άλλων καλεσμένων: Ο Υπατος Αρμοστής της Κύπρου Ευρυπίδης Ευρυβιάδης, ο Επίσκοπος Τροπαίου Αθανάσιος, οι Εργατικοί βουλευτές Catherine West και



Η οικογένεια του Χριστόδουλου και της Νίνας Στυλιανού

την οικογένειά του για την συμπαράσταση στο έργο του και είπε ότι ο ίδιος θα συνεχίσει να προσφέρει εθελοντικά τις υπηρεσίες του με διάφορους τρόπους. Ευχήθηκε δε στη διάδοχό του Χρυστάλλα Ευδοκίμου κάθε επιτυχία στα καθήκοντά της.

Στη συνέχεια σύντομους χαιρετισμούς απηύθυναν οι δύο παρισταμένοι Βρετανοί βουλευτές του Εργατικού Κόμματος Πάμπος Χαραλάμπους και Catherine West, που αναφέρθηκαν στις πολύτιμες

Πάμπος Χαραλάμπους, ο Γενικός Πρόξενος της Κύπρου Γιάννης Κουκουλαρίδης, Δημοτικοί Σύμβουλοι του Χάρινγκει και του Ένφιλντ, ο Γραμματέας του ΑΚΕΛ Βρετανίας Πάμπος Χαραλάμπους, ο Πρόεδρος του ΔΗ.ΚΟ Αγγλίας Μιχάλης Έλληνας, ο Πρόεδρος της ΕΔΕΚ Η.Β Μιχάλης Κασιής, εκπρόσωποι παροικιακών οργανώσεων, αντιπρόσωποι Τουρκοκυπρίων καθώς και δημοσιογράφοι.



Το τραπέζι των επισήμων. Από αριστερά: ο Γεν. Πρόξενος Ιω. Κουκουλαρίδης, ο Επίσκοπος Τροπαίου Αθανάσιος, ο Εργατικός βουλευτής Πάμπος Χαραλάμπους, ο Υπ. Αρμοστής της Κύπρου Ευρ. Ευριβιάδης, η Εργατική βουλευτής Catherine West, ο πρόεδρος της Ομοσπονδίας Χρ. Καραολής και ο Χασάν Ραΐφ, πρώην πρόεδρος του Κέντρου.

Γιορτή του «ΟΧΙ» στο ελληνικό σχολείο Αγίου Νικολάου Acton

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Για ακόμη μια χρονιά μαθητές και εκπαιδευτικοί του σχολείου Αγίου Νικολάου Acton παρέλασαν με δόξα και τιμή το Σάββατο 21 Οκτωβρίου για να μας θυμίσουν την σημαντικότητα της ημέρας αυτής. Με την σημαία να ανεμίζει και τους μαθητές να καμαρώνουν για την στιγμή, περήφανοι που οι πρόγονοί μας είπαν "ΟΧΙ" στην σκλαβιά, τραγουδήσαμε και απαγγείλαμε ποιήματα προς τιμήν όλων των πεσόντων του ηρωικού αγώνα της 28ης Οκτωβρίου.

Αφού έγινε ο καθιερωμένος χαιρετισμός από την διευθύντρια του σχολείου κ. Ελευθερία Ξενοφώντος, ακολούθησε σύντομη ομιλία από την εκπαιδευτικό Ιωάννα Μπακανδρέα.

Δεν θα μπορούσαν φυσικά να λείπουν η αναπαράσταση από το χρονικό της 28ης Οκτωβρίου 1940, ποιήματα για τη Σημαία και τους ήρωες καθώς και δοξαστικά τραγούδια της ημέρας αυτής. Με δυνατή και καθαρή φωνή είπαμε «ΟΧΙ» στην σκλαβιά των Ελλήνων και συγκινημένοι τραγουδήσαμε τον Εθνικό μας Ύμνο.

Άννα Τσοτσοβιένα



Το δείπνο του Greek Press Association - UK

Το καινούργιο βιβλίο με τίτλο «**PLUNDER WITH INTENT**», που θα κυκλοφορήσει στις 9 Νοεμβρίου 2017, έκανε την πρώτη του εμφάνιση στο δείπνο του GREEK PRESS ASSOCIATION-UK (Συνδέσμου Ελλήνων Δημοσιογράφων Ηνωμένου Βασιλείου) που έλαβε χώρα στο ελληνικό εστιατόριο Greek Larder, στο King's Cross του Λονδίνου την Παρασκευή 20 Οκτωβρίου 2017.

Παρούσα στην βραδιά ήταν και η συγγραφέας του βιβλίου **PLENDER WITH INTENT**, **Joanna D'Este Clark**, η οποία είπε ότι έχει αφιερώσει όλη της την ζωή γι' αυτό το βιβλίο. Η Καναδικής καταγωγής συγγραφέας σπούδασε Αρχιτεκτονική και Ιστορία και αγάπησε πολύ τον Παρθενώνα. Τα τελευταία δέκα χρόνια είναι θερμή οπαδός της Βρετανικής Επιτροπής για την Επαένωση των Γλυπτών του Παρθενώνα στην Ελλάδα (BCRPM - British Committee for the Reunification of the Parthenon Marbles to Greece). Το 2016 την προσκάλεσαν να μιλήσει για το εκπληκτικό νέο της έργο στο Μουσείο της Ακρόπολης. Το βιβλίο της είναι μία νουβέλα φαντασίας βασισμένη στην αληθινή ιστορία των Γλυπτών του Παρθενώνα που επιδιώκει μέσα από την μυθιστορία να πει την αλήθεια και να συγκινήσει την κοινή γνώμη. Μία καινοτομική προσπάθεια πέρα από τον Ακαδημαϊκό και Πολιτικό κόσμο πάνω στο περίπλοκο θέμα της επιστροφής των Μαρμάρων.



Μέλη και φίλοι του Συνδέσμου Ελλήνων Δημοσιογράφων Ηνωμένου Βασιλείου απήλαυσαν μία ενδιαφέρουσα από κάθε άποψη βραδιά, στην οποία συμμετείχαν προσωπικότητες, όπως ο γνωστός Βρετανός ιστορικός **Tom Holland**, η **Vicky Pryce**, ο τέως Βρετανός Υπουργός για θέματα Ευρώπης **Denis MacShane**, ο Έλληνας Πρέσβης στο Λονδίνο **Δημήτρης Τζιράς**, η Δρ **Λιάνα Παννακοπούλου**, λέκτωρ στο Πανεπιστήμιο του Cambridge, η **Δανάη Κυριακοπούλου**, Διευθύντρια Έρευνας Οικονομικών του OMFIF, η γνωστή πλαστική χειρουργός της Harley Street **Angelica Kavouni**, ο **Γιάννης Κυριακίδης**, επιχειρηματίας και διευθυντής του Ελληνικού Ραδιοφώνου του Λονδίνου (LGR 103,3FM), ο **Roderick Paris**, CEO και η σύζυγός του **Αθηνά Θεοφίλη-Paris**.

Αξίζει να αναφερθεί ότι η **Vicky Price** ήταν επικεφαλής του GES (Government Economic Service), μιας ομάδας οικονομολόγων που συνεργάζεται με την κυβέρνηση, και τώρα είναι μέλος του διοικητικού συμβουλίου του Κέντρου Οικονομικής και Επιχειρηματικής Έρευνας (Center for Economic and Business Research). Αναγνωρισμένη διεθνής οικονομολόγος η **Vicky Price** ισχυρίζεται ότι η Ελλάδα πρέπει να στηριχθεί από την ΕΕ και προτείνει σε όλους τους Βρετανούς να κάνουν τις διακοπές τους στην

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΤΟΥ ΒΙΒΛΙΟΥ "PLUNDER WITH INTENT" ΤΗΣ ΚΑΝΑΔΕΖΑΣ JOANNA D' ESTE CLARK



Άννυ Φαράκλα, Νάνσυ Ανδριοπούλου, Γραφείο Τύπου Ελληνικής Πρεσβείας, Vicky Pryce, η νέα Σύμβουλος Τύπου Έλενα Σουπιανά (προς τιμή της οποίας ήταν το δείπνο)

copyright: allaboutshipping

χώρα μας.

Ο **Denis MacShane**, πρώην στέλεχος του Εργατικού κόμματος, βουλευτής, υφυπουργός αρμόδιος για θέματα Ευρώπης από το 2002 μέχρι το 2005, έχει γράψει πρόσφατα ένα βιβλίο με τίτλο "Brexit no Exit" στο οποίο υποστηρίζει ότι ουσιαστικά η Βρετανία ουδέποτε θα αποχωρήσει από την ΕΕ. «Τα πράγματα θα

σης Ανατολής και της Νοτιοανατολικής Ευρώπης και πρόσφατα έχει γίνει πολύ γνωστός με το συγκλονιστικό ντοκυμαντέρ του BBC για το Ισλάμ, το Ισλαμικό Κράτος (ISIS) και την τρομοκρατία. «Οι τζιχαντιστές του ISIS ερμηνεύουν το Κοράνιο με τον δικό τους τρόπο για να δικαιολογήσουν αυτά που κάνουν», μας είπε ο κ. Χόλαντ που πήγε και στο Ιράκ για να κάνει αυτό το ντοκυμαντέρ.

Σε ομιλία του στους παρευρισκόμενους ο κ. Χόλαντ αναφέρθηκε στις αρνητικές επιπτώσεις της παγκοσμιοποίησης και στις εντάσεις που έχει δημιουργήσει στην Ευρώπη όπως είδαμε με το Brexit και το κίνημα αυτονομίας στην Καταλονία. Ακόμη είπε ότι το καλύτερο φαγητό το έχει η Ελλάδα και ότι έχει ταξιδεύσει αρκετά στην Πελοπόννησο και τα νησιά. Η κόρη του σπουδάζει Αρχαία Ελληνικά στην Οξφόρδη.

Η βραδιά οργανώθηκε προς τιμήν της καινούργιας Συμβούλου Τύπου της Πρεσβείας της Ελλάδος στο Λονδίνο, κυρίας Έλενας Σουπιανά και των καινούργιων μελών του Γρα-



αλλάζουν μόνο στα χαρτιά», μας είπε ο κ. Μακσέιν. «Οι διαπραγματεύσεις για την αποχώρηση της Βρετανίας από την ΕΕ θα διαρκέσουν πολλά χρόνια και σιγά σιγά στο προσκήνιο θα εμφανισθούν οι νέοι άνθρωποι που υποστηρίζουν ένα μαλακό (soft) Brexit», υπογράμμισε.

Ας σημειωθεί ότι ο **Tom Holland**, απόφοιτος του πανεπιστημίου του Cambridge (Τμήμα Κλασικών Σπουδών - Classics), ενδιαφέρεται ιδιαίτερα για την ιστορία των λαών της Μέ-

φείου Τύπου **Άλκη Δελαντώνη**, **Πέττυς Σουριπούλου**, και **Νάνσυ Ανδριοπούλου**.

Στο δείπνο παρευρέθηκαν οι δημοσιογράφοι: **Βύρων Καρύδης**, **Ευδοξία Λυμπερή** (EPT), **Θανάσης Γκαβός** (ΣΚΑΙ), **Πάνος Χαραλάμπους** (LGR 103,3FM), **Ιλέανα Μάγγρα** (New York Times), **John Faraclas** (All About Shipping), **Ισαάκ Καριπίδης** (ANTENNA), **Michael David** (Cosmos Media), **Chris Fellas** (Hellenic TV), **Θάλεια Πετρίδη** (ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ-Greece / FLASH Magazine).

Πολιτιστική εκδρομή «Αλκυονίδων Η.Β.»

Η φιλανθρωπική οργάνωση «Αλκυονίδες Η.Β.» οργάνωσαν πρόσφατα πολιτιστική εκδρομή στην Κύπρο με επισκέπτες από την πόλη Reading της Αγγλίας. Σκοπός της επίσκεψης ήταν η γνωριμία με τον ιστορικό και πολιτιστικό πλούτο της Κύπρου και την ίδια στιγμή η συλλογή χρημάτων για την «Φωλιά» της οργάνωσης, στην οποία βρίσκουν καταφύγιο ασθενείς από την Κύπρο που χρειάζεται ειδική θεραπεία στη Βρετανία.



Οι Αλκυονίδες εκφράζουν ευχαριστίες στους: Δρα **Δέσπω Πηλείδη**, **Ευτυχία Ζαχαρίου**, Δρα **Νικόλα Κουρέα**, **Ελένη Λουκά**, **Καίτη Κωνσταντινίδη**, κύριο και κυρία **Κ. Παπαϊωάννου** και στο ξενοδοχείο «*Cynthiama*» της Πάφου.

Επίσκεψη ΥΦΕΞ Ελλάδας στο σχολείο της ελληνικής κοινότητας του Παλέρμο

Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:

Τα Γραφεία και το Σχολείο της Ελληνικής Κοινότητας του Παλέρμο επισκέφθηκε ο Υφυπουργός Εξωτερικών κ. **Τέρενς Κουίκ**, με το τέλος των εργασιών της εκεί Μεσογειακής Υπουργικής Συνόδου με θέμα το Μεταναστευτικό, του Οργανισμού για την Ασφάλεια και Συνεργασία της Ευρώπης (ΟΑΣΕ) στην οποία συμμετείχε.



Ενημερώθηκε για τις δραστηριότητες της Κοινότητας από τον Πρόεδρο κ. **Χαράλαμπο Τσολάκη**, το μέλος του ΔΣ και Δέσποινα **Καρνιαδάκη** και την αποσπασμένη Δασκάλα κα **Μπλάνκα Αγγελική**.

«Είναι εντυπωσιακό το πάθος του εδώ ελληνισμού, στο Παλέρμο, για την Ελληνική γλώσσα. Γενικά σε όλη την Ιταλία βλέπεις Κοινότητες και Αδελφότητες με καρδιά γεμάτη Ελλάδα. Εξ άλλου από εδώ, από την Ιταλία, ξεκίνησε και η πρωτοβουλία για τη καθιέρωση της Παγκόσμιας Ημέρας Ελληνικής Γλώσσας. Έχω αναφερθεί πολλές φορές και σε γεγονότα και σε πρόσωπα.

Χαίρομαι που η γλώσσα είναι ο ένας πυλώνας που η Κοινότητα δίνει τεράστια βάση και οι πολιτιστικές εκδηλώσεις ο άλλος.

Με την ευκαιρία θέλω να ευχαριστήσω τον Δήμαρχο του Παλέρμο, αποδεδειγμένα Φιλέλληνας, για τη πολλαπλή στήριξη που δείχνει στον εδώ Ελληνισμό. Τον ευχαριστώ που - μέσα στ' άλλα - διέθεσε ένα λειτουργικό οίκημα με απόλυτο συμβολικό ενοίκιο, προκειμένου να στεγαστεί η Κοινότητά μας».

Τον ΥΦΥΠΕΞ συνόδενε στην επίσκεψη του στα Γραφεία της Κοινότητας η επίτιμη Πρόεδρος της Ελλάδας στη Σικελία κα **Ρενάτα Λαβανί**.



«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»

ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΣ:

«Λεηλατούνται τα θρησκευτικά μας μνημεία στα κατεχόμενα»

Την ανάγκη να αφουγκραστούν οι θρησκευτικοί ηγέτες τα μηνύματα των λαών για Ελευθερία, Δημοκρατία και Δικαιοσύνη, τόνισε ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου Χρυσόστομος Β', κατά τη διάρκεια του χαιρετισμού που απηύθυνε, στο πλαίσιο της Δεύτερης Διεθνούς Διάσκεψης των Αθηνών, με θέμα «Θρησκευτικός και πολιτιστικός πλουραλισμός και ειρηνική συνύπαρξη στη Μέση Ανατολή», ενώ αναφερόμενος στην Κύπρο, κατάγγειλε την καταστροφή θρησκευτικών χώρων στα κατεχόμενα από την Τουρκία εδάφη.

Χαιρετίζοντας την πρωτοβουλία του Έλληνα υπουργού Εξωτερικών Νίκου Κοτζιά να συγκαλέσει για δεύτερη φορά τη συγκεκριμένη Διάσκεψη, ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου υπογράμμισε την ανησυχία του για το ρευστό και απρόβλεπτο περιβάλλον που διαμορφώνεται στην ευρύτερη περιοχή της Μέσης Ανατολής.

Εξέφρασε, ταυτόχρονα, την ελπίδα ότι οι εργασίες της Διάσκεψης θα επιτρέψουν έναν σφαιρικό και περιεκτικό διάλογο, με στόχο να «τεθούν οι βάσεις για τον σεβασμό των πανανθρώπινων αξιών της ζωής και ιδιαίτερα του ανθρώπινου προσώπου, του θρησκευτικού και πολιτιστικού πλουραλισμού», καθώς και της «ειρηνικής και δημιουργικής συνύπαρξης των λαών, οι οποίοι έχουν διαφορετικό θρήσκευμα στη Μέση Ανατολή και στη Βόρεια Αφρική».

Ανέδειξε, επιπλέον, ως σοβαρή συνέπεια των συγκρούσεων στη Μέση Ανατολή, τη συρρίκνωση του χριστιανικού πληθυσμού, ο οποίος μάχεται για επιβίωση σε μια περιοχή που υπήρξε αρχαία κοιτίδα του, όπως ανέφερε.

«Δεν υπάρχει καμιά αμφιβολία ότι η παρούσα κατάσταση, όπως αυτή διαμορφώνεται από τα γεγονότα των τελευταίων χρόνων, που ακολούθησαν την έκρηξη της "Αραβικής άνοιξης", στην Αίγυπτο, του εμφύλιου



πολέμου στη Συρία και της ανατροπής του καθεστώτος Σάνταμ Χουσέιν στο Ιράκ, μετά και την επέμβαση των Αμερικανών το 2003 και την άνοδο του Ισλαμικού Κράτους, συντέλεσαν στην τραγική έξοδο του χριστιανισμού από το ιστορικό του λίκνο, τη Μέση Ανατολή», σημείωσε ο Αρχιεπίσκοπος.

Αναφερόμενος στην Κύπρο, ο Αρχιεπίσκοπος είπε ότι πριν από την τουρκική εισβολή επρόκειτο για έναν τόπο θρησκευτικού πλουραλισμού, μια συνθήκη που, κατά τον ίδιο, παραβιάζεται σφοδρά «για σαράντα τρία χρόνια, στο τουρκοκατεχόμενο βόρειο τμήμα της νήσου».

«Τα τουρκικά στρατεύματα εισβολής, οι έποικοί και το εκεί παράνομο καθεστώς, το οποίο στηρίζεται από την Τουρκία, επιδόθηκαν σε μια άνευ προηγουμένου βάνανση και σκληρή προσπάθεια καταστροφής και λεηλασίας των θρησκευτικών μας χώρων και μνημείων, των ναών και των μονών μας, των ιερών και των οσίων μας, ακόμη και των κοιμητηρίων μας... και γενικότερα, κάθε στοιχείου που μαρτυρεί την ύπαρξη και την παρουσία του χριστιανικού πληθυσμού στο

βόρειο τμήμα της Κύπρου», ανέφερε ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου, κάνοντας παράλληλα λόγο για «παραχάραξη της ιστορικής μας συνέχειας και του λαμπρού μας πολιτισμού».

Ταυτόχρονα, αναδεικνύοντας την ανάγκη διαθρησκευτικού διαλόγου, επισήμανε: «Ως Εκκλησία της Κύπρου, γνωρίζουμε, ότι μόνο μέσα από τον ειλικρινή και έντιμο διάλογο με τους Τουρκοκύπριους, θα μπορούσαμε να ξεπεράσουμε τις διαφορές μας και να οικοδομήσουμε την εμπιστοσύνη μεταξύ μας. Γι' αυτό και έχουμε προωθήσει, προσωπικά, τον διάλογο με την τουρκοκυπριακή Θρησκευτική Ηγεσία, πράγμα που θα συνεχίσουμε να κάνουμε και στο μέλλον, για χάρη της δικαιοσύνης, της ειρήνης, της αλληλοκατανόησης και της ευημερίας των λαών μας».

Τέλος, εξέφρασε την πεποίθηση ότι η συνεργασία προς τη συνειδητή επίλυση των προβλημάτων, απόδειξη της οποίας αποτελεί και η συγκεκριμένη Διάσκεψη, συνιστά σημαντική προϋπόθεση για την επικράτηση της ειρήνης, της ευημερίας και της ευτυχίας των λαών.

ΛΕΥΚΟΘΕΑ

Πλεονασματικός τώρα ο Προϋπολογισμός του Δήμου Πάφου

ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΟΙ ΣΚΟΠΙΜΑ ΔΕΝ... ΕΝΤΟΠΙΖΑΝ ΤΟΥΣ ΟΦΕΙΛΕΤΕΣ!

Η ολομέλεια του Δημοτικού Συμβουλίου Πάφου ενέκρινε τον Προϋπολογισμό του Δήμου για το 2018, ο οποίος είναι πλεονασματικός κατά 2,5 εκ. ευρώ.

Τα επιπλέον χρήματα θα χρησιμοποιηθούν ως συνεισφορά της τοπικής αρχής στην εκτέλεση νέων έργων υποδομής.

Σύμφωνα με τον Δήμαρχο Πάφου Φαίδωνα Φαίδωνος (φωτό), ο Δήμος το τελευταίο διάστημα έχει περιορίσει αχρείαστες σπατάλες και έξοδα αλλά έχει βελτιώσει και την φοροεισπρακτική του ικανότητα εισπράττοντας μεγάλα ποσά και από ανείσπρακτες οφειλές προηγούμενων ετών, ενώ συνεχώς αυξάνει τα έσοδα του από την χρήση δημοσίων χώρων, από επιχειρήσεις της επισιτιστικής βιομηχανίας.



ΚΟΜΠΙΝΑ ΜΕ ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΟΥΣ

Κατά το παρελθόν, αστυνομικοί δεν εισέπρατταν τις οφειλές προς τον Δήμο, εσκεμμένα και μετά από συνεννόηση με τους οφειλότες, με αποτέλεσμα τα χρέη από ανεκτέλεστα εντάλματα να συσσωρεύονται σε εκατομμύρια στο πέρασμα των ετών, είπε ο Δήμαρχος της πόλης Φαίδωνος Φαίδωνος.

Μιλώντας στην εκπομπή «Όλα στο Φως» του Ράδιο Πρώτο με αφορμή τον πλεονασματικό κατά 2,5 εκ. ευρώ προϋπολογισμό, ο κ. Φαίδωνος υπογράμμισε ότι στον Δήμο Πάφου, από το 1990 μέχρι σήμερα, συσσωρεύτηκαν ανείσπρακτες οφειλές ύψους 7,5 εκ. ευρώ.

«Στα δύο πρώτα χρόνια που ήμουν Δήμαρχος, εισπράξαμε 4,5 εκ. ευρώ από παλιά, ανείσπρακτα χρέη. Από έναν έλεγχο που έκανα, εκκρεμούσαν στην Αστυνομική Διεύθυνση Πάφου περίπου 5.300 ανείσπρακτα εντάλματα. Δηλαδή ο Δήμος πήρε εταιρίες και πολίτες στο δικαστήριο, απασχολήθηκαν δικηγόροι και δικαστές, έβγαλαν αποφάσεις και τελικά τα εντάλματα έμειναν ανεκτέλεστα στην Αστυνομία», ανέφερε.

Τότε, όπως είπε, ο ίδιος, σε συνεννόηση με τον νέο Αστυνομικό Διευθυντή, ξεκίνησαν μια «τιτάνια προσπάθεια» για να εισπραχθούν τα συγκεκριμένα εντάλματα.

Όπως επισήμανε, το επιχείρημα που προβαλλόταν προς τον ίδιο, ήταν πως οι αστυνομικοί που επιχειρούσαν να εκτελέσουν τα εντάλματα, δεν κατάφεραν να εντοπίσουν τους οφειλότες, με αποτέλεσμα τα χρήματα να μην εισπράττονται.

Ωστόσο, παίρνοντας στα χέρια του τον σχετικό κατάλογο, υπέδειξε ο ίδιος πού αυτοί βρίσκονταν, σχολιάζοντας πως, ο αστυνομικός πήγαινε μεν να εισπράξει, αλλά ο πολίτης τον παρότρυνε να γράψει ότι... δεν τον βρήκε. Όπερ και εγένετο.

Αυτή η πρακτική, σύμφωνα με τον Δήμαρχο Πάφου, έχει σταματήσει, με αποτέλεσμα τα έσοδα να αυξάνονται.

Τιμήθηκε ο Γερμανός Ευρωβουλευτής Ράιμερ Μπέκε



Με το μετάλλιο εξαιρετικής προσφοράς, βράβευσε ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας τον Γερμανό Ευρωβουλευτή Ράιμερ Μπέκε, με φόντο την τροπολογία που κατέθεσε στην Ευρωβουλή για τους Μαρωνίτες. Η σύζυγος του Μπέκε είναι η γνωστή στην Παροιμία μας Μαρία Κόκκινου (στη φωτο με τον σύζυγό της και τον Πρόεδρο Αναστασιάδη).

Ο κ. Μπέκε ευχαρίστησε τον Πρόεδρο Αναστασιάδη, τονίζοντας ότι θα πρέπει η συμφωνία της τρίτης Βιέννης να εφαρμοστεί για όλους τους εγκλωβισμένους που θέλουν να επανεγκατασταθούν.

Η τροπολογία του Ράιμερ Μπέκε μιλά για εφαρμογή της Τρίτης Βιέννης για όλους τους εγκλωβισμένους, είτε είναι Ορθόδοξοι, είτε είναι Μαρωνίτες και αναφέρεται στην επανεγκατάσταση για όλους τους εγκλωβισμένους, είτε είναι Ορθόδοξοι, είτε είναι Μαρωνίτες, και δεν διαχωρίζει κανέναν, δήλωσε ο Υπουργός Εξωτερικών Ιωάννης Κασουλίδης.

Διαβάστε την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ»

κάθε εβδομάδα

και στο διαδίκτυο

www.eleftheria.co.uk

Καταγγελίες κατά Συντηρητικών υπουργών για σεξουαλική παρενόχληση

Ο βρετανικός Τύπος κάνει λόγο ότι συνολικά 36 βουλευτές και υπουργοί του Συντηρητικού Κόμματος της Τερέζα Μέι έχουν καταγγελίες εις βάρος τους για σεξουαλική παρενόχληση υφισταμένων τους.

Οι αποκαλύψεις της «DailyMail» που έχουν πάρει τη μορφή χιονοστιβάδας, ξεκίνησαν όταν ήρθε στο «φως» της δημοσιότητας ότι ο εν ενεργεία υπουργός Διεθνούς Εμπορίου, **Μαρκ Γκάρνιερ** έστειλε την γραμματέα του να του αγοράσει δύο δονητές, και μάλιστα, όπως της είπε, τον έναν για την γυναίκα του και τον άλλον για άλλη εργαζόμενη του.

Σύμφωνα μάλιστα με τα όσα δημοσιεύει η «DailyMail», ο φάκελος με τις καταγγελίες για τα μέλη των Τόρις βρίσκεται ήδη στο γραφείο της Μέι και περιλαμβάνει στοιχεία για έναν βουλευτή της που «*την πέφτει άσχημα σε γυναίκες σε πάρτι*», έναν άλλον που «*συμπεριφέρεται στις γυναίκες με ανάρμοστο τρόπο*», έναν υπουργό που «*έχει σεξουαλικές σχέσεις με ερευνήτρια του*» και έναν άλλον που «*έχει πληρώσει μια γυναίκα για να μην δημοσιοποιήσει την καταγγελία της*».

Η λίστα περιλαμβάνει δύο εν ενεργεία υπουργούς της κυβέρνησης που κατηγορούνται ότι είχαν ανάρμοστη συμπεριφορά εναντίον γυναικών, ενώ συνολικά 18 μέλη της κυβέρνησης αντιμετωπίζουν κατηγορίες για σεξουαλική παρενόχληση.

Και ο υπουργός Αμύνης Μάικλ Φάλον στο σκάνδαλο σεξουαλικών παρανοχλήσεων

Ο Υπουργός Άμυνας της Βρετανίας **Μάικλ Φάλον** είναι το νεότερο και πιο βαρύ, μέχρι στιγμής, όνομα που εμπλέκεται στο διογκούμενο σκάνδαλο σεξουαλικών παρενοχλήσεων και ανάρμοστης συμπεριφοράς από Βρετανούς πολιτικούς.



Πρωτοσέλιδο δημοσίευμα της εφημερίδας «**Sun**» κατονομάζει τον υπουργό ως τον άνδρα που πριν από 15 χρόνια είχε βάλει το χέρι του στο γόνατο της γνωστής δημοσιογράφου **Τζούλια Χάρτλεϊ-Μπριούερ**, κατά τη διάρκεια δείπνου στο πλαίσιο του συνεδρίου του Συντηρητικού Κόμματος (στη φωτό οι δύο... πρωταγωνιστές).

Η δημοσιογράφος είχε αναφερθεί στο περιστατικό χωρίς να κατονομάσει τον κ. Φάλον. Μετά από την αποκάλυψη της ταυτότητάς του, η κα Χάρτλεϊ-Μπριούερ είπε ότι τον είχε επιπλήξει εκείνη τη στιγμή σε αυστηρό ύφος, λέγοντάς του ότι αν το ξανάκανε θα τον γρονθοκοπούσε στο πρόσωπο. Πρόσθεσε ότι η ίδια θεωρεί το θέμα λήξαν, καθώς δεν αισθάνθηκε «στο ελάχιστο αναστατωμένη».

Παρ' όλα αυτά, μέσα στη γενικότερη ατμόσφαιρα δυσπιστίας και έκπληξης που έχει δημιουργηθεί στο Γουέστμινστερ από τις συνεχείς αποκαλύψεις περί σεξουαλικών παρενοχλήσεων από βουλευτές και υπουργούς, συνεργάτες του κ. Φάλον παραδέχθηκαν ότι εκείνος ήταν ο πολιτικός με την ανάρμοστη συμπεριφορά στο περιστατικό με τη δημοσιογράφο το 2002.

Εκπρόσωπός του δήλωσε: «*Είχε απολογηθεί όταν το περιστατικό συνέβη πριν από 15 χρόνια και τόσο η Τζούλια όσο και εκείνος θεωρούν το θέμα λήξαν*».

Την ίδια ώρα, μετά από το Συντηρητικό και το Εργατικό Κόμμα που φέρονται να εξετάζουν καταγγελίες σε βάρος βουλευτών τους και το Εθνικό Κόμμα Σκωτίας SNP επιβεβαίωσε ότι διεξάγει έρευνα για καταγγελίες σε βάρος δύο βουλευτών του για σεξουαλική παρενόχληση.

Νοέμβριο η συζήτηση για τον νόμο αποχώρησης από την ΕΕ

Η βρετανική κυβέρνηση ανακοίνωσε ότι το σχέδιο νόμου που θα καταργεί την υπεροχή του ευρωπαϊκού δικαίου στη Βρετανία, στο πλαίσιο της αποχώρησης της Βρετανίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση (Brexit), θα αρχίσει να συζητείται στο Κοινοβούλιο στις 14 Νοεμβρίου.

Ο νόμος για την αποχώρηση από την ΕΕ «θα αρχίσει να εξετάζεται από κοινοβουλευτική Επιτροπή την Τρίτη 14 Νοεμβρίου», ανέφερε σε ανακοίνωση εκπρόσωπος του υπουργείου για το Brexit, διευκρινίζοντας πως έχουν κατατεθεί σχεδόν 400 τροπολογίες.

Το κυβερνητικό σχέδιο νόμου, ένα κρίσιμο κείμενο στη διαδικασία της εξόδου από την ΕΕ, είχε εγκριθεί σε πρώτη ανάγνωση στο Βρετανικό Κοινοβούλιο τον Σεπτέμβριο.

Όμως η λεπτομερής εξέτασή του καθυστέρησε, επειδή, σύμφωνα με την κυβέρνηση, χρειαζόταν χρόνος για προκειμένου να μελετηθούν οι διάφορες τροπολογίες που είχαν κατατεθεί.

Πολλοί βουλευτές, κυρίως προερχόμενοι από τη Συντηρητική πλειοψηφία, επέκριναν τη μέθοδο που χρησιμοποίησε η κυβέρνηση, που αποκτά, με αυτό τον νόμο, έκτακτες εξουσίες προκειμένου να προχωρήσει μόνη της στις απαραίτητες μεγάλες αλλαγές ώστε να ενσωματώσει εν μέρει την ευρωπαϊκή νομοθεσία στο βρετανικό δίκαιο.

Όμως, η πρωθυπουργός **Τερέζα Μέι** διαθέτει ισχυρή πλειοψηφία στο κοινοβούλιο και δεν έχει περιθώριο να επιτρέψει αποκλίσεις των βουλευτών της που θα έθεταν σε κίνδυνο την έγκριση του σχεδίου νόμου. Το τελευταίο αναμένεται να επιτρέψει στη Βρετανία να εξακολουθεί να λειτουργεί κανονικά μετά την έξοδο από την ΕΕ, η οποία προβλέπεται για τις 29 Μαρτίου 2019.

Στο μεταξύ, ο αρμόδιος για το Brexit υπουργός, **Ντέιβιντ Ντέιβις**, δήλωσε την Παρασκευή ότι το Βρετανικό Κοινοβούλιο θα ψηφίσει για το αν θα αποδεχθεί ή όχι τη συμφωνία, στην οποία θα καταλήξει η κυβέρνηση για την έξοδο της χώρας από την ΕΕ, έως τον Δεκέμβριο του 2018 ή τον Ιανουάριο του 2019, αν οι διαπραγματεύσεις με τις Βρυξέλλες προχωρήσουν όπως προβλέπεται.



«*Αν [η συμφωνία] ακολουθήσει το χρονοδιάγραμμα το οποίο αναμένει ή επιθυμεί ο (διαπραγματευτής της ΕΕ) Μπαρνιέ, που είναι ο Οκτώβριος του 2018, είναι πιθανό το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο να ψηφίσει τον Δεκέμβριο ή τον Ιανουάριο... θα το έχουμε ενώπιον της Βρετανικής Βουλής νωρίτερα, δεν υπάρχει αμφιβολία γι' αυτό*», είπε ο Ντέιβις στο Κοινοβούλιο, ανασκευάζοντας προηγούμενες δηλώσεις του.

Μιλώντας ενώπιον της κοινοβουλευτικής επιτροπής για το Brexit, την περασμένη βδομάδα, ο Ντέιβις επισήμανε πως οι Βρετανοί βουλευτές ίσως κληθούν να ψηφίσουν επί της τελικής συμφωνίας μόνο αφού η χώρα θα έχει τυπικά βγει από την ΕΕ, θέση με την οποία δεν συντάσσεται η Μέι, η οποία λίγο αργότερα δήλωσε πως κάτι τέτοιο θα συμβεί πριν από την έξοδο.

Αναφορικά με τη μεταβατική περίοδο που έχει ζητήσει η Βρετανίδα πρωθυπουργός, ο κ. Ντέιβις ανέφερε ότι πιθανόν οι όροι της να συμφωνηθούν εντός του πρώτου τριμήνου του 2018.

Εξέφρασε, ακόμη, τη βεβαιότητα ότι μία συμφωνία για τη μελλοντική εμπορική σχέ-

ση Βρετανίας-ΕΕ μπορεί να κλειδώσει μέχρι τον Μάρτιο του 2019.

«*Δεν είναι μυστικό ότι ο τρόπος με τον οποίο η Ένωση παίρνει τις αποφάσεις της τείνει να είναι στο 59ο λεπτό της 11ης ώρας της τελευταίας μέρας*», είπε χαρακτηριστικά.

Η Βρετανίδα πρωθυπουργός, πριν από έναν μήνα οπότε και πρότεινε μεταβατική περίοδο δύο ετών μετά το Brexit, δήλωσε ότι κατά την περίοδο αυτή η πρόσβαση της μίας πλευράς στην αγορά της άλλης θα πρέπει να συνεχιστεί με τους ίδιους όρους και ότι οι δεσμοί μεταξύ ΕΕ και Βρετανίας θα παραμείνουν εν ισχύ, ώστε να διασφαλιστεί μια «ομαλή» έξοδος.

Ξεκαθάρισε ότι την επομένη του Brexit η Βρετανία δεν θα αποτελεί μέρος της ενιαίας ευρωπαϊκής αγοράς ούτε της τελωνειακής ένωσης, και ανέφερε ότι το Λονδίνο θα τηρήσει συνεπή στάση απέναντι στις οικονομικές του δεσμεύσεις προς την ΕΕ.

Η Μέι διαμηνύει όλο και πιο συχνά το τελευταίο διάστημα ότι στις προτεραιότητές της εντάσσεται η διαφύλαξη των δικαιωμάτων των πολιτών της ΕΕ που διαμένουν στην Βρετανία. Πριν από έναν περίπου μήνα, μιλώντας στην Φλωρεντία, είχε εξηγήσει ότι δεν απειλούνται οι ευρωπαίοι πολίτες που εργάζονται στη Βρετανία.

Ο πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου **Αντόνιο Τσιάνι** δήλωσε πριν από μερικές ημέρες ότι ο λογαριασμός του Brexit κυμαίνεται «*μεταξύ 50 και 60 δισεκατομμυρίων*» ευρώ, επιβεβαιώνοντας για πρώτη φορά τις ανεπίσημες εκτιμήσεις που δίνονται από τις Βρυξέλλες και απορρίπτοντας τα «ψήφουλα» που προτείνει το Λονδίνο.

Η Βρετανία δεν σκοπεύει να πληρώσει τον «λογαριασμό» των 100 δισ. ευρώ για το διαζύγιο με την ΕΕ, είχε σημειώσει ο Ντέιβιντ Ντέιβις, αρμόδιος υπουργός για το Brexit.

Λονδίνο και Βρυξέλλες συγκρούονται για το ποσό που καλείται η Βρετανία να πληρώσει για έξοδο από την Ένωση, το οποίο είναι αρκετά υψηλότερο από αυτό που αναφερόταν στις αρχικές εκτιμήσεις.

Καταγγελίες Βρετανού βουλευτή κατά της Κύπρου για ξέπλυμα χρήματος

Εισήγηση από το Υπουργείο Οικονομικών της Βρετανίας να χαρακτηριστεί η Κύπρος ως χώρα «μη συμμορφούμενη» με τους κανόνες της ΕΕ περί αντιμετώπισης υποθέσεων ξεπλύματος μαύρου χρήματος, ζητά Βρετανός βουλευτής.

Το αίτημα διατυπώνεται από τον Εργατικό βουλευτή **Ίαν Όστιν**, σε επιστολή προς τον οικονομικό γραμματέα του Υπουργείου Οικονομικών **Στίβεν Μπάρκλεϊ**, την οποία φέρνει στο προσκήνιο η εφημερίδα «**Times**».

Όπως αναφέρεται αφορμή για το αίτημα αυτό είναι η «*συνεργασία Λευκωσίας και Μόσχας*» για δίωξη για φοροδιαφυγή που έχει ασκηθεί από τις ρωσικές Αρχές κατά του **Μπιλ Μπρόουντερ**,

γεννημένου στις ΗΠΑ Βρετανού υπηκόου. Επίσης σημειώνεται πως ως διευθυντής του Hedge Fund Hermitage, ο κ. Μπρόουντερ είχε αποκαλύψει προ δεκαετίας απάτη ύψους 230 εκατομμυρίων δολαρίων, στην οποία εμπλέκονταν Ρώσοι αξιωματούχοι.

Η υπόθεση είχε έρθει στο προσκήνιο όταν ο Ρώσος δικηγόρος του Μπρόουντερ, **Σεργκέι Μαγκνίτσκι**, πέθανε το 2009, ενώ κρατείτο στη Ρωσία, εν μέσω καταγγελιών ότι είχε υποστεί βασανισμό.

Στην επιστολή του ο κ. Όστιν υποστηρίζει ότι οι κυπριακές Αρχές δεν πραγματοποίησαν επαρκείς έρευνες επί των αρχικών καταγγελιών από τον κ. Μπρόουντερ και ότι είχαν μπλοκάρει γαλλικά αιτήματα για βοήθεια στον εντοπι-

σμό 23 εκατομμυρίων ευρώ που θεωρούνται προϊόν ξεπλύματος χρήματος.

Η εφημερίδα παραθέτει απάντηση της κυπριακής κυβέρνησης που αναφέρει ότι έχει εκτελέσει «*ένα μικρό μέρος κάποιων εκ των αιτημάτων*» της Ρωσίας, αλλά «*εντός του προαναφερθέντος πλαισίου*» των οδηγιών της ΕΕ.

Σε ό,τι αφορά τις κατηγορίες περί του τρόπου αντιμετώπισης των καταγγελιών ξεπλύματος χρήματος, η Λευκωσία δηλώνει ότι «*όχι μόνο δεν έχει παρεμποδιστεί οποιαδήποτε έρευνα, αλλά η έρευνα είναι σε εξέλιξη*».

Οι «**Times**» αναφέρουν ότι το ζήτημα Μπρόουντερ τέθηκε από τον Πρόεδρο της Ρωσίας **Βλαντιμίρ Πούτιν** στη συνάντησή του

με τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας **Αναστασιάδη**.

Ο ίδιος ο κ. Μπρόουντερ δηλώνει στους «**Times**» ότι η υπόθεση αυτή «*θα καθορίσει κατά πόσο η (βρετανική) κυβέρνηση θα επιτρέψει στην Κύπρο να γίνει ο Δούρειος Ίππος της Ρωσίας στην Ευρώπη με την εγκληματικότητά της*».

Σύμφωνα με τους «**Times**», ο οικονομικός γραμματέας του Υπουργείου Οικονομικών φέρεται να εξετάζει το ζήτημα, το οποίο ίσως τεθεί από τη Βρετανία σε συνάντηση της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Καταπολέμησης της Απάτης τον Δεκέμβριο.

ΣΧΟΛΙΟ ΓΙΑ ΤΟΝ ΒΟΥΛΕΥΤΗ ΟΣΤΙΝ ΣΕΛΙΔΑ 24

PRESIDENT ANASTASIADIS:

"Cyprus should not lag behind other European countries in human rights and fundamental freedoms"

I cannot think of a European state that lags behind other European countries in human rights and fundamental freedoms, President of the Republic Nicos Anastasiades has stressed.

In his speech at the national memorial service of 1955-1959 EOKA heroes of Neo Chorio Pafos community, President Anastasiades noted that "we cannot accept guarantees and intervention rights and troops to remain in place forever as this is against the sense of security of Greek Cypriots".

"We will never accept to become a protectorate or serve the interests of a third country", he added.

President Anastasiades assured that he knows the limits of a compromise aiming at finding a Cyprus solution that would turn the island into a normal state, making it clear that he will not accept anything that may humiliate Greek Cypriots and make them feel small in front of the Turkish Cypriots.

He said that everyone should realize that peace can prevail only through respect of the human rights, that will also create the conditions to offer a perspective "especially for our children and grandchildren".



President said that a solution that will not guarantee the prospect and the future and will not be viable and functional will collapse, stressing that this is not our goal.

He pointed out that "what we want is duration, viability, a normal, modern and European state".

"If we really want to live peacefully then we need to create a European state that does not discriminate against its citizens and especial-

ly a homeland in which no one will be in danger from anyone", he added.

A country, he went on to say, whose citizens will decide for their future without guarantors that will serve their own interests rather than ours.

"We want a peaceful coexistence with the Turkish Cypriots, our compatriots," he concluded.

BUDGET: Hammond faces spending dilemma, says IFS

The British chancellor is between "a rock and a hard place" for his forthcoming Budget on 22 November, a think tank says.

Philip Hammond may have to abandon his target for getting rid of the deficit if he wants to increase spending on public services, the Institute for Fiscal Studies said.

He is also facing a likely cut in the forecast for productivity growth, and uncertainty around Brexit, it said.

The Treasury said it would continue to adopt a "balanced approach".

Mr Hammond is to unveil his Budget on 22 November - the first since the general election.

He has said he aims to eliminate the budget deficit - the difference between the government's everyday spending and the money it has coming in - by the middle of the next decade.

He told the BBC last week: "We've already moved the target for balancing the books out from 2020 to 2025, but continuing to drive down the deficit in a measured and sensible way over a period of



years... has to be the right way to go."

But the IFS says Mr Hammond is also under "increasingly intense" political pressure to spend more, while the Parliamentary arithmetic makes tax increases look difficult.

The chancellor has been dealt a "very tricky hand indeed", it says.

"Does he allow higher borrowing to persist, does he add to that with more spending, or does he try to offset that with greater taxes?" said IFS deputy director Carl Emmerson.

"Public sector workers, the NHS, the prison service, schools and working-age benefit recipients, among others, would like more money.

"Given all the current pressures and uncertainties, and the policy action that these might require, it is perhaps time to admit that a firm commitment to running a budget surplus from the mid-2020s onwards is no longer sensible."

The deficit is likely to increase significantly if the Office for Budget Responsibility cuts its predic-

tion for productivity growth of 1.6% a year in the face of the sluggish performance of the UK economy.

If the OBR reduces its forecast to 1%, the IFS said, the deficit would more than double to almost £36bn by 2021-22.

The projected deficit could be as much as £70bn if the OBR decides that productivity growth is closer to the 0.4% recorded over the past seven years, it said.

Even if the Budget includes some "giveaways", it was unlikely to mean an end to austerity, Mr Emmerson added.

"That's likely to continue, whatever the chancellor announces."

The Treasury said it would continue its approach to "repairing" the public finances by "dealing with our debts while also investing in our public services".

It had made good progress in reducing borrowing, but the national debt was still "far too high" at almost £65,000 per household, it said.



PICKETING OUTSIDE THE TURKISH EMBASSY

TO CONDEMN THE ILLEGAL UDI
WEDNESDAY 15 NOVEMBER 2017

FROM: 6.00 – 800pm

**Turkish Embassy, 43 Belgrave Square,
London SW1X 8PA**
(Nearest Tube stations: Hyde Park Corner, Victoria)

Join us and demand with us:

- Turkish Troops and Settlers Out of Cyprus
- No UDI – No Partition – Turkey Hands off Cyprus
- Turkey end the illegal military occupation of Cyprus
 - Turkey stop the destruction of Cyprus's cultural heritage
- The implementation of the UN and EU Resolutions on Cyprus
- The return of the refugees to their homes and properties
- The determination of the fate of the missing Greek Cypriots

Turkey Hands off Cyprus: Cyprus belongs to the Cypriots

Free united, independent, demilitarised Cyprus

NATIONAL FEDERATION OF CYPRIOTS IN UK

Government speeds up efforts for Turkey to cooperate in missing persons' issue

The Government will speed up its efforts for Turkey to cooperate as regards the issue of missing persons in Cyprus, a statement issued on Sunday by the Presidency, on the occasion of the Missing Persons day on October 29, says.

The Government, adds the statement, will intensify its coordinated and organized efforts in all directions, with the main objective of persuading Turkey to assume its responsibilities and to cooperate by providing the Committee on Missing Persons in Cyprus (CMP) with all information and data from the archives of the Turkish army, regarding mass graves and transfer of human remains as well as for unhindered access for exhumations, as well as for searches for locations where missing persons are believed to have been buried. Turkey refuses to grant access to data on how these people went missing in areas which were occupied by the Turkish troops during the invasion of the island in 1974.

The President of the Republic and the Government assure once again that they will continue to support the work of the CMP in every possible way and with all means available, the statement reads. It is also added that the Missing Persons Day is a day of remembrance for the missing persons of the Cyprus tragedy, but also a day of responsibility towards their relatives and loved ones who, for decades now experience an every day ordeal.

The Presidency also points out that the solution to this humanitarian issue is a top priority for the Government and today is imperative that we carry on the struggle to identify the fate of all our missing persons. It is also underlined that unfortunately, time is at our expense.

The President, is added, calls once again to everyone who have any information about possible burial sites of missing persons, to come forward and share this information in order to facilitate the work of the CMP.

The statement also points out that the struggle to identify the fate of all missing persons might be difficult, however "we will continue our efforts united".

Prosecutor brings six felony charges against parcel bomb suspect

A prosecutor brought numerous felony charges against a 29-year-old man who was arrested by anti-terror police on Saturday in connection to the parcel bomb attack against former Prime minister Lucas Papademos and the letter bombs sent to other EU officials earlier this year.

The six charges involve forming and participating in a criminal organization, the terrorist acts of supplying and possessing explosives for the purpose of using them, the terrorist act of the illegal possession of pistols, ammunition and explosives for the purpose of illicit supply to criminal organizations, forgery in order to commit terrorist acts, aggravated theft and drug trafficking.

According to the prosecutor, these crimes were committed "in a manner, to an extent and in circumstances which may seriously harm the country, in order to intimidate a population and hurt the fundamental constitutional, political and economic structures of the country."

The suspect was stopped by policemen as he was clearing a safe house from guns and ammunition.

Papademos was seriously injured in the thigh and torso on May 25 when he opened a letter bomb in his car while two more people also



suffered lighter injuries. He was hospitalized for over a month.

In March a parcel bomb sent to former German finance minister Wolfgang Schäuble was intercepted by his office's mail department, but a separate letter addressed to the International Monetary Fund in Paris exploded, slightly injuring an employee. After the incidents, Greek police intercepted eight more suspect packages

at an Athens postal centre.

The militant group Conspiracy of Fire Cells claimed responsibility for the attack against Schäuble but not the one against the IMF or Papademos.

The suspect appeared before the prosecutor again on Tuesday to present his plea for the parcel bomb attacks and on Wednesday to respond to the drug charges.

Greece sees higher 2017 surplus, solid growth in 2018

Greece expects to beat creditors' projections and achieve a higher primary surplus this year and buoyant growth in 2018, authorities said, as lenders moved forward on "constructive" talks on bailout reforms.

With its economic performance under the close scrutiny of lenders who have extended billions to the indebted country, outperforming budget targets is crucial for Greece, which has a huge debt and has been struggling to fix its fiscal woes for seven years.

"We will close this year with the number 2 in front (of the growth rate) and next year we will prove

the Cassandra's wrong, 2018 growth could be close to 3.0%," Prime Minister Alexis Tsipras told parliament on Friday.

Greece has seen nascent growth in the past year from a resurgence of tourism and a pick-up in domestic demand after a crisis which sapped more than a quarter of the country's output.

Its latest growth projections and the central bank see the economy expanding by 2.4% next year. The government forecasts a 1.8% expansion in 2017 – a little below Tsipras' estimate to parliament.

A Finance Ministry official said authorities expected to turn in a

budget surplus of 2.8% of economic output, beating an earlier forecast of 2.2% and a 1.75% target in its bailout programme.

The leftist-led government says it plans to spend part of its surplus on a cash-buffer for the post-bailout era. It also expects to have fully regained access to bond markets by next August, when the programme ends.

But the biggest part of the surplus will be distributed to poor Greeks who have suffered during the crisis, government officials have said. It is not yet clear who would be eligible for what the government calls a "social dividend".

The issue will be discussed with the lenders, who are expected to return to Athens for another round of talks next month, aiming to wrap up the review by December.

"Good and constructive discussions" were held, a representative of the lenders said. Technocrats assessing Greece's performance will return in the last week of November.

As part of reforms, Athens is required to submit a road map on how it will open up its gas market and has yet to agree with the lenders which coal-fired plants will be put up for sale.

CYPRUS

Over 30 migrants spotted by Police on the south of Cyprus

Thirty-three migrants, including women and children, were spotted by the Cyprus Police on the south of the island, in the early hours of Sunday.

According to the Police, the migrants appear to have crossed to the Cyprus Republic from the occupied areas.

The migrants, three women, seven minors and twenty - three men are of Arabic origin. They appear to have reached the occupied areas by boat on Saturday and then crossed to the Cyprus Republic.

The Police and the Migration Department of the Cyprus republic are investigating the incident.

GREECE

Infectious diseases increase 39.7 pct in 2016

The number of patients suffering from infectious diseases such as the flu, tuberculosis and meningitis that were reported to the Center for Disease Prevention and Control (KEELPNO) shot up by 39.7% in 2016 to 4,780 cases, against 3,421 the previous year.

The recent data published by the Hellenic Statistical Authority (ELSTAT) also show that the majority of cases pertained to the flu, which represented 2,454 of reports last year against 1,495 in 2015, marking a rise of 64 percent. Salmonella poisoning was also high on the list of ailments that are easily prevented, with 750 cases reported in 2016, mainly in August and September.

Of the incidents reported to KEELPNO in 2016, 442 were of tuberculosis, 142 of viral meningitis and 103 of bacterial meningitis, and 120 of brucellosis, also known as Malta fever.

Ten thousand electronic transport cards are being issued daily

Ten thousand personalized electronic cards are being issued daily by ticket offices throughout Athens' transport system, Infrastructure Minister Christos Spirtzis said on Sunday in comments to SKAI TV channel.

Asked about the long queues at the ticket booths, the minister apologized to the passengers adding that once the new cards have been issued people will be able to reload them from the new ticket issuing machines without having to stand in line.

He said there is no need for an extension of the deadline for the new ticket and that the situation will normalize soon. Officially, passengers will be able to use their old monthly travel cards until October 31 (Tuesday), however those who have one that expires at the end of the month will be able to use it until November 5, or November 15, for those who will receive their electronic card by post.

Cyprus President urges for unity to counter Turkish intransigence

President of Cyprus Nicos Anastasiades urged for unity in the interior, in order to counter Turkish intransigence and overturn the existing situation in Cyprus.

Speaking after a religious ceremony, in Nicosia, to commemorate the anniversary of the 28th of October 1940, President Anastasiades said "Hellenism writes history when staying united".

In order to honour today's anniversary, we must eventually join forces, to confront the effects of Turkish intransigence and overturn the unacceptable situation that exists in Cyprus, the President added.

Asked if developments in Spain can affect the Cyprus problem, the President said that "I don't see how it could be possible to affect it, particularly after the reactions, not just from Europe, but from the whole world".

The anniversary of the 28th October 1940 commemorates the rejection of an ultimatum by Italy's Fascist dictator Benito Mussolini to Greece's Prime Minister Ioannis Metaxas, marking the beginning of the Greco-Italian war and the subsequent occupation of Greece by Axis Powers.



NICHOLAS PRINTERS

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

TEL: 020 8340 9958

FAX: 020 8348 0117

Cyprus' Foreign Minister discusses Cyprus issue, migration and human trafficking at the Vatican

Cyprus' Foreign Minister Ioannis Kasoulides paid a working visit to the Holy See and discussed with his counterpart, the Secretary for Relations with States, Archbishop Paul Gallagher, bilateral relations, the Cyprus issue, migration, human trafficking and the situation in the Middle East.

During his visit, on October 26 and 27, Kasoulides also briefed Gallagher over the recent obstacles put forward by the Turkish side in delivering humanitarian aid to enclaved Greek Cypriots and Maronites in the Turkish-occupied part of Cyprus.

The two sides reaffirmed their traditionally friendly relations ahead of the 45th anniversary since the establishment of diplomatic ties, next year.

Concerning the Middle East, the two men agreed on the need to apply international law and protect religious minorities, and in particular Christians living in the region.

The Minister met also with Leonardo Sandri, the Prefect of the Congregation for the Oriental Churches, in the presence of Maronite Archbishop Youssef Soueif, with Kasoulides underlining the active contribution of the Maronite community in Cyprus.

During his visit, Kasoulides participated in a conference concerning the contribution of Christianity in the European project that took place in the Vatican.

Halloumi registration stumbles over Green Line Regulation disagreement, according to Minister

The "last obstacle" in the registration of halloumi cheese as a product with protected designation of origin (PDO) is according to Nicos Kouyialis, the Minister of Agriculture the disagreement over the amendment of the Green Line Regulation. Kouyialis appeared however optimistic that they will overcome this obstacle by the end of the year.

"There is a disagreement with the European Commission over the way to amend the Green Line Regulation, in order to allow for the trading of halloumi from the occupied to the free areas" of Cyprus, the Minister said on Thursday, in statements at the House of Representatives.

The Green Line Regulation sets out the terms under which persons and goods can cross from the Turkish-occupied part of Cyprus into the areas controlled by the government of Cyprus.

As Kouyialis explained, both the European Commission and the Turkish Cypriot side support the amendment of the Green Line Regulation, to include all products from animals, a point with which the Republic of Cyprus disagrees.

Nicosia supports the view that the Regulation should only include halloumi and no other animal products, the Minister added.

Kouyialis also said that the review of the file to register halloumi as PDO product is in an advanced stage in front of the European Commission. Currently, objections are being reviewed coming from 9 non-EU countries.

May orders investigation into minister over sexual harassment allegations

British Prime Minister Theresa May has ordered an investigation into a report that one of her ministers asked a female secretary to buy sex toys for him, as she tries to tackle a culture of sexual harassment in politics.

Mark Garnier (photo with Mrs May), a junior international trade minister, asked Secretary Caroline Edmondson to buy two sex toys and he also called her "sugar tits", the Mail on Sunday reported.

Garnier told the newspaper that the comment was part of an amusing conversation about a television show, and that asking her to buy the toys was "good humoured high jinks".

Edmondson, in comments to the paper, disputed Garnier's recollection of the incidents, including his assertion that they were "high jinks".

Garnier was not immediately available for comment to Reuters through his constituency or parliamentary offices.

The report comes after May's spokeswoman said on Friday any unwanted sexual behaviour was "completely unacceptable" and any minister who acted inappropriately would face "serious action".

She was reacting to a report in another British newspaper that described a culture of sexual harassment among lawmakers and their staff working in parliament.

Health Minister Jeremy Hunt said on Sunday May had asked officials to investigate if Garnier, whose role is outside the cabinet immediately surrounding the May, had broken the government ministers' code of behaviour.



"These stories, if they are true, are obviously totally unacceptable," Hunt told BBC television.

"The Cabinet Office will be conducting an investigation as to whether there has been a breach of the ministerial code in this particular case, but as you know the facts are disputed."

May will also write to John Bercow, the speaker of the lower house of parliament, the House of Commons, to ask for his advice about changing the culture there, Hunt said.

Reports of inappropriate behaviour in British politics, and in other industries, have followed dozens of allegations against Hollywood producer Harvey Weinstein. Weinstein has denied having non-consensual sex with anyone.

Cabinet minister Michael Gove apologised on Saturday after he likened being interviewed

by a BBC radio presenter to entering Weinstein's bedroom. After the analogy was widely criticised, Gove apologised for what he said was a "clumsy attempt at humour".

The Sun newspaper said on Friday that women working in politics in Westminster had created a WhatsApp instant messaging group to discuss their experiences of harassment and warn others about potential perpetrators.

"The prime minister was very clear when we responded to the reports about Harvey Weinstein in the last few weeks that any unwanted sexual behaviour is completely unacceptable, and that is true in any walk of life including politics," May's spokeswoman said on Friday.

Cyprus and Lebanon set to enhance and upgrade bilateral relations on all counts

President Nicos Anastasiades and Lebanese Prime Minister Saad Hariri have held "very productive, fruitful and constructive" talks, during which they discussed a number of issues, including ways to enhance bilateral relations, EU-Lebanon ties and developments in efforts to find a comprehensive settlement of the Cyprus problem.

Speaking to the press, at the Presidential Palace, after his meeting with Hariri, Anastasiades announced that Cyprus will be delivering a new military assistance package to the Lebanese Armed Forces.

Welcoming warmly his guest, President Anastasiades said that Cyprus and Lebanon are much more than close neighbours in the Eastern Mediterranean, noting that the history and strong bonds between the two countries and their peoples follows the trail of the Phoenician civilization, and has endured through time and adversity.

"Our relations have grown closer and stronger throughout our long history, precisely because they are anchored on a shared value base and a deep-rooted respect for one another," he added, according to a press release issued here tonight by the Presidency.

Recalling his visit to Lebanon last June, and Hariri's visit to Nicosia today, Anastasiades said that both constitute ample proof of the close relationship between Lebanon and Cyprus and the joint commitment to further enhancing and upgrading bilateral ties, at the politico-economic sphere, but also people-to-people contacts.

"Our discussions with Prime Minister Hariri today were very productive, fruitful and constructive. We discussed a number of issues, including ways of further advancing our bilateral relations, EU-Lebanon relations and how Cyprus can actively support their enhancement, as well as the latest developments in our efforts for a comprehensive settlement of the Cyprus problem," he said, adding that they reviewed the progress achieved in bilateral relations since their last meeting in June in an array of areas such as commerce, energy, education and tourism.

"I am happy to note that we are proceeding with the conclusion of pending bilateral agreements. I look forward to hosting a trilateral meeting of Cyprus-Lebanon - Greece in the upcoming weeks or months. We also discussed developments

in the wider region. The volatility that characterizes the regional context renders Lebanon's stability indispensable," he remarked.

The President said that Nicosia is aware of the many challenges Lebanon is facing and acknowledges the continuous efforts of the country in fighting terrorism. In this context, he noted, "I want to reiterate my country's commitment in supporting the Lebanese Armed forces, and I am happy to announce that Cyprus will be delivering a new military assistance package to the Lebanese Armed Forces."

He commended the Government of Lebanon and the Lebanese people for their generosity in hosting more than 1.5 million Syrian refugees, saying that this has an impact on the Lebanese society, especially on the more vulnerable groups.

"I would like to assure you Prime Minister that Cyprus will continue to assist Lebanon in overcoming these challenges, bilaterally and through the channels of the European Union," he said.

Referring to ongoing efforts to reunite Cyprus, divided since the 1974 Turkish invasion, he said that "Despite the intensive efforts and

commitment of our side at Crans Montana, Turkey's insistence on the issues of security and guarantees, the maintenance of rights of intervention, the presence of foreign troops, contrary to international law and the parameters set by the UN Secretary General, did not allow the Conference to yield any results."

In spite of the outcome of the UN-led talks at Crans Montana, he continued, "our side remains committed to continuing negotiations for a comprehensive settlement that is in line with international law, the relevant UN Security Council resolutions, as well as EU law. The reunited Cyprus must be a functional, viable, independent sovereign state, able to uphold its regional bridging role."

This role, he noted, "becomes even more pertinent if one considers the significant challenges our volatile region faces."

The Cypriot people and the Lebanese people have stood by each other, in solidarity throughout time he said and pledged to strengthen "our bonds and cooperation, committed to continue working together for the mutual benefit of our two countries and our region."

OneStop
CO-ORDINATIONS

We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail. Our professional team are experts in co-ordinating your special day.

VENUES AVAILABLE INCLUDE

London Marriott, Landmark, Mandarin Oriental, London Hilton, Inter-Continental, Decorium, Alexandra Palace and many others.

It is our aim to be supremely helpful without taking over and to ensure all goes without a hitch on the big day.

You are only "One Stop" away from Your perfect day.

For more information on our competitive prices please contact Tony Vouros

TEL: (020) 8445 6720 MOBILE: 0780 22 66 841

email: onestopcoordinations@bigfoot.com

web: www.onestopcoordinations.co.uk

"LABOUR FRIENDS OF CYPRUS", 17 OCTOBER 2017

The great "hijack"!

On the 17 October 2017, we were invited to attend at the Grand Committee Room in the House of Commons, the inauguration of the newly created group "Labour Friends of Cyprus", an idea of our compatriot Dr. Vasilis Mavrou, a long-time friend of the Leader of the Labour Party Mr. Jeremy Corbyn. Dr. Mavrou was appointed as the President of the group. The meeting was scheduled to start at 6.30pm but due to the late arrival of MPs we were left standing, waiting for almost half an hour before we were allowed in the room.

By Fanoulla Argyrou
Researcher/Journalist/Author

What followed left most of us speechless, in dismay and indignation. Taking over the whole event Catherine West MP as chair, did not afford place on the panel to the President Dr. Vasilis Mavrou or to Mr. Marcus Papadopoulos, who, we had been told were to coordinate the whole event. Astounded both of them had to take a seat with the audience. She began by introducing her colleagues on the platform and handed over to Jeremy Corbyn who arrived soon after. Mr Corbyn left the room following his address.

Having welcomed the establishment of the group and praised the efforts of Dr. Vasilis Mavros, Mr. Corbyn had this to say for the Cyprus issue:

"There has to be a reunification of the Island. There has to be a resumption of the talks. I thought we were ... almost there not so long ago ... and once again it was stopped at the last minute. I just appeal. Can we now resume the talks straight away? [Can we] resume the talks to bring about the reunification of the Island of Cyprus so that the division can be put behind us and people be allowed to return to their homes and the places that they have lost? ... I recognise that Britain is a guarantor power from the 1960 Treaty [of Guarantee] and I want a Labour government to make sure that we carry out our responsibilities to ensure that that guarantor [status] means the Island of Cyprus is reunited as one and that there be a form of government and an agreement on the sharing of power that does ensure [that] communities can live together. You know what. Communities can live together perfectly well providing that they each have their rights, each have respect for those rights and that people understand that in asserting your own rights it also means respecting the rights of others. That I know we can achieve and that I want a Labour government to be in office to achieve".

With all respect due to Jeremy Corbyn MP, it has been noticed that what he said (and the other speakers after him) bode well with the Foreign and Commonwealth Office policy over Cyprus. He spoke of "re-unification" and not of a unified country. The word "re-unification" was intentionally promoted to replace the word liberation and insinuates quite clearly the "unification" in Cyprus of two parts. He failed to make any reference to the rule of law, equality under the law, justice and democracy, failed to refer to the Republic of Cyprus and instead he repeatedly referred to the "island of Cyprus", spoke of the "two communities" and their "rights" and spoke of "power-sharing" which clearly refers to the "two constituent states" promoted by the racist, segregationist British-Turkish solution of Bi-communal, Bizonal Federation, adopted by the British Government as the solution on 16 August 1974 by the then Labour Government of Harold Wilson Prime Minister and James Callaghan Foreign and Commonwealth Secretary.

This so-called solution which can be traced back to the Foreign Office in 1956 was demanded by the late R. Denktas in 1964 and again with a map on 12 August 1974 at the second Geneva conference. Wrapping it up Mr. Corbyn unfortunately engaged in double-talk when he called for "the resumption of the talks" in the same breath as calling for "people [to] be allowed to return to their homes". The two cannot be reconciled as the recent report of the UN Secretary-General has effectively confirmed that one of the primary aims of the talks is to prevent most people from returning home or recovering possession of their properties so as to facilitate an ethnically cleansed (from Greek Cypriots) state for the Turkish & Turkish Cypriots. Hence, for example, the proposed creation of a "property court".

Colonial patronising

In their short addresses almost all MPs treated us as colonial servants. In an obvious coordinated effort one after the other addressed us in a despicable patronising attitude trying to educate us... as to how to co-exist with the Turkish Cypriots as if this is the problem in Cyprus and not the two Turkish invasions and continued occupation of half of the Republic of Cyprus since 1974. They repeatedly parroted the example of Greek Cypriots and Turkish Cypriots leaving harmoniously in co-existence in London. The old cliché which has no relevance to the Cyprus problem as they very well know the UK is a not an... extension of the Republic of Cyprus and such a comparison is idiotic to say the least.

One of them preached us to solve the problem with compensation, because how can we put it he claimed, we cannot go back in time! Others patronised us as to how nice an island Cyprus is, one told us she has never been to Cyprus but knows "we have an ugly history", (but of course she said nothing as to who is to blame for this "ugly history", i.e. Turkey and how much blame the UK bears for it), another one (Shadow Education Secretary) confused the British obligations under the Treaty of Guarantee to preach us of their... obligations for our children in Cyprus to know their history (which is a responsibility of the Government of Cyprus and NOT of theirs as guarantors!!!). And another MP praised the good work an NGO "Unite Cyprus" is doing and that something must be done for the Turkish Cypriots because they have been overtaken by the settlers, (not a word about the Greek Cypriot refugees and their right to repossess their stolen properties or that the settlers constitute a war crime (Geneva Convention 1949) and that the case of the missing persons must be expedited. (Of course we all know that this is due to the delaying tactics of the occupying Turkish army in allowing necessary excavations in the so-called military areas). Two other MPs curiously enough used the word "self-determination". The first was Joan Ryan when she expressed their great disappointment for the failure of the negotiations at the Crans Montana and added "we know, that in the end self-determination, unity, will prevail and we must stay with that agenda".

One wonders how does "self-determination" come in at this moment if not for the recognition of "two constituent states" which secures the separate "self-determination" to the minority of 18% Turks in Cyprus promised by the then Colonial Secretary on 19th December 1956 in a statement in the House of Commons! A so called solution embodied through the racist and segregationist Bi-communal, Bi-zonal Federation which the Greeks of Cyprus already rejected on 24.4.2004 in the referendum rejecting the "Annan Plan".

The MPs that attended the meeting were: Catherine West, Kate Osamor, Angela Rayner, Stephen Doughty, Stephen James McCabe, Joan Ryan, Catherine West, Bambos Charalambous, Caroline Flint, Hugh Lawrence Gaffney, Dan Carden, Carolyn Harris and Roger Godsiff.

And to cap it all Kate Osamor MP whom Catherine West asked to take over the chair when she had to leave half way for another engagement, called two Turkish Cypriot Councillors to take a seat on the panel and also lecture us about bi-communal co-existence between Greeks and Turks in London!

Public Inquiry for Britain's role in 1974

Lastly Kate Osamor called Dr. Marcus Papadopoulos and Dr. Vasilis Mavrou to address the meeting. By then most of the MPs had left, with 2-3 remaining in attendance.

Dr. Papadopoulos made, I believe the most valuable contribution when he called for a public inquiry into the role of the then British Government to ascertain why it failed its obligations under the Treaty of Guarantee to protect the RoC from the two Turkish invasions and its consequences.

Turkish policy over Cyprus 1974 - 2017

Dr. Mavrou, who should have been first speaker, also made a significant contribution in detailing the Turkish policy over Cyprus, the consequences of the Turkish invasions including the continued and provocative recent violations of the RoC's FIR and Exclusive Economic Zone.

The injustice and immorality of segregation of BBF

Unfortunately, this colonial treatment has been allowed to persevere over us due to the pathetic stance and silence not only by the leadership of our community but also the members of our community. It is unforgivable to accept in a free society such treatment without voicing objections and demanding respect. It is high time for this community to terminate its silence and subservience and trade with dignity its votes to its prospective MPs in the next election for real and meaningful support for our native country. And this applies to all British Political Parties in the UK, we are served with similar attitude of "friendly assistance" from the Conservative Party.

Our community needs to stand up and demand proper and tangible support in return for votes. Abandonment of the British-Turkish BBF (which incidentally has never been a "Cypriot" solution as misleadingly claimed) and strive instead for a solution based on liberation from the Turkish occupation, a unified Republic of Cyprus, one man one vote and respect for human rights for all citizens of the RoC.

As Dr. Klearchos A. Kyriakides put it in his closing thoughts on 22 May 2017 in his superb article posted at www.agora-dialogue.com:

"What does 'reunification' really mean with regard to the proposed 'bi-communal, bi-zonal federation'? In this context, 'reunification' really means 're-division' laced with something even worse: 're-segregation'..."

And, as the late Dr Martin Luther King Jr pointed out in his celebrated address in Detroit, Michigan, on 23 June 1963, "segregation is wrong because it is a system of adultery perpetuated by an illicit intercourse between injustice and immorality".

London, 30/10/2017

George Michael album tops UK charts again after 27 years!

George Michael's chart-topping 1990 album *Listen Without Prejudice Vol. 1* returned straight to number one in the British charts last Friday, 10 months after the British pop star's death at the age of 53.

The re-mastered record sold over 56 000 copies to come first in the charts in the largest first-week sales for a re-released album in charts history.

The album was reissued to coincide with a new documentary about the star's rise to fame.

Its instant appeal matches the success of the original release – Michael's second solo album after he left the duo *Wham!*, which also shot straight to number one in September 1990. It went on to sell more than eight million copies worldwide.

Michael – who was found dead on Christmas Day last year – personally oversaw the re-mastering of the record prior to his death.

It includes an MTV Unplugged set from 1996 and a previously unreleased track, *Fantasy*, featuring Nile Rodgers.

The album was released following the airing earlier this month on British TV of the film *George Michael: Freedom*, which the singer had also been personally guiding before he died.

David Austin, Michael's manager, long-term collaborator and close friend since childhood, said the team behind the efforts were "incredibly proud" to have immediately topped the charts.

"It's no great secret that George was a perfectionist and it shows, he was over everything from its inception to its finish and it's a blessing and rare gift to be guided by such genius," he added in a statement.

Michael, one of the most successful British artists ever, with Greek Cypriot origin, enjoyed album sales of more than 115 million, alongside Andrew Ridgeley in the band *Wham!* and then as a solo artist.

London retains rank again as "number one" world city

London has retained its rank as the number one city in the world shrugging off Brexit worries, according to Global Power City Index (GPCI), which ranked London as number one for the sixth year in a row, highlighting the city's strengths in, its cultural offer and transport links and its rank as a major centre for innovation.

The report ranked 44 major cities across six key measures including the economy, research and development, culture, accessibility, the environment and livability. London performed strongly across all areas, ranking ahead of other cities such as New York, Tokyo, Paris and Singapore, and was ranked first for culture, with overseas tourists making a record 19.1 million visits to the city in 2016.

A study by Oxford Economics commissioned to coincide with the GPCI, reported that London's economic growth is expected to be stronger than many other European cities, set to be 2.4% a year until 2021, outperforming a number of other major European cities including Paris, Frankfurt and Berlin.

London's growth is predicted to be greater than the average GDP growth of all eurozone nations, which is forecast to be 2%.

Richard Holt, Oxford Economics head of global cities research, said: "London by European standards is a super competitive city, in terms of skills, the property market, and across a whole range of indicators. When you look at sectors, say the digital communications sector, services or tourism you see it performing well. We take that as the underlying driver and put it together with a cyclical pattern and at the moment the UK economy is not performing as well as the eurozone economy, to give a view of what is going to happen to London."

Brexit is the major event of the coming years, and Holt said this had been considered and would have an effect on London's growth.

"What we have in our forecast is a fairly modest number of jobs in the financial services sector moving from London to elsewhere in Europe, based on what the banks themselves have been saying," he said. "We have not put in a huge exodus of jobs from London, that is not to say that it will not happen but at the moment we have no evidence it will," he added.


**THE PENRIDGE
SUITE**

THE PERFECT VENUE SETTING FOR YOUR
WEDDING RECEPTION

AND FOR MANY OTHER SPECIAL OCCASION...



Our professional and helpful team are on
hand to make your special day complete!

Please contact us to discuss
your requirements

470 Bowes Road, London N11 1NL
 T: 020 8362 0881 E: info@thepenridge.co.uk
www.thepenridge.co.uk

Complete Bundle Offer!

With our Complete Bundle offer
there is something for everybody!

- ✓ Telephone Line
- ✓ Free Calls
- ✓ Unlimited Broadband
- ✓ Cyta UK TV

Only £37.50 per month*

*Terms & Conditions apply



www.cytauk.com
 Call us Free: 0800 036 0078

Visit us at:
 8-10 Ashfield Parade
 Southgate, London N14 5AB



ΒΑΡΩΣΙ Estates

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ:
ΣΠΙΤΙΑ ή ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ
 σε όλο το Λονδίνο, για άμεση ενοικίαση
 σε επαγγελματίες και φοιτητές

- ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ ΕΝΟΙΚΙΑ από 1 μέχρι 3 χρόνια -

*****ΔΕΝ ΧΡΕΩΝΟΥΜΕ ΤΟΥΣ**
ΙΔΙΟΚΤΗΤΕΣ***



176 TOLLINGTON PARK, FINSBURY PARK, LONDON N4 3JA

• **TEL: 020 7263 8100**

**ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ
ΕΝΟΙΚΙΑ**

**GUARANTEED
RENT**

**A wealth of experience
behind one door**

HEAA OFFICE
First Floor Offices, 72 Chase Side, Southgate, London N145PH
Tel.: 020 8882 8080 • Fax: 020 8348 2525

LONDON OFFICE
143 Tottenham Lane, Crouch End, London N8 9BJ • Tel.: 020 8348 8833

www.thepropertycompany.co.uk

Contact Andreas Koumi,
Managing Director
e-mail:
ak@thepropertycompany.co.uk

the property company

**Commonwealth
CCL
Countries League**

Registered charity number 1159625

**THE COMMONWEALTH FAIR
2017**
Saturday 11th November 2017
11.30 am – 6.00 pm

KENSINGTON TOWN HALL
HORNTON STREET
LONDON W8 7NX

**ENJOY THE DIVERSITY OF THE
COMMONWEALTH
Food Crafts Music**

Adults £5
Children £3
Push chairs not allowed

In support of – Commonwealth Girls Education Fund

Outstanding in ALL Categories
Building on the success of our outstanding school, we are pleased to announce the opening of our Sixth Form in September 2018. You are invited to come along to our open evening where you can meet our staff and learn about our exciting range of A level and other Level 3 courses.

**Ofsted
Outstanding
School**
2014/2015

Open Evening: Thursday 16th November 6.00 to 8.00pm.
**St Andrew The Apostle
SIXTH FORM**
An 11-18 school serving Barnet & North London

North London Business Park N11 1BF
Tel: 02031955444
6thform@standrewtheapostle.org.uk
standrewtheapostle.org.uk
Follow us on twitter: StA6th

RET
RETAIL EDUCATION TRUST

**TWOOTH
DOCTOR**
Dental Practice Palmers Green

**0%
finance
available**

**£50 off
Botox &
Anti-Wrinkle
Treatments**

**Clear Braces
from
£999**

**£100 off
Teeth
Whitening**

**FREE Dental
Implant
Consultation**

**SAME DAY
EMERGENCY DENTAL
APPOINTMENTS**

Natalia Kanaridou

Tooth Doctor
122 Hedge Lane, Palmers Green
London N13 5ST
reception@toothdr.co.uk
020-8886-4789
www.toothdr.co.uk

Terms & Conditions. Applies to new patients only. Only one discount offer can be used per treatment at any time and not in conjunction with any other offer or promotion. All offers are at the sole discretion of the dentist and practice management and may be removed at any time with no prior notice*

Restaurant Guide's Winner for 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016 & 2017 Best Greek Restaurant London (West End)

Elysée

Established 1936

RESTAURANT- ROOF GARDEN-COCKTAIL BAR

London's famous Greek restaurant is open for lunch and dinner, with live entertainment from 8pm

Monday to Saturday 12.00 – 03.30
Sunday: 12.00 – 00.30

13 PERCY STREET, FITZROVIA, LONDON W1T 1DP

Tel: 0207 636 4804

www.elyseerestaurant.com • e-mail: info@elyseerestaurant.com

LUX RESTAURANT & BAR AWARDS 2017 WINNER BEST FINE DINING EXPERIENCE IN LONDON FOR GREEK CUISINE



Ο ΕΚΠΑΗΚΤΙΚΟΣ ΧΟΡΕΥΤΗΣ ΗΛΙΑΣ ΘΑ ΣΑΣ ΚΟΨΕΙ ΤΗΝ ΑΝΑΣΑ ΜΕ ΤΟ ΧΟΡΟ ΤΟΥ ΠΟΤΗΡΙΟΥ
Ζωντανή μουσική καθημερινά μέχρι αργά από τους Ανδρέα Μπεσίρη, Κ. Μπούκη, Γ. Βορρέ και Γ. Κούμανη

JUST

**Home & Away
Estates**

Sales • Lettings • Management • Overseas Sales

020 8371 2999

MANAGED BY

www.homeandawayestates.com

165 Ballards Lane London N3 1LP

US

**Home & Away
Estates**

Sales • Lettings • Management • Overseas Sales

020 8371 2999

TO LET

www.homeandawayestates.com

165 Ballards Lane London N3 1LP

U KNOW!



Zoopla
The UK's number one property website Smarter property search

ΜΕΡΟΣ 3ον

Το πραγματικό, όμως, πρόσωπο του **Sir Ronald Storrs** φάνηκε ακόμη πιο καθαρά ευθύς αμέσως μετά τα γεγονότα της 21ης Οκτωβρίου 1931: Οι άνευ δίκης απελάσεις από την Κύπρο των υποτιθέμενων πρωταγωνιστών στον εμπρησμό του Κυβερνείου και γενικά των άνευ όπλων επαναστατικών εκείνων εκδηλώσεων, η υποχρέωση του άμαχου πληθυσμού να καταβάλει το τεράστιο για την εποχή εκείνη ποσό των 35.000 λιρών ως αποζημίωση, και η το ίδιο χωρίς δίκη φυλάκιση πλειότων όσων Ελληνοκυπρίων, μεταξύ των οποίων και του Μητροπολίτη Κυρηναίας και μετέπειτα Αρχιεπισκόπου Κύπρου, αοιδίμου **Μακάριου Β΄**. Ο οποίος, όμως, Μακάριος είχε το θάρρος και το σθένος να απευθύνει στον Storrs, από τις φυλακές όπου τον είχε παράνομα και απερίσκεπτα ρίξει και εν συνεχεία τον συμπεριέλαβε μεταξύ των υπόλοιπων Ελληνοκυπρίων εξορίστων, την ακόλουθη επιστολή, με ημερομηνία 28 Οκτωβρίου 1931:

«Εξοχώτατε, Διαταγή της Υμετέρας Εξοχότητος από της παρελθούσης Δευτέρας 26 Ισταμένου, συνελήφθην, μετεφέρθην εις τας φυλακάς Λευκωσίας και κρατούμαι εν αυταίς μέχρι της στιγμής ως ο έρχομαι των κακούργων. Οποία υπήρξεν η συμπεριφορά των γενναίων Βρετανών προς εμέ κατά την σύλληψίν μου μέχρι των φυλακών, έγγραφα ήδη προς τον έντιμον διευθυντήν των Φυλακών και δεν αμφιβάλλω ότι θα ελάβετε και υμείς γνώσιν αυτής.

»Σήμερον όμως ελαβον διάταγμα εν Συμβουλίω υπογεγραμμένον υπό της Υμετέρας Εξοχότητος, δι' ου διάτάσσεται να εγκαταλείψω την πατρίδα μου, την "Αποικίαν Κύπρον", ως εγράφετε, το ταχύτερον.

»Βεβαίως, ουδεμίαν αμφιβολίαν έχετε, ότι κατ' ανάγκην θα συμμορφωθώ προς το εν λόγω διάταγμα σας, εφ' όσον γνωρίζετε, δεν έχω εις την διάθεσίν μου, ή μάλλον η τάλαινα Πατρίς μου δεν έχει τα υλικά μέσα να ναπαδέη την βίαν εις την βίαν σας, την οποίαν στηρίζετε εις την υλικήν ισχύν της Μεγάλης Βρετανίας έναντι της μικράς, ασθενούς και άοπλου Κύπρου. Και πράγματι, έχετε δίκαιον, ούτω σκεπτόμενοι.

»Εν τούτοις αισθάνομαι ιεράν υποχρέωσιν να διαμαρτυρηθώ με όλην την δύναμιν της Ελληνικής μου ψυχής διά την αυταρχικήν και άδίκον ταύτην απόφασίν σας, δι' ής με αναγκάζετε να εγκαταλείψω την φιλάτην πατρίδα μου Κύπρον απλώς και μόνον διότι εξετέλεσα ως γνήσιος Έλλην και διη ως Έλλην Επίσκοπος το προς αυτήν –ξενοκρατουμένην και τυραννουμένην υπό Χριστιανικής Δυνάμεως, εγκαυχημένης μάλιστα διά το φιλελεύθερον! και φιλοδίκαιον! αυτής-στοιχειώδεις καθήκον μου, τούθ' όπερ θα έπραττε και πας τίμιος άνθρωπος ευρισκόμενος εις την θέσιν μου (....).»

Για τις ενετελώς παρόνομες εκείνες συλλήψεις και απελάσεις Ελληνοκυπρίων πολιτών, ο γηραιός και σάφρων Αρχιεπίσκοπος Κύριλλος Γ' εζήτησε και πέτυχε συνέντευξή του με τον Sir Rolnald Sorrs στις 24 Οκτωβρίου 1931, στη διάρκεια της οποίας του επέδωσε την πιο κάτω έγγραφη δήλωση:

«Εξοχώτατε, Ως Εθνάρχης της Κύπρου και κατόπιν επιμονής του λαού, συγκεντρωθέντος αυθορμητώς έξωθεν της Αρχιεπισκοπής, ήλθον διά να φέρω εις γνώσιν της υμετέρας Εξοχότητος, ότι λόγω της συλλήψεως πολλών πολιτών της Κύπρου εδημιουργήθη μία κατάσταση εις επαπειλούσα μεγάλους κινδύνους εν γενέει.

»Εθεώρησα καθήκον μου να καταστήσω γνωστήν εις την υμετέραν Εξοχότητα την κατάσταση ταύτην, και συστήσω όπως, προς αποσόβησιν απεικταίων γοηγονότων, απελευθερωθώσιν άπαντες οι συλληφθέντες. Τοιούτον μέτρον θα αποσοβήση πάντα κίνδυνον.

»Απεκδοέμαι, Εξοχώτατε, πάσης ευθύνης εν τη περιπτώσει καθ' ήν δεν ήθελετε εφαρμόσει το μέτρον τούτο, το τόσοον υπό τας προκειμένας περιστάσεις επιβεβλημένον και τα μάλιστα καλόν προς το συμφέρον και της Κυβερνήσεως και του τόπου.

»Ταύτα, Εξοχώτατε, και με την βεβαιότητα ότι η Κυβέρνησις της Α. Μεγαλειότητος δεν θα αναβάλη επί πλέον την εκπλήρωσιν των

Η ελληνική ενωτική εξέγερση της Κύπρου – Οκτώβριος 1931



Ο Κυβερνήτης Sir Roland Storrs

ιερών και δικαίων εθνικών πόθων της Κύπρου, την οποίαν ομοφώνως σάσασμος ζητεί ο Ελληνικός πληθυσμός της Νήσου.

»Επί τούτοις διατελούμεν υπέρ της υμετέρας Εξοχότητος προς Θεόν παρακλήτωρ Αρχιεπισκοπή τη 24η Οκτωβρίου 1931 Ο Κύπρου **Κύριλλος**».

Όμως ο Storrs, ο οποίος, όπως χαρακτηριστικά τού τονίζε ο Κυρηναίος Μακάριος, διέθετε κάθε δύναμη, θεμιτή και αθέμιτη, ώστε να συντρίψει και την τελευταία απεγνωσμένη κίνηση των άοπλων Ελληνοκυπρίων, εκώφευσε επιδεικτικά και μεγαλόσχημα στις φιλερηνικές εκείνες δηλώσεις του Αρχιεπισκόπου Κύριλλου (όπως άλλωστε φαίνεται και από το εν συνεχεία δημοσιευμένο κείμενο του Διατάγματος Απελάσεως, το οποίο είχε επιδοθεί στους καταδικασθέντες σε εξορία Κυπρίους).

«Ρόναλντ Στορς, Κυβερνήτης Ενασκών τας Εξουσίας διά των οποίων έχω περιβληθεί διά του Διατάγματος Αμύνης (Μερικών Βρετανικών Κήσεων) εν Συμβουλίω, 1928, και δια των Κανονισμών Αμύνης της Κύπρου του 1931, Εγώ ο Ρόναλντ Στορς, Ιππότης του τα μάλιστα διακεκριμένου Τάγματος του Αγίου Μιχαήλ και Αγίου Γεωργίου, Ιππότης του Εξοχωτάτου Τάγματος της Βρετανικής Αυτοκρατορίας, Κυβερνήτης εντός και υπεράνω της Αποικίας της Κύπρου, και κρίνων συντελεστικών εις την ασφάλειαν και διασφάλισιν της Αποικίας της Κύπρου, Διατάττω διά του παρόντος τον.....να εγκαταλείψη την Αποικίαν της Κύπρου το δυνατόν ενωρίτερον μετά την εν τω παρόντι ημερομηνίαν και να παραμείνη εφεξής έξω της Αποικίας της Κύπρου. Εξεδόθη εν Λευκωσία ταύτην την ημέραν του Οκτωβρίου, 1931».

Αδιαφορώντας, βέβαια, ο Storrs και οι υποτελείς του πώς θα ζούσαν στο εξωτερικό οι εξόριστοι, αφού, μάλιστα, τους είχε απαγορευθεί να πάρουν μαζί οτιδήποτε άλλο εκτός από τα ρούχα που φορούσαν, και ήταν συνεπώς αναγκασμένοι να καταφεύγουν είτε σε φιланθρωπικά ιδρύματα για να επιβιώσουν, είτε να ζητήσουν οποιαδήποτε εργασία για να καλύψουν τα έξοδα διατροφής και στέγασής τους. Πού, λοιπόν, να ακούσει ο καθαράσιμος Άγγλος Storrs, αγόμενος και φερόμενος από την γνωστή αγγλική

εκδικητικότητα, τις συμβουλές ή μάλλον παρακλήσεις του γηραιού Αρχιεπισκόπου Κύριλλου! Και όχι μόνο εκώφευσε, αλλά και θα ήταν έτοιμος να προβεί σχεδόν αμέσως στην εξορία όχι μονάχα δέκα Ελληνοκυπρίων, αλλά αν μπορούσε, και ολόκληρου ακόμη του Ελληνισμού της Μεγαλονήσου, αν τελικά δεν τον χαλινάγωγούσαν οι προϊστάμενοί του στο Λονδίνο προφανώς και αυτοί μετά την επέμβαση του Αγγλικανού Αρχιεπισκόπου υποκινούμενου και αυτού από τον αείμνηστον Μητροπολίτη και θεμελιωτή της Μητρόπολης Θυατείρων **Γερμανό Στρηνόπουλο**.

Όλα, βέβαια, τα κατά καιρούς και τόπους επαναστατικά κινήματα, είτε επιτυχημένα είτε άτυχα, απαιτούν θυσιές αφάνταστες και ταλαιπωρίες εξουθενωτικές κυρίως για τις μεγάλες μάζες του άοπλου λαού. Έτσι, λοιπόν, και η Κύπρος, μετά την αποτυχημένη επαναστατική κίνηση του Οκτωβρίου 1931, δοκίμασε, ως επακόλουθο και μακροχρόνιο αποτέλεσμα, την στυγνή Αποικιοκρατία, την οποία οι Άγγλοι δυνάστες είχαν καταστήσει, στον οικονομικό τομέα και την σκληρή φορολογία, μια πραγματική αφαίμαξη, απάνθρωπα δε θηριώδη στις εξορίες και τις παράνομες φυλακίσεις Ελληνοκυπρίων πολιτών. Το ίδιο, όμως, παράνομα και δικτατορικά, είχαν εφαρμόσει μέτρα στην πνευματική και την θρησκευτική ζωή της Μεγαλονήσου, με τους επιβληθέντες αυστηρότατους νόμους σε βάρος της ελευθερίας του λόγου και του τύπου και με την μακροχρόνια απαγόρευση εκλογής, όπως είπαμε, νέου Αρχιεπισκόπου και λοιπών Αρχιερέων στην Κύπρο. Ταυτόχρονα δε, εκτός από τον δικτατορικό έλεγχο στην δημόσια εκπαίδευση, είχε η Αποικιοκρατία καταστήσει την διοίκηση της νήσου ένα σχεδόν αποκλειστικό πλέον φέουδο των υψηλόβαθμων Άγγλων και Τούρκων, ενώ οι ελάχιστοι σχεδόν Ελληνοκύπριοι δημόσιοι υπάλληλοι όφειλαν μια ανυπόκριτα δουλοπρεπή υποταγή στους νόμους και τις απαιτήσεις των Άγγλων και των Τούρκων προϊσταμένων τους.

Ο ΒΡΕΤΑΝΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΑΠΟΙΚΙΩΝ

Επί του θέματος αυτού, επίσης, παραθέτουμε σε μετάφραση την πιο κάτω "ιδιωτική και προσωπική" επιστολή, την οποία

έστειλε, στις 5 Φεβρουαρίου 1932, ο τότε Βρετανός Υπουργός των Αποικιών **Sir Philip Cunliffe-Lister** προς τον Άγγλο Κυβερνήτη της Κύπρου Sir Ronald Storrs:

«Αγαπητέ μου Στορς, Πολλές ευχαριστίες για τα τσιγάρα που έφτασαν σε καλή κατάσταση και που νομίζω είναι πολύ καλά. Σ' ευχαριστώ, επίσης, για τις διάφορες επιστολές σου. Έστειλα την επιστολή σου της 14ης Ιανουαρίου στον Colville, ο οποίος είναι ο πολύ ικανός και ενεργητικός Διευθυντής του Τμήματος Εξωτερικού Εμπορίου.

»Είχα μια μακρά συνομιλία με τον Βενιζέλο όταν βρισκόταν εδώ. Του είπα πόσο πολύ εκτιμήσαμε την στάση που είχε τηρήσει. Ρώπησε αν μπορούσε να μου μιλήσει ντόμπρα, του απάντησα, βεβαίως θα το δεχόμουν ευχαρίστως και ξέρω πως θα ήθελες να γνωρίζεις την ουσία του τι επώθηκε. Ουδέποτε, ούτε μια στιγμή, δεν εισηγήθηκε (ο Βενιζέλος) την δυνατότητα να εγείρει το πρόβλημα της εκχωρήσεως της Κύπρου στην Ελλάδα. Στην πραγματικότητα, όλη η συνομιλία του στράφηκε στο πώς οι Έλληνες της Κύπρου θα μπορούσαν να μετατραπούν σε πιο νομιμόφρονα μέλη της Βρετανικής Αυτοκρατορίας και η γραμμή που ακολούθησε ήταν ότι δεν υπήρχε ασυνέπεια στην στάση εκείνου που ένιωθε υπερήφανος για τη φυλή του, ενώ ταυτόχρονα ήταν απόλυτα νομιμόφρονας στο Κράτος, του οποίου ήταν υπήκοος. Εισηγήθηκα ότι αυτή η νομιμοφροσύνη θα ενθαρρυνόταν αν τα παιδιά διδάσκονταν να γνωρίζουν περισσότερα για την Αυτοκρατορία, στην οποία ανήκαν. Ο Βενιζέλος δεν αμφιβόλησε αυτό το πράγμα, παρόλο που δεν φάνηκε να του δίνει μεγάλη σημασία. Όμως είπτε ότι θα πολμούσε να εγείρει ένα θέμα που θα το επέκρινε. Είχε παρατηρηθεί μια τάση να διακρίνεται ο πληθυσμός (της Κύπρου) με τους όρους «Μουσουλμάνοι» και «Μη-Μουσουλμάνοι». Το να αποκαλείται «Μη – Μουσουλμάνος» αποτελούσε ενόχληση για την Έλληνα. Αυτό αποτελεί ένα σημείο επίκρισης, για το οποίο εσύ θα είσαι πιο ενήμερος, αλλά το μεταφέρω σαν μια από τις δικές του obiter dicta (παρατηρήσεις παρεμπιπτόντως). Είπα ότι ολόκληρη η τελική επιδιωξή μας στην Κύπρο, όπως και αλλού, ήταν να ενδώσουμε όλο τον κόσμο όχι μόνο με δεσμούς κοινής νομιμοφροσύνης, αλλά με ένα κοινό οικονομικό συμφέρον. Παρεμπιπτόντως ενδιαφέρθηκα πολύ να διαβάσω την πρόοδο των συνεργατικών οργανώσεων στις εφημερίδες που μου σημείωσες, για τις οποίες ήδη κάτι ξέρω (...).

»Ο Βενιζέλος επίσης μίλησε για τον Μητροπολίτη Πάφου [Λεόντιο]. Είπε [ο Βενιζέλος] ότι ήταν μάλλον λυπημένος που δεν επιτράπηκε στον Μητροπολίτη να επιστρέψει αρχικά. Εισηγήθηκε ότι θα μπορούσε να είχε αποτραπεί από του να ασχοληθεί με κανονική προπαγάνδα από τις ισχύουσες απαγορευτικές διατάξεις αν επεδείκνυε κάποια κλίση να κάνει κάτι τέτοιο. Ο Βενιζέλος, όμως, συμφώνησε απόλυτα ότι, ένεκα της γραμμής που είχε ακολουθήσει ο Μητροπολίτης ακρότου έφυγε από εδώ, δεν είχε άλλη εκλογή παρά να του ζητήσεις μια δέσμευση προτού του επιτραπεί να εισέλθει (στην Κύπρο). Αναφορικά με αυτό, βλέπω μ' ενδιαφέρον την αναφορά σου, στην επιστολή σου προς τον Αρχιεπίσκοπο [Καντουαριάς], στον Κανονικό Νόμο της Ελληνικής Ορθοδόξου Εκκλησίας που απαγορεύει συμμετοχή του κλήρου στην πολιτική. Ο Βενιζέλος μού μίλησε γι' αυτόν τον νόμο, επιδοκιμάζοντας τον έντονα. Και συμπεραίνω ότι αποδείχθηκε μεγάλη βοήθεια γι' αυτόν στην Ελλάδα».

Σημείωση 1: [Πρόκειται για τον Λεόντιο, ο οποίος, μετά τον θάνατο του Αρχιεπισκόπου Κυρίλλου Γ' (1916-1933) και για δεκατέσσερα σχεδόν χρόνια εκτελούσε χρέη Τοποτηρητή τόσο της Αρχιεπισκοπής όσο και της

Μητροπόλεως Κιτίου, της οποίας ο Μητροπολίτης **Νικόδημος Μυλωνάς** είχε εξοριστεί και μάλιστα πέθανε στην εξορία, στην Ιερουσαλήμ το 1937. (Ένας άλλος δε επίσης εξόριστος, ο Πρωθερέας της Φανερωμένης Λευκωσίας, **Διονύσιος Κυκκώτης**, πέθανε στην Αλεξάνδρεια το 1942). Όταν δε, μετά το πέρας του Δευτέρου Παγκοσμίου Πολέμου, η Αποικιοκρατική Κυβέρνηση της Κύπρου, με Κυβερνήτη τότε τον **Reginald Fletcher, Lord Winstar** (1946-1949), επέτρεψαν τελικά την διεξαγωγή, μετά τον θάνατο του Αρχιεπισκόπου Κυρίλλου Γ' (1933), των πρώτων αρχιεπισκοπικών εκλογών στην Κύπρο, εξελέγη ο Λεόντιος Αρχιεπίσκοπος Κύπρου τον Ιούνιο του 1947 (αλλά πέθανε, για άγνωστους μέχρι σήμερα, λόγους, τον Ιούλιο του ιδίου έτους)].

Σημείωση 2: Αναφορικά με την απαγόρευση επιστροφής στην Κύπρο του Μητροπολίτη Πάφου και Τοποτηρητή, όπως είδαμε, της Αρχιεπισκοπής Κύπρου, Λεόντιου, αναφέρουμε ότι, παρ' όλη την φανερή αντίθεση του στην δημοκρατία έντονου αναποικιακού αγώνα πριν από τα γεγονότα του Οκτωβρίου 1931, δεν ήταν ένας από τους εξορίστους επειδή έτυχε τότε να βρίσκεται στο Λονδίνο ως φιλοξενούμενος των Αρχιεπισκόπου Καντουαριάς. Όταν, όμως, επέστρεψε στην Κύπρο, δεν του επιτράπηκε να αποβιβαστεί στην Λεμεσό στις 13 Νοεμβρίου 1931 και γι' αυτό μετέβη στην Κωνσταντινούπολη, του επιτράπηκε δε τελικά κι επέστρεψε στην Κύπρο στις 23 Ιουνίου 1932, έστω και αν είχε αρνηθεί να υπογράψει δήλωση ότι, επιστρέφοντας, δεν θα αναμνησκόταν στο εθνικό (πολιτικό, το χαρακτηρίζαν οι Άγγλοι) θέμα της Μεγαλονήσου, ότι δηλαδή, με άλλα λόγια, θα καταργούσε αυτοβούλως πια τον τίτλο του Εθνάρχη. Προς τιμή, όμως, του Λεόντιου, προτίμησε να παραμείνει στην εξορία παρά να υποκύψει στις εκβιαστικές και ανιστόρητες εκείνες απαιτήσεις των Αποικιοκρατών και μάλιστα για ένα θέμα που ούτε οι Οθωμανοί δυνάστες της Κύπρου δεν είχαν προσπαθήσει να επιβάλουν στους τρεις αιώνες κατοχής της Μεγαλονήσου.

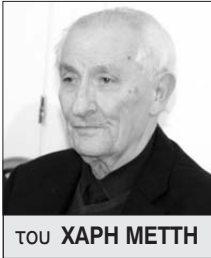
Συνεχίζει δε ο Υπουργός Αποικιών της Βρετανίας Sir Philip Cunliffe-Lister την περιγραφή της ως άνω συνάντησής του με τον **Ελευθέριο Βενιζέλο**:

«Όσον αφορά τους εξορίστους, ο Βενιζέλος ήταν σαφώς αντίθετος να τους επιτραπεί να πάνε στην Ελλάδα, και συμπέρανα ότι θα συνέχιζε να δίνει εντολές στις διπλωματικές του υπηρεσίες ν' αρνούνται να παρέχουν βίζα για την Ελλάδα στον Μητροπολίτη Κυρηναίας [Μακάριο Μυριανθέα, μετέπειτα Αρχιεπίσκοπο Κύπρου ως Μακάριος Β' (1947-1950)]. Σ' αυτές τις περιστάσεις, δεν αμφιβάλλω ότι το Υπουργείο Εξωτερικών οφείλει να κρατήσει την ίδια στάση αναφορικά με τους άλλους εξορίστους, παρόλο που θα χαίρόμουν να τους δω μακριά από αυτή την χώρα [δηλαδή την Αγγλία], και ελπίζω ότι μερικοί από αυτούς θα εκμεταλλευθούν τις διευκολύνσεις που τους παρέχονται για να πάνε κάπου αλλού (...).

Σ' ένα άλλο σημείωμα, εξάλλου, που φέρει ημερομηνία 12 Ιανουαρίου 1932, ο ίδιος Υπουργός γράφει, μεταξύ άλλων, και τα εξής:

«Προσωπικά λυπάμαι που οι εξόριστοι δεν ήταν «ελεύθερα πουλιά», άπαξ και φύγανε από την Κύπρο, να πάνε στην Ελλάδα, αυτό, όμως, αποτελεί υπόθεση του Υπουργείου Εξωτερικών και ο αποκλεισμός της Ελλάδας από τα διαβήτρια επιβάλλεται ώστε να ενδυναμωθεί η Ελληνική Κυβέρνηση, η οποία οπωσδήποτε αξίζει τις υπηρεσίες μας μετά από τον ευσυνειδητο και εξυπηρετικό της χειρισμό του Κυπριακού προβλήματος».

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΟ ΕΠΟΜΕΝΟ



ΤΟΥ XAPH METTH



Του ανταποκριτή μας
στην Αθήνα
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ



Ελλάδα

Αθήνα-Άγκυρα κατεβάζουν το θερμόμετρο της έντασης

«Σαν βγεις στον πηγαιμό για την Ιθάκη, να εύχεται να ναι μακρύς ο δρόμος»

Σ Χ Ο Λ Ι Α

Προκόπης Παυλόπουλος: «ΟΧΙ» στον καθένα που επιβουλεύεται τα σύνορά μας

Διπλό, ηχηρό μήνυμα προς τις γειτονικές χώρες έστειλε ο Πρόεδρος της Ελληνικής Δημοκρατίας Προκόπης Παυλόπουλος, στην αντιφώνησή του σε επίσημο δείπνο που παρέθεσε προς τιμήν του ο διοικητής του Γ' Σώματος Στρατού στη Θεσσαλονίκη: «Λέμε ΝΑΙ στην ειρήνη και τη δημοκρατία, με την προϋπόθεση ότι από την πλευρά τους θα σέβονται πλήρως το διεθνές δίκαιο. Και λέμε ΟΧΙ σε καθέναν που επιβουλεύεται τα σύνορά μας, την εδαφική μας ακεραιότητα και κυριαρχία».

Απευθυνόμενος ειδικότερα προς την Τουρκία, ο Προκόπης Παυλόπουλος σημειώνει ότι η Συνθήκη της Λωζάννης, που αφορά τα σύνορα μεταξύ των δύο χωρών, πρέπει να γίνεται από όλους σεβαστή. «Κάθε αμφισβήτησή της, άμεση ή έμμεση, είναι αδιανόητη και αυτονοήτως απορριπτέα. Πολλώ δε μάλλον όταν οδηγεί, μέσω της αμφισβήτησης των συνόρων της Ελλάδος, στην αμφισβήτηση των συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης», επισήμανε. Πρόσθεσε δε ότι οι Έλληνες «είμαστε εδώ να ζήσουμε ως φίλοι και καλοί γείτονες», αλλά «είμαστε έτοιμοι επίσης, αν χρειαστεί, να υπερασπιστούμε τα εθνικά μας θέματα, που είναι και θέματα της Ευρωπαϊκής Ένωσης».

Ως προς το Κυπριακό, ο Πρ. Παυλόπουλος υπογράμμισε εκ νέου την ανάγκη να επιτευχθεί το συντομότερο δυνατό μια δίκαιη και βιώσιμη λύση. Διευκρίνισε όμως ότι η Κυπριακή Δημοκρατία, ως πλήρες μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, «δεν είναι νοητή με περιορισμένη κυριαρχία, την οποία θα προκαλούσαν στρατεύματα κατοχής και αναχρονιστικές εγγυήσεις τρίτων».

Στο μήνυμά του προς τα Σκόπια, προειδοποίησε ότι όσο η γειτονική χώρα «επιμένει στη χρησιμοποίηση ονόματος το οποίο, πέραν της προκλητικής παραχάραξης της Ιστορίας, αποπνέει αλυτρωτισμό, υπονομεύει την ευρωπαϊκή της προοπτική».

Παρεμφερές ήταν το μήνυμα προς την Αλβανία: «Όταν προβαίνει σε πράξεις οι οποίες έρχονται σε σαφή αντίθεση προς το διεθνές δίκαιο και το ευρωπαϊκό κεκτημένο –όπως π.χ. η πρόσφατη ωμή παραβίαση των θεμελιωδών δικαιωμάτων του ανθρώπου ως προς τις μειονότητες και ως προς το δικαίωμα στην ιδιοκτησία, υπονομεύει και εκείνη επικίνδυνα την ευρωπαϊκή της προοπτική».

Ζητούνται Νιάρχοι...

Με τον χαρακτηρισμό «η διαμαντόπετρα στις Γης το δαχτυλίδι», η «LE MONDE» ανεβάζει το Κέντρο Πολιτισμού Σταύρος Νιάρχος στα ουράνια. Σε εκτενές δημοσίευμα της γαλλικής εφημερίδας «LE MONDE», με τίτλο «Μέχρι πού θα φτάσει η Αθήνα;» ο Francis Pisanί ξεναγεί τους αναγνώστες του στους χώρους του Ιδρύματος Σταύρος Νιάρχος, επισημαίνοντας ότι «από αυτό μπορεί κανείς να δει και ίσως και να κατανοήσει την Αθήνα».

Όλο αυτό το θαύμα που κοσμεί το Φαληρικό Δέλτα, οφείλεται στο Ίδρυμα Σταύρος Νιάρχος. Η Ελλάδα έπαψε να είναι «Ψωροκώσταινα» χάρη στους μεγάλους και ανιδιοτελείς ευεργέτες, οι οποίοι άφησαν ισχυρό και άβυσστο αποτύπωμα σε κάθε γωνιά της πατρίδας μας. Στα βήματα εκείνων συνεχίζει η νέα γενιά, που άφησε πίσω του ο Σταύρος Νιάρχος.

Τσακώνονται στην Κύπρο και χαιρέται ο Ερντογάν...

Στην Κύπρο έχουν αρχίσει να τσακώνονται πάλι. Όχι για τη συνεχή προέλαση των τουρκικών επιδιώξεων, με τις υποχωρήσεις να διαδέχονται η μια την άλλη, με πρωταγωνιστή τον σημερινό Πρόεδρο της Κυπριακής Δημοκρατίας Νίκο Αναστασιάδη, ο οποίος στις εκλογές του Ιανουαρίου θα προσπαθήσει να επανεκλεγεί με τις πλάτες του ΑΚΕΛ, αλλά για την απόφαση του Δημοτικού Συμβουλίου της Λεμεσού να δοθεί συγκατάθεση για να προχωρήσουν τα έργα συντήρησης στο κρησφύγετο του αρχηγού της ΕΟΚΑ Γεωργίου Γρίβα Διγενή στη Λεμεσό. Και ήδη το ΑΚΕΛ μαζεύει υπογραφές για να μην περάσει η απόφαση του Δήμου Λεμεσού.

Βλέπεις, έλυσαν όλα τα προβλήματα της πατρίδας τους (και πατρίδας μας), το αύριο της οποίας είναι πολύ σκοτεινό, και επειδή δεν έχουν με τι άλλο να ασχοληθούν, βγάζουν μεταξύ τους τα μάτια τους, διχάζοντας τον λαό. Και ο Ερντογάν τριβεί τα χέρια του...

Φ. Χαρ.

Ως μια προσπάθεια να επανέλθουν οι ελληνοτουρκικές σχέσεις σε τροχιά προβλεψιμότητας και να αποφευχθούν εντάσεις ή και κάποιο ατύχημα στον εναέριο χώρο του Αιγαίου θα πρέπει να ερμηνευθεί η επίσκεψη του Νίκου Κοτζιά στην Άγκυρα την περασμένη Τετάρτη (25/10). Ο Έλληνας υπουργός Εξωτερικών είχε συναντήσεις τόσο με τον πρόεδρο της Τουρκίας Ρετζέπ Ταγίπ Ερντογάν όσο και με τον Τούρκο ομόλογό του, Μεβλούτ Τσαβούσογλου, για όλη την ατζέντα των διμερών σχέσεων.

Σύμφωνα με δήλωση Έλληνα αξιωματούχου με γνώση του σχεδιασμού πίσω από την επίσκεψη Κοτζιά, το στοίχημα περιγράφεται χαρακτηριστικά με τη γνωστή, πλέον, αγγλική φράση «kick the can down the road». Από αυτή την άποψη, τόσο η πρόσκληση προς τον Τ. Ερντογάν να επισκεφθεί την Αθήνα (τέλη Νοεμβρίου αρχές Δεκεμβρίου) όσο και η πραγματοποίηση του 5ου Ανωτάτου Συμβουλίου Συνεργασίας (ΑΣΣ) που προγραμματίζεται για τον προσεχή Φλεβάρη εντάσσονται στη λογική της διατήρησης των διαύλων επικοινωνίας καθώς και της... διμερούς θερμοκρασίας σε ελεγχόμενα επίπεδα. Άλλωστε στο Κυπριακό ουδεμία πλευρά προβλέπεται να κάνει οποιαδήποτε κίνηση πριν από τις προεδρικές εκλογές στο νησί, στις αρχές του 2018.

Επανεκκίνηση του διαλόγου

Το μήνυμα που θέλει να περάσει η ελληνική πλευρά είναι αυτό της επανεκκίνησης του διαλόγου τόσο σε υπουργικό όσο και σε υπηρεσιακό επίπεδο. Η επιθυμία της Αθήνας θα ήταν ο διάλογος να αγγίξει και τα δύσκολα θέματα της επανεκκίνησης των διερρευνητικών επαφών και της εξεύρεσης ενός «κώδικα συμπεριφοράς» με μια συμφωνία επί κάποιων Μέτρων Οικοδόμησης Εμπιστοσύνης (ΜΟΕ) που θα απέτρεπαν ένα ατύχημα στο Αιγαίο και ιδιαίτερα στον εναέριο χώρο αυτού. Αυτό δεν θα είναι καθόλου εύκολο, παρά την κατ' αρχήν θετική δημόσια τοποθέτηση του Μεβλούτ Τσαβούσογλου. Υπάρχει διάσταση απόψεων, και η καθημερινή συμπεριφορά της τουρκικής πλευράς στο Αιγαίο, με τις συνεχείς δεσμεύσεις περιοχών μέσω NAVTEX ή NOTAMS αλλά και την αύξηση, σε απόλυτο αριθμό, των παραβάσεων του FIR και των παραβιάσεων του εθνικού εναερίου χώρου, δεν διευκολύνει.

Επιπλέον, έμπειροι παρατηρητές των ελληνοτουρκικών σχέσεων επισημαίνουν ότι από τη στιγμή που τα πάντα στην Τουρκία εξαρτώνται από τις αποφάσεις και τις διαθέσεις του Τ. Ερντογάν, κάθε πρόβλεψη είναι παρακινδυνευμένη. Η γραφειοκρατία του τουρκικού υπουργείου Εξωτερικών είναι πολύ φειδωλή στα λόγια και στις πράξεις της. Η επίσκεψη Ερντογάν, που ορισμένοι τοποθετούν ακόμη και πριν από το ΑΣΣ, στο οποίο δεν αναμένονται ουσιαστικές νέες ανακοινώσεις, μπορεί να είναι απλά συμβολική, αλλά μπορεί να αποδειχθεί και παρακινδυνευμένη.

Αν ο Τούρκος πρόεδρος ανοίξει όλη την ατζέντα, θα μπορούσε να φέρει σε δύσκολη θέση την ελληνική πολιτική ηγεσία, ιδιαίτερα σε θέματα όπως η αποστρατιωτικοποίηση των Δωδεκανήσων ή η μουσουλμανική μειονότητα της Δυτικής Θράκης. Ήδη, σε ό,τι αφορά το τελευταίο θέμα οι κ.κ. Κοτζιάς και Τσαβούσογλου διαφώνησαν δημοσίως, με τον πρώτο να την ονομάζει μουσουλμανική και



Η ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΤΟΥ ΝΙΚΟΥ ΚΟΤΖΙΑ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ, Η ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ ΣΤΟΝ ΕΡΝΤΟΓΑΝ ΚΑΙ Η ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ ΜΕΙΩΣΗΣ ΤΩΝ ΕΝΤΑΣΕΩΝ ΚΑΙ ΕΠΑΝΕΚΚΙΝΗΣΗΣ ΤΟΥ ΔΙΑΛΟΓΟΥ

τον δεύτερο τουρκική. Τούτο δε, παρά τις συγκεκριμένες κινήσεις της κυβέρνησης για την ικανοποίηση συγκεκριμένων τουρκικών αιτημάτων στη Δυτική Θράκη, όπως π.χ. η ίδρυση δίγλωσσων νηπιαγωγείων.

Ευρωτουρκικές σχέσεις

Κατά την τρέχουσα περίοδο, η ανησυχία και ο προβληματισμός στα πολιτικά και στρατιωτικά κέντρα αποφάσεων στην Ελλάδα για τις κινήσεις της Άγκυρας, όχι μόνο σε Αιγαίο, Ανατολική Μεσόγειο, Κυπριακό και Θράκη, αλλά επίσης για την επίδραση που θα μπορούσε να έχει στα ελληνοτουρκικά η επιδείνωση της ατμόσφαιρας στις ευρωτουρκικές καθώς και στις αμερικανοτουρκικές σχέσεις, κινούνται σε υψηλά επίπεδα. Στην πρόσφατη Σύνοδο Κορυφής της Ευρωπαϊκής Ένωσης τηρήθηκαν ισορροπίες σε σχέση με την Τουρκία, αλλά λίγες ημέρες αργότερα, συγκεκριμένα την περασμένη Τετάρτη, κυκλοφόρησε στα διεθνή πρακτορεία η είδηση ότι η Γερμανία επιδιώκει να περιορίσει τη χρηματοδότηση που λαμβάνει η Τουρκία από την Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων (ΕΙΒ) όσο και από την Ευρωπαϊκή Τράπεζα Ανασυγκρότησης και Ανάπτυξης (ΕΒΡΔ). Στα προαναφερθέντα πρέπει να προστεθούν και τα σχέδια υπερεξοπλισμού της Άγκυρας με την προμήθεια τόσο των αεροσκαφών F-35 όσο και της (πιθανής) αγοράς του αντιπυραυλικού συστήματος S-400 από τη Ρωσία. Πρέπει να σημειωθεί πάντως ότι η Αθήνα μάλλον δεν έμεινε ικανοποιημένη από την αντίδραση του αμερικανού προέδρου Ντόναλντ Τραμπ όταν ο Αλέξης Τσίπρας του επεσήμανε την τουρκική προκλητικότητα. Η συζήτηση με τον αντιπρόεδρο Μάικ Πενς πήγε καλύτερα, αλλά σαφές χειροπιαστό αποτέλεσμα δεν υπήρξε.

Το Προσφυγικό

Ωστόσο, ανησυχία εκφράζεται από ορισμένες πλευρές για τη «σταθερότητα» της Συμφωνίας για το Προσφυγικό. Το τελευταίο διάστημα έχει παρατηρηθεί αύξηση των ροών

που δεν φθάνει μεν στα πολύ υψηλά επίπεδα του 2015 ή των αρχών του 2016 αλλά λόγω της ήδη επιβαρημένης κατάστασης στα νησιά ασκεί πίεση στη διαχείριση των αιτήσεων ασύλου, από τη στιγμή μάλιστα που και οι επιστροφές είναι περιορισμένες. Η εικόνα που υπάρχει και από τον Frontex είναι ότι η τουρκική Ακτοφυλακή συνεχίζει τη δουλειά της, αλλά την ίδια στιγμή έχει αυξηθεί ο αριθμός όσων εισέρχονται στα ελληνικά νησιά ώστε να προλάβουν τον χειμώνα, αλλά και αυτός όσων περνούν από τα χερσαία σύνορα του Έβρου. Σημειώνεται ότι αυτή η περιοχή δεν καλύπτεται από τη Δήλωση Ευρωπαϊκής Ένωσης – Τουρκίας του Μαρτίου 2016 και οι όποιες επιστροφές γίνονται μέσω του διμερούς πρωτοκόλλου επανεισοχής.

Στους 1.000 οι Τούρκοι που ζητούν άσυλο στην Ελλάδα

Την τουρκική πλευρά απασχολεί πάντως και ο αριθμός Τούρκων υπηκόων που ζητούν άσυλο στην Ελλάδα και ο οποίος προσεγγίζει τα 1.000 άτομα. Ο Μ. Τσαβούσογλου μάλιστα, απαντώντας σε σχετική ερώτηση Τούρκου δημοσιογράφου στη συνέντευξη, δεν δίστασε να εκφράσει όχι μόνο την άγρια τουρκική δυσανεξία για την έκδοση των 8+2 τούρκων στρατιωτικών που η Άγκυρα επιμένει ότι εμπλέκονται στην απόπειρα πραξικοπήματος, αλλά και να δηλώσει ότι δεν θα ήθελε να δει την Ελλάδα να μετατρέπεται σε ασφαλές καταφύγιο γκιουλενιστών.

Ο Ν. Κοτζιάς εμφανίστηκε μάλλον αμήχανος στο ζήτημα αυτό. «Η Δικαιοσύνη σκέφτεται με τον δικό της τρόπο. Δεν μας αρέσουν οι αποφάσεις της, αλλά τις σεβόμαστε», φέρεται να δήλωσε σχετικά με την απόφαση για τους «8» ο Έλληνας υπουργός, ενώ και η αποστροφή του ότι ο Τ. Ερντογάν είναι «έναν σπουδαίο γιό της γειτονικής χώρας» μάλλον δεν ήχησε εύχρηστο σε μία συγκυρία που οι περιορισμοί του κράτους δικαίου στην Τουρκία, οι φυλακίσεις δημοσιογράφων κ.ά. έχουν πλήξει σοβαρά την εικόνα της Άγκυρας.

Καμιά αλλαγή στις εισφορές των επαγγελματιών

Καμιά πρόοδος δεν σημειώθηκε στο αίτημα της ελληνικής πλευράς για τη μείωση της επιβάρυνσης από τις αυξημένες εισφορές των ελευθέρων επαγγελματιών με εισόδημα από ένα όριο και πάνω (ίσως 40.000 ευρώ).

Οι εκπρόσωποι των θεσμών αρνήθηκαν να συζητήσουν αυτό το θέμα επιμένοντας ότι πρόσφατα έγιναν αλλαγές για τον υπολογισμό των εισφορών του 2018.

Η κυβέρνηση εκτιμά ότι από ένα ποσό εισοδήματος και άνω υπάρχει υπέρμετρη επιβάρυνση για ορισμένες κατηγορίες αυτοαπασχολούμενων, από τον συνδυασμό φόρων και εισφορών - που ξεπερνά το 60% του εισοδήματος. Το γεγονός αυτό οδήγησε στη μείωση των δηλωθέντων εισοδημάτων του 2016 κατά 20%.

ΠΡΟΑΠΑΙΤΟΥΜΕΝΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗ

Μαχαίρι 1,16 δις ευρώ σε κοινωνικά επιδόματα

Σε δραστικές περικοπές των κοινωνικών επιδομάτων, που στην πλήρη εφαρμογή τους το 2019 θα ανέλθουν συνολικά σε 1,16 δις ευρώ, θα προχωρήσει η ελληνική κυβέρνηση από τον ερχόμενο Ιανουάριο, υλοποιώντας έτσι τα συμφωνηθέντα με τους δανειστές.

Μόνο από τις περικοπές στα οικογενειακά επιδόματα κυρίως τριτέκνων και πολυτέκνων, που είναι ένα από τα κρίσιμα προαπαιτούμενα της τρίτης αξιολόγησης, στόχος είναι να εξοικονομηθούν σε ετήσια βάση πάνω από 260 εκατ. ευρώ, ενώ η σταδιακή κατάργηση του ΕΚΑΣ, του επιδόματος θέρμανσης και άλλων κοινωνικών παροχών θα οδηγήσουν σε ετήσια εξοικονόμηση 900 εκατ. ευρώ.

Μετά την πρώτη περικοπή του ΕΚΑΣ τον περασμένο Ιανουάριο, το 2018 θα γίνει το δεύτερο βήμα μείωσης του αριθμού δικαιούχων για να μειωθεί το σχετικό κονδύλι κατά 238 εκατομμύρια, όμως τα νέα εισοδηματικά όρια δεν έχουν ακόμη προσδιορισθεί.

Στα οικογενειακά επιδόματα συμφωνήθηκε με τους θεσμούς να επιβληθούν πολύ πιο αυστηρά κριτήρια που θα οδηγήσουν σε περικοπές στις οικογένειες με τρία παιδιά και άνω, ενώ στο υπουργείο Οικονομικών επιδιώκουν να υπάρξει αύξηση των επιδομάτων για το πρώτο και το δεύτερο παιδί, αλλά με πολύ πιο χαμηλά εισοδηματικά κριτήρια σε σύγκριση με αυτά που ισχύουν.

Σήμερα, οικογένεια με τρία παιδιά λαμβάνει από 1.500 ευρώ ετήσιο επίδομα (αν το οικογενειακό εισόδημα είναι έως 45.000 ευρώ) και μπορεί να φθάσει το ποσό σε 2.940 ευρώ, εφόσον έχει ετήσια εισοδήματα έως 11.000 ευρώ.

Οικογένειες με δύο παιδιά λαμβάνουν σήμερα ετήσιο επίδομα από 320 ευρώ (εισόδημα 30.000 ευρώ) έως 960 ευρώ (ετήσιο εισόδημα έως 10.000 ευρώ), ενώ αν ζευγάρι έχει ένα προστατευόμενο τέκνο, τότε το ετήσιο επίδομα ανέρχεται από 160 ευρώ (ετήσιο εισόδημα έως 27.000 ευρώ) έως 480 ευρώ (ετήσιο εισόδημα έως 9.000 ευρώ).

Παράλληλα, θα μειωθούν τα εισοδηματικά κριτήρια για το φοιτητικό επίδομα των 1.000 ευρώ και να καταργηθεί σταδιακά το επίδομα πετρελαίου θέρμανσης. Για το 2018 το συνολικό κονδύλι δεν θα ξεπεράσει τα 55 εκατ. ευρώ, όταν πριν από μερικά χρόνια το εν λόγω ποσό ήταν τετραπλάσιο.

ΑΝΗΣΥΧΙΑ ΓΙΑ ΤΟ 2018

Συμμόρφωση προς τας υποδείξεις...

Το στοιχείο στο οποίο φαίνεται πως ο Αλέξης Τσίπρας επενδύει όσο πολιτικό κεφάλαιο του έχει απομείνει είναι η αποδοχή του από τους δανειστές και τις ξένες κυβερνήσεις.

Οι ξένες διπλωματικές αποστολές στην Αθήνα δεν κρύβουν την ικανοποίησή τους για τον τρόπο με τον οποίο ο Έλληνας πρωθυπουργός και κάποιοι συνεργάτες του ανταποκρίνονται στα αιτήματα ξένων επενδυτών σε συγκεκριμένους τομείς, καθώς και για το γεγονός ότι περνούν και ψηφίζονται μέτρα τα οποία με οποιαδήποτε άλλη κυβέρνηση θα προκαλούσαν κοινωνική αναταραχή.

Θεωρούν ότι έχει υπάρξει μία... συμμόρφωση σε σχέση με το 2015, όμως κάποιοι εκπρόσωποι ξένων κυβερνήσεων στην Αθήνα δεν κρύβουν την ανησυχία τους για το 2018.

Όπως λένε, για εκείνους η εξάντληση της φοροδοτικής ικανότητας των πολιτών είναι πλέον μία αστάθμητη και κρίσιμη παράμετρος. Και υπό αυτό το πρίσμα αρχίζουν να μην κρύβουν τις εκτιμήσεις τους για πολιτικές εξελίξεις στο πρώτο εξάμηνο του 2018.

Ο κύκλος των υπόπτων για τη δολοφονία της 32χρονης εφοριακού

Μέσα από έναν κύκλο περίπου 20 καταθέσεων, αλλά και από αναζητήσεις μέχρι και στις οροφές οικογενειακών τάφων, επιχειρεί η Ασφάλεια Αττικής να συλλέξει κρίσιμα στοιχεία για να διαλευκάνει την εν ψυχρώ δολοφονία, με 14 μαχαιριές, της 32χρονης υπαλλήλου της Α' ΔΟΥ Πειραιά Δώρας Ζέμπερη πριν από 10 ημέρες στο Β' Νεκροταφείο της Αθήνας.

Η ΕΛΑΣ διαπιστώνει ότι ο πρώτος κύκλος υπόπτων από το προσωπικό περιβάλλον της 32χρονης υπαλλήλου εμφανίζεται να έχει ακλόνητο άλλοθι. Κι έτσι ερευνά τη διάπραξη της δολοφονίας από άτομο που είχε περιφερειακό ρόλο στη ζωή της, αλλά γνώριζε τη σχεδόν καθημερινή συνήθειά της να επισκέπτεται το μνήμα φίλου της στο νεκροταφείο. Ακόμη, λόγω έλλειψης σαφών στοιχείων, εξετάζει και το ενδεχόμενο να πρόκειται για έργο περιστασιακού ληστή, πιθανόν τοξικομανούς, που της επιτέθηκε για να της αρπάξει την τσάντα ή ακόμη και άλλου ατόμου που βρισκόταν στο σημείο και έχει διαφύγει την προσοχή των αστυνομικών.

Το χρονικό του εγκλήματος

Η 32χρονη έφθασε στο Β' Νεκροταφείο, στα Ανω Πατήσια, λίγο μετά τις 4 μ.μ. της 19ης Οκτωβρίου, μετά το τέλος της εργασίας της στην υπηρεσία της. Κατά την εισοδό της χαίρεται έναν εκ των ιερέων του Β' Νεκροταφείου και κατευθύνθηκε στο μνήμα ενός παιδικού φίλου της από την περιοχή του Γαλατσίου, ο οποίος είχε σκοτωθεί στις αρχές του περασμένου Μαΐου στο εργοτάξιο τεχνικής εταιρείας στην περιοχή Παναγοπούλα Αχαΐας.

Το συγκεκριμένο μνήμα, που είναι ενταγμένο σε οίκημα παλιού οικογενειακού τάφου, βρίσκεται σε σχετικά απομονωμένο τμήμα του νεκροταφείου, σε απόσταση λίγων μέτρων από τις γραμμές του ηλεκτρικού. Εκεί δεν υπάρχει καλή ορατότητα από κεντρικά σημεία του κοιμητηρίου. Γύρω στις 5.15 μ.μ. μια γυναίκα κι ένας άντρας είδαν από μακριά την αιμόφυρτη κοπέλα να παραπαίει. Όπως περιγράφουν, «οι φωνές της κοπέλας χάθηκαν για λίγο από τον ήχο συρμού του ηλεκτρικού που περνούσε εκείνη την ώρα».

Οι επισκέπτες του νεκροταφείου έσπευσαν κοντά της μαζί με τον ιερέα και έναν υπάλληλο. Λίγο αργότερα η άτυχη 32χρονη άφησε εκεί την τελευταία πνοή της, χωρίς να πει οτιδήποτε. Κανείς δεν φέρεται να είδε τον δράστη, που είτε θεωρείται ότι πήδηξε τη μάντρα για να φύγει είτε –το πιθανότερο– κινήθηκε περιφερειακά από την άλλη πλευρά του νεκροταφείου και βγήκε από την κεντρική είσοδο. Οι αστυνομικοί έψαξαν στις γραμμές του τρένου αλλά και προχώρησαν στη «σά-

ρωση» του νεκροταφείου για να βρουν την κλεμμένη τσάντα της 32χρονης. Επιπλέον, αναφέρουν ότι «το κινητό της» –της το είχε κάνει δώρο ο 32χρονος φίλος της που είχε χάσει τη ζωή του στο εργατικό ατύχημα– «είχε από την πρώτη στιγμή απενεργοποιηθεί». Στο σημείο της δολοφονίας έσπευσαν, ειδοποιημένοι από τη διεύθυνση του Β' Νεκροταφείου, με βάση τα στοιχεία του μνηματος όπου έγινε η δολοφονία, ο αδελφός του 32χρονου που εργαζόταν σε συνεργείο αυτοκινήτων και οι οικείοι του.

Τα δεδομένα και τα ερωτήματα

Τα δεδομένα που συγκέντρωσαν τα στελέχη της ΕΛΑΣ είναι σχετικά σαφή: Στην περιοχή του Β' Νεκροταφείου δεν είχε καταγραφεί τα τελευταία χρόνια καμία σημαντική ληστρική επίθεση με τραυματισμό θύματος ή άλλη απόπειρα κακοποίησης. Στον χώρο του κοιμητηρίου είχαν υπάρξει προ τετραετίας κρούσματα κλοπής τσαντών επισκεπτριών του χώρου, οι οποίες δεν εξιχνιάστηκαν.

Η 32χρονη εργαζόταν στα Τμήματα Μητρώου, Ελέγχου και σε



άλλα στην Α' ΔΟΥ Πειραιά, μαζί με άλλους δέκα περίπου συναδέλφους της, χωρίς να χειρίζεται κανένα ιδιαίτερα σημαντικό θέμα οικονομικού ελέγχου, όπως είχε μνημονευθεί αρχικά. Διατηρούσε πολυετή δεσμό με 29χρονο αστυνομικό, με τον οποίο είχε χωρίσει τον περασμένο Αυγούστο, αφού –σύμφωνα με μαρτυρίες– «υπήρχε απροθυμία από τον τελευταίο να προχωρήσουν σε γάμο όπως του ζητούσε η κοπέλα». Ο αστυνομικός διαπιστώθηκε ότι τη ώρα του φόνου βρισκόταν σε εκπαίδευση και ακολούθως στο σπίτι του, όπου διαμένει και η αδελφή του. Η Δώρα Ζέμπερη με-

τά τον χωρισμό της έμενε μόνιμα στο οικογενειακό σπίτι της.

Κρίσιμο θέμα για την ΕΛΑΣ ήταν να διερευνήσει το ευρύτερο περιβάλλον του 32χρονου, στο μνήμα του οποίου έχασε τη ζωή της η άτυχη εφοριακός. Καθότι, όπως αναφέρει και η νομική εκπρόσωπος της οικογένειας του θύματος Ιωάννα Παναγοπούλου, «ίσως ο χώρος έχει μεγάλη σημασία για τη διαλεύκανση της δολοφονίας». Η εφοριακός λοιπόν φέρεται να διατηρούσε αρχικά δεσμό με συγγενή του 32χρονου που σκοτώθηκε στο εργοτάξιο του ΟΣΕ και τον οποίο γνώριζε από την περιοχή του Γαλατσίου, όπου διέμεναν οι δύο οικογένειες. Τα τελευταία χρόνια όμως η Δώρα Ζέμπερη είχε αναπτύξει έντονη προσωπική φιλία με τον 32χρονο, τον οποίο συναντούσε με άλλους κοινούς γνωστούς κάθε Σαββατοκύριακο, όταν επέστρεφε από τη δουλειά του στην Αχαΐα. Ο άτυχος νεαρός περιγράφεται ως ένας «ευαίσθητος άνθρωπος που βοηθούσε αλλά και επένδυε πολλά στη Δώρα». Ο θάνατός του φέρεται να προκάλεσε κλονισμό στην κοπέλα, η οποία επισκεπτόταν τα περισσότερα απογεύματα της εβδομάδας το μνήμα του.



WISDOM HAS BUILT HER HOUSE

58A HAVERSTOCK HILL
LONDON NW3 2BH

TEL: +44 (0) 20-7428 1000
FAX: +44 (0) 20-7428 1005

E-MAIL:
info@goodmanlawrence.com
www.goodmanlawrence.com

PRINCIPAL:
DEMETRIOS ZEMENIDES
FCCA, MCIM, MSC, DHP, MCH

MEMBER OF:
THE HAT GROUP

REGULATED FOR A RANGE
OF INVESTMENT BUSINESS
ACTIVITIES
BY THE ASSOCIATION OF
CHARTERED CERTIFIED
ACCOUNTANTS.
ACCA No: 8005588



VAT No: 365 5621 41

GOODMAN LAWRENCE & CO.

FOUNDED 1942

- CHARTERED CERTIFIED ACCOUNTANTS
- REGISTERED AUDITORS
- PROACTIVE SOLUTION PROVIDERS

Take the best financial advice...
You owe it to yourself...

Our History...
75 years of success and credibility...

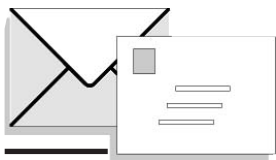
Our Knowledge...
Proactive Financial Solutions...
Proactive, In-house Tax Planning...
Registered Training Office...

Our Commitment...
Excellence and Value for Money...

Our Services...
Professional, Flexible and Timely...
Audit and Accountancy Compliance...
General Tax Planning and Compliance...
Estate and Inheritance Tax Planning...
Business and Strategic Planning ...
Ownership and Exit Planning...

Our Clients...
From all sizes, nationalities, professions,
commerce and industry...

Loyalty...
Over 80% of our clients are
with us for more than 30 years...



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, **Tel:** 020 7195 1788, **Fax:** 020 8450 4092**Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.**

100 χρόνια από τις μέρες που συγκλόνισαν τον κόσμο

Δεν μπορώ να πω πως θα μπορούσα να γράψω ένα εμπνευσμένο, ιστορικό κείμενο. Ένας άνθρωπος που σίγουρα θα μπορούσε είναι ο μπαμπάς μου. Μου έχει ζητήσει να του δημιουργήσω ένα blog ώστε να γράφει για παγκόσμια ιστορία, αλλά ακόμα δεν έχω δειήσει να του εκπληρώσω αυτή την επιθυμία. Συγγνώμη μπαμπά...

Γράφει η
Τζωρτζίνα Κουρουσιακλή

Ο μπαμπάς λοιπόν, όντας νεαρός όταν γεννήθηκε, βρισκόταν περίπου στην ίδια ηλικία που βρισκόμαι εγώ τη δεδομένη στιγμή. Το αίμα του έβραζε Κόκκινο... Κατακόκκινο θα έλεγα! Κυριολεκτικά και μεταφορικά όμως. Από μικρή ήρθα σε επαφή με έννοιες όπως ισότητα, δικαιοσύνη και Επανάσταση. Η λέξη Επανάσταση αντηχεί στα τύμπανα των αυτιών μου, προκαλώντας μου ρίγος. Η Επανάσταση, σύνθετη λέξη, με δεύτερο συνθετικό την ανάσταση. Και ποιος ανασταίνεται σε αυτή την περίπτωση; Ποιος άλλος φυσικά; Ο Άνθρωπος!

Φέτος κλείνει ένας αιώνας από την μεγάλη – τεράστια θα έλεγα – Οκτωβριανή Επανάσταση. Εκεί έξω υπάρχουν άνθρωποι που θα χλευάσουν αυτό το ιστορικό γεγονός, το οποίο συντάραξε τα θεμέλια της ανθρώπινης κοινωνίας. Πολλοί θα πούνε πως θα έρθουν οι κομμουνιστές να τους πάρουν τα σπίτια, όταν στη προλεταριακή τσέπη τους, δεν υπάρχει δεκάρα τσακιστή. Η μπουρζουαζία θα συνεχίσει να ζει στον δικό της κόσμο, καπηλεύοντας τα ανθρώπινα δικαιώματα. Κομματάρχες της πλάκας θα μας μιλάνε για «εκ φύσεως» ανισότητα και άλλοι θα σέρνονται σαν ερπετά πίσω από δυνάστες, αφήνοντας την γλίτσα τους να μολύνει την ανθρώπινη κοινωνία.

Αν θυμάστε καλά κύριοι, αυτός είναι ο βασικός λόγος που θεωρούμαστε άνθρωποι και διαφέρουμε από τα ζώα. Ο κοινωνικός και πολιτικός κανιβαλισμός, παραμονεύει σε κάθε σκοτεινή γωνία μίας ψεύτικης προόδου δίνοντας απλόχερα το χέρι στην παρακμή. Στην παρακμή που εναντιώθηκε και πολέμησε σθεναρά η Μεγάλη Οκτωβριανή Επανάσταση. Μία επανάσταση που προσφέρει συναισθήματα συγκίνησης και νοσταλγίας. Για εποχές που ποτέ δεν έζησε η γενιά μου. Για εποχές που όλοι μπορούσαν να φάνε, να έχουν σπίτι, να εργάζονται, να μορφώνονται, να έχουν ασχολίες.

Αν το σκεφτείτε, ένας χριστιανός πιστεύει πως ο Υιός του Θεού ήρθε στη γη για να αλλάξει τον κόσμο, μαρτύρησε και βασανίστηκε, άφησε τον εαυτό του να πεθάνει και έπειτα από τρεις μέρες αναστήθηκε. Το ίδιο συνέβη και στα πλαίσια της Επανάστασης του 1917. Ο σκλάβος σπάει τις αλυσίδες του μετά από όλες τις κακουχίες που έχει βιώσει και ανασταίνεται ως ελεύθερος και ίσος με όλους τους άλλους. Ποτέ μου δεν μπορούσα να κατανόησω πλήρως την κοινωνική ανισότητα, μέχρι που διάβασα ένα μη-πολιτικό βιβλίο, αλλά ένα από τα μεγαλύτερα συγγραφικά έργα, που δεν είναι άλλο από το «Έγκλημα και Τιμωρία» του Φιοντόρ Ντοστογιέφσκι. Ένα βιβλίο που μας περιγράφει την αθλιότητα της προ-επαναστατικής Ρωσίας και πώς ο διαχωρισμός σε τάξεις μπορεί να φτάσει στο μεγαλύτερο έγκλημα τον καθένα από εμάς.

Ο καθένας από εμάς είναι ένας Ρασκόλνικοβ. Ο καθένας μέσα στην αρνητική έννοια της μοναξιάς. Αποκομμένος από τους άλλους, βουτηγμένος στη θλίψη, να αυτοτιμωρείται για ένα έγκλημα που η ίδια η κοινωνία, ένα βάνανσο και απάνθρωπο καθεστώς, τον οδήγησε να πράξει. Το αίσθημα της απόλυτης απόγνωσής που παίρνει τα ηνία του ανθρώπινου νου και τον οδηγεί ως προς εκείνο το άνομο μονοπάτι του θανάτου και της εξαθλίωσης.

Από τη δική μου σκοπιά, ο Ρασκόλνικοβ σαν προσωπικότητα εξιλεώθηκε μέσα από την Επανάσταση του Οκτώβρη. Δεν ήταν πλέον μόνος του, βουτηγμένος μέσα στην αρρώστια. Ήταν μαζί με άλλους, με πολλούς άλλους. Δεν θα έφτανε ποτέ στο Έγκλημα. Ο Ρασκόλνικοβ θα ήταν ένας ήρωας ανάμεσα σε άλλους, αμέτητους ήρωες της Επανάστασης.

Εκατό χρόνια μετά, θυμόμαστε εκείνη την ένδοξη επανάσταση με νοσταλγία και πόνο. Πόνο γιατί ο Ρασκόλνικοβ, είναι άρρωστος από την τρέλα, ξαπλωμένος πάνω στο σκληρό ντιβάνι του για άλλη μια φορά. Πόνο, γιατί προδόθηκε. Και εκείνος και η Επανάσταση...

Το Brexit και ο απλός άνθρωπος... (2ον)

Κύριε Διευθυντά,

Όταν βλέπουμε τον ερασιτεχνισμό των διαφόρων υπουργών και μανδραίνων της Βρετανικής Κυβέρνησης να πελαγοδρομούν προσπαθώντας να λύσουν τον γρίφο της εξόδου από την Ε.Ε., τότε νοιώθουμε την ευχαρίστηση ότι κάναμε το σωστό. Πελαγοδρομούμε όμως και εμείς να καταλάβουμε πού πάμε.

Ανοίγουν το στόμα τους μερικοί πομπώδεις γραφειοκράτες – και μη – της Ε.Ε. και δεν είναι δύσκολον να καταλάβουμε γιατί σε ελάχιστες μόνο χώρες της Ε.Ε. βλέπουμε ικανοποίηση από την πλειοψηφία των απλών ανθρώπων.

Η προσπάθεια των Φετεραλιστών της Ε.Ε. να μετατρέψουν την Ε.Ε. σε “ένα Ομοσπονδιακό Κράτος” είναι χρυσή ευκαιρία στο κάθε εξτρεμιστικό δεξιότατο κόμμα στην Ευρώπη.

Σε αυτήν την μάχη των διαπραγματεύσεων “who is going to blink first”, δεν θα υπάρξουν νικητές. Η Ε.Ε. έχει ανάγκη τη Βρετανία. Αλλά και η Βρετανία θα τα βρεί πολύ δύσκολα.

Το όνειρο των οπαδών της UKIP – αλλά και μερικών Τόρηδων που ζουν ακόμη στις δεκαετίες περασμένων αιώνων – επαναφοράς μιας Βρετανικής Αυτοκρατορίας είναι μια ουτοπία. Και ιδού γιατί:

Η εκμετάλλευση των αποικιών... που δεν υπάρχουν τώρα

Για αυτούς που είναι νεαρότεροι – και σε άλλους που οι ανάγκες της καθημερινής βιοπάλης δεν αφήνουν χρόνο για μελέτη λεπτομερειών – ας θυμηθούμε μόνον δύο αποικίες της πάλαι ποτέ Αυτοκρατορίας, Ινδίες και Κύπρος. Διά μεν τας Ινδίας η Βρετανία αποφάσιζε την τιμή που το ινδικό τσάι θα αγοράζεται από την Βρετανία καθώς και τα άλλα προϊόντα που παρήγε η Ινδία. (Σήμερα οι απολογητές της «καλής» αποικιοκρατίας μας πληροφορούν για την... καλοσύνη τους να αφήσουν στην Ινδία τον σιδηρόδρομο. Φυσικά, δεν μας αναφέρουν ότι ο σκοπός της δημιουργίας των διαφόρων δικτύων επικοινωνίας ήταν για να «κλέψουν» την παραγωγή των ινδικών προϊόντων με το μεγαλύτερο δυνατόν κέρδος).

Υπήρχε τότε, όμως, και εισαγωγή προϊόντων στην Ινδία. Το πλέον αναγκαίον προϊόν για την Ινδία ήταν η απλή αλλά ιδιότυπη ενδυμασία που φορούσαν. Ήταν όλα αγγλικής κατασκευής και κυρίως από τα υφαντουργεία κλπ. των περιοχών Huddersfield, Bradford κλπ.

Ο Γκάντι βρήκε την λύση(!!) να κάνει τον δικό του αγώνα. Οι Ινδοί άρχισαν – πρώτος ο Γκάντι – να φορούν τα ελάχιστα δυνατόν ενδύματα.

Όσον για την Κύπρο, στα χρόνια της δουλείας οι Άγγλοι αποφάσιζαν πόσα θα πληρώσουν για τις κυπριακές πατάτες, αλλά και για οτιδήποτε άλλο. Και οι Κύπριοι ήταν αναγκασμένοι να αγοράζουν – σχεδόν – μόνον αγγλικά προϊόντα, ποδήλατα αυτοκίνητα, και άλλα. (Τα τέλη του 1957 ο Διγενής της Κύπρου βρήκε και εκεί την απάντηση. Παθητική Αντίσταση εναντίον παντός αγγλικού, τσιγάρα αλλά και αγγλικά υφά-

σματα κλπ. Η αλατζιά ξανάζησε!!)

Πώς είναι δυνατόν να ελπίζουν μερικοί στην επαναφορά τέτοιων ευνοϊκών συνθηκών για το εμπόριο της Βρετανίας;

Μετά από όλα αυτά, σ’ έναν απλό άνθρωπο όπως εμένα το ερώτημα είναι πώς είναι δυνατόν ο κόσμος να ψήφισε Brexit. Δυστυχώς – για να είμεθα δίκαιοι – πρέπει να δούμε και την υποκρισία των ελίτ του Remain. Οι δύο αρχηγοί του Remain – και οι δύο απόφοιτοι του Eton – δεν ήταν ακριβώς παράδειγμα ειλικρίνειας στην εκστρατεία τους. Είχαν την φωλιά τους λερωμένη. Όταν – ιδίως στον Βορρά – έγινε μεγάλος λόγος για τις δυσκολίες στην βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα, οι του Brexit κατηγορούσαν την Ε.Ε. Για τον ρόλο της στην ελεύθερη αγοράς χάλυβα από τα φθηνά και πάμπολα αποθέματα της Κίνας. Το ότι οι Cameron, Osborne δεν άνοιξαν το στόμα τους να υπερασπισθούν την Ε.Ε. επί αυτού του θέματος δεν ήταν τυχαίο.

Η πλειοψηφία των μελών της Ε.Ε. προσπάθησε να σταματήσει την Κίνα. Η Βρετανία, όμως, έκανε χρήση του βέτο – είχε μαζί της και μερικούς μικρούς – για σταματήσει περιορισμούς στην Κινέζικη Βιομηχανία Χάλυβα!!! Ήταν οι καιροί που στην Προθυπουργία του Κάμερον τα πάντα μπορούσαν να ξεχασθούν για χάρη του εμπορίου με την Κίνα...

Οι λόγοι για τους οποίους οι Cameron και Osborne έγιναν φίλοι της Κίνας

Επί πρωθυπουργίας John Major και Tony Blair ο κατατρεγμένος Dalai Lama ήταν επίσημος επισκέπτης στο Downing Street. Όταν έγινε Προθυπουργός ο Κάμερον – για να μην θυμώσει τόσο πολύ η Κίνα – είδε τον Dalai Lama στο St. Pauls!

Όταν πήγε στην Κίνα ο Osborne – το 2015 – ξέχασε το Θιβέτ και τα ανθρώπινα δικαιώματα – πήρε τα καλύτερα σχόλια – από την κρατική τηλεόραση και τον Τύπο – για

την εξαιρετική του στάση απέναντι της ηγεσίας της Κίνας. Υποσχέθη ακόμη 500.000 χιλιάδες λίρες για κινεζικές τέχνες, 300.000 για μετάφραση της ποίησης δυναστείας Qing και 700.000 για ενθάρρυνση σε Κινέζους να επισκεφθούν περιοχές του Βορρά της Αγγλίας. Έβαλε και το «νερό στο αυλάκι» για την μελλοντική δημιουργία πυρηνικού σταθμού – με κινέζικα καφάλαια – στο Hinkley Point.

Ο Obama εξέφρασε τις ανησυχίες του και ο Dalai Lama είπε τότε: «The policies of U.K. is about money, money and money. The sale comes first».

Η υποκρισία όμως δεν είναι μονοπώλιον των Βρετανών

Πρόσφατα έγινε μεγάλος λόγος στην Ε.Ε. για αποκοπή κονδυλίων προς την Τουρκία αλλά και εισφορά στα Τουρκικά ταμεία 3 δις. ένεκα προσφύγων!!! Αλλά εκεί που η Ε.Ε. κάπου πήρε διαζύγιο από την λογική είναι πού πηγαίνουν τα 600εκ. που παίρνει η Τουρκία από το 2014-2020 από το Instrument for Pre-Accession Assistance. Τα χρήματα είναι για το πώς να εκσυγχρονισθούν στην εφαρμογή τους:

- 1) Το κράτος Δικαίου (!!!) και
- 2) η Δημόσια Διοίκηση...

Και περιμένουμε εμείς οι απλοί άνθρωποι να καταλάβουμε πού πάμε...

Με όλες τις υποσχέσεις των διαφόρων ηγετών μας και τα διάφορα «θα» που δεν τηρούνται, τι μας είπε ένας ΜΗ απλός άνθρωπος; Ο Winston Churchill: «*Η μεγαλύτερη ικανότητα του πολιτικού είναι να μπορεί να προβλέψει τι θα γίνει αύριο, την επόμενη εβδομάδα, τον επόμενο μήνα και τον επόμενο χρόνο. Και να έχει όμως την ικανότητα μετά να εξηγήσει γιατί δεν συνέβη*».

Διατελώ,
Ερμής Τσιατίνης,
York England

ΥΣΤΕΡΟΓΡΑΦΟ...

Ποιος είναι ο Εργατικός βουλευτής Austin, που κατήγγειλε την Κύπρο

Και πάλι η «δικαιοσύνη» της Βρετανίας και της Ευρωπαϊκής Ένωσης: Την περασμένη εβδομάδα ο βουλευτής των Εργατικών, Ian Austin, ζήτησε από τον "Economic Secretary to the Treasury", να καταγγείλει την Κ.Δ. στην Ε.Ε. για οικονομικές ατασθαλίες σχετικά με ρωσικά κεφάλαια (laundering money etc). Δεν έχω γνώμη για την ακρίβεια των καταγγελιών. Ο απλός άνθρωπος, όμως, ξέρει ποιος είναι ο Ian Austin;

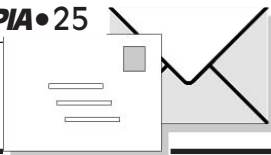
Στο σκάνδαλο που έφερε στην επιφάνεια το 2009 η «Daily Telegraph» έγραψε για αυτόν που ανησυχεί για τις «ατασθαλίες» στην μακρινή Κύπρο: «He tried to split a claim for stamp duty on buying the second home in London into two payments and tried to claim the cost back over two financial years. This allowed him to claim the majority of the money (£21,559 which is just 75p short of the maximum) under his second home allowance in the 2005-2006 financial year. He then claimed for the remaining £1344 cost on stamp duty in 2006-2007 together with his legal fees. In all, he went on to claim £22.076 (34 short of the maximum) in the next year. He also "flipped" his second home designation weeks before buying a £270.000 London flat and that he then claimed £467 for a stereo system...»

Υπάρχουν και άλλα που έκανε ο κ. Austin, τα οποία ο απλός άνθρωπος δεν μπορεί να κάνει, αλλά ίσως κάποιοι ΜΗ ΑΠΛΟΣ άνθρωπος αλλά φίλος του να του τα θυμίσει πως «Αυτοί που βρίσκονται σε γυάλινα σπίτια...»

Ε. ΤΣΙΑΤΙΝΗΣ

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, **Tel:** 020 7195 1788, **Fax:** 020 8450 4092



Η ΔΔΟ είναι θανάσιμος κίνδυνος για την Κύπρο

Κύριε Διευθυντά,

Τα μεγαλύτερα επιτεύγματα των κυβερνήσεων Χριστόφια και Αναστασιάδη είναι ότι μετέτρεψαν το ψευδοκράτος της βόρειας Κύπρου σε «αληθινό» και ως προσπαθούν οι δικοί μας να λένε το αντίθετο. Έχουν καταστήσει την «Τουρκική Δημοκρατία Βορείου Κύπρου» πραγματικό κράτος, σεβαστό στον ΟΗΕ, αφού όποτε έχουν την ευκαιρία, ονομάζουν τον Πρόεδρό της «Η Αυτού Εξοχότης» και σε όλη την Ευρώπη.

Φυσικά, για εσωτερική κατανάλωση ακούμε, για παράδειγμα, ότι η ψευδο-αστυνομία συνέλαβε Ελληνοκύπριο, τον δίκασε ψευδο-δικαστής σε φυλάκιση και έμεινε ορισμένο χρόνο σε ψευδο-φυλάκη της «ΤΔΒΚ»... Η ουσία είναι ότι ο άνθρωπος υπέστη τη φυλάκιση σε φυλακές, ψεύτικες ή μη. Ή, ψευδο-στρατιώτης πυροβόλησε και σκότωσε Ελληνοκύπριο... Σημασία έχει ότι ο άνθρωπος έχασε τη ζωή του από... ψευδο-σφαίρα ή μή.

Όποτε γίνονται «εκλογές» στο «ψευδοκράτος» του βορρά, οι πρώτοι και καλύτεροι που αγωνιούν να μάθουν τα αποτελέσματα των ψευδο-εκλογών είναι οι Πρόεδροί μας. Μπορούσαν να είναι ψευδο-εκλογές, αφού η μεγάλη πλειοψηφία των εκλογέων είναι οι έποικοι, αλλά οι δύο τελευταίοι Πρόεδροί μας που είναι κομουνόρδες, έλυσαν το ακανθώδες αυτό πρόβλημα, ονομάζοντας ή μάλλον βαφτίζοντας τους έποικους σε Τουρκοκύπριους και οι βαφτιστικοί τους αυξάνονται και πληθύνονται ως η άμμος της θαλάσσης.

Προς το παρόν οι «δημοκρατικοί» ηγέτες της Ευρώπης είναι εναντίον των δημοψηφισμάτων και της δημοκρατίας. Αφού Αμερικανοί και Ευρωπαίοι βρίσκουν τους Εμίρηδες και τη Σαουδική Αραβία πρότυπα δημοκρατίας, τη δε Κούβα και τη Βενεζουέλα δικτατορίες!! Όταν έρθει η κατάλληλη στιγμή και θυμηθούν τη δημοκρατία, θα ζητήσουν δημοψηφίσματα. Ο Ερντογάν, όπως ξέρετε, κάλεσε επαγγελματίες τους πιστούς να αυξάνονται και να πληθύνονται ως η άμμος της θαλάσσης. Έτσι, την κατάλληλη στιγμή θα γίνει δημοψήφισμα «αυτοδιάθεση» των Τουρκοκυπρίων, δηλαδή των βαρβαρισμένων από το ΑΚΕΛ και τον ΔΗΣΥ εποίκων από την Τουρκία. Η «ΤΔΒΚ» θα κουβαλήσει αρκετούς από την Τουρκία και οι «Τουρκοκύπριοι» θα γίνουν πλειοψηφία σε ολόκληρη την Κύπρο. Έτσι το σύνθημα της Τουρκίας από την εποχή της ΕΟΚΑ «Η Κύπρος είναι Τουρκική» θα πραγματοποιηθεί πλήρως.

Ο εποικισμός θεωρείται έγκλημα από τον ΟΗΕ και τη Διεθνή Κοινότητα, αλλά τα κόμματα της «λύσης», ΑΚΕΛ και ΔΗΣΥ, δεν χρησιμοποίησαν το μεγαλύτερο όπλο που είχαν στα χέρια τους. Έπρεπε να είχαν προσαγάγει προ πολλού την Τουρκία στα διεθνή δικαστήρια και αυτά δεν θα είχαν άλλη επιλογή παρά να την καταδικάσουν.

Δεν το έκαναν σκόπιμα και προτίμησαν την κωμωδία των «Συνομιλιών Ελληνοκυπρίων και Τουρκοκυπρίων». Με αυτό πέτυχαν, κυρίως οι αξιότιμο κύριοι του ΑΚΕΛ και του ΔΗΣΥ, ένα άλλο μεγάλο έγκλημα, την εισβολή και κατοχή, να τη μετατρέψουν σε μια ασήμαντη κοινοτική διαφορά, όπου το... σοβαρό πρόβλημα είναι τα... μέτρα εμπιστοσύνης.

Έτσι άρχισαν οι ωραίες κομικές σειρές των συνομιλιών Χριστόφια - Ταλάτ και μετά Αναστασιάδη - Ακιντζί. Αν δεν συνέβαινε η έκρηξη στο Μαρί, ο Χριστόφιας μαζί με τις «εθνικιστικές» και «οσοσιαλιστικές» κυβερνήσεις της Ελλάδας θα έλυσε το Κυπριακό προς όφελος της Τουρκίας και των σχεδίων του ΝΑΤΟ. Ο Αναστασιάδης θα το έλυσε οπωσδήποτε, αν δεν βρισκόταν για μας ο ΥΠΕΕ της Ελλάδας Νίκος Κοτζιάς, που.... χάλασε τα σχέδια των ξένων και των δικών μας συνωμοτών.

Αυτή τη φορά, αυτός που τα χάλασε δεν ήταν η Τουρκία, αλλά ο Κοτζιάς. Είναι γελοία αυτά που έλεγε ο Χριστόφιας και τώρα ο Αναστασιάδης. Οι Τούρκοι είχαν την Κύπρο υπό κατοχή τετρακόσια χρόνια και σαράντα τρία μετά το 1974, οπότε ήξεραν ότι υπήρχε η Τουρκία που ζητούσε την ευκαιρία να ξανακατακτήσει την Κύπρο για στρατηγικούς λόγους.

Ο Γλαύκος Κληρίδης, εδώ που τα λέμε, δεν έφταιγε αν ο Κυπριακός λαός είναι βλάκας. Ο άνθρωπος πέρασε τα καλύτερα χρόνια της ζωής του στην Αγγλία, σπούδασε και, γιατί όχι, πέρασε καλά και πολέμησε για τη χώρα που αγάπησε, επειδή η Αγγλία έχει πολλά καλά. Οι Κύπριοι όλα αυτά τα ήξεραν και όμως τον εξέλεξαν δύο φορές Πρόεδρο και το κόμμα του πρώτο κόμμα στην Κύπρο. Αν γοήτευσε τους Κύπριους το γαλάζιο χρώμα και η λέξη «εθνικόφρων», δεν φταίει ο άνθρωπος. Αυτά είναι διαφημιστικά κόλπα, όπως το ΑΚΕΛ χρησιμοποιεί το κόκκινο χρώμα και τη λέξη «λαϊκός».

Ο κυπριακός λαός, όταν δεν ενδιαφέρεται ο ίδιος για τα συμφέροντά του, είναι άξιος της τύχης του και για ό,τι παθαίνει και αν συνεχίσει με τα ίδια μυαλά, θα εξαφανιστεί από προσώπου γης με μαθηματική ακρίβεια....

Ο Γλαύκος Κληρίδης τούς είχε πει ότι δεν θα επστρέψουν οι πρόσφυγες στα σπίτια τους (όταν τον ακολουθήσουν), αλλά θα πήγαιναν στα κατεχόμενα ως τουρίστες, για αναψυχή. Ο Αναστασιάδης συνέχισε τις παρακαταθήκες του πνευματικού του πατέρα και τώρα εμφανίζεται ως αδιάλλακτος και δυναμικός πατριώτης και μάλιστα ως ο ηγέτης των εθνικοφρόνων!! Είναι αναγκασμένος («ανάγκη και θεοί πείθονται» ελεγον οι αρχαίοι), να μιλάει με τα καλύτερα λόγια για τον κ. Κοτζιά δημόσια, αλλά όταν βρίσκεται με τους φίλους του, μακριά από τη δημοσιότητα, μάλλον θα καταριέται τη στιγμή που βρέθηκε μπροστά του ο κ. Κοτζιάς και χάλασε τα σχέδιά του.

Όσο για τους Συνδέσμους Αγωνιστών της ΕΟΚΑ που τον πλαισιώνουν και τον χειροκροτούν, τη στιγμή που εργάζεται ενάντια στις αρχές τους, την κριτική την αφήνω σε σας.

Θα περίμενε ένας λογικά σκεπτόμενος τους αγωνιστές αυτούς της ΕΟΚΑ να αντιδρούσαν με τον πιο δυναμικό τρόπο εναντίον των παραχωρήσεων στην Τουρκία και την ντε φάκτο αναγνώριση τουρκικού κράτους στη βόρεια Κύπρο. Έπρεπε να φωνάζουν και να ακούγεται παντού η αντίδρασή τους ενάντια σε οποιαδήποτε παραχώρηση και όχι σιωπηλά να τα δέχονται.

Όσον αφορά όλη τη φασαρία για τις εγγυήσεις και τα επεμβατικά δικαιώματα για τα οποία τώρα φωνάζει και οδύρεται ο Πρόεδρος Αναστασιάδης, θυμίζω ότι πριν λίγους μήνες, το 2016, μάς ελεγε ο ίδιος για τις μεγάλες συγκλίσεις του με τον Ακιντζί και ότι η λύση του Κυπριακού ήταν ζήτημα ωρών και όχι ημερών. Φυσικά, ξέριμε ότι τα σχέδια τού τα χάλασε ο κ. Κοτζιάς, ο οποίος χρησιμοποίησε με μαεστρία ένα σχετικό ασήμαντο ζήτημα, όπως των εγγυήσεων, για να αποκρύψουν οι Τούρκοι τα σχέδιά τους.

Οι εγγυήσεις ήταν ακόμα ένα όπλο στα χέρια της Κυπριακής Δημοκρατίας για να φέρει σε δύσκολη θέση την Τουρκία. Έπρεπε να απαιτήσει από τον ΟΗΕ ή το Διεθνές Δικαστήριο να ζητήσει από τις εγγυήτριες δυνάμεις να επαναφέρουν το κράτος του 1960. Η Τουρκία δεν θα μπορούσε να ανταποκριθεί ο αυτό και θα καταδικαζόταν. Όταν υπάρχει τουρκικό κράτος στη βόρεια Κύπρο, πάντα θα υπάρχει κίνδυνος εισβολής. Η Διζωνική Δικονομική Ομοσπονδία είναι θανάσιμος κίνδυνος για την Κύπρο, επειδή η Τουρκία θα βρούκε όποτε θέλει ευκαιρία να επεμβαίνει μέσω ενός τουρκικού κρατιδίου.

Έτσι έληξε στην Ελβετία ο πρώτος κύκλος της κωμικής σειράς και ανακάλυψε ο Πρόεδρος Αναστασιάδης – ο οποίος πριν λίγους μήνες αγκαλιασμένος με τον Ακιντζί και τον Άντα μιλούσε για τις συγκλίσεις του με τον Ακιντζί και ότι η συμφωνία για την Κύπρο ήταν έτοιμη και θα γινόταν πριν το τέλος του 2016 – τον κ. Κοτζιά. Είναι φανερό ότι χάλασε τα σχέδια Τούρκων και «δικών» μας ο ΥΠΕΕ της Ελλάδας. Αυτός φταίει για το ναυάγιο των συνομιλιών Αναστασιάδη - Τσαβούσογλου.

Μην ξεχνάτε ότι ο Τσαβούσογλου στην Ελβετία είπε ότι διατηρεί άριστες σχέσεις με τον Νίκο Αναστασιάδη και τον Άντρο Κυπριανού και κανένας δεν τον διέψευσε. Έτσι, ο Αβέρωφ Νεοφύτου δεν λέει την αλήθεια όταν ισχυρίζεται ότι η κυβέρνηση του ΔΗΣΥ πέτυχε να φέρει τους Τούρκους στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων με τους δικούς μας. Πρώτα - πρώτα, ο Πρόεδρος Αναστασιάδης είχε πάει στην Τουρκία, αλλά ο πιο επιτυχημένος, άξιος ευφήμου μνείας, είναι ο Άντρος Κυπριανού, που ήταν επίσημος φιλοξενούμενος της τουρκικής κυβέρνησης. Έτσι, αν αυτή είναι μεγάλη επιτυχία, ανήκει στον Άντρο Κυπριανού.

Η αλήθεια είναι ότι η Κυπριακή Δημοκρατία είχε πέσει και πάλι θύμα συνωμοσίας από τους Αγγλοαμερικανούς και την Τουρκία, με εκτελεστές τους Χριστόφια και Αναστασιάδη. Θυμίζω τις επιθέσεις αυτών των δύο κατά του Τάσου Παπαδόπουλου, όταν οι εχθροί του Τάσου ζητούσαν να φύγει πάση θυσία από την εξουσία. Ήταν οι Αγγλοαμερικανοί, η Τουρκία, ο Δημήτρης Χριστόφιας και ο Νίκος Αναστασιάδης.

**Διατελώ,
Ζαννέττος Χριστοφόρου**

Ενισχύοντας την ικανότητα της Κύπρου να καινοτομεί

Σύμφωνα με την Έκθεση Παγκόσμιας Ανταγωνιστικότητας 2017-2018 του World Economic Forum, στον κομβικής σημασίας δείκτη «ικανότητα για καινοτομία» (capacity for innovation) η Κύπρος κατρακύλησε στις τελευταίες θέσεις, από την 40ή θέση που βρισκόταν το 2009-2010 στην 110η θέση το 2017-2018 (πτώση ρεκόρ 70 θέσεων).



Γράφει ο
ΝΙΚΟΣ Γ. ΣΥΚΑΣ
Σύμβουλος Στρατηγικής
& Καινοτομίας

Ίσως το καλύτερο μέτρο σύγκρισης για την Κύπρο να είναι η Μάλτα, η οποία σημείωσε άνοδο 24 θέσεων, από τη θέση 61 την περίοδο 2009-2010 στη θέση 37 το 2017-2018. Με άλλα λόγια, από την περίοδο 2009-2010 μέχρι το 2017-2018, στο δείκτη «ικανότητα για καινοτομία» η Κύπρος σημείωσε πτώση 70 θέσεων ενώ η Μάλτα βελτιώθηκε κατά 24 θέσεις στην παγκόσμια κατάταξη.

Με βάση μελέτες της ΕΕ, της Παγκόσμιας Τράπεζας, του ΟΟΣΑ, του Παγκόσμιου Οικονομικού Φόρουμ και άλλων διεθνών οργανισμών, η «ικανότητα για καινοτομία» αποτελεί δείκτη-κλειδί τόσο για την επιχειρηματικότητα όσο και για την αποτελεσματικότητα της δημόσιας διοίκησης.

Η καινοτομία:

α) Δημιουργεί νέα προϊόντα και υπηρεσίες υψηλής προστιθέμενης αξίας, νέες επιχειρήσεις, νέες βιομηχανίες, νέες αγορές και νέες θέσεις εργασίας.

β) Βελτιώνει την αποδοτικότητα. Ακόμη και μικρές αλλαγές μπορούν να επιφέρουν τεράστια οφέλη και σημαντικές εξοικονομήσεις.

γ) Προσδίδει ένα βιώσιμο ανταγωνιστικό πλεονέκτημα και διαμορφώνει μια ανθεκτική οικονομία.

Η «ικανότητα για καινοτομία» επηρεάζει – άμεσα ή έμμεσα – τους διεισδυτικούς μακροοικονομικούς και μικροοικονομικούς παράγοντες, την εθνική ανταγωνιστικότητα καθώς και άλλες σημαντικές για την ανάπτυξη παραμέτρους όπως είναι η γραφειοκρατία. Ενδεικτικά αναφέρεται ότι η ανταγωνιστικότητα της Κύπρου έπεσε 30 θέσεις στην παγκόσμια κατάταξη, από την 34η θέση το 2009-2010 στην 64η θέση το 2017-2018.

Η γραφειοκρατία επίσης χειροτερεύει. Στο πλαίσιο της προαναφερθείσας έρευνας (Παγκόσμια Ανταγωνιστικότητα 2017-2018) στελέχη επιχειρήσεων ρωτήθηκαν για τους πιο προβληματικούς παράγοντες στην άσκηση επιχειρηματικής δραστηριότητας στην Κύπρο. Το 19,4% των ερωτηθέντων πιστεύουν ότι η γραφειοκρατία είναι ο πιο προβληματικός παράγοντας. Το αντίστοιχο ποσοστό στην εν λόγω έρευνα για το 2011-2012 ήταν 8,9%. Με άλλα λόγια, το ποσοστό των στελεχών επιχειρήσεων που θεωρούν τη γραφειοκρατία ως τον πιο προβληματικό παράγοντα για το επιχειρείν έχει υπερδιπλασιαστεί.

Μεταξύ άλλων, η Κύπρος χρειάζεται ένα σύγχρονο Εθνικό Σύστημα Καινοτομίας, περισσότερες κονδύλια για έρευνα και καινοτομία και ενίσχυση της ικανότητας των οργανισμών (δημοσίων υπηρεσιών και επιχειρήσεων) να παράγουν περισσότερες και καλύτερες καινοτομίες.

Οι κανονισμοί και οι διαδικασίες πρέπει να αναδιασχεδιαστούν ώστε να έχουν μεγαλύτερο αντίκτυπο και λιγότερα διοικητικά βάρη. Χρειάζονται θεσμικές μεταρρυθμίσεις με στόχο την απλοποίηση της γραφειοκρατίας και τη δημιουργία ενός φιλικού επιχειρηματικού περιβάλλοντος. Ευρείες μεταρρυθμίσεις που να διαχέονται σε όλους τους το-

μείς της οικονομικής και κοινωνικής ζωής.

Οι αλλαγές/βελτιώσεις πρέπει να είναι μη αναστρέψιμες. Κύριο ζητούμενο οι δομές, η οργανωσιακή κουλτούρα και η δημιουργική ηγεσία που θα διασφαλίζουν τη σωστή πορεία και επέκταση των αποτελεσμάτων και στο προβλεπτό μέλλον.

Όπως υπογραμμίζει ο David Halpern – πρώην επικεφαλής της μεταρρύθμισης στο Ηνωμένο Βασίλειο – το ερώτημα που πρέπει να έχει πάντοτε κατά νου η δημόσια διοίκηση στον σχεδιασμό των πολιτικών είναι «Μπορούμε να το κάνουμε πιο εύκολο για τους πολίτες»;

Στο βιβλίο του «Ανισότητα» ο οικονομολόγος Anthony Atkinson σημειώνει ότι «Όταν λαμβάνει αποφάσεις για να υποστηρίξει την καινοτομία – είτε αυτές αφορούν τη χρηματοδότηση, την αδειοδότηση, τη ρύθμιση των αγορών, τις προμήθειες ή την εκπαίδευση – το κράτος πρέπει να λαμβάνει ρητά υπόψη του τις διανεμητικές επιπτώσεις... Η κατεύθυνση της τεχνολογικής αλλαγής πρέπει να είναι σαφής μέριμνα των υπεύθυνων για τη χάραξη πολιτικής και να ενθαρρύνει την καινοτομία τέτοιου τύπου που να αυξάνει την απασχολησιμότητα των εργαζομένων και να δίνει έμφαση στην ανθρώπινη διάσταση της παροχής υπηρεσιών».

Η Κύπρος δεν έχει έλλειμμα δυναμικού. Διαθέτουμε κορυφαίους ερευνητές, επιχειρηματίες, και εταιρείες σε παγκόσμιο επίπεδο και μοναδικές δυνατόιες όσον αφορά τις αξίες, τον πολιτισμό και τη δημιουργικότητα. Συγκριτικά πλεονεκτήματα η ιδανική γεωπολιτική θέση και ο φυσικός πλούτος του νησιού.

Σύμφωνα με τον Αντιπρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής αρμόδιο για την Ενεργειακή Ένωση Maros Sefcovic, η Κύπρος θα μπορούσε να είναι το κέντρο της Ενεργειακής Ένωσης.

Πρέπει να στηριχτούμε στα ισχυρά μας σημεία και να αντιμετωπίσουμε με αποφασιστικότητα τις αδυναμίες μας:

– Οι ανεπαρκείς επενδύσεις στο γνωστικό μας κεφάλαιο.

– Οι δυσκολίες στην εξεύρεση χρηματοδότησης.

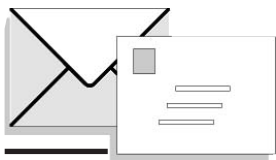
– Η χαμηλή απορρόφηση ευρωπαϊκών κονδυλίων από την Κύπρο για την περίοδο προγραμματισμού 2014-2020.

– Ο κατακερματισμός προσπαθειών και η δαπανηρή επανάληψη εργασιών. Πρέπει να αναλάνουμε τους πόρους μας πιο ορθολογικά και να επιτύχουμε την κρίσιμη μάζα.

– Η έρευνά μας πρέπει να οδηγήσει σε περισσότερες και καλύτερες καινοτομίες. Η συνεργασία του κόσμου της επιστήμης με τον κόσμο των επιχειρήσεων πρέπει να βελτιωθεί, να αρθούν τα εμπόδια και να δοθούν κίνητρα.

– Υπάρχει χάσμα ανάμεσα στη στρατηγική και την υλοποίηση. Υλοποίηση σημαίνει οι πολίτες να δουν και να νοιώσουν τη διαφορά και όχι απλά ότι μια πολιτική έχει εξαγγελθεί ή ένας νόμος έχει ψηφιστεί.

Η Kate Raworth στο βιβλίο της “Doughnut Economics”, τονίζει την ανάγκη ο σχεδιασμός της οικονομίας να είναι καταναμητικός και αναγεννητικός (distributive and regenerative by design). Πρέπει να δημιουργήσουμε θεσμούς και κίνητρα και να εφαρμόσουμε καινοτόμες πολιτικές που να ενισχύουν την ανταπόδοση σε κοινωνικό επίπεδο. Χρειάζεται να σχεδιάσουμε οικονομικές πολιτικές και θεσμικές καινοτομίες που θα απελευθερώνουν τις τεράστιες δυνατότητες του αναγεννητικού, κυκλικού μοντέλου οικονομίας.



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, **Tel:** 020 7195 1788, **Fax:** 020 8450 4092**Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.**

Υπάρχει ελπίδα κάθαρσης;

Αγαπητή «Ε»,

Τόσο οι κυβερνώντες, όσο και οι βουλευτές μας, βυθισμένοι μέχρι τον λαιμό στα σκάνδαλα, στην απάτη και τις κλεψίες, είναι δυνατόν να απαιτήσουν και να επιτύχουν να προσάγουν ενώπιον της δικαιοσύνης τους κλέφτες και απατεώνες; Μα αφού είναι από την ίδια πάστα καμωμένοι! Πιατί είπαμε πολλές φορές, πως ένας λαός έχει την ηγεσία που του ταυριάζει, που του αξίζει. Και έναν λαό απατεώνων αποκλείεται να μην τον κυβερνούν απατεώνες.

Το «νόμω πείθου» έπαυσε πια να αναφέρεται, τόσο στα σχολεία όσο και στην κοινωνία.. Και «κανένας νόμος δεν μπορεί να έχει οποιαδήποτε αξία, όταν δεν εφαρμόζεται. Και όταν δεν υπάρχει κανένας έλεγχος, αλλά αντίθετα κυριαρχεί ο νόμος της αλληλοκάλυψης και της ατιμωρησίας, όπως συμβαίνει στην Κύπρο, είναι φυσικό η διαφθορά και η διαπλοκή να συντηρούνται και να διαιωνίζονται».

Επισφραγιζόμενο το πιο πάνω και με το Αριστοτελικό απόφθεγμα «η ατιμωρησία καταδεικνύει έλλειψη δικαιοσύνης», κατανοούν πάντες και εξάπαντες πού οδηγείται η κυπριακή κοινωνία. Κάνουμε πως δεν καταλαβαίνουμε, για τον απλό λόγο ότι ΟΛΟΙ βουλευμάστε αμέσως ή εμμέσως από τη σαθρή αυτή κατάσταση. Όλοι τρώμε από την πίττα, γι' αυτό και τα κακώς έχοντα παραμένουν και συνεχίζουν ανενόχλητα.

Ποιος θα διαμαρτυρηθεί;

Οι μη έχοντες καμία εξουσία, πνευματικά ή χειρονακτικά εργαζόμενοι, με το μεροκάματο της φτώχειας; Μα κι αυτοί είναι παγιδευμένοι στα συντεχνιακά συνδικάτα και ελέγχονται σαν πρόβατα από μια κλίκα συμφεροντολόγων και απατεώνων, «συντεχνιακών αρχηγών» – έτσι ονομάζονται – που κι αυτοί βολεύονται με διάφορους τρόπους και με διάφορες προσβάσεις στα πολιτικά και κομματικά κατεστημένα, που είναι τα αρχηγεία της απατεωνιάς, αμειβόμενοι ποικιλοτρόπως και τα πάντα ελέγχονται και «κυλούν ομαλά».

Ποιος θα μας απαλλάξει από αυτές τις ύαινες;

Ποιος είναι ικανός να επιφέρει την κάθαρση;

Βερίτης

Χίλιες φορές χαλάλι

Μαύρον η νύχτα φόρεσε, πόψε αλλαξιμάριν
τζια νοιώθει τ'άστρα τ'ουρανού στην ράσην της γομάριν
να φέγγουσιν ανήμπορα, χλωμά, χαντακωμένα
τζια να μετρούν τις ώρες τους που φεύκουν λυπημένα.
Φεγγάριν πας στον ουρανό με φαίνεται, με στέκει
τούτης της νύχτας τ'άδικον Θεέ μου δεν τ'αντέχει.
Τζι'εφαραντζιήστηκεν
τζια πα, τζια που θα πα να φύει;
που τ'άδικον εδριάζισαν τζ'ούλλον τον κόσμο πνίει.
Κοντεύκουσιν μεσάνυχτα τζι'η γη σκοτεινιασμένη
μετρά τις ώρες που περνούν κλαμένη, σκοτωμένη.
Μεσάνυχτα τζια κάτι τις, πόψε θα τους κρεμμάσουν
στα είκοσι τα χρόνια τους τη νιότη τους θα χάσουν.
Πίσω που τοίχον με διπλές σειρές γυαλιά τζια ττέλια
σ'έναν τζιελλί της φυλακής κλεισμένα θκυ κοπέλια,
γονατιστά προσεύχονται δίχα λεπτών νάσσουν
πόψε η ώρα δώδεκα ξέρουν, θα τους κρεμμάσουν.
Θα τους δεχτεί στ'αγκάλια της η μάνα τους στο χώμα
Πριχούν να βυζαναγειωθούν, πριν ποκοφτούν ακόμα.
—Μάνα μου φεύκα μακριά, για πάντα θα με χάσεις.
—Πόκα μου λάμνε στο καλό τζια την ευτιήν μου νάσεις.
—Ήρτεν η ώρα μάνα μου, να σας ποσιαιρετήσω,
για την πατρίδαν την γλυτζιάν, πριχού καλά να ζήσω.
—Μεν έσειςι έγνοιαν γιόκα μου, την μνήμη σου θ'αφήσεις,
τζι' ως πό'σει ηλιον τζια νερόν αιώνια θα ζήσεις.
—Έναν φιλίν μανούλα μου, δωσ' μου το, μεν σε χάσω.
τζια πκιω νερό της λησμονιάς τζ'άξιπα σε ζηχάσω.
—Είσαι το φως των αμμαθκιών πουκούμπιν μου τζια μάλι
για την πατρίδα γιόκκα μου σιήλιες φορές χαλάλιν.
Τζια το φιλίν που ζήτησες έλα το, εν δικό σου
είσαι της γης μας λίπασμα, τζι'η δόξα μερτικόν σου.
Εδς Λυσάνδρου

«Λύση» νομικά και ηθικά αμφιλεγόμενη

Κύριε Διευθυντά,

Ξεκινώ με το τελευταίο ξέσπασμα-άρθρο στην «Independent» του Βρετανού πρώην υπ. Εξωτερικών και Κοινοπολιτείας Τζακ Στρο (2001-2006) και βραβευμένου από το τουρκικό Υπ. Εξωτερικών για τις «υπηρεσίες» του, για διχοτόμηση και αναγνώριση του ψευδοκράτους.

Μια θέση, η οποία παραβιάζει άμεσα το άρθρο 1 της Συνθήκης Εγγυήσεως του 1960 που υπέγραψαν ο Σερ Χιου Φουτ εκ μέρους του Ηνωμένου Βασιλείου, ο Γ. Χριστόπουλος εκ μέρους της Ελλάδας και οι Αρχ. Μακάριος και Δρ. Φ. Κουτσιούκ εκ μέρους της Κυπριακής Δημοκρατίας στη Λευκωσία, στις 16.8.1960.

Άρθρο 22 Βασικής Δομής Κυπριακής Δημοκρατίας (BASIC STRUCTURE OF THE REPUBLIC OF CYPRUS).

Όταν οι Υπουργοί Εξωτερικών Ελλάδας και Τουρκίας (Ε. Αβέρωφ και Φ. Ζορλού) μάζεψαν τα όσα συμφώνησαν στη Ζυρίχη και έφθασαν στο Λονδίνο για να τα συζητήσουν, ο Υπ. Εξωτερικών της Βρετανίας τούς ρώτησε τι εννοούσαν με το Άρθρο 22 της Βασικής Δομής.

«22. It shall be recognised that the total or partial union of Cyprus with any other State, or a separatist independence for Cyprus (i.e. the partition of Cyprus into two independent States), shall be excluded».

«Αναγνωρίζεται ότι η πλήρης ή μερική ένωση της Κύπρου με άλλο κράτος, ή η ξεχωριστή ανεξαρτησία της Κύπρου (δηλαδή η διχοτόμηση της Κύπρου σε δύο ανεξάρτητα κράτη), θα αποκλείεται».

Αβέρωφ/Ζορλού εξήγησαν: «"Separatist independence" was meant the possibility of Cyprus being partitioned into two independent States (in contrast to "partition" which implied the union of part of Cyprus with Turkey)». (Με «ξεχωριστή ανεξαρτησία» εννοείτο η πιθανότητα η Κύπρος να διχοτομηθεί σε δύο ανεξάρτητα κράτη (σε αντίθεση με τη «διχοτόμηση», η οποία υπονοούσε την ένωση μέρους της Κύπρου με την Τουρκία).

Το οξύμωρο που προκύπτει είναι ότι τα δύο συνιστώσα κράτη, μέσω ΔΔΟ, πρέπει να παραβιάζουν άμεσα το Άρθρο 22 της Βασικής Δομής της ΚΔ.

Νομικός Σύμβουλος Φόρεϊν Όφισ 3.1.1964

Γι' αυτό άμεσα επίκαιρη είναι η θέση του Νομικού Συμβούλου του Φόρεϊν Όφισ, Francis Vallat QC, στις 3.1.1964, όταν του ζήτησαν να ετοιμάσει έγγραφο για την πιθανότητα ανασύστασης της Κύπρου σε δύο συνιστώσες πολιτείες, μία ελληνική και μία τουρκική, σε μια Ομοσπονδία.

Έγραψε ο κ. Vallat, μεταξύ άλλων, με τίτλο «Plan for the Reconstitution of Cyprus as a Federal State»: «Θα πρέπει να γίνει αντιληπτόν ότι, ακόμη και αν ένα σχέδιο αυτού του είδους ήταν εφικτό, θα υπάρξουν προβλήματα σε σχέση με την εκτέλεσή του. Έχοντας υπ' όψιν τα Άρθρα του Συντάγματος της Κυπριακής Δημοκρατίας, ίσως να είναι πολύ δύσκολο να νομιμοποιηθεί πλήρως η αντικατάσταση του Συντάγματος. Εν πάση περιπτώσει, στην πρακτική,

**Γράφει η
ΦΑΝΟΥΛΑ
ΑΡΓΥΡΟΥ**

Συγγραφέας - Ερευνήτρια

αν επιτευχθεί συμφωνία μεταξύ των τριών εγγυητριών δυνάμεων και των δύο κοινοτήτων, αναμφίβολα κάποια ικανοποιητική νομιμότητα μπορεί να παρουσιαστεί και να μπει σε εφαρμογή το νέο Σύνταγμα.

»Επίσης, θα πρέπει να τροποποιηθούν και οι παρούσες Συνθήκες. Θα είναι αναγκαίο να τροποποιηθεί η Συνθήκη Εγγυήσεως, ούτως ώστε να λαμβάνει υπόψη το νέο Σύνταγμα. Παρόλο που θεωρητικά η Συνθήκη Συμμαχίας μπορεί να παραμείνει, ίσως με κάποια τροποποίηση, αυτό μάλλον θα είναι αδύνατο στην πρακτική. Ίσως να είναι αναγκαίο να γίνει κάποια νέα πρόνοια στη Συνθήκη που να αποφεύγει την εγκαθίδρυση κυπριακού στρατού και να περιορίζει τις ελληνικές και τουρκικές δυνάμεις στο νησί στα κράτη των αντίστοιχων κοινοτήτων...

»Θα ήταν επιθυμητό να διατηρηθεί η Συνθήκη Εγκαθίδρυσης όπως έχει, γιατί, οποιαδήποτε εισήγηση για αλλαγή της, θα οδηγήσει τους Ελληνοκυπρίους να πιάσουν για τροποποίηση ή ακόμα για επαναδιαπραγμάτευση της βρετανικής θέσης στο νησί...».

Εκείνο που εξάγεται από τη θέση του κ. Vallat είναι ότι έβρισκε αμφισβητούμενη τη νομιμότητα των δύο κρατών, άρα της Δικαιονομικής, Διζωνικής Ομοσπονδίας.

Με όσα αποκάλυψε ο Γ.Γ. του ΟΗΕ με την έκθεσή του ότι συζητήθηκαν στο Κραν Μοντανά και τις φωνές Ελλάδας/Κύπρου περί ακύρωσης ή τροποποίησης των Συνθηκών Εγγυήσεως/Συμμαχίας, δημιουργούνται

ερωτήματα για το τι πράγματι προσπάθησαν να κατορθώσουν στο Κραν Μοντανά, όταν το Φόρεϊν Όφισ αντιπροσωπεύθηκε με 30μελή αποστολή. Κατά πόσον η βρετανο-τουρκική, Δικαιονομική, Διζωνική Ομοσπονδία παραβιάζει και τη Συνθήκη Εγγυήσεως ή το Σύνταγμα της Κυπριακής Δημοκρατίας δεν είναι ακόμα ξεκάθαρο. Ίσως, όμως, γι' αυτό μαζεύτηκαν ΣΕ ΠΕΝΤΑΜΕΡΗ όλοι στην Ελβετία πρόσφατα, προσπαθώντας να βρουν κάποιο τρόπο να ξεπεράσουν τα προβλήματα που προκύπτουν...

Βουλή των Κοινοτήτων

Σήμερα, το Φόρεϊν Όφισ αντιμετωπίζει μείζον πρόβλημα με το Κυπριακό, που το ίδιο δημιούργησε. Η Κυπριακή Δημοκρατία ιδρύθηκε με απόφαση της Βουλής των Κοινοτήτων, «Το Cyprus Act 1960», 29 Ιουλίου 1960. Και όπως έθεσε το θέμα σε ανοικτή επιστολή του 11.1.2017 προς τον Υφυπουργό Ευρώπης, Sir Alan Duncan, ο καθηγητής Δρ. Κλέαρχος Α. Κυριακίδης, η βρετανική Κυβέρνηση δεν μπορεί να ενεργοποιήσει οποιαδήποτε διαδικασία για διάλυση της Κυπριακής Δημοκρατίας ή δημιουργία Δικαιονομικής, Διζωνικής Ομοσπονδίας, δίχως την εκ των προτέρων εξασφάλιση της συγκατάθεσης του Βρετανικού Κοινοβουλίου.

Εν κατακλείδι, η ρατσιστική και διαιρετική λύση Δικαιονομικής, Διζωνικής Ομοσπονδίας, που ήταν και παραμένει βρετανο-τουρκική έμπνευση από το 1956, είναι αμφιλεγόμενη, για πολλούς και διάφορους λόγους. Παραβιάζει τα ανθρώπινα δικαιώματα, τη Συνθήκη Εναντίον του Απαρτχάιντ και όχι μόνον. Αλλά χρειάζεται και τη συγκατάθεση και έγκριση της Βουλής των Κοινοτήτων!

Φύλλο – εγώ – κι ας γίνω χώμα

Εκεί που τα πουλιά κι ο άνεμος μου γλυκοψιθυρίζει
πως είναι όνειρο η ζωή που παίρνει ο θάνατος... και τον ντουιά ορίζει...
Μούσες, ίεριες του λυρισμού, κόρες του Δία και της μνημοσύνης...
Ζαν έρθει ο μέγας νυσταγμός, παρακαλώ κοντά σας να με φέρει
Στις χλοερές βουνοπλαγιές, στα μυστικά τα μέρη.
Εμένα –φύλλο του δεντρού όπου γεννάει ανθρώπους...
Στο μεγαλείο του Ελικώνα, στις Βοιωτίας τους τόπους.
Σιμά στις αδελφές των Μύθων του βαθυπράσινου βουνού,
χρώμα ατλαζένιου ουρανού. Θυμίαμα της φύσης!
Ποίησης της ερωτικής, της μουσικής-την Ερατώ, τη Θάλεια,
Κλειώ, Πολύμνια, Ουρανία, Καλλιόπη, Ευτέρπη, Μελπομένη,
Και Τερψιχόρη του χορού την Φαιδροπονέμενη.
Μούσες ...
Σειέται το δέντρο της ζωής όταν ακούνε οι γήινοι ΗΧΩ ουράνιας Λύρας,
ευδαιμονία της ψυχής κι ευχή... της καλοδώρας μοίρας...
Στον απαράμυλλο ΕΛΙΚΩΝΑ, φύλλο εγώ κι ας γίνω χώμα...
Μούσες ν'ακούω να υμνούν με τα πουλιά που λαλούν,
Νου και ψυχής το σώμα!

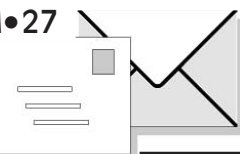
Μερσίνη McFarland

**Διαβάστε την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ»
κάθε εβδομάδα και στο διαδίκτυο****www.eleftheria.co.uk****Διαφημιστείτε με ένα τηλεφώνημα στο****020 7195 1788**

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, **Tel:** 020 7195 1788, **Fax:** 020 8450 4092



Τι είναι η Πατρίδα...

Πατρίδα! Αυτή η τόσο παρεξηγημένη στις μέρες μας έννοια που εκπέμπει παντού ξεχωριστές μυρωδιές και μεθυστικά αρώματα. Πατρίδα, λέξη προερχόμενη από το «πατρίς γαία». Πατρίδα, ο τόπος που γεννηθήκαμε, το χωριό μας, η πόλη μας, ο τόπος καταγωγής μας, η γη των πατεράδων και των παππούδων μας. Οι άνθρωποι που ζουν σε μια Πατρίδα έχουν κοινά τη γλώσσα, τα ήθη και έθιμα, την Ιστορία κι ακόμα έχουν κοινό νόμισμα, κοινή πολιτική για σχεδόν όλα τα θέματα (όπως Σύνταγμα και νόμους), κοινούς κώδικες επικοινωνίας και κοινά συμφέροντα. Αυτά όλα που η νέα τάξη πραγμάτων και η παγκόσμια κυβέρνηση, προσπαθούν μετά μανίας να αποδομήσουν!

Γράφει ο
Δρ ΝΤΙΝΟΣ ΑΥΓΟΥΣΤΗ
Εκπαιδευτικός
στο Τ.Ε.Ι. Λάρισας
Από το Μονάγρι Λεμεσού
a.avgoustis@hotmail.com



Εντυφλώντας στο διαχρονικό λεξικό των πνευματικών αξιών διαβάζουμε για την έννοια της Πατρίδος, όπως αυτή καταχωρήθηκε από τους Έλληνες: «... Πατρίδα είναι το ομοίωμα του γήινου παραδείσου, μέσα στον οποίο έβαλε στην αρχή ο Θεός τον άνθρωπο να τον εργάζεται και να τον φρουρεί... Πατρίδα είναι το εξαιρετικό στάδιο όπου τάχθηκε από τον Δημιουργό ο άνθρωπος για να αγωνισθεί τους αγώνες της αρετής...» (Κωνσταντίνος ο εξ Οικονόμων).

Οι Έλληνες πρώτα και υστερότερα οι Ρωμαίοι δεν γνώριζαν τίποτα πιο αξιολάτρευτο και πιο ιερό από την Πατρίδα. Η λέξη Πατρίδα είναι μια από τις πρώτες λέξεις που τα παιδιά ψέλλιζαν στους αρχαίους Έλληνες και τους Ρωμαίους. Έλεγαν ότι χρωστούν τα πάντα σ' αυτή. Ότι δεν υπάρχει τίποτε άλλο για το οποίο να αξίζει κανείς να πάρει εκδίκηση, εκτός από την Πατρίδα και τους γονείς του. Ότι δεν πρέπει κανείς να έχει άλλους φίλους εκτός από τους φίλους της Πατρίδας. Ότι είναι ωραίο, ότι είναι γλυκό να πεθάνει κανείς για να την υπερασπιστεί. Ότι οι ουρανοί δεν αποκαλύπτονται παρά μόνο σ' αυτούς που την έχουν υπηρετήσει.

Κατ' αυτόν τον τρόπο μιλούσαν οι δικαστές, οι πολεμιστές και ο λαός. Η πατρίδα, έλεγαν, είναι μια γη που όλοι όσοι την κατοικούν ενδιαφέρονται για την διατήρησή της, που κανείς δεν θέλει να την εγκαταλείψει, γιατί κανείς δεν εγκαταλείπει την ευτυχία του, και όπου οι ξένοι αποζητούν ένα άσυλο. Είναι μια μητέρα που αγαπά όλα τα παιδιά της, που δεν τα ξεχωρίζει παρά μόνο όσο ξεχωρίζουν από μόνα τους. Που επιθυμεί να υπάρχει και η αφρονία και η μετριότητα, αλλά καθόλου φτώχεια. Μεγάλοι και μικροί, αλλά κανένας στερημένος. Που, ακόμα και σ' αυτή την άνιση μοιρασιά, διατηρεί ένα βαθμό ισότητας, ανοίγοντας σε όλους το δρόμο για τις πρώτες θέσεις. Που δεν αντέχει να υποφέρει καμιά δυστυχία μέσα στην οικογένεια, παρά μόνο αυτές που δεν μπορεί να αποφύγει, την αρρώστια και τον θάνατο. Που θεωρεί ότι δεν έχει κάνει τίποτα γεννώντας απλά τα παιδιά της, αν δεν τους εξασφαλίσει και την καλή ζωή.

Πατρίδα, είναι μια δύναμη παλιά όσο και η κοινωνία, θεμελιωμένη στη φύση και την τάξη. Μια δύναμη που υποτάσσει στους νόμους της τόσο αυτούς που διοικούν στο όνομά της, όσο και αυτούς που διοικούνται. Είναι μια θεότητα που δέχεται προσφορές, μόνο και μόνο για να τις διαμοιράσει, που αποζητά μάλλον το συναισθηματικό δέσιμο παρά την πίστη, που χαμογελάει όταν κάνει το καλό και δυσανασχετεί όταν κατακεραυνώνει.

Ο Σωκράτης θεωρεί την Πατρίδα ως το υπέρτατον αγαθόν για τον άνθρωπο: «Μητρός τε και πατρός και των άλλων προγόνων απάντων τιμώτερον εστίν η πατρίς και σεμνότερον και αγιώτερον και εν μείζονι μοίρα και παρά θεοίς και παρ' ανθρώποις τοις νουν έχουσιν». Δηλαδή: Από τη μητέρα και τον πατέρα και όλους τους άλλους προγόνους, η πατρίδα είναι πράγμα πολύτιμότερο και σεβαστότερο και αγιότερο και ανώτερο και κατά τη γνώμη των θεών και κατά τη γνώμη των ανθρώπων που έχουν φρόνηση. [Σωκράτης (Πλάτωνος Κρίτων, 51α, 51β)]. «Είς οιωνός άριστος, αμύνεσθαι περί πάτρης», διαβάζουμε στην Ιλιάδα του Ομήρου (Ιλιάδα, Μ 243).

Αυτή είναι η Πατρίδα! Η αγάπη που της έχουμε οδηγεί στην πραότητα των ηθών και η πραότητα των ηθών οδηγεί στην αγάπη για την Πατρίδα. Αυτή η αγάπη είναι η αγάπη για τους νόμους και το καλό της πολιτείας, αγάπη που αναπτύσσεται μόνο στις ανόθευτες δημοκρατίες. Είναι μια πολιτική αρετή, βάσει της οποίας κανείς απαρνείται τον εαυτό του, προκρίνοντας το κοινό συμφέρον έναντι του δικού του. Είναι ένα συναίσθημα και όχι μια συνέπεια. Ο τελευταίος άνθρωπος σε ένα κράτος μπορεί να έχει αυτό το συναίσθημα, όπως ακριβώς και ο πρώτος πολίτης του.

Πατρίδα ήταν πάντα το πνεύμα των συζητήσεων και η κραυγή του πολέμου. Εμπλούτιζε την ποίηση, διήγειρε τους ρήτορες, κυριαρχούσε στη γερουσία, αντηχούσε στο θέατρο και στις λαϊκές συνελεύσεις. Ήταν χαραγμένη στα μνημεία. Υπήρχαν πραγματικά λαϊκά θεάματα, όπου όλες οι τάξεις διασκέδαζαν από κοινού. Βήματα όπου η πατρίδα, μέσω των λόγων των ρητόρων, διαβουλεύονταν με τα παιδιά της, πάνω στα μέσα που θα τα καθιστούσαν ευτυχισμένα και ελεύθερα.

Οι Έλληνες δεν είχαν τίποτα πιο πολύτιμο από την αγάπη για την πατρίδα. Το να εργάζονται γι αυτήν ήταν η ευτυχία και η δόξα τους. Ο Λυκούργος, ο Σόλων, ο Μιλτιάδης, ο Θεμιστοκλής, ο Αριστείδης προτιμούσαν την πατρίδα τους από κάθε τι άλλο στον κόσμο. Ο Αριστείδης, αφού για μακρό διάστημα διαχειριζόταν τις δυνάμεις και τα οικονομικά της Αθήνας, δεν άφησε ούτε καν αυτά που χρειαζόταν για να ταφεί.

Όταν οι Έλληνες νίκησαν τους Πέρσες στη Σαλαμίνα, άκουγε κανείς από τη μια πλευρά τη φωνή ενός αυτοκρατορικού άρχοντα που ωθούσε σκλάβους στη μάχη και από την άλλη τη λέξη πατρίδα που κινητοποιούσε ελεύθερους ανθρώπους. Οι γυναίκες στη Σπάρτη θεωρούσαν ότι άρεσαν μόνο αν συνδύαζαν τον ξήλο για την πατρίδα με τις χάρες. Πήγαινε, γιε μου, έλεγε η μια, εξοπλίσου για να υπερασπιστείς την πατρίδα και γύρισε ή με την ασπίδα σου ή πάνω στην ασπίδα σου, δηλαδή, νικητής ή νεκρός. Παρηγορήσου, έλεγε η άλλη η μάχη σε έναν από τους γιούς της, παρηγορήσου για το πόδι που έχασες, γιατί δε θα κάνεις ούτε βήμα χωρίς να σου θυμίζει ότι υπερασπίστηκες την πατρίδα.

Πατρίδα είναι λοιπόν όλα τα παραπάνω κι άλλα πολλά που είναι ριζωμένα βαθιά μέσα στη ψυχή μας και υποστηρίζονται με απόλυτη συνέπεια από την καρδιά και κυρίως από την συνείδηση μας. Είναι όλα όσα έγραψε ο μεγάλος μας ποιητής Ιωάννης Πολέμης στο ποίημα του «Τι είναι η πατρίδα μας». Είναι ο ήλιος και κάθε της ρηχό ακρογιάλι, είναι τα άσπαρτα ψηλά βουνά, είναι κάθε νησάκι της που αχνά προβάλλει, είναι κάθε της θάλασσα και κάθε στεριά, είναι τα ερειπωμένα αρχαία μνημεία της Όλα πατρίδα μας! Κι αυτά κι εκείνα, και κάτι που 'χουμε μες την καρδιά και λάμπει αθώρητο σαν ήλιου αχτίνα και κράζει μέσα μας: Εμπρός παιδιά!

Κι αυτή η Πατρίδα (Ελλάδα και Κύπρο) αξίζει περισσότερο του σεβασμού μας και αξίζει τον κόπο να την υπηρετούμε σε κάθε στιγμή μας και με κάθε τρόπο. Γιατί αν η Πατρίδα πάει καλά, πάμε και εμείς καλά. Κι όταν μέρα με την μέρα η πατρίδα εκχωρείται στους ξένους, κανείς μας δεν μπορεί να αισθάνεται ασφαλής και ελεύθερος! Ο χρόνος δεν είναι δυστυχώς σύμμαχός μας. Ο Δούρειος Ίππος στήθηκε ήδη εντός των τειχών, με τους εισβολείς να περιμένουν το σύνθημα!

Υστερόγραφο.: Είμαστε όλοι (οι πολίτες) το ανοσοποιητικό σύστημα της πατρίδας. Όταν το ανοσοποιητικό σύστημα, νοσεί οι εισβολείς καρδοκούν. Τέτοια ευκαιρία δεν την αφήνουν ποτέ να πάει χαμένη! Μια πατρίδα που δεν ενδιαφέρεται να κρατήσει αρραγές το εσωτερικό μέτωπο, δεν μπορεί να ελπίζει στο μέλλον. Η δύναμη όλων των κρατών βασίζεται πάντα στην δύναμη των πολιτών της και στην ισορροπία δυνάμεων.

Βιβλιογραφία: Σωκράτης (Πλάτωνος Κρίτων, 51α, 51β)

Μετάφραση από τα γαλλικά του λήμματος PATRIE, (Αναδημοσίευση από το «Φιλοσοφία, otribune») που συμπεριλαμβάνεται στην Εγκυκλοπαίδεια του Ντιντερό και του Ντ' Αλαμπέρ (Encyclopedie de Diderot et d' Alembert). Το λήμμα αυτό γράφτηκε την 1η Δεκεμβρίου 1765, από τον Louis de Jaucourt (D.J.).

Ο «αγράμματος» βοσκός της Κρήτης, ο Έλληνας Νομπελίστας, ο Σερ συγγραφέας που απήγαγε τον Γερμανό Διοικητή της Κρήτης... και η Κύπρος

Την 3η Νοεμβρίου 1920 γεννήθηκε στην Ασή Γωνιά – χωριό της Δυτικής Κρήτης – ο Πώργος Ψυχουντάκης. Η οικογένεια του ήταν η φτωχότερη του χωριού. Είχε πέντε αδέρφια. Πολύ καλός μαθητής αλλά δεν κατάφερε να τελειώσει το δημοτικό. Ήταν υπεύθυνος για τα λιγοστά πρόβατα της οικογένειας.

Τον Μάιο του 1941 κατέβηκε από τα βουνά – δεν υπήρχαν δρόμοι – στο Ρέθυμνο και πολέμησε τους επιτεθέντες Γερμανούς. Μετά την νίκη των Γερμανών, βοήθησε πολλούς συμμάχους στρατιώτες να δραπετεύσουν στην Αίγυπτο.

Όταν οι άνθρωποι του SOE οργάνωσαν την Αντίσταση της Κρήτης, πρώτος στην γραμμή των «αγγελιοφόρων» ο Ψυχουντάκης. Ακούραστος, με το χαμόγελο στα χείλη και το ιδιότυπο χιούμορ του, υπηρέτησε αδιάκοπα τον αγώνα για την ελευθερία. Ο μετέπειτα διάσημος συγγραφέας και τότε πράκτορας του SOE, Πάτρικ Λη Φέρμιρ, (μετά απαγωγέας του Γερμανού Στρατιωτικού Διοικητή της Κρήτης) τον είχε ως το δεξί του χέρι. Με την απελευθέρωση, η Βρετανία ως αναγνώριση των υπηρεσιών του τού απένειμε το British Empire Metal (B.E.M.) και 200 λίρες. Η αμοιβή του από την Ελληνική Πολιτεία ήταν 16 μήνες στην φυλακή για... λιποταξία!

Τον έσωσε από εκεί ο Άγγλος συναγωνιστής του Πάτρικ. Ο Ψυχουντάκης του έδωσε το ημερολόγιο του για την δράση στην Κρητική Αντίσταση. Ο Πάτρικ το μετέφρασε στην αγγλική και το 1957 είχε μεγάλη επιτυχία ως βιβλίο υπό τον τίτλο "The Cretan Runner". Στην αγγλική έκδοση επανεκδόθηκε αρκετές φορές. Στην ελληνική έκδοση τίτλος «Ο Μαντατοφόρος».

Ο Μαντατοφόρος δεν προσπάθησε να εξαργυρώσει την φήμη και τους αγώνες του σε χρήματα. Δούλεψε σκληρά σε χειρωνακτικές εργασίες για να ζήσει.

Την δεκαετία του Εβδομήντα – με τον φίλο του και συναγωνιστή Μανώλη Πατεράκη – ήταν υπάλληλοι στο νεκροταφείο των Γερμανών στην Κρήτη. Έγραψε τότε στον Πάτρικ: «Είμαι περικυκλωμένος από τους Γερμανούς, αλλά δεν μπορούν να με βλάψουν»...

Ακολουθώντας το «διά βίου μάθηση», έγινε στενός φίλος με τον ανθρωπολόγο Dr. Barrie Machin, ο οποίος μετέφρασε διάφορα βιβλία του στην αγγλική. Ο Barrie το 1968 του άφησε διάφορες κόλλες και πένες. Ο Ψυχουντάκης το θεωρούσε ως το καλύτερο δώρον της ζωής του. Μπορούσε τώρα να γράφει ασταμάτητα. Ο «αγράμματος» αυτός βοσκός μετέφρασε την Όμηρου «Ιλιάδα» και «Οδύσεια» στην Κρητική διάλεκτο και τα έστειλε στον Πάτρικ. Αυτός τα παρέδωσε στον φίλο του Νομπελίστα Λογοτεχνίας, Γεώργιο Σεφέρη. Ο Σεφέρης τα απέρριψε ως μη άξια προσοχής...

Πεισμάτωσε ο βοσκός αγωνιστής της αντίστασης και άρχισε από την αρχή. Πολλούς μήνες μετά είδαν το φως της δημοσιότητας ως αριστούργημα μετάφρασης από αρχαία ελληνικά σε Κρητική διάλεκτο. Η Ακαδημία Αθηνών τον τίμησε για την μετάφραση. (Ιλιάς 560 σελίδες και Οδύσεια 474 σελ.).

Με τον θάνατο του Cretan Runner το 2006, οι αγγλικές σελίδες αφιέρωσαν μπόλικο μελάνι περιγράφοντας την ζωή του τσοπάνη της Ασή Γωνιάς. Στα βουνά που διέπρεψε ο τσοπάνος – «αγράμματος» μα μορφωμένος στο καθετί της ζωής – πήραν την πρώτη τους εκπαίδευση τα μέλη της KAPH, του προπομπού της ΕΟΚΑ το 1954.

Πα ό,τι αφορά τους Πάτρικ και Σεφέρη η φιλία τους πέρασε από τρικυμίες το 1955-59.

Πρόσφατα κυκλοφόρησε το βιβλίο που αναφέρεται σε πάμπολες επιστολές του Sir Patrick Leigh Fermor με τον τίτλο «Dashing for the Post». Εκεί υπάρχουν και τα παραδείγματα των ομηρικών συγκρούσεων του Πάτρικ με τους Σεφέρη και Κατσίμπη για την Ένωση και τον Αγώνα της ΕΟΚΑ. Ανυποχώρητος ο Σεφέρης στην υποστήριξη του στον αγώνα της ΕΟΚΑ για την Ένωση. Προσπάθησε από το 1947 να σπρώξει τις Ελληνικές Κυβερνήσεις να προωθήσουν το αίτημα για την Ένωση. Δεν αποδεχόταν τις δικαιολογίες του Πάτρικ ότι ήταν υπέρ της Ένωσης αλλά όχι υπέρ της ΕΟΚΑ. Τους αγώνες του Σεφέρη για την Κύπρο – δική του η φωτογραφία «Την Ελλάδα θέλουμε και ας τρώγουμεν πέτρες», (Αλωνα 1954) – προσπάθησαν πολλοί να τους υποτιμήσουν με σοφιστείες.

Δεν ήταν όμως μόνον ένας ιδεαλιστής ποιητής αλλά ήταν και ένας προσγειωμένος διπλωμάτης στην υπηρεσία της Πατρίδος. Πρέσβης στο Λονδίνο τις παραμονές της προδοσίας με την τελική αποδοχή των Συμφωνιών Ζυρίχης -Λονδίνου έγραφε στη σύζυγό του: «Ο ασθενής μπήκε στο χειρουργείο. Το απόγευμα είχα νέα από την Ελβετία. Το παιδί χειροτερεύει. Οι γιατροί της Αθήνας έκαμαν ασυγχώρητες ανοησίες. Είναι απίστευτο τι στραβομάρες μπορούν να κάμουν οι άνθρωποι. Κι επειδή πήραν μια φορά τον κατήφορο, να επιμένουν να κατακυλίσουν ως τον πάτο. Τώρα δεν είναι απίστευτο να φέρουν το παιδί και εδώ (εντός των ημερών). Τους εδώ γιατρούς τους ξέρεις. Ο Θεός να βοηθήσει...»

Τέθηκε εκτός διαπραγματευτικής ομάδας ο Σεφέρης γιατί ήταν εναντίον επεμβατικών δικαιωμάτων και εγγυήσεων της Τουρκίας. Έγραφε στο ημερολόγιο του: «Καραμανλής -Αβέρωφ πάνε να συναντήσουν Ζορλού -Μεντερές στην Ζυρίχη. Ο,τι και να λένε, νομίζω η νύμφη κουκουλώθηκε. Δεν λυπάμαι για τίποτε απ' ό,τι έκανα – εύχομαι να μη λυπούμαι γ'αυτούς»...

Ναι, ήξερε ο Σεφέρης ότι οι Συμφωνίες Ζυρίχης -Λονδίνου ήταν η αρχή του τέλους...

Ερμής Τσιατίνης,
York, England



ΑΜΦΙΛΕΓΟΜΕΝΑ

από τον Αιδεσιμώτατο Ανδρέα Μιχαηλίδη

Ομόδοξος ή Αληδόδοξος;

ΜΕΡΟΣ ΤΕΤΑΡΤΟΝ

Πιο πάνω χρησιμοποιήθηκε η φράση «η ορθοδοξία μας νοθεύτηκε». Τι εννοούμε με τη φράση αυτή; Δυστυχώς, μέσα από διάφορες καταστάσεις, όπως ήταν η χιλιετής διάρκεια της Βυζαντινής αυτοκρατορίας, με όλα τα καλά και κακά της, αλλά και άλλες ιστορικές και άλλες συνθήκες, η Ορθοδοξία υπέστη ορισμένες αλλαγές οι οποίες επέφεραν ανεπανόρθωτες «ζημιές» στην γνησιότητά της.

Η μεγαλύτερη ζημιά ή καλύτερα συμφορά που υπέστη η ορθόδοξη πίστη μας ήταν η μετατροπή της από ΣΩΜΑ ΧΡΙΣΤΟΥ που ήταν τους τρεις πρώτους αιώνες, σε θρησκεία τον τέταρτο αιώνα. Και αυτό το γεγονός ισχύει μέχρι και σήμερα.

Οι πρώτοι χριστιανοί, μη όντες φανατικοί οπαδοί μιας κάποιας θρησκείας, που αργότερα θα ονομαζόταν χριστιανισμός (και θα ανήκε πλέον στον κατάλογο των διαφόρων θρησκειών), υπέστησαν φοβερούς διωγμούς και βασανιστήρια. Το θαυμαστό, όμως, είναι ότι παρόλους τους διωγμούς που υφίσταντο η προσέλευση στην χριστιανική πίστη ήταν καταϊγιστική. Μέσα σε τρεις αιώνες σχεδόν όλος ο κόσμος ένοιωσε μέχρι τα κατώβαθιά του την παρουσία αυτού (ας το πούμε έτσι) του σπάνιου φαινομένου των χριστιανών που κυριολεκτικά άλλαξαν την πορεία της ιστορίας της ανθρωπότητας. Ενώ υφίσταντο τους χειρότερους διωγμούς που θα μπορούσε να φανταστεί κανείς και υπό κανονικές συνθήκες θα έπρεπε να εξαφανιστεί κάθε ίχνος αυτής της πίστης, της πίστης στον Χριστό, από πρόσωπο της γης, ο αριθμός τους αυξανόταν κατά ιλιγγιώδεις ρυθμούς. Με τέτοιους ρυθμούς που αν συνεχίζονταν αυτή η κατάσταση, σήμερα σχεδόν όλη η ανθρωπότητα θα ήταν χριστιανοί.

Δυστυχώς, η πορεία αυτή σταμάτησε γιατί η πίστη μας από ΕΚΚΛΗΣΙΑ ή ΣΩΜΑ ΧΡΙΣΤΟΥ μετατράπηκε σε θρησκεία που απαιτούσε τον σεβασμό από τους πάντες. Έγινε και η επίσημη θρησκεία του Βυζαντινού κράτους. Τα επακολούθησαντα είναι σχεδόν γνωστά σε όλους.

Η χριστιανική πίστη νοθεύτηκε. Ο βαπτισμένος χριστιανός όχι απλώς δεν κινδύνευε πια, αλλά αντίθετα τον συνέφερε αφάνταστα η ιδιότητα του χριστιανού. Με άλλα λόγια, εκεί που οι χριστιανοί καταδιώκονταν και πολλές φορές θυσίαζαν και τη ζωή τους ακόμα για την πίστη τους, τώρα πια τους συμφέρει να είναι χριστιανοί γιατί το κράτος όχι μόνο αναγνωρίζει τον χριστιανισμό, αλλά πολλές φορές τον υποστηρίζει πιο πολύ από τις άλλες θρησκείες. Ας μην ξεχνάμε ότι ο Αναχωρητισμός, ο οποίος αργότερα εξελίχθηκε σε μοναχισμό, παρουσιάστηκε μόλις τον τέταρτο αιώνα, ακριβώς τότε που έχουμε την επισημοποίηση της χριστιανικής πίστης και την μετατροπή της σε θρησκεία και μάλιστα πολλές φορές (όπως στην περίπτωση της Βυζαντινής αυτοκρατορίας) σε επίσημη θρησκεία του κράτους.

Τότε ακριβώς είναι που παρουσιάζεται το φαινόμενο της νόθευσης της χριστιανικής ζωής. Αυτή ακριβώς η νόθευση είναι που οδηγεί πολλούς γνήσιους χριστιανούς να φεύγουν από τις πόλεις (ακόμα και τα χωριά τους) και να πηγαίνουν σε έρημα μέρη (μακριά από κάθε κατοικημένη περιοχή), πολλές φορές ζώντας μέσα σε σπηλαιο, για να μπορέσουν να βιώσουν εκεί τη γνήσια χριστιανική πίστη τους.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Η σύναξη των Αρχαγγέλων Μιχαήλ και Γαβριήλ και των λοιπών Ουρανίων Ταγμάτων

ΕΟΡΤΑΖΟΝΤΑΙ ΤΗΝ 8η ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ



Θαυμάσια τοιχογραφία του 15ου αι. από την Τράπεζα της Ι.Μ. Διονυσίου Αγ. Όρους, εικονίζουσα τη Σύναξη των Ουρανίων Ταγμάτων, μετά την πώσιν του εωσφορικού τάγματος, ότε ο Αρχων Μιχαήλ εβόησεν το «Πρόσχωμεν» και «Στώμεν καλώς, στώμεν μετά φόβου...» Πάνω ο Δεσπότης Χριστός επί θρόνου καθήμενος. Γύρω του τα ουράνια Τάγματα των Χερουβείμ, Σεραφεείμ, Θρόνων κ.λπ. Στο μέσον το τάγμα των Αρχαγγέλων. Κάτω, ο πεσών Εωσφόρος.

φύσησε εις το πρόσωπον αυτού πνοήν ζωής και εγένετο ο άνθρωπος εις ψυχήν ζώσαν.

Βλέπουμε εδώ τη διαφορά στον τρόπο δημιουργίας του ανθρώπου. Ενώ όλα τα άλλα εγένοντο με τη διαταγή του Θεού, τον άνθρωπο τον έπλασε με τα ίδια του τα χέρια από χώμα και ύστερα του ενεφύσησε στο πρόσωπο πνοή ζωής. Αυτό δείχνει ότι ο άνθρωπος διαφέρει από όλα τα άλλα δημιουργήματα, που είναι μόνο από ύλη. Ο άνθρωπος είναι από ύλη, αλλά και από πνεύμα. Το πνεύμα είναι το εμφύσημα του Θεού στον άνθρωπο, είναι η ψυχή που είναι αθάνατη, είναι η πνοή του Θεού.

Επομένως, ο άνθρωπος πεθαίνει ως σάρκα, όχι ως ψυχή. Η ψυχή του ανθρώπου ζει και μετά θάνατον. Πηγαίνει πίσω στον Δημιουργό της, όπου θα λογοδοτήσει για την επίγειο ζωή της.

Η Αγία Γραφή λέγει ότι ο άνθρωπος δημιουργήθηκε «κατ' εικόνα και καθ' ομοίωσιν Θεού». Άρα, ο άνθρωπος προορίζεται να ζήσει και να εξομωωθεί με τον Θεό. Αυτό οδηγεί τον

άνθρωπο να σκεφτεί πιο σοβαρά τον προορισμό του εδώ στη γη, ν' αναλογιστεί εάν ζει σύμφωνα με το θέλημα και τις εντολές του Θεού και να μην ξεχνά ότι κάποια μέρα θα δώσει λόγο ενώπιον του Θεού Κριτού, για τις πράξεις του και τα έργα του στην επίγεια ζωή του. Κάποια ημέρα, το νεκρό σώμα θα αναστηθεί, θα ενωθεί με την ψυχή του και θα λογοδοτήσει για τα έργα που επιτέλεσε, εάν ήταν σύμφωνα με τη διδασκαλία του Κυρίου, όπως είναι γραμμένη στην Καινή Διαθήκη.

Καινή Διαθήκη: Η Καινή Διαθήκη είναι συμφωνία του Θεού με όλους τους ανθρώπους, όπως τη διδάξε προσωπικά ο ενανθρωπίσας Υιός του Θεού. Η διδασκαλία αυτή περιέχεται στα 27 βιβλία της Καινής Διαθήκης και χωρίζονται και αυτά σε **Ιστορικά, Διδακτικά** και **Προφητικά**.

Ιστορικά είναι τα Τέσσερα Ευαγγέλια και οι Πράξεις των Αποστόλων. Διδακτικά είναι οι 14 Επιστολές του Αποστόλου Παύλου και οι επτά Καθολικές. Προφητικά είναι η **Αποκάλυψις** του Ευαγγελιστού Ιωάννου.

Περί Αγγελικών Δυνάμεων

Με βάση την Αγία Γραφή, η Εκκλησία κάνει μακρύ λόγο περί των Επουρανίων και Ασωμάτων Δυνάμεων, ήτοι των Αγγελικών Ταγμάτων. Το όνομα **Άγγελοι** εδόθη σε αυτούς λόγω του κύριου έργου που επιτελούν, δηλαδή να **αγγέλλουν** στους ανθρώπους το θέλημα του Θεού.

Αρχή αυτών: Οι Άγγελοι δημιουργήθηκαν από τον Θεό όπως και ο υπόλοιπος κόσμος, ο επίγειος. Αυτό τονίζεται και στο «Σύμβολο της Πίστεως», που γράφεται ότι ο Θεός είναι «ποιητής ορατών τε και αοράτων». Στην επιστολή του Παύλου (Κολ. α' 16), αναφέρεται: «εν αὐτῷ ἐκτίσθη τα πάντα, τα ἐν τοῖς οὐρανοῖς καὶ τα ἐπὶ τῆς γῆς, τα ορατὰ καὶ τα ἀόρατα».

Περί του χρόνου της δημιουργίας των Ουρανίων Ταγμάτων η Αγία Γραφή σιωπά. Οι Πατέρες της Εκκλησίας γράφουν ότι δημιουργήθηκαν πριν από τη δημιουργία του υλικού κόσμου.

Περί της φύσεως αυτών: Οι άγγελοι, κατά την Αγία Γραφή είναι καθαρά πνεύματα, άυλα και ασώματα. Ο Ευαγγελιστής Λουκάς (κδ' 39) γράφει: «πνεύμα, σάρκα και οστά ουκ ἔχει». Η Ζ' Οικουμενική Σύνοδος (787 μ.Χ.) καλεῖ τους Άγγέλους «ασωμάτων». Βεβαίως, οι Άγγελοι δεν είναι πανταχού παρόντες, όπως ο Θεός, ούτε είναι και συνδεδεμένοι με κάποιο τόπο, όπως είναι οι άνθρωποι συνδεδεμένοι με τη γη. Η θέληση αυτών διευθύνεται πάντοτε από το αγαθόν. Έμειναν πιστοί στον Θεό, γιὰ τούτο διατήρησαν την φυσική τους αγιότητα. Με τη Θεία Χάρι ετελειώθησαν εις μέγιστα ηθική τελειότητα και έγιναν ακίνητοι ως προς την αμαρτία. Εξομούν τον Θεό και μεταφέρουν τις εντολές Του.

Μόνο ένα από τα δέκα Τάγματα εξέπεσε από τον Θεό, λόγω εγωισμού. Αυτό είναι το τάγμα του Εωσφόρου, που έπεσε στη γη και αντιστρατεύεται τη σωτηρία των ανθρώπων. Είναι οι διάβολοι που παρασύρουν τους ανθρώπους και τους απομακρύνουν από τον Θεό και την Αληθινή Διδασκαλία Του. Είναι αυτοί που οδηγούν τους ανθρώπους στην αμαρτία και την αμετανοησία. Οδηγούν τον άνθρωπο στον Άδη και όχι στη Βασιλεία του Θεού. Ας μην πειθαρχούμε λοιπόν σ' αυτούς.

Ας αφοσιωθούμε ολοκληρωτικά στον Κύριο ημών Ιησού Χριστό, ο οποίος συνέτριψε την κεφαλή του διαβόλου, έλυσε τα δεσμά του Άδη και ελευθέρωσε τις ψυχές των ανθρώπων.

Τα υπόλοιπα εννέα Τάγματα: **Σεραφεείμ, Χερουβείμ, Θρόνοι, Κυριότητες, Δυνάμεις, Εξουσίες, Αρχαί, Άγγελοι, Αρχάγγελοι**.

Ο **Μιχαήλ** και ο **Γαβριήλ** που μνημονεύονται στις 8 Νοεμβρίου ανήκουν στο Τάγμα των Αρχαγγέλων.

ΤΟ ΠΡΩΤΟ ΚΑΙ ΜΟΝΑΔΙΚΟ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΑΚΟ ΟΡΘΟΔΟΞΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΗΔΕΙΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΟΙΚΙΑΣ



24ΩΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΕ ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

Specialists in repatriation to Cyprus, Greece and all over the world

ΤΑΦΟΠΕΤΡΕΣ
ΚΑΙ ΣΤΑΥΡΟΙ

131-133 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, LONDON N22 8NG

— FUNERAL DIRECTORS — TEL: 020 8889 9888 (24 ώρες) FAX: 020 8888 9205 E-mail: d-e@d-e.co.uk

Έλληνες Λόγιοι Πρόσφυγες στην Αγγλία

ΜΕΡΟΣ 606ν

Ο ΦΡΕΙΔΕΡΙΚΟΣ Β΄ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ ΡΩΜΑΪΚΗΣ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΑΣ (συνέχεια)

Συγκεκριμένα, τόσο ο **Φίλιππος της Swabia** όσο κυρίως ο **Otto του Brunswick** επέπρωτο να παραμείνουν φανατικοί κι εμπόλεμοι εχθροί του **Φρειδερίκου Β΄** σε όλη τους τη ζωή. Γι' αυτόν δε ακριβώς τον λόγο, η μητέρα του Φρειδερίκου Β', ευθύς μετά τον θάνατο του συζύγου της το 1197 και προκειμένου να προστατεύσει τον γιο της, απ' ενός τον εμπόδισε να μεταβεί στη Γερμανία για την στέψη του ως Βασιλεύς της Γερμανίας, και απ' ετέρου τον έστειπε αμέσως Βασιλέα της Σικελίας ως **Φρειδερίκο Α΄** στις 17/5/1198, δηλαδή σε ηλικία τριών μόλις ετών, η δε ίδια ανέλαβε ως αντιβασιλέα μέχρι τον θάνατό της (27/11/1198). Επ' ονόματι δε του γιου της, η **Constance** δέκοιψε κάθε δεσμό κληρονομικότητας του στο Βασίλειο της Γερμανίας και την Αγία Ρωμαϊκή Αυτοκρατορία. Απέπεμψε δε, μάλιστα, και τους Γερμανούς συμβούλους του από τη Σικελία.

Τα πράγματα, όμως, επέπρωτο να αλλάξουν ριζικά μετά τον θάνατο της **Constance** (27/11/1198), όταν την αντιβασιλεία ανέλαβε προσωρινά ο Πάπας **Ιννοκέντιος Γ΄** (1198-1216), ενώ την διδασκαλία του ανήλικου Φρειδερίκου είχε αναλάβει την περίοδο αυτή ο μετέπειτα Πάπας **Ονόριος Γ΄** (1216-1227), στον οποίο προφανώς οφείλει την μετέπειτα μεγάλη αγάπη και σπουδαιότητα προσφορά του στη νομοθεσία και γενικά τα γράμματα στη Σικελία και την ευρύτερη Ιταλία. Η οποία Ιταλία, μάλιστα, θεωρείται ότι οφείλει χάριτες στον Φρειδερίκο για την εξέλιξη που πήρε η ίδια η Ιταλική Γλώσσα λόγω των καινοτομιών που είχαν γίνει με πρωτοβουλία του Φρειδερίκου ειδικά στην ποίηση και την εν γένει λογοτεχνική παραγωγή της εποχής εκείνης.

Το 1208, τα πράγματα άρχισαν να αλλάζουν ριζικά, επειδή τότε ο Φρειδερίκος είχε πια ενηλικιωθεί, οπότε και ανέλαβε δραστήρια και με δικούς του πλέον όρους την διακυβέρνηση της Σικελίας. Όμως πριν ενηλικιωθεί, ο μικρός Φρειδερίκος υπέφερε πολύ από την αντιζηλία του προαναφερθέντος θείου του, **Φίλιππου της Swabia**, και των κάθε μορφής συνεργατών του, οι οποίοι απαιτούσαν επίμονα το δικαίωμα διαδοχής στους θρόνους της Σικελίας και κυρίως της Γερμανίας και της Αγίας Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας. Ήταν, συνεπώς, αυτά τα τεράστια εμπόδια που ο Φρειδερίκος Β' ήταν υποχρεωμένος να αντιμετωπίσει προτού κατορθώσει τελικά να πάρει στα χέρια του τα ηνία της αχανούς κληρονομιάς που του είχε αφήσει πεθαίνοντας ο πατέρας του.

Στο θέμα τώρα της καθαρά οικογενειακής του ζωής, αναφέρουμε πληροφοριακά εδώ τα ονόματα των πιο σπουδαίων, τουλάχιστον, από τα παιδιά και τις επίσημες συζύγους, αλλά και μερικές από τις πολλές ερωμένες του. Πρώτη δε σύζυγός του ήταν η **Constance** της Αραγωνίας (1179-1222), την οποία νυμφεύτηκε στη Μεσσήνη της Σικελίας στις 15/8/1209, όταν αυτός ήταν 14 χρονών κι εκείνη 30, έκανε δε μαζί της τον **Ερρίκο Ζ΄ της Γερμανίας** (1211-1242). Δεύτερη ήταν η **Ισαβέλλα Β΄ ή Γιολάντα της Ιερουσαλήμ** (1212-25/4/1228), την οποία



Φρειδερίκος Β΄ Χοενστάουφεν Αυτοκράτορας της Αγίας Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας – Βασιλιάς της Σικελίας, της Ιερουσαλήμ, της Γερμανίας (Χειρόγραφο, 13ος αιώνας)

νυμφεύτηκε με εκπρόσωπό του στις 9/11/1225, με την οποία απέκτησε δυο παιδιά, την **Μαργαρίτα** (Νοέμβριο 1226-Αύγουστο 1227) και τον **Κορράδο Δ΄** της Γερμανίας (25/4/1228-21/5/1254). Χάρη δε στην οποία και αναμείχθηκε άμεσα στις υποθέσεις όχι μόνο της Ιερουσαλήμ αλλά και της Κύπρου. Τρίτη δε επίσημη σύζυγός του ήταν η αδελφή του Βασιλέως της Αγγλίας **Ερρίκου Γ΄** (1207-1272), η **Ισαβέλλα** (1214-1/12/1241), την οποία νυμφεύτηκε το 1235-1241 και με την οποία απέκτησε τέσσερα παιδιά, από τα οποία τα δυο πρώτα, ο **Ιορδάνης** (1236) [του δόθηκε αυτό το όνομα επειδή βαφτίστηκε σε νερό που είχε μεταφερθεί από τον Ιορδάνη ποταμό], και η **Αγνή** (1237), απεβίωσαν τον ίδιο χρόνο που γεννήθηκαν. Επιβίωσαν, όμως, ο **Ερρίκος-Όθωνας** (18/2/1238-Μάιος 1253), ο οποίος διορίστηκε Διοικητής της Σικελίας και υποψήφιος Βασιλεύς της Ιερουσαλήμ, όμως απεβίωσε τρία χρόνια μετά τον θάνατο του πατέρα του και ουδέποτε στέφθηκε. Είχε δε αυτός αρραβωνιαστεί πολλές ανεπιές του Πάπα **Ιννοκέντιου Δ΄** (1243-1254), όμως στο τέλος δεν νυμφεύτηκε καμιά τους. Η αδελφή του, όμως, η **Μαργαρίτα** [(1/12/1241-8/8/1270), η μητέρα της πέθανε στη γέννα της] παντρεύτηκε, το 1255, τον πλούσιο Ιταλό βαρόνο **Αλβέρτο, Margrave του Meissen** (1240-20/11/1314).

Όπως, όμως, είπαμε, ο Φρειδερίκος Β' είχε και άπειρες ερωμένες. Μια, μάλιστα, από αυτές, την **Bianca Lancia** (1200-1246), αναφέρεται ότι την νυμφεύτηκε ετοιμοθάνατη και ότι είχε σχέσεις μαζί της επί είκοσι τόσα χρόνια. Έκανε, πάντως,

μαζί της τρία παιδιά, την **Constance/Αννα** (1230-Απρίλιος 1307), η οποία παντρεύτηκε τον Αυτοκράτορα της Νίκαιας **Ιωάννη Γ΄ Δούκα Βατάτζη**, τον **Manfred** (1232-26/2/1266), ο οποίος διετέλεσε Βασιλεύς της Σικελίας αλλά σκοτώθηκε στην μάχη του Benevento (26/2/1266), και την **Violante** (1233-1264), η οποία παντρεύτηκε τον Κόμη της Caserta **Riccardo Sanseverino**. Από μια άλλη, επίσης, ερωμένη του, την **Αδελαΐδα** (1184-1222), κόρη του Κόμη της Ασσίζης και Δούκα του Σπολέτο της Ιταλίας, απέκτησε τον **Enzo** της Σαρδινίας (1΄1215-1272) και την **Κατερίνα** (1216-1272), η οποία παντρεύτηκε τον Μαρκήσιο του Noli και Finale. Από δε την ερωμένη του **Μαρία/Matilda** της Αντιόχειας απέκτησε τον **Φρειδερίκο της Αντιόχειας** (1221-1256). Αναφέρονται δε επίσης και άλλες πέντε ή έξι ερωμένες κι εξώγαμα παιδιά του, όμως χωρίς συγκεκριμένες λεπτομέρειες.

Οι επτά δε Πάπες της Ρώμης, οι οποίοι είχαν άμεση σχέση με το περιβάλλον και τις δραστηριότητες του Φρειδερίκου Β' και των παιδιών του ήταν οι εξής: **Κελεστίνος Γ΄** (1191-1198), **Ιννοκέντιος Γ΄** (1198-1216), **Ονόριος Γ΄** (1216-1227), **Γρηγόριος Θ΄** (1227-1241), **Κελεστίνος Δ΄** (1241), **Ιννοκέντιος Δ΄** (1243-1254), και **Αλέξανδρος Δ΄** (1254-1261), όπως επίσης και πολλοί Καρδινάλιοι και άλλοι ανώτατοι ιερωμένοι τους, δηλαδή Λατίνοι Πατριάρχες, Επίσκοποι και Αρχιεπίσκοποι, οι οποίοι ενεργούσαν ως αποκλειστικοί εκπρόσωποί τους (Legates) είτε στην Ευρώπη είτε κυρίως στην Ανατολή.

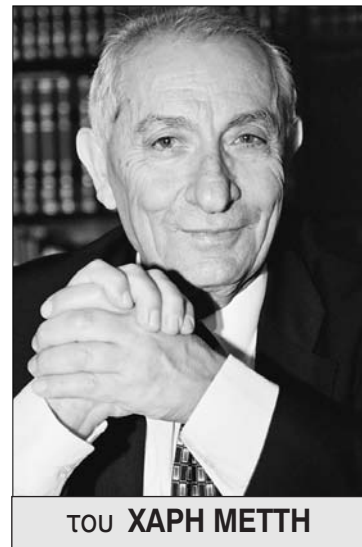
Ένας, μάλιστα, από τους Καρδινα-

λίους εκείνους, για τον οποίο περισσότερα στη συνέχεια, ήταν ο **Πελάγιος**, ο οποίος και θεωρείται ως ο άμεσα υπεύθυνος για την αποτυχία της Ε' Σταυροφορίας. Υπήρχαν, όμως, επίσης και οι πανίσχυρες τότε θρησκευτικές Οργανώσεις, οι οποίες δρούσαν όχι μόνο προς διάδοση των Ρωμαιοκαθολικών Δογμάτων, αλλά και στρατιωτικά πολλές φορές με σκοπό την απ' ευθείας κατοχή και διοίκηση εδαφών που αφαιρούσαν από τους Ορθοδόξους χριστιανούς της Ανατολής.

Η βασιική, όμως, αντιδικία ανάμεσα στον Φρειδερίκο και την Εκκλησία της Ρώμης επικεντρωνόταν κατά κύριο λόγο στις απαιτήσεις τόσο του ιδίου όσο και των ως άνω Παπών για κατοχή, την εποχή εκείνη, Ιταλικών εδαφών, τότε που, ως γνωστό, η Ιταλία, συμπεριλαμβανομένης, βέβαια, και της Σικελίας, ήταν κατακερματισμένη σε διάφορα ανεξάρτητα Βασίλεια, Δημοκρατίες και Πριγκιπάτα. Η δε προσπάθεια της Ρώμης στο θέμα αυτό αφορούσε απ' ενός την κατοχύρωση των δικαιωμάτων της στις ήδη παπικές κτήσεις, και απ' ετέρου στην προσπάθειά της, σε συνεργασία με άλλους Πρίγκιπες ή Βασιλείς, στην άσκηση δυναμικού ελέγχου στην ακόρεστη επιθυμία του Φρειδερίκου Β' να επεκτείνει τα σύνορα της Αυτοκρατορίας του σε βάρος πάντοτε άλλων ανεξάρτητων και μικρότερων Βασιλείων και Πριγκιπάτων.

Θα μπορούσαμε, βέβαια, στο θέμα αυτό να αναφέρουμε πολλά και διάφορα για την εμπόλεμη εκείνη αντιδικία Φρειδερίκου και λοιπών συγγενών και εχθρών του, μεταξύ των οποίων, όπως είπαμε, κατά μεγάλα διαστήματα ανήκε και η Εκκλησία της Ρώμης. Ένα τέτοιο παράδειγμα της αντιδράσης που αντιμετώπιζε ο Φρειδερίκος Β' ήταν όταν, στις 9/12/1212 στέφθηκε Βασιλεύς της Γερμανίας στο Mainz. Αμέσως τότε οι μεν βαρόνοι της Νότιας Γερμανίας και η Ρώμη τον υποστήριξαν, αντέδρασαν όμως δυναμικά οι πρίγκιπες της Βόρειας Γερμανίας, οι οποίοι υποστήριξαν τον ως άνω **Otto του Brunswick**. Ο οποίος Otto, παρ' όλο που τον είχε στο μεταξύ αφορίσει η Ρώμη, εξακολουθούσε επίμονα να χρησιμοποιεί τον τίτλο του Βασιλέως της Γερμανίας και του Αυτοκράτορα της Αγίας Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας. Τους τίτλους, όμως, αυτούς τελικά υποχρεώθηκε να εγκαταλείψει για πάντα το 1215 μετά την συντριπτική ήττα που υπέστη στη μάχη του Bouvines (27/7/1214), οπότε και κατέφυγε πλέον στα κτήματά του όπου και απεβίωσε το 1218, χωρίς πλέον κανένα υποστηρικτή. Έτσι, λοιπόν, ο Φρειδερίκος Β', μετά και την δολοφονία του θείου του, Φίλιππου της Swabia στις 21/6/1208, απαλλάχθηκε τελικά από τους δυο αυτούς πανίσχυρους πολέμιους του.

Μετά από την ήττα εκείνη του Otto στη μάχη του Bouvines και τον θάνατό του, οι Γερμανοί πρίγκιπες, υποστηριζόμενοι στο σημείο αυτό και από τον Πάπα Ιννοκέντιο Γ' (1187-1216), εξέλεξαν και πάλι τον Φρειδερίκο Β' ως Βασιλέα της Γερμανίας το 1215, ο οποίος και στέφθηκε επίσημος στο Λαχεν στις 23 Ιουλίου του ιδίου έτους από έναν από τους τρεις Γερμανούς Αρχιεπισκόπους. Πέντε δε χρόνια αργότερα, και συγκεκριμένα στις 22/11/1220, στέφθηκε και ως Αυτοκράτορας της Αγίας Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας από τον Πάπα Ονόριο Γ' (1216-1227), ο δε πρωτότοκος γιος του, ο **Ερρίκος Ζ΄** (1211-12/2/1242), πήρε τον τίτ-



ΤΟΥ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

λο του Βασιλέως των Ρωμαίων, δηλαδή της Γερμανίας.

Στη διάρκεια, όμως, και των δύο ως άνω τελετών στέψης του, ο Φρειδερίκος ορκίστηκε ότι θα αναλάμβανε μια νέα Σταυροφορία για την απελευθέρωση των Αγίων Τόπων και μάλιστα πριν το 1227. Γι' αυτό, άλλωστε, και είχε, μέχρι την στιγμή εκείνη, την απόλυτη υποστήριξη του Πάπα Ιννοκέντιου Γ' και του διαδόχου του στον παπικό θρόνο Ονόριου Γ'.

Και η μεγάλη εκείνη υποστήριξη από τους δυο εν λόγω Πάπες δόθηκε υπό τον απαραίτητο όρο, όπως άλλωστε αποδείχθηκε στη συνέχεια, ότι και αυτός θα τηρούσε τις υποσχέσεις του και θα ηγείτο μιας νέας Σταυροφορίας και μάλιστα, όπως είπαμε, εντός συγκεκριμένου χρονικού διαστήματος.

Να έχουμε, όμως, εδώ υπόψη μας το γεγονός ότι όσο περνούσαν τα χρόνια εκείνα του Μεσαίωνα, οι μεν ισχυροί λαϊκοί ηγέτες της Δύσης είχαν αρχίσει να απελευθερώνονται σιγά-σιγά από την τυφλή υποταγή τους στους κατά καιρούς πανίσχυρους Πάπες της Ρώμης, με αποτέλεσμα όχι μόνο να είχαν το θάρρος και τη δύναμη να αγνοούν ακόμη και τους αφορισμούς που τους επέβαλλε η Ρώμη, αλλά και να επιδιώκουν ακόμη τον εξοστρακισμό της από κτήσεις που ανήκαν στην Εκκλησία. Οπότε και οι Πάπες αναγκάζονταν να προβαίνουν συχνά-πυκνά σε κάθε άλλο παρά χριστιανικές ενέργειες εναντίον εκείνων που τολμούσαν να αμφισβητήσουν το κύρος τους και μάλιστα όχι μόνο σε θέματα που είχαν άμεση σχέση με τα δόγματα της Εκκλησίας, αλλά και για καθαρά πολιτικές και κτηματικές υποθέσεις.

Όμως η λεπτομερής εξιστόρηση των γεγονότων εκείνων τα οποία σημάδεψαν την ιστορική πορεία των Ευρωπαίων και όχι μόνο στη διάρκεια του Μεσαίωνα, με πρωταγωνιστή τώρα τον Αυτοκράτορα της Αγίας Ρωμαϊκής Αυτοκρατορίας, ξεφεύγει κάπως από το θέμα που μας απασχολεί εδώ. Θα περιοριστούμε, λοιπόν, στη συνέχεια στα γεγονότα της Ε' και της ΣΤ' Σταυροφορίας (1217-1221 και 1228-1229, αντίστοιχα), όταν ο Φρειδερίκος Β' είχε παράλληλα και μια άμεση πλέον σχέση με τους Αγίους Τόπους και την Κύπρο.

Λόγω δε, επίσης, των προβλημάτων που αντιμετώπιζε στην Ιταλία και γενικά στις περιοχές που υποτίθεται ότι του ανήκαν, εισέπραξε και τέσσερις διαδοχικούς αφορισμούς, όπως θα δούμε, από την Εκκλησία της Ρώμης παρ' όλο που ο ίδιος ήταν ένας όντως πολύ θρησκευόμενος άνθρωπος και υποστηριζόταν, μάλιστα, από πλείστες όσες πανίσχυρες Ρωμαιοκαθολικές θρησκευτικές οργανώσεις της εποχής, κάποτε δε και από τους ίδιους τους Πάπες.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Αγωνιστές της Ελευθερίας και ποιητές

ΜΕΡΟΣ 12ον

Κυριάκος Μάτσης
(1926-1958)

Ανάμεσα στους αγωνιστές του απελευθερωτικού αγώνα του 1955-59 που ασχολήθηκαν και με την ποίηση ήταν και ο Κυριάκος Μάτσης και ο Ευαγόρας Παλληκαρίδης.

Ο Κυριάκος Μάτσης γεννήθηκε στο Πολιχώρι το 1926 και σπούδασε στο Γυμνάσιο Αμμοχώστου. Το 1946 πήγε στην Ελλάδα όπου σπούδασε Γεωπονική στο Πανεπιστήμιο της Θεσσαλονίκης. Ήταν φλογερός πατριώτης λάτρης της Ένωσης της Κύπρου με την Ελλάδα. Συμμετείχε στον αγώνα της ΕΟΚΑ και όταν συλληφτηκε από τους Άγγλους ο τότε Κυβερνήτης της Κύπρου Σερ Τζον Χάρντιγκ τον συνάντησε και του πρόσφερε 500.000 λίρες αν του έδινε πληροφορίες για τον Γρίβα. Ο Μάτσης του απάντησε «*Ου περί χρημάτων τον αγώνα ποιούμεθα, αλλά περί αρετής*».

Ο Μάτσης δολοφονήθηκε από Άγγλους στρατιώτες στο Κάτω Δίκωμο στις 19 Νοεμβρίου 1958.

Δίνουμε πιο κάτω δύο ποιήματά του Μάτση όπου φανερώνουν το ποιητικό του ταλέντο:

*Παράξενο το μίλημα των λουλουδιών
που σπέρνουνε στους τάφους
Λουλούδια πα στο μνήμα μου
να σπείρεις θέλεις, τώρα
που των ιδεών το άνθισμα
θάφτηκε μες' το χώμα;
Σπείρε τα.
Πιο δυνατά θα πεταχτούν
και πι' όμορφα θα λάμπουν
σαν απ' το χέρι σου, κυρά,
καλή φροντίδα θα βρουν.
Κι όσο φουντώνει η φυλλωσιά
και πιο πολύ φυτρώνει
τόσο και πιο πολύ βαθειά
η ρίζα των θ' απλώνει,
ώσπου να φτάσει στο κορμί*



Κυριάκος Μάτσης

*κάτω που θα σαπίζει
πιο περισσά για να τραφεί
και πιο πολύ ν' ανθίζει.*

Σ' ΕΝΑΝ ΤΑΦΟ

*Να κλάψω πρέπει το χαμένο όνειρο
και το λαμπρό το θησαυρό να θάψω
στ' ανήλια της καρδιάς μαντρίσματα
που δυνάτων σιδερω να' χουν τριγυρίσματα,
έτσι που μάτι αδιάκριτο
ποτέ να μη σιμώσει
κι ούτε το δάκρυ το καυτό
ποτέ να μην πληγώσει την περισσή λαμπράδα
του;
Φέρτε σεις μοίρες τα γραφτά
και σεις μάγισσες σύρτε
απ' τις απόμακρες σπηλιές
των μελλομένων να πλεκτά.*

*Σμίξτε και σεις δεντρών τραντάγματα
- και του Μαρτιάτικου ανθισμού
και του φθινοπωριάτικου ξεφυλλισμού -,
συντροφιαστά με των αξίνων τα ταράματα
- που για τη γη τη σκάφτουνε
ζωή μέσα να πλάσουν
για λάκκο εν ανοίγουνε
ζωή βαθιά να θάψουν -,
ταιριαστείτε αρνιών βελάσματα
με των πουλιών τα κελαρίσματα
- δεμένα με του γκιώνη το σκοπό
σα μες στο δάσος κλαίει
και τίποτε να κλείσει τη φωνή του δεν μπορεί*

**,
και σεις της πλάσης ξεφαντώματα
- αύρες φυσήξετε του Μαγιού
φουρτούνες του χειμώνα -.
Κι ελάτε, σμίξτε, σύρτε ένα να πλέξουμε χορό
για το λαμπρό το θησαυρό
που πρέπει τώρα να θαφτεί
και στα σκοτάδια να κρυφτεί...
Χαρά σ' εσέ! Απ' της ζωής τη μάνητα
τη λύτρωση ονειρεύτηκες.
Λύτρωση κάθε μιας λογιής.
Έσπασες καθ' ένα δεσμό
που εμπόδιο σε κρατούσε
και πέταξες.
Το πέταγμά σου στα ψηλά
τα κορφοβούνια τα μεγάλα
αντάρες δε λογάρισε.
Γοργό τις ξεπερνάει και
πιο ψηλ' ανεβαίνοντας
και πιο ψηλά περνάει.*

Ευαγόρας Παλληκαρίδης

Ένας νεαρός 19χρονος αγωνιστής του απελευθερωτικού αγώνα που είχε ποιητική φλέβα ήταν ο Ευαγόρας Παλληκαρίδης (1938 – 1957). Καταγόταν από την Τσάδα της Πάφου. Ο Παλληκαρίδης στάλθηκε στην αγχόνη από τους Βρετανούς τον Μάρτιο 1957. Το μεγάλο «αμάρτημά του» ήταν γιατί αγωνιζόταν για τη λευτεριά της πατρίδας του. Παρά το νεαρό της ηλικίας του – ήταν μαθητής στο Γυμνάσιο Πάφου – έγραψε περίπου 500 ποιήματα. Οι στίχοι του δείχνουν την ωριμότητα του, τον πατριωτισμό του και την αγάπη του για την Ελλάδα.

Δίνουμε δύο δείγματα του ποιητικού του ταλέντου:

*Την Ελλάδα αγαπάω, αλλά και σένα
μ' έναν έρωτα μεγάλο, αληθινό,
τα γαλάζια σου τα μάτια τα θλιμμένα
τον καθάριο της θυμίζουν ουρανό.*

Το πιο πάνω ποίημα είχε μελοποιηθεί και τραγουδιέται από τον κυπριακό λαό.

Ένα άλλο ποίημα με πατριωτικούς στίχους είναι το «Θα πάρω μίαν ανηφοριά»:

*Θα πάρω μίαν ανηφοριά, θα πάρω μονοπάτια,
να βρω τα σκαλοπάτια που παν στη Λευτεριά.
Θ' αφήσω αδελφια συγγενείς,
τη μάνα, τον πατέρα
μέσ' τα λαγκάδια πέτρα και στις βουνοπλαγιές.
Ψάχνοντας για τη Λευτεριά θα 'χω παρέα μόνη
κατάλευκο το χιόνι, βουνά και ρεματιές.
Τώρα κι αν είναι χειμωιά, θα 'ρθει το καλοκαίρι
Τη Λευτεριά να φέρει σε πόλεις και χωριά.
Θα πάρω μίαν ανηφοριά θα πάρω μονοπάτια
να βρω τα σκαλοπάτια που παν στη Λευτεριά.
Τα σκαλοπάτια θ' ανεβώ, θα μπω σ' ένα παλάτι,
το ξέρω θαν' απάτη, δεν θαν' αληθινό.
Μεσ' το παλάτι θα γυρνάω
ώσπου να βρω τον θρόνο,
βασιλίσα μια μόνο να κάθεται σ' αυτό.*

Ένα συγκλονιστικό ποίημα για τον Παλληκαρίδη έγραψε ο Ρόδιος εκπαιδευτικός και λογοτέχνης Φώτης Βαρέλης (1911 -2012):

*Εψές πουρνό μεσάνυχτα στις φυλακής τη
μάντρα,
μες στις κρεμάλας τη θελιά σπαρτάραγε ο
Βαγόρας.
Σπαρτάραξε, ξεψύχησε, δεν τ' άκουσε
κανένας.
Η μάνα του ήταν μακριά, ο κύρης του
δεμένος.
Οι νιοι συμμαθητάδες του μαύρο όνειρο δεν*



του Δρος
ΚΥΠΡΟΥ ΤΟΦΑΛΛΗ

*είδαν,
η νιά που τον ορμήνευε δεν είχε
νυχτοπούλι.
Εψές πουρνό μεσάνυχτα θάψαν τον
Ευαγόρα.
Σήμερα Σάββατο ταχιά όλη η ζωή σαν
πρώτα.
Ετούτος πάει στο μαγαζί, εκείνος πάει στον
κάμπο,
ψηλώνει ο χτίστης εκκλησιά, πανί απλώνει ο
ναύτης,
και στο σκολειόν ο μαθητής συλλογισμένος
πάει.
Χτυπά κουδούνι, μπαίνουνε στην τάξη του ο
καθένας.*



Ευαγόρας Παλληκαρίδης

*Μπαίνει η πρώτη η άταχτη κι η Τρίτη που
διαβάζει,
μπαίνει κι η Πέμπτη αμίλητη, η τάξη του
Ευαγόρα.
Παρόντες όλοι; / - Κύριε, ο Ευαγόρας λείπει.
Παρόντες, λέει ο δάσκαλος. Και με φωνή
που τρέμει:
Σήκω, Ευαγόρα να μας πεις ελληνική
ιστορία.
Ο δίπλα, ο πίσω, ο μπροστά, βουβοί και
δακρυσμένοι,
αναρωτιούνται στην αρχή, ώσπου η σιωπή
τούς κάμνει
να πέσουν μ' αναφιλητά ετούτοι κι όλη η
τάξη.
Παλληκαρίδη, άριστα, Βαγόρα, πάντα
πρώτος,
στους πρώτους πρώτους, άγγελε πατρίδας
δοξασμένης,
συ μέχρι χθες της μανάς σου ελπίδα κι
αποκούμπι,
και του σχολείου μας σήμερα Δευτέρα
Παρουσία.
Τα 'πε κι απλώθηκε σιωπή πα' στα κλαμένα
νιάτα,
που μπρούμυτα γεμίζανε της τάξης τα
θρανία,
έξω απ' εκείνο τ' αδειανό. Παντοπινά
γεμάτο.*

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΕΙΔΙΚΗ ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΤΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ ΤΟΥ ΔΡΑ ΚΥΠΡΟΥ ΤΟΦΑΛΛΗ ΠΡΟΣ ΟΛΗ ΤΗΝ ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Πληροφορούνται όλοι οι συμπατριώτες μας, ότι τα βιβλία του καθηγητή Δρα Κύπρου Τοφαλή προσφέρονται με έκπτωση 30%.

Τα βιβλία είναι τα ακόλουθα:

1. A Textbook of Modern Greek – For Beginners up to GCSE £ 17.50 or £25.00 with 2 CDs. (plus £3.50 for p & p)
2. Modern Greek Translation – For Beginners up to GCE "A" level £7.50 (plus £2.50 for p & p).
3. English - Greek Translation – For Beginners up to GCE "A" level £7.50 (plus £2.50 for p & p).
4. A History of Cyprus – From the ancient times to the Present £12.50 (plus £3.00 for p& p).
5. Ιστορία της Νεοελληνικής Λογοτεχνίας – Από τον 11ο αι. μέχρι σήμερα £15.00 (συν £4.00 για τα ταχυδρομικά).
6. Ιστορία της Κυπριακής Λογοτεχνίας – Από τα αρχαία χρόνια μέχρι σήμερα £12.00 (συν £3.00 για τα ταχυδρομικά)
7. Ιστορία της Νεότερης Κύπρου – Από την Αγγλοκρατία (1878) μέχρι σήμερα. £15.00 (συν £4.00 για τα ταχυδρομικά).

Οι ενδιαφερόμενοι να αποκτήσουν όσα βιβλία θέλουν, μπορούν να στείλουν την ανάλογη επιταγή (συν τα ταχυδρομικά) στο όνομα :

THE GREEK INSTITUTE,

29, ONSLOW GARDENS, LONDON N21 1DY

και τα βιβλία θα τους σταλούν την ίδια μέρα.

Για περισσότερες πληροφορίες οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να επικοινωνήσουν με τον συγγραφέα στο τηλέφωνο 020 8360 7968 ή στην ηλεκτρονική διεύθυνση: Tofallis@greekinstitute.co.uk

PIK 1



00357-22-86-2147

Παρασκευή 3 Νοεμβρίου

07.05 Καλή σας Μέρα
09.40 Καμώματα τζι' Αρώματα
09.10 Ίντα Τζιαρούς Εφτάσαμεν
10.00 Από μέρα σε μέρα
13.05 Οι Καναλάρχες
13.30 Φύρδην Μίγδην
14.00 Γυναικεία Υπόθεση
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 Όσα δεν Ξέρεις
17.20 Καμώματα τζι' Αρώματα
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Χάλκινα Χρόνια
20.00 Επικίνδυνη Ζώνη
21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.30 Εκπομπές σε επανάληψη
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Σάββατο 4 Νοεμβρίου

06.00 Το Σόιν
06.30 Βήματα στην Άμμο
07.30 Καμώματα τζι' Αρώματα
10.00 Χάλκινα Χρόνια
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.10 Χωρίς αποσκευές
12.45 Η κυρά του μεταξιού
14.00 Κύπριοι του Κόσμου
15.00 Γυναίκα στην Πρώτη Γραμμή
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Κυπριώτικο Σκετς
16.45 Μάθε Τέχνη κι Άσ'τηνε
17.15 Η κυρά του Μεταξιού (Ε)
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Σάββατο κι Απόβραδο (Ε)
21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.30 Εκπομπές σε επανάληψη
00.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κυριακή 5 Νοεμβρίου

05.30 Θεία Λειτουργία
08.15 Βήματα στην άμμο
09.15 Χάλκινα χρόνια
11.00 Χωρίς Αποσκευές
11.30 Αμύνεσθαι περί Πάτρης
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.15 Σάββατο κι απόβραδο (Ε)
14.00 Μάθε Τέχνη κι Άσ'τηνε
14.15 Τετ-Α-Τετ
15.30 Σπίτι στη Φύση
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Κυπριώτικο Σκετς
16.45 Χωρίς Αποσκευές
17.15 Η Κυρά του Μεταξιού
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Κύπριοι του Κόσμου
21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Εκπομπές σε επανάληψη
23.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Δευτέρα 6 Νοεμβρίου

07.05 Καλή σας Μέρα
09.40 Καμώματα τζι' Αρώματα
09.10 Ίντα Τζιαρούς Εφτάσαμεν
10.00 Από μέρα σε μέρα

Τρίτη

00:00-07:00 Σύνδεση με το PIK
07:00-10:00 Λονδίνο Καλημέρα με τη **Σοφία Τσουρλάκη**
10:00-12:00 Λίγο πριν το μεσημέρι με τον **Βασίλη Παναγή**
12:00-14:00 Χρυσές Επιτυχίες με τον **Γιώργο Γρηγορίου**
14:00-16:00 Μουσικές επιλογές με τον **Γιάννη Κυριακίδη**
16:00-19:00 Drive time με τον **Ανδρέα Μιχαηλίδη**
19:00-20:00 General Affairs
20:00-22:00 Young and Connected – Scandalous με την **Κατερίνα Νεοκλέους**

13.05 Χρυσές Συνταγές
14.00 Γυναικεία Υπόθεση
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 Όσα δεν ξέρεις
17.20 Καμώματα τζι' Αρώματα
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Χάλκινα Χρόνια
20.00 Τετ-Α-Τετ
21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.15 BIZ/ΕΜΕΙΣ
22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Γκολ και Θέαμα
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τρίτη 7 Νοεμβρίου

07.05 Καλή σας Μέρα
09.40 Καμώματα τζι' Αρώματα
09.10 Ίντα Τζιαρούς Εφτάσαμεν
10.00 Από μέρα σε μέρα
13.05 Χρυσές Συνταγές
14.00 Γυναικεία Υπόθεση
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 Όσα δεν ξέρεις
17.20 Καμώματα τζι' Αρώματα
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Χάλκινα Χρόνια
20.00 ΡΑΔΙΟΜΑΡΑΘΩΝΙΟΣ 2017
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Εκπομπές σε επανάληψη
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τετάρτη 8 Νοεμβρίου

07.05 Καλή σας Μέρα
09.40 Καμώματα τζι' Αρώματα
09.10 Ίντα Τζιαρούς Εφτάσαμεν
10.00 Από μέρα σε μέρα
13.05 Χρυσές Συνταγές
14.00 Γυναικεία Υπόθεση
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 Όσα δεν ξέρεις
17.20 Καμώματα τζι' Αρώματα
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Χάλκινα Χρόνια
20.00 Επικίνδυνη Ζώνη
21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.30 Εκπομπές σε επανάληψη
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Πέμπτη 9 Νοεμβρίου

07.05 Καλή σας Μέρα
09.40 Καμώματα τζι' Αρώματα
09.10 Ίντα Τζιαρούς Εφτάσαμεν
10.00 Από μέρα σε μέρα
13.05 Χρυσές Συνταγές
14.00 Γυναικεία Υπόθεση
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 Όσα δεν ξέρεις
17.20 Καμώματα τζι' Αρώματα
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Χάλκινα Χρόνια
20.00 Επικίνδυνη Ζώνη
21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.30 Εκπομπές σε επανάληψη
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

EPT

Παρασκευή 3 Νοεμβρίου

08.00 Πρωινή Ζώνη
10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Εκπομπή Euronews
11.30 Ντοκιμανταίρ
12.00 Ντοκιμανταίρ
13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Στάση ΕΡΤ
15.30 Η Ζωή μου η Υγεία μου
16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Αίθουσα Σύνταξης
17.45 Η Μηχανή του Χρόνου
18.45 Ο Καιρός στην ώρα του
18.55 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Πολιτιστικό Δελτίο
20.15 Ντοκιμανταίρ
21.15 Ξένη Σειρά
22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.45 Ξένη Σειρά
23.40 28 Φορές Ευρώπη (Ε)

Σάββατο 4 Νοεμβρίου

08.00 Πάμε Αλλώς
10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
10.30 ΕΠΤΑ
11.30 EUROPE
13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Από τον Φρόντ στο Διαδίκτυο
15.00 Η Μηχανή του Χρόνου
16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 Είς αύριον τα σπουδαία
17.00 Οίνος ο Αγαπητός
18.00 Ντετέκτιβ Μέρντοχ
18.55 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Ελληνική ταινία
22.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Ξένη Ταϊνία

Κυριακή 5 Νοεμβρίου

08.00 Πάμε Αλλώς
09.30 Με αρετή και τόλμη
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
10.15 Επινύμιας
11.00 Το αλάτι της γης
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Προσωπικά
15.00 28 φορές Ευρώπη
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.30 ANIMERT
17.00 Ντοκιμανταίρ
18.00 Ντετέκτιβ Μέρντοχ
18.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Αθλητική Κυριακή
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.10 Αθλητική Κυριακή (συνέχεια)
23.00 Ξένη Σειρά
23.45 Προσωπικά

Δευτέρα 6 Νοεμβρίου

06.00 Πρωινή Ζώνη Ενημέρωσης
10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Εκπομπή Euronews
11.30 Ντοκιμανταίρ
12.00 Ντοκιμανταίρ
13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Στάση ΕΡΤ
15.30 Η Ζωή μου, η Υγεία μου
16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Αίθουσα Σύνταξης
17.45 Η Μηχανή του Χρόνου



18.45 Ο Καιρός στην ώρα του
18.45 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Πολιτιστικό Δελτίο
20.15 ΕΡΤ - Focus
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Ξένη Σειρά
23.30 Στάση ΕΡΤ (Ε)

Τρίτη 7 Νοεμβρίου

06.00 Πρωινή Ζώνη Ενημέρωσης
10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Εκπομπή Euronews
11.30 Ντοκιμανταίρ
12.00 Ντοκιμανταίρ
13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Στάση ΕΡΤ
15.30 Η Ζωή μου, η Υγεία μου
16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Αίθουσα Σύνταξης
17.45 Η Μηχανή του Χρόνου
18.45 Ο Καιρός στην ώρα του
18.45 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Πολιτιστικό Δελτίο
20.15 ΕΡΤ - Focus
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Ξένη Σειρά
23.30 Στάση ΕΡΤ (Ε)

Τετάρτη 8 Νοεμβρίου

06.00 Πρωινή Ζώνη Ενημέρωσης
10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Εκπομπή Euronews
11.30 Ντοκιμανταίρ
12.00 Ντοκιμανταίρ
13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Στάση ΕΡΤ
15.30 Η Ζωή μου, η Υγεία μου
16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Αίθουσα Σύνταξης
17.45 Η Μηχανή του Χρόνου
18.45 Ο Καιρός στην ώρα του
18.55 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Αθλητική Τετάρτη
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.10 Αθλητική Τετάρτη
23.00 Ξένη Σειρά
23.30 Στάση ΕΡΤ (Ε)

Πέμπτη 9 Νοεμβρίου

06.00 Πρωινή Ζώνη Ενημέρωσης
10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Εκπομπή Euronews
11.30 Ντοκιμανταίρ
12.00 Ντοκιμανταίρ
13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Στάση ΕΡΤ
15.30 Η Ζωή μου, η Υγεία μου
16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Αίθουσα Σύνταξης
17.45 Η Μηχανή του Χρόνου
18.45 Ο Καιρός στην ώρα του
18.45 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Πολιτιστικό Δελτίο
20.15 ΕΡΤ - Focus
22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.45 Ξένη Σειρά
23.30 Στάση ΕΡΤ (Ε)

HTV



020-8292-7037

FREEVIEW CHANNEL 264

Πέμπτη 2 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Από μέρα σε μέρα
17.25 «Καμώματα τζι' Αρώματα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.05 Κυπριακή Σειρά:
«Χάλκινα Χρόνια»
20.00 Πολιτιστικό Ημερολόγιο
21.00 Σύνδεση με PIK
22.15 Ελληνική ταινία:
«Η Μάχη της Κρήτης»
23.55 Σύνδεση με PIK

Παρασκευή 3 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Από μέρα σε μέρα - PIK
17.25 «Καμώματα τζι' Αρώματα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.10 Κυπριακή σειρά:
«Χάλκινα Χρόνια»
20.00 Ομογένεια – Εδώ Λονδίνο με τη **Δήμητρα Νικητάκη**
22.00 Ελληνική Ταϊνία:
«Αντίστροφη Μέτρηση»
23.15 Ελληνική Ταϊνία:
«Ψηλά Τα Χέρια, Χίτλερ»
23.55 Σύνδεση με PIK

Σάββατο 4 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
12.00 Μεσημβρινό Δελτίο Ειδήσεων - PIK
17.20 «Χωρίς Αποσκευές»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων – PIK
19.15 «Ανέσπερον Φως»
η εκπομπή της Εκκλησίας με τον π. **Σάββα Βασιλειάδη**
20.30 Με τον φακό του Hellenic TV: Συνέντευξη με τον Γ.Γ. του ΑΚΕΛ, Άντρο Κυπριανού
21.00 Ελληνική Ταϊνία:
«Αδελφία μου, Αλήτες, Πουλιά»
22.35 Ελληνική Ταϊνία:
«Πορτοφολά, Αγάπη μου»
23.55 Σύνδεση με PIK

Κυριακή 5 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.30 PUBLIC AWARENESS PROGRAMM ON HEALTH
Δρ **Λίλα Δίγκλιου**
19.50 Πρόσσωπα με τον **Βασίλη Παναγή**
20.45 Ελληνική ταϊνία:
«Η Δημοκρατία του Νέφους»

22.10 Ελληνική Ταϊνία:
«Ο Βιολιστής της Φάπας»
23.55 Σύνδεση με PIK

Δευτέρα 6 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Από μέρα σε μέρα
17.25 «Καμώματα τζι' Αρώματα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.10 Κυπριακή σειρά:
«Χάλκινα Χρόνια»
20.00 «Ανάδειξε το» με την **Άννα Νικολαΐδη** και τη **Ρούλα Σκουρογιάννη**
21.00 Ελληνική Ταϊνία:
«Γαμήλια Νάρκη»
22.20 Το ταξίδι της ζωής με την **Άντζυ Λουπέσκου**
23.55 Σύνδεση με PIK

Τρίτη 7 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Από μέρα σε μέρα
17.25 «Καμώματα τζι' Αρώματα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.05 Κυπριακή σειρά:
«Χάλκινα Χρόνια»
20.00 Ποιητική Ανθολογία με την **Σούλλα Ορφανίδου**
20.35 Σύνδεση με PIK
22.00 Ελληνική Ταϊνία:
«Η Λεωφόρος του Μίσους»
23.55 Σύνδεση με PIK

Τετάρτη 8 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Από μέρα σε μέρα
17.25 «Καμώματα τζι' Αρώματα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.05 Κυπριακή σειρά:
«Χάλκινα Χρόνια»
20.00 Με τον φακό του Hellenic TV: Ομιλία Άντρου Κυπριανού
20.30 Ελληνική Ταϊνία:
«Εγκέφαλος με Βίδα και Βαλβίδα»
22.00 Με τον φακό του Hellenic TV
23.55 Σύνδεση με PIK

Πέμπτη 9 Νοεμβρίου

00.00 Σύνδεση με PIK
10.00 Από μέρα σε μέρα
17.25 «Καμώματα τζι' Αρώματα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.05 Κυπριακή Σειρά:
«Χάλκινα Χρόνια»
20.00 Πολιτιστικό Ημερολόγιο
21.00 Σύνδεση με PIK
22.15 Ελληνική ταϊνία:
«Δίψα για Ζωή»
23.55 Σύνδεση με PIK



P A Δ Ι Ο Φ Ω Ν Ο

Δευτέρα

00:00-07:00 Σύνδεση με το PIK
07:00-10:00 Λονδίνο Καλημέρα με τη **Σοφία Τσουρλάκη**
10:00-12:00 Λίγο πριν το μεσημέρι με τη **Σούλα Βιολάρη**
12:00-14:00 Χρυσές επιτυχίες με τον **Βασίλη Παναγή**
14:00-16:00 Λαϊκές Επιτυχίες με τον **Πιερή Πέτρου**
16:00-19:00 Drive Time με τον **Τόνυ Νεοφύτου**
19:00-22:00 «Έλα πάμε» με τον **DJ Sooty**
22:00-00:00 Μουσικές Επιλογές με τον **Κρις Θεοχάρους**

Τρίτη

00:00-07:00 Σύνδεση με το PIK
07:00-10:00 Λονδίνο Καλημέρα με τη **Σοφία Τσουρλάκη**
10:00-12:00 Λίγο πριν το μεσημέρι με τον **Βασίλη Παναγή**
12:00-14:00 Χρυσές Επιτυχίες με τον **Γιώργο Γρηγορίου**
14:00-16:00 Μουσικές επιλογές με τον **Γιάννη Κυριακίδη**
16:00-19:00 Drive time με τον **Ανδρέα Μιχαηλίδη**
19:00-20:00 General Affairs
20:00-22:00 Young and Connected – Scandalous με την **Κατερίνα Νεοκλέους**

22:00-00:00 Ελληνικό μουσικό πρόγραμμα με τον **DJ Αυγουστίνο**

Τετάρτη

00:00-07:00 Σύνδεση με το PIK
07:00-10:00 Λονδίνο Καλημέρα με τη **Σοφία Τσουρλάκη**
10:00-12:00 Λίγο πριν το μεσημέρι με τη **Σούλα Βιολάρη**
12:00-14:00 Χρυσές επιτυχίες με τον **Βασίλη Παναγή**
14:00-16:00 Λαϊκές Επιτυχίες με τον **Τόνυ Νεοφύτου**
16:00-19:00 «Drive Time» με τον **Πιερή Πέτρου**
19:00-20:00 Διάφορα Πολιτιστικά προγράμματα
20:00-22:00 «The Wednesday Night Request Show» με την **Μιράντα Αθανασίου**
22:00-00:00 «Χαλαρά με στυλ» με τον **Γιάννη Ιωάννου**

Πέμπτη

00:00-07:00 Σύνδεση με το PIK
07:00-10:00 Λονδίνο Καλημέρα με τη **Σοφία Τσουρλάκη**
10:00-12:00 Λίγο πριν το μεσημέρι με τη **Σούλα Βιολάρη**
12:00-14:00 Lunchtime Laika με τον **Πιερή Πέτρου**
14:00-16:00 Λαϊκές Επιτυχίες με τον **Τόνυ Νεοφύτου**
16:00-19:00 Drive Time με τον **Αντρέα Μιχαηλίδη**

19:00-20:00 Η ώρα της Εκκλησίας
20:00–22:00 «Αυτή η Νύχτα Μένει» με τον **DJ Pavlos**
22:00-24:00 LGR Jukebox

Παρασκευή

00:00-07:00 Σύνδεση με το PIK
07:00-10:00 Λονδίνο καλημέρα, με τη **Σοφία Τσουρλάκη**
10:00-12:00 Λίγο πριν το μεσημέρι με την **Κατερίνα Νεοκλέους**
12:00-14:00 Χρυσές Επιτυχίες με τον **Βασίλη Παναγή**
14:00-16:00 Λαϊκές Επιτυχίες με τον **Γιάννη Κυριακίδη**
16:00-18:00 Drive Time με τον **Ανδρέα Μιχαηλίδη**
18:00-20:00 One Man Show με τον **Παναγιώτη Μπαλαλά**
20:00-22:00 Pre Drinks με τον **Άρη Δεμερτζή**
22:00-00:00 Friday Night με τον **Τόνι Νεοφύτου**

Σάββατο

00:00-07:00 LGR Jukebox
07:00-10:00 Πρωινό με τον **Βασίλη Παναγή**
Μουσική, ανακοινώσεις, συνεντεύξεις κ.ά.
10:00-12:00 «The Saturday Morning Wake Up Call» με την **Ηρώ Λιβανού**

12:00-14:00 Σαββατοκύριακο στον LGR με τον **Πάρι Τσουλάφ**
14:00-16:00 Λαϊκές επιτυχίες με την **Άντρια Γερολέμου**
16:00-18:00 «Λαϊκές Επιτυχίες» με τον **DJ Magis**
18:00-20:00 Saturday Madness με την **Tina Eurí**
20:00-22:00 Σαββατόβραδο με τον **Τάσο Αναστάση**
22:00-00:00 Party Tonight με τον **Τόνι Νεοφύτου**

Κυριακή

01.00-07.00 LGR JukeBox
07:00-10:00 Καλημέρα Κυριακή, με τη **Σούλα Βιολάρη**
10:00-10:30 Μια φορά και έναν καιρό
10:30-12:30 Θεία Λειτουργία και Θρησκευτικό Κήρυγμα
13:00-16:00 Απόγευμα της Κυριακής με τον **Γιάννη Ιωάννου**
16:00-17:00 Στις Γειτονίες της Μουσικής με την **Κατερίνα Μπαροτσάκη**
17:00-19:00 Ζήτω το ελληνικό τραγούδι με τον **Μιχάλη Γερμανό**
19:00-21.00 Τα τραγούδια της ψυχής με τη **Φανή Ποταμίτη**
21.00-23.00 The Meze Show με τον **Andy Francesco**

Η Ολυμπιακή Φλόγα ταξιδεύει για Νότιο Κορέα και τους Χειμερινούς Ολυμπιακούς 2018

Η Ολυμπιακή Φλόγα άναψε στην Αρχαία Ολυμπία, σε μια σεμνή τελετή, ενώπιον του Προέδρου της Δημοκρατίας Προκόπη Παυλόπουλου και του πρωθυπουργού της Νοτίου Κορέας, Νακ Γιον Λι. Έπειτα από λαμπαδηδρομία μίας εβδομάδας, την περασμένη Τρίτη έφτασε στο Καλλιμάρμαρο, όπου παραδόθηκε με κάθε επισημότητα στην αποστολή της Νοτίου Κορέας, όπου θα διεξαχθούν οι 23η Χειμερινοί Ολυμπιακοί Αγώνες 2018 στην πόλη της Πιονγκ Τσανγκ.



ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ ΚΟΠΑ

Η Σαλαμίνα διέλυσε την Ομόνοια με 6-0

ΚΑΙ Η ΑΝΟΡΘΩΣΗ ΤΗΝ ΟΛΥΜΠΙΑ ΜΕ 5-1

Με τρία παιχνίδια στην Α' Κατηγορία και ένα στη Β' διεξήχθη αυτή η αγωνιστική στο παροικιακό πρωτάθλημα ΚΟΠΑ.

Νέα Σαλαμίνα και Ανόρθωση πέτυχαν μεγάλες νίκες, ενώ δύσκολη νίκη σημείωσε και ο ΑΠΟΕΛ.

Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Τα αποτελέσματα στους τρεις αγώνες:

Ομόνοια – Νέα Σαλαμίνα 0-6

Λειβάδια – ΑΠΟΕΛ 1-2

Ολύμπια – Ανόρθωση 1-5

Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Η Αδελφότητα συνέχισε από εκεί που έμεινε την περασμένη βδομάδα, κερδίζοντας άνετα την ΚΛΝ. Το σκορ; Αδελφότητα – ΚΛΝ 4-1.

LFA SUNDAY JUNIOR CUP

Πρόκριση για τον ΠΑΟ

Εντυπωσιακή νίκη και συνάμα πρόκριση πέτυχε ο Παναθηναϊκός στο LFA Sunday Junior Cup.

Συνέτριψε με 5-0 την Edmonton Rangers και πέρασε στον επόμενο γύρο του θεσμού.

ΦΟΡΜΟΥΛΑ-1

Παγκόσμιος πρωταθλητής ο Λουίς Χάμιλτον!

Γίνεται να τερματίζει ένατος και να κάνει γύρο θριάμβου; Βεβαίως, αν προηγουμένως έχει κατακτήσει τον τέταρτο



προσωπικό τίτλο σου στη Formula 1! Ο Λιούις Χάμιλτον πήρε αυτό που ήθελε στο grand prix του Μεξικού, καθώς, σε συνδυασμό με την τέταρτη θέση του Σεμπάστιαν Φέτελ, δεν απειλείται πλέον από κανέναν και μαθηματικά ανακηρύχτηκε πρωταθλητής δύο αγώνες πριν το τέλος της σεζόν.

Η επεισοδιακή εκκίνηση στον αγώνα βόλευε ούτως ή άλλως τον Βρετανό της Mercedes, ο οποίος είχε επαφή με τον Γερμανό της Ferrari, με αποτέλεσμα αμφότεροι να καταλήξουν στα pits για αλλαγές (ελαστικών, αεροτομής) και κατ' επέκταση να πέσουν στις τελευταίες θέσεις!

Ουδείς πάντως εγκατέλειψε τόσο πρόωρα τη μάχη. Ιδίως ο Φέτελ πάλεψε με νύχια και με δόντια για να διατηρήσει ζωντανές της ελπίδες του (όφειλε να τερματίσει υπό προϋποθέσεις μέχρι δεύτερος) – ο Χάμιλτον την ίδια στιγμή ήταν πιο επιφυλακτικός. Παρ' όλα αυτά ο Γερμανός δεν κατάφερε να φτάσει παραπάνω από την τέταρτη θέση, την ίδια στιγμή που ο Χάμιλτον τερμάτιζε ένατος και άνοιγε σαμπάνιες για την επιτυχία του. Δεν είναι και λίγο.

Το ότι ο Μαξ Φερστάπεν έκανε τον τέλειο αγώνα και είδε πρώτος την καρό σημαία πέρασε σε δεύτερη μοίρα. Το βάθρο συμπλήρωσαν οι Μπότας και Ράικονεν.

Τα μονοθέσια ταξιδεύουν στη Βραζιλία, όπου στην πίστα του Σάο Πάολο θα γίνει το επόμενο Σαββατοκύριακο η προτελευταία κούρσα της σεζόν.

4η ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ CHAMPIONS LEAGUE

Ο Ολυμπιακός 0-0 την Μπαρτσελόνα και κρατάει την ελπίδα ζωντανή!

Ο Ολυμπιακός κατάφερε να κρατήσει την Μπαρτσελόνα στο 0-0 στο «Γ.Καραϊσκάκης» και πήρε τον πρώτο βαθμό του στη φάση των ομίλων, παραμένοντας ζωντανός στο κυνήγι της 3ης θέσης, αφού η Σπόρτινγκ Λισαβόνας έμεινε στο 1-1 με την Πουμπέντους, στο άλλο ματς του Ομίλου.

Ο Προτό με εξαιρετικές επεμβάσεις σταμάτησε τον Μέσι, τον Σουάρες και όσους παίκτες της Μπαρτσελόνα προσπάθησαν να του παραβιάσουν την εστία, ενώ αν οι Ερυθρόλευκοι ήταν και λίγο πιο προσεκτικοί στην τελική πάσα, θα μπορούσαν να είχαν φύγει ακόμα και με τη νίκη από το Φόληρο, απέναντι στην ομάδα του Ερνέστο Βαλβέρδε, ο οποίος τιμήθηκε από τον πρόεδρο του Ολυμπιακού, Βαγγέλη Μαρινάκη.

● Η Σπόρτινγκ πήγε να κάνει άνω-κάτω τον 4ο όμιλο, αλλά δεν κατόρθωσε να διατηρήσει ως το τέλος το προβάδισμα απέναντι στη Πουμπέντους στο «Ζοζέ Αλβλαάδε». Οι έμπειροι Ιταλοί απέσπασαν ισοπαλία 1-1 στη Λισαβόνα και είναι πια φαβορί για τη δεύτερη θέση, ενώ παρέμειναν στο «κόλπο» για τη διεκδίκηση ακόμη και της πρωτιάς, μετά το «δόρο» του Ολυμπιακού που έκοψε βαθμούς από την Μπαρτσελόνα.

Παράλληλα, άφησε «ζωντανό» τον Ολυμπιακό στη διεκδίκηση της θέσης (τρίτη) που οδηγεί στο Europa League. Η ομάδα του Ζόρζε Ζεσούς προηγήθηκε στο 20ό λεπτό με τον Μπρόννο Σέζαρ, αλλά ο «Πιπίτα» Γκονζάλο Ιγκουαΐν έδωσε, ως συνήθως, τη λύση στον Μαξ Αλέγκρι, φέρνοντας το παιχνίδι στα «ίσα», στο 79'.

Πρόκριση για Παρί, Γιουνάιτεντ και Μπάγερν

Την πρόκριση στην επόμενη φάση του Champions League εξασφάλισαν Παρί Σεν Ζερμέν, Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ και Μπάγερν, μετά τις εντός έδρας νίκες οι δύο πρώτες επί των Αντερλεχτ και Μπενφίκα με 5-0 και 2-0 αντίστοιχα, ενώ οι Βαυαροί πέρασαν από την Γλασκόβη με 2-1 επί της Σέλτικ.

Το «μπαμ» έγινε στη Μαδρίτη, όπου η Καραμπάχ, αν και με 10 παίκτες απέσπασε ισοπαλία από την Ατλέτικο (1-1), ενώ η ΤΣΣΚΑ Μόσχας πέρασε από την Ελβετία (2-1 επί της Βασιλείας) αν και βρέθηκε



πίσω στο σκορ μέχρι το 65'.

Το ντέρμπι του 3ου ομίλου εξελίχθηκε σε περίπατο της Ρόμα με 3-0 επί της Τσέλσι. Ο Κώστας Μανωλάς επανήλθε στην ενεργό δράση μετά τον τραυματισμό του και στο 76' πήρε την θέση του Φλορέντσι.

Τα αποτελέσματα και οι σκόρερ:

1ος ΟΜΙΛΟΣ

Βασιλεία (Ελβετία)-ΤΣΣΚΑ Μόσχας (Ρωσία) 1-2

(32' Ζούφι - 65' Τζαγκόφ, 79' Βέρνμπλουμ)

Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ (Αγγλία)-Μπενφίκα (Πορτογαλία) 2-0

(45' αυτ. Σβιλάρ, 78' πεν. Μπλιντ)

2ος ΟΜΙΛΟΣ

Παρί Σεν Ζερμέν (Γαλλία)-Αντερλεχτ (Βέλγιο) 5-0

(30' Βεράτι, 45'+4 Νείμάρ, 52', 72', 78' Κουρζάβα)

Σέλτικ (Σκωτία)-Μπάγερν Μονάχου (Γερμανία) 1-2

(74' ΜακΓκρέγκορ - 22' Κομάν, 77' Χάβι Μαρτίνεθ)

3ος ΟΜΙΛΟΣ

Ατλέτικο Μαδρίτης (Ισπανία)-Καραμπάχ (Αζερμπαϊτζάν) 1-1

(56' Τόμας - 40' Μίτσελ)

Ρόμα (Ιταλία)-Τσέλσι (Αγγλία) 3-0

(1', 36' Ελ Σαράουι, 63' Περότι)

4ος ΟΜΙΛΟΣ

Σπόρτινγκ Λισαβόνας (Πορτογαλία)-Πουμπέντους (Ιταλία) 1-1

(20' Σέσαρ - 79' Ιγκουαΐν)

Ολυμπιακός (ΕΛΛΑΔΑ)-Μπαρτσελόνα (Ισπανία) 0-0

Χθες Τετάρτη, έγιναν οι αγώνες:

5ος ΟΜΙΛΟΣ

Σεβίλη (Ισπανία)-Σπαρτάκ Μόσχας (Ρωσία)

Λίβερπουλ (Αγγλία)-Μάριμπορ (Σλοβενία)

6ος ΟΜΙΛΟΣ

Νάπολι (Ιταλία)-Μάντσεστερ Σίτι (Αγγλία)

Σαχτάρ Ντόνετσκ (Ουκρανία)-Φέγενορντ (Ολλανδία)

7ος ΟΜΙΛΟΣ

Μπεσίκτας (Τουρκία)-Μονακό (Γαλλία)

Πόρτο (Πορτογαλία)-Λειψία (Γερμανία)

8ος ΟΜΙΛΟΣ

Ντόρτμουντ (Γερμανία)-ΑΠΟΕΛ (Κύπρος)

Τότεναμ (Αγγλία)-Ρεάλ Μαδρίτης (Ισπανία)

EUROPA LEAGUE

Η ΑΕΚ πάει για την πρόκριση, ο Απόλλων μπορεί για βαθμό - όφελος

● Η ΑΕΚ Αθηνών και ο Απόλλωνας Λεμεσού αγωνίζονται **απόψε για την 4η αγωνιστική των ομίλων του Γιουρόπα Λιγκ έχοντας και οι δύο ελπίδες για τη συνέχεια. Η ΑΕΚ βρίσκεται στη 2η θέση της βαθμολογίας και με νίκη βάζει γερές βάσεις για την πρόκριση της στους 32, ενώ ο Απόλλωνας με οποιοδήποτε βαθμό κερδίζει θα έχει οικονομικό όφελος.**

● Η ομάδα της Λεμεσού υποδέχεται την Αταλάντα και με μια καλή παρουσία μπορεί να αποσπάσει αν όχι τη νίκη, τουλάχιστον την ισοπαλία. Κάτι που κατάφερε με

Έβερτον και Λιόν.

Ο ενθουσιασμός υπάρχει, το έμψυχο υλικό ικανό να κάνει τη ζημιά στην ιταλική ομάδα, φτάνει να υπάρξει και λίγη τύχη και όλα είναι πιθανά.

● Πριν 15 μέρες η ΑΕΚ κατάφερε να αποσπάσει ισοπαλία εκτός έδρας από τη Μίλαν. Απόψε έχει όλες τις δυνατότητες να πετύχει κάτι καλύτερο και να διατηρήσει τις ελπίδες της για την πολυπόθητη πρόκριση στην επόμενη φάση.

Και στις δύο ομάδες μας ευχόμαστε ό,τι το καλύτερο γι' **απόψε.**

Όλα τα αποφινά παιχνίδια της

4ης αγωνιστικής των ομίλων του Europa League:

1ος ΟΜΙΛΟΣ

Μακάμπι Τελ Αβίβ – Ασάνα

Σλάβια Πράγας – Βιγιαρεάλ

2ος ΟΜΙΛΟΣ

Παρτιζάν – Σκεντέρμπεου

Γιουνγκ Μπόις – Ντιναμό Κιέβου

3ος ΟΜΙΛΟΣ

Λουντογκόρετς – Μπράγκα

Μπασάκσεχιρ – Χόφενχαϊμ

4ος ΟΜΙΛΟΣ

ΑΕΚ – Μίλαν

Ριέκα – Αούστρια Βιέννης

5ος ΟΜΙΛΟΣ

Λιόν – Έβερτον

Απόλλων – Αταλάντα

6ος ΟΜΙΛΟΣ

Λοκομοτιβ Μόσχας – Σερίφ Τιράσπολ

Κοπεγχάγη – Ζλιν

7ος ΟΜΙΛΟΣ

Πλζεν – Λουγκάνο

Στεάουα – Χαποέλ Μπέρ Σεβά

8ος ΟΜΙΛΟΣ

Κολονία – ΜΠΑΤΕ Μπορίσοφ

Αρσενάλ - Ερυθρός Αστέρας

9ος ΟΜΙΛΟΣ

Σάλτσμπουργκ – Κονιασπόρ

Γκίμαρες – Μαρσέιγ

10ος ΟΜΙΛΟΣ

Αθλέτικ Μπιλμπάο – Εστερσουντ

Χέρτα Βερολίνου – Ζορία Λουγκάνσκ

11ος ΟΜΙΛΟΣ

Λάτσιο – Νις

Φίτεσε – Ζούλτε Βάρεγκεμ

12ος ΟΜΙΛΟΣ

Ρόζενμποργκ – Ζενίτ

Σοσιεδάδ – Βαρντάρ

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΘΛΗΜΑ

Μόνη πρώτη στη βαθμολογία η ΑΕΚ

Μόνη πρώτη στη βαθμολογία του Παγκυπρίου Πρωταθλήματος ποδοσφαίρου βρίσκεται η ΑΕΚ Λάρνακας μετά την εκτός έδρα νίκη της με 1-0 επί της Αλκής για τη 10η αγωνιστική, ενώ παράλληλα η Ανόρθωση έφερε ισοπαλία 1-1 στο ντέρμπι με την Ομόνοια στο ΓΣΠ. Νέα απώλεια βαθμών είχε ο ΑΠΟΕΛ ο οποίος άφησε δύο βαθμούς στο Δασάκι απέναντι στον Εθνικό.

Ο μόνιμος σκόρερ της ΑΕΚ και πρώτος σκόρερ του Πρωταθλήματος Φλοριάν Τολμές πέτυχε το νικητήριο τέρμα στο 67ο λεπτό με ωραίο πλασέ έξω από την περιοχή, στο παιχνίδι με την Αλκή.

Στο 38ο λεπτό ο Λαρένα εκτέλεσε πέναλτι για την ΑΕΚ στέλνοντας την μπάλα έξω.

Με γκολ του Ντουγκλάο στο τελευταίο λεπτό των καθυστερήσεων, η Ανόρθωση έσωσε το αήττητο της παίρνοντας ισοπαλία 1-1 από την Ομόνοια στο ΓΣΠ.

Ο Ράφα Λόπες είχε δώσει προβάδισμα στην Ομόνοια στο 56', τέρμα όμως που δεν ήταν αρκετό για να χαρίσει στην ομάδα του άλλη μια νίκη στο Πρωτάθλημα.

Με αυτό το αποτέλεσμα, η Ομόνοια ανέβηκε στους 15 βαθμούς και η Ανόρθωση στους 20.

Άλλη μια απώλεια βαθμών για τον ΑΠΟΕΛ, ο οποίος εξήλθε ισόπαλος 1-1 με τον Εθνικό στο Δασάκι. Σημαντικός ο βαθμός για τον Εθνικό στην προσπάθεια του να ξεφύγει από τα χαμηλά της βαθμολογίας. Ο Ανδρέας Κυπριανού έδωσε προβάδισμα στον Εθνικό στο 11ο λεπτό και ο Ποτέ διαμόρφωσε το τελικό 1-1 στο 65'.

Ο Απόλλωνας επικράτησε εύκολα επί της Δόξας με 4-2 και ανέβηκε στην τέταρτη θέση της βαθμολογίας με 15 βαθμούς. Τα τέρματα των γηπεδούχων σημείωσαν οι Μαρτίνες, Μάγκλιτσα, Σκέμπρι και Πέδρο. Για τη Δόξα σκόραραν οι Ζατλ και Γουίλσον.

Η Πάφος έμεινε στο 0-0 με τον Άρη και έφτασε τους 16 βαθμούς.

Ο Άρης με αυτή την ισοπαλία έφτασε τους 7 βαθμούς.

• **ΙΣΟΠΑΛΟ 1-1 ΤΟ ΝΤΕΡΜΠΙ ΟΜΟΝΟΙΑ ΑΝΟΡΘΩΣΗ, ΕΥΚΟΛΗ ΝΙΚΗ ΓΙΑ ΑΠΟΛΛΩΝΑ**

• **ΝΕΑ ΑΠΩΛΕΙΑ ΓΙΑ ΑΠΟΕΛ, ΙΣΟΠΑΛΙΑ ΜΕ ΕΘΝΙΚΟ**



Ολυμπιακός και Σαλαμίνα εξήλθαν ισόπαλοι 1-1 σε ένα παιχνίδι στο οποίο ήθελαν και οι δυο τους τρεις βαθμούς. Οι γηπεδούχοι άνοιξαν το σκορ στο 79' όμως η Σαλαμίνα απάντησε στο 83' με αυτογκολ του Χριστοφίδη.

Στην 3η θέση, μαζί με την Πάφο ανέβηκε η ΑΕΛ μετά την εκτός έδρας νίκη της επί του Ερμή με 1-0. Το νικητήριο τέρμα το πέτυχε ο Αρουαμπαρένα στο 87ο λεπτό.

● **ΕΠΟΜΕΝΗ (11η) Αγωνιστική – Σάββατο, 4 Νοεμβρίου 2017:** ΑΝΟΡΘΩΣΗ – ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ, ΔΟΞΑ – ΕΘΝΙΚΟΣ, ΑΡΗΣ – ΟΜΟΝΟΙΑ, Κυριακή, 5 Νοεμβρίου 2017: ΣΑΛΑΜΙΝΑ – ΕΡΜΗΣ, ΑΠΟΕΛ – ΠΑΦΟΣ F.C., ΑΕΛ – ΑΛΚΗ, Α.Ε.Κ. – ΑΠΟΛΛΩΝ

Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Για την 6η αγωνιστική του Πρωταθλήματος Β' Κατηγορίας σημειώθηκαν τα ακόλουθα αποτελέσματα:

ΑΓΙΑ ΝΑΠΑ – Αναγέννηση Δερ. 0-3
Χαλκάνορας – Οθέλλος Αθηαίνου 0-1

ΠΑΕΕΚ – ΘΟΪ Λακατάμιας 1-1

Καρμιώτισσα – ΑΣΙΑ 1-1

ΑΕΖ – Διγενής 3-0

Συλοτύπου – Παραλίμνι 0-1

Εθνικός Ας. – Ομόνοια Αραδίππου 2-4

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΟΜΑΔΑΑΓ. . . Β.

1. ΑΕΚ.....	10.....	22
2. ΑΝΟΡΘΩΣΗ.....	10.....	20
3. ΑΕΛ.....	9.....	16
4. ΑΠΟΛΛΩΝ.....	7.....	15
5. ΠΑΦΟΣ F.C.....	9.....	15
6. ΟΜΟΝΟΙΑ.....	9.....	15
7. ΔΟΞΑ ΚΑΤ.....	10.....	13
8. ΑΠΟΕΛ.....	7.....	11
9. ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ.....	10.....	11
10. ΕΡΜΗΣ.....	9.....	9
11. ΑΛΚΗ.....	10.....	9
12. ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ.....	10.....	7
13. ΑΡΗΣ ΛΕΜΕΣΟΥ.....	10.....	7
14. ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΝΑΣ.....	10.....	5

ΣΤΗ ΣΟΥΠΕΡ ΛΙΓΚΑ

Πράσινο το ντέρμπι των «αιωνίων», ασταμάτητος ο Ατρόμητος στη 1η θέση

Ο Παναθηναϊκός ήταν ο μεγάλος νικητής στο ντέρμπι των "αιωνίων" με τον Ολυμπιακό στη Λεωφόρο στο πλαίσιο της 9ης αγωνιστικής της Σούπερ Λιγκ, ενώ ο Ατρόμητος συνεχίζει ασταμάτητος τη φετινή καλή του πορεία.

Ο Παναθηναϊκός πήρε τη νίκη με 1-0 στο μεγάλο ντέρμπι με τον Ολυμπιακό στο «Απόστολος Νικολαΐδης». Το γκολ του Λούκας Βιγιαφράντες στο 56' έκρινε την αναμέτρηση μεταξύ των δύο «αιωνίων» αντιπάλων, με τους Πράσινους να μειώνουν στον έναν βαθμό τη διαφορά από τους Ερυθρόλευκους.

Οι «ερυθρόλευκοι» ξύπνησαν αργά στο ματς και έχασαν τρεις μεγάλες ευκαιρίες στο φινάλε.

Η ξέφρενη πορεία του Ατρόμητου δεν ανακόπηκε ούτε στα Πηγάδια. Η ομάδα των δυτικών προσατίων επιβλήθηκε 2-0 της Ξάνθης με γκολ των Ουάρντα στο 41ο και Ντιγκινί στο 83ο λεπτό, καταγράφοντας την πέμπτη νίκη σε εννέα αγώνες και τρίτη μακριά από το Περιστέρι και διασφαλίζοντας την παραμονή στην πρώτη θέση, ασχέτως των υπόλοιπων αποτελεσμάτων.

Με μία από τις πιο παλικαρισίες εμφανίσεις των τελευταίων ετών, η ΑΕΚ επέστρεψε στις νίκες με «διπλό» 1-0 επί του Πανωνίου στη Νέα Σμύρνη και βρίσκεται στη 3η θέση, δύο βαθμούς πίσω από τον Ατρόμητο. Ο Σέρχιο Αραούχο πέτυχε το «χρυσό γκολ» στο 81'. Αγωνία για Μάνταλο, που έπαθε ρήξη του χιαστού, χειρουργήθηκε και τέθηκε εκτός σεζόν και για την ΑΕΚ και για την Εθνική!

Το πέντε στα πέντε στην άδεια, λόγω τιμωρίας, Τούμπα έκανε ο ΠΑΟΚ. Με δύο γκολ του Μαουρίσιο (34', 37') ο «Δικέφαλος του Βορρά» επιβλήθηκε με 2-0 του Αστέρα Τρίπολης, στην αναμέτρηση με

• **ΠΑΛΙΚΑΡΙΣΙΑ ΝΙΚΗ ΤΗΣ ΑΕΚ ΕΠΙ ΠΑΝΙΩΝΙΟΥ**

• **Ο ΠΑΟΚ ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΤΗ 2η ΘΕΣΗ**

την οποία έπεσε η «αυλαία» της 9ης αγωνιστικής.

● Με γκολ του Ναζλίδη στο πέμπτο λεπτό των καθυστερήσεων, η Λάρισα νίκησε 1-0 τον Λεβαδειακό. Οι «βυσσινί» έδωσαν έτσι συνέχεια στην εκτός έδρας νίκη επί του Πλατανιά, φτάνοντας τους έξι βαθμούς στα δύο τελευταία παιχνίδια, ενώ οι Βοιωτοί δεν κατόρθωσαν να διατηρήσουν το εφετινό αήττητο.

● Ο ΠΑΣ Γιάννινα αναδείχθηκε νικητής στην αναμέτρηση με την Κέρκυρα που διεξήχθη στους «Ζωσιμάδες». Η ομάδα του Γιάννη Πετράκη αν και βρέθηκε πίσω στο σκορ, κατάφερε να κάνει την ανατροπή και να κερδίσει τον αγώνα με 2-1. Η Κέρκυρα προηγήθηκε στο 72' με τον Παυλίδη, για να ισοφαρίσει ο ΠΑΣ στο 75' με τον Κόντε και να πάρει τη νίκη με τέρμα του Πάκου στο 82'.

● Η Λαμία πήρε σημαντική νίκη με 2-0 επί του Πλατανιά και πήρε βαθιά βαθμολογική ανάσα ενόψει της συνέχειας του πρωταθλήματος. Αντίθετα ο Πλατανιάς στραβοπάτησε εκ νέου και με 6 βαθμούς παραμένει ουραγός στην κατάταξη. Τα τέρματα της συνάντησης σημείωσε ο Βασιλαντωνόπουλος στο 50' και στο 90' +3.

● Με πολύτιμο βαθμό έφυγε από το Αγρίνιο ο Απόλλωνας Σμύρνης απέναντι στον Παναιτωλικό, από τον οποίο απέσπασε ισοπαλία 1-1 (36' Ντίας - 59' Αλμπάνης), δίνοντας συνέχεια στη νίκη επί της Ξάνθης, την περασμένη εβδομάδα.

● **ΕΠΟΜΕΝΗ (10η) ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ – Σάββατο 4/11:** ΠΑΝΑΙΤΩΛΙΚΟΣ – ΞΑΝΘΗ, ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ ΑΘ. – ΠΑΝΙΩΝΙΟΣ, ΑΣΤΕΡΑΣ ΤΡΙΠ. – ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟΣ, Κυριακή 5/11: ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ – ΠΛΑΤΑΝΙΑΣ, ΑΠΟΛΛΩΝ ΣΜ. – ΠΑΣ ΓΙΑΝΝΙΝΑ, ΚΕΡΚΥΡΑ – ΛΑΡΙΣΑ, ΑΕΚ – ΠΑΟΚ. Δευτέρα 6/11: ΛΕΒΑΔΕΙΑΚΟΣ – ΛΑΜΙΑ

PREMIER ΛΙΓΚ

Νίκες για Μ.Γιουνάιτεντ, Σίτι, Τσέλσι, Λίβερπουλ και Άρσεναλ

● Το γκολ του Αντονί Μαρσιάλ στο 81ο λεπτό έκρινε το ντέρμπι της 10ης αγωνιστικής στην Premier League, δίνοντας τη νίκη στη Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ με 1-0 επί της Τότεναμ. Σε ένα ισορροπημένο σε γενικές γραμμές παιχνίδι, η φάση ξεκίνησε από το βολέ του Ντε Χέα και την πρώτη κεφαλιά του Ράσφορντ, που κατέληξε σε ασίστ (!) προς τον σκόρερ.

● Η φρενήρης πορεία της Μάντσεστερ Σίτι συνεχίζεται. Η ομάδα του Πеп Γκουαρντιόλα με το εκτός έδρας 3-2 επί της Γουέστ Μπρομ συμπλήρωσε 18 ματς αήττητη, ενώ αυτή ήταν η 8η σερί νίκη της στο πρωτάθλημα, απέναντι σε μία ομάδα που έμεινε για 8ο συνεχόμενο ματς χωρίς «τρίποντο».

● Την πρώτη της νίκη μετά από 3 ανεπιτυχή αποτελέσματα πανηγύρισε η Λίβερπουλ στο «Ανφιλντ» με 3-0 επί της Χάντερσφιλντ. Ο Σαλάχ νικήθηκε στο 42' από τον γκολκίπερ των φιλοξενούμενων, Τζόνας Λοσλ, στο πέναλτι που εκτέλεσε, ενώ στο «ριμπαουντ» το σουτ του Χέντερσον, βρήκε το αριστερό δοκάρι κι έφυγε άουτ.

● Αν και βρέθηκε πίσω στο σκορ η Άρσεναλ ανέτρεψε τα εις βάρος της δεδομένα κι επικράτησε με 2-1 της Σουόνσι, με τις δύο ομάδες να συμπληρώνουν από 5 ματς χωρίς ισοπαλία.

● Την πρώτη της ισοπαλία 1-1 μετά από 15 αγωνιστικές έφερε η Κρίσταλ Πάλας, η οποία στο 6ο λεπτό των καθυστερήσεων «έσωσε την παρτίδα» με την Γουέστ Χαμ.

● Με γκολ του Εντέν Αζάρ στο 51ο λεπτό, η Τσέλσι πήρε εκτός έδρας «τρίποντο» εναντίον της Μπόρνμουθ (0-1) και παραμένει στην 4η θέση μαζί με την Άρσεναλ.

● Η αλλαγή προπονητή έφερε αποτέλεσμα και η Λέστερ νίκησε 2-0 της Έβερτον στο «Kings Power Stadium». Ο Κλοντ Πιέλ οδήγησε τις «Αλεπούδες» στην επικράτηση, εναντίον μιας ομάδας που αντιμετωπίζει παρόμοια προβλήματα αλλά ακόμα δεν έχει βρει τον αντικαταστάτη του απολυθέντος Ρόναλντ Κούμαν. Χρέη υπηρεσιακού τεχνικού της Έβερτον εκτέλεσε ο Ντέιβιντ Ανγουορθ.

Όλα τα αποτελέσματα της 10ης αγωνιστικής:

Μάντσεστερ Γ.-Τότεναμ 1-0
Άρσεναλ-Σουόνσι 2-1
Κρίσταλ Πάλας-Γουέστ Χαμ 2-2
Λίβερπουλ-Χάντερσφιλντ 3-0
Γουότφορντ-Στόουκ Σίτι 0-1
Γουέστ Μπρομ-Μάντσεστερ Σ. 2-3
Μπόρνμουθ-Τσέλσι 0-1
Μπράιτον-Σαουθάμπτον 1-1
Λέστερ-Έβερτον 2-0
Μπέρνλι-Νιούκαστλ 1-0

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΑΑΓ.ΔΤΒ.

1. ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΣΙΤΙ.....	10.....	29.....	28
2. ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΓΙΟΥΝ.....	10.....	19.....	23
3. ΤΟΤΕΝΑΜ.....	10.....	12.....	20
4. ΤΣΕΛΣΙ.....	10.....	8.....	19
5. ΑΡΣΕΝΑΛ.....	10.....	6.....	19
6. ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ.....	10.....	1.....	16
7. ΜΠΕΡΝΛΙ.....	10.....	0.....	16
8. ΓΟΥΟΤΦΟΡΝΤ.....	10.....	-3.....	15
9. ΝΙΟΥΚΑΣΤΛ.....	10.....	1.....	14
10. ΣΑΟΥΘΑΜΠΤΟΝ.....	10.....	-1.....	13
11. ΛΕΣΤΕΡ.....	10.....	0.....	12
12. ΜΠΡΑΪΤΟΝ.....	10.....	-1.....	12
13. ΧΑΝΤΕΡΣΦΙΛΝΤ.....	10.....	-6.....	12
14. ΣΤΟΟΥΚ.....	10.....	-9.....	11
15. ΓΟΥΕΣΤ ΜΠΡΟΜ.....	10.....	-4.....	10
16. ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ.....	10.....	-9.....	9
17. ΣΟΥΟΝΣΙ.....	10.....	-5.....	8
18. ΕΒΕΡΤΟΝ.....	10.....	-13.....	8
19. ΜΠΟΡΝΜΟΥΘ.....	10.....	-8.....	7
20. ΚΡΙΣΤΑΛ ΠΑΛΑΣ.....	10.....	-17.....	4

● **ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ – Σάββατο 4/11:** ΣΤΟΟΥΚ – ΛΕΣΤΕΡ, ΧΑΝΤΕΡΣΦΙΛΝΤ – ΓΟΥΕΣΤ ΜΠΡΟΜ, ΝΙΟΥΚΑΣΤΛ – ΜΠΟΡΝΜΟΥΘ, ΣΑΟΥΘΑΜΠΤΟΝ – ΜΠΕΡΝΛΙ, ΣΟΥΟΝΣΙ – ΜΠΡΑΪΤΟΝ, ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ – ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ. **Κυριακή 5/11:** ΤΟΤΕΝΑΜ – ΚΡΙΣΤΑΛ ΠΑΛΑΣ, ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΣΙΤΙ – ΑΡΣΕΝΑΛ, ΤΣΕΛΣΙ – ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΓΙΟΥΝ., ΕΒΕΡΤΟΝ – ΓΟΥΟΤΦΟΡΝΤ

Λονδρέζικο ντέρμπι στο League Cup

Λονδρέζικο ντέρμπι στα προημιτελικά του League Cup, όπου η Άρσεναλ υποδέχεται τη Γουέστ Χαμ. Παγίδα για Σίτι, εύκολο έργο για Γιουνάιτεντ, Τσέλσι.

Για πρώτη φορά στα χρονικά η κλήρωση μεταδόθηκε με live streaming μέσω twitter, από τον επίσημο λογαριασμό του @Carabao_Cup. Τα προβλήματα... ξεπεράστηκαν και η κλήρωση έβγαλε ντέρμπι στο Λονδίνο, αφού η Άρσεναλ θα υποδεχθεί τη Γουέστ Χαμ. Εύκολο έργο για τη Γιουνάιτεντ που φιλοξενείται από τη Μπρίστολ Σίτι, παγίδα για τη Σίτι, αφού θα παίξει στο King Power με τη Λέστερ. Η Τσέλσι θα υποδεχθεί στο Στάμφορντ Μπριτζ τη Μπόρνμουθ.

Τα παιχνίδια θα διεξαχθούν στις **18 Δεκεμβρίου**.



- BY GEORGE, ANORTHOSIS STAY UNBEATEN

• ANOTHER SIX TAKE SALAMINA TOP

• BROTHERHOOD SHOCK LEADERS

BY MIKKOS CHRYSOSTOMOU

FIRST FOR APOEL

APOEL registered their first win of the season when coming away with a 2-1 victory over Livadia at Southbury. Champions Salamina hit the six trail again in a game that saw 12 yellows and two red cards in the referee's opinion. They beat Omonia 6-0 after having a player sent off early in the first half. Anorthosis maintain their 100% record after another good win beating Olypia 4-1 with a hatrick from veteran George Gregoriou.. Just one game took place in the Second Division where leaders KLN came unstuck against Brotherhood and losing their first game of the season in a 4-1 defeat.

In the games involving other local teams Barnet went down 4-1 to Accington Stanley, Haringey Borough's progress in the FA Trophy was halted by a late equaliser away to Borough. St Panteleimon drew 1-1 but went out on penalties but more concern was the welfare of player Costas Minas who unfortunately broke his leg. We wish him a speedy recovery. In the LFA cup the youngsters of Panathinaikos had an emphatic 5-0 victory.

DIVISION ONE

OLYMPIA_____1

ANORTHOSIS_____5

Anorthosis put on another top performance to send a message on intent that they are gunning for champions Salamina after this 4-1 win.. This is their fifth win

on the trot against an Olympia team who are gradually getting back to form. It was an exceptional day for veteran George Gregoriou who finished the game with a splendid hat trick.

George of course is very familiar with scoring feats in the Kopa league but at the twilight of his career it's special.

Anorthosis' other goals came from the lively Vas Hrisikos and an own goal from Rifat. Olympia who missed a last minute penalty registered their goal with Peter Antoniadess.

OMONIA_____0

SALAMINA_____6

Champions Salamina were expected to battle well against a determined Omonia team in Enfield but their task was made much easier when the home side lost Fanos Chambi early in the first half. The game was watched by the day's biggest crowd and the game was well contested but never warranted TWELVE yellow cards and two reds. I thought the referee did well overall but there was no need for so many cautions. It could easily have come back to haunt him.

Salamina took a 2-0 first half lead with Andre and a special from Harrison Georgiou. Omonia had two good opportunities to reduce the arrears but were foiled by the woodwork.

George Georgiou's team settled in their rhythm to hit second half goals from brothers Harrison, Richard and Charlie Georgiou and one from Deniz Mehmet . Omo-



FIRST WIN FOR APOEL

nia found it hard against the strong Salamina side but they have the right people at the club to rebuild.

LIVADIA_____1

APOEL_____2

APOEL have finally picked up their winning bonus after a narrow win over Livadia who were back under the management of Nick Demetriades.

They lost manager Tolga Mehmet recently moving to semi pro club Ware. Nick is not new to the job and he still has a good squad to manage. Both teams have been playing well lately without getting favourable results.

Well, APOEL did manage to change that and at the same time pick their first win of the season thanks to goals from Michael Spencer and George Lutaya in

the second half.

Livadia scored with Andreas Kyprianou and could have come away with a point but the usually spot on Elia Katsoulodi missed a penalty.

DIVISION TWO

BROTHERHOOD_____4

KLN_____1

Brotherhood continue to surprise us after another display that rocked the leaders and unbeaten KLN. They won comfortably in the end 4-1 with goals from Kora, Kaan 2 and Kostakis while KLN's reply came from the prolific Max Papacosta.

At least this setback did not harm KLN too much as they still lead the table by four points but everyone will be watching

Brotherhood under the management of Andy Towlli.

Sunday's games

LFA SUNDAY CHALLENGE CUP (ROUND TWO)

Olympia v London St George's
North London Raiders v New Salamis
Livadia v Walthamstow Red Star
Asianos v Omonia

With four KOPA teams in LFA action there are no fixtures in the First Division

DIVISION TWO

Asha v KLN
Draw 3-3
Achna v Brotherhood
Away win 4-3
PAO v Komi Kebir
Draw 2-2

Serious injury for a "Saint" Player

The Saints welcomed last Saturday, 28th October 2017, in their Home ground, Chape London FC for the second round of the Middlesex County Junior Cup. The Saints entered three cup competitions this year (this one, the Division 1 Cup and the Anagram Trophy).

The visitors (a Colombian team) showed they could play flowing football but could not get a productive end result in the last third of the pitch.



The Saints earned more possession and had better ideas and movement. This frustrated the visitors who began a physical approach. The referee was quick to show yellow cards in the game.

With 0-0 at half time The Saints came out strongly in the second half earning corners and then a penalty. The goalkeeper saved from Igli Sevaj but Roberto Katsikas was fast and sharp to score from the rebound; 1-0.

The Saints were strong in defence and midfield but could not increase their lead.

A bad tackle on Costas Mina left him injured. He had to be stretchered off and paramedics were called. This was unfortunately a broken leg. With this concerning phase, the opposition equalised.

At 90 minutes the score was 1-1. Straight to penalties then and Chape scored all 5 with their keeper saving one of ours. Chape proceed to the next round.

The Saints remain unbeaten this season, over 90 minutes, after three league and three cup games.

They return to Division 1 league action next week, away to Wilberforce Wanderers FC.

Our thoughts and prayers are with our friend and colleague Costa Mina for a speedy recovery.

PHOTO CREDIT: ALEXIOS GENNARIS

A brilliant Under 12 derby match between the Silver and the Gold teams

It was derby day for two teams from community football club Omonia Youth FC, sponsored by P&M Construction UK Ltd.

In the match of the day, Adam Demetri's Under 12 Silver were drawn against Savva Zavro's Under 12 Gold in a derby day Challenge Cup tie.

In a thrilling and tight game, it was the Under 12 Silver who won by the odd goal in five and take their place in the next round of the cup.

Nicola (2) and Brodi got the goals with Ru being named Man of the Match for the Silvers.

After the match, both managers reflected on the match. Adam: "I felt my boys played with all their heart and soul. We have truly turned a corner in rebuilding our team with close friendships and love for each the deciding factor in winning the game! My boys gave everything and deserved the win. It was the most entertaining game we have had this season and thanks to the Gold team who played the game in great spirit. One Omonia."

Savva was gracious in defeat: "A second round Challenge Cup Derby which showcased both teams' individual and team development with end to end and nail biting action. Excellent sportsmanship was shown by teams and between the boys with Omonia Silver clinching a well-deserved win."

If that was the match of the day, the comeback of the day came from Nick Zimaras' Under 18 White who showed incredible character and stayed true

to their footballing principles to come back from 3-0 down to win 5-3 in the Challenge Cup against a team who had hitherto won all their games this season. A truly fabulous performance and well done to all involved. Goals were scored by Rosley (2), Aaron, Jacob and Hamza with Luke Hadji named Man of the Match.

Chris Gregoriou's Under 16 White continue their strong start to the season with another win to stay top of their Division. They started the game on the front foot creating chances from the first minute. Scoring an early goal settled the team and this was evidence with some good passing and great link up play. The second half was played in the same way with the White's winning 5-2, although in truth it could've been more. The win sets the team up nicely for the Under 16 Derby next week. Goal scorers were Greg Georgiou (2), Alex Androutsos (2) and Stavris Konstantinidis. Man of the Match was Greg Georgiou.

Another team who are unbeaten in the league are Michael Pieri's Under 13 White who enjoyed an important 3-1 win. It was an excellent performance from the boys who scored three well worked goals and had several other chances to score. Goals were scored by Emmanuel Onouha-Nzeh, Santino Raia and Sami Hristov. Man of the Match was Yianni Sophocleous for a superb display at right full back.

Nick Lingis and Mario Christoforou's Under 13 Green also suffered defeat,



Under 9 Gold have enjoyed their start to the season

frustratingly losing 5-2. The score should've been so much different had the Green's converted the many chances they created. Goals were scored by Georgios Christoforou and Erin Magashi with Valentino Nicolaou named Man of the Match.

Chris and Jimmy Mousicos' Under 13 Gold went down 8-1. Kayden Njogu with the goal with Lewie Francis named Man of the Match.

Harry Theodorou and George Sammoutis' Under 13 Silver scored six goals for the second consecutive week winning away by six goals to one. It was a solid team performance with the boys combining well to create some superb goals. Two hat-tricks from Ben Pool and Rohan Biswas with Man of the Match awarded to Joe Tullis.

In the Essex County Girls Cup the U13 Girls team played a team a division higher and acquitted themselves

extremely well. They defended brilliantly in the first half, with inspired goalkeeping from Izzy and some very well-timed interventions from Captain Zoe Leahy. 0-0 at half time was deserved. A determined second half performance, saw the girls keep their stronger opponents to a one goal lead until the final few minutes. The game ended with a final score of 4-0.

There were two fine debuts, including a solid performance by Nicole Petrou. Player of the Match was Zoe Leahy with some great defensive play. Special mention to Izzy Fanning, a superb goalkeeper who made 25+ saves.

The Under 15 Gold who play their football in the London Youth Premier League lost 4-0 to Crystal Palace Under 16. The boys had some very good periods when they put their opponents under pressure and where they should've converted some of the good chances

they created. Man of the Match was Andrew Christofi and Andreas Kyriacou who both didn't give up until the end.

Kyri Georgiou's Under 16 Green lost 4-2 in their League Cup tie. The boys played well in the first half but dropped their level in the second and consequently went out. Goal scorers were Stelios Minas and Yianni Polycarpou while Man of the Match was Andreas Georgiou

Mario Stavrou's Under 12 White went down 2-0 with Peter Stavrou awarded Man of the Match. By contrast Omi Omirou's Under 12 Green ran out 4-2 winners thanks to goals from Jamal M (3) and Alex K. Man of the Match was Zach O

In the Mid Herts Premier Division, the U15 Green gave their best performance of the season to convincingly win 6-1. After a nervy start the boys settled and took a 1-0 lead and ended the first half 3-0 up. A determined second half performance led to three more goals.

Coach Dean Dionisiou commented that the team "...played some excellent football on a great Turkey Street surface. A special mention to George Stasi and Clinton Beokojie who shared a half each in goal due to injury to our keeper."

Goals scorers were Tobenna Abana (3), George Stasi (2) and Lawrence Young. Man of the Match was Christos Pedrithes.

Should you feel enthused and want to know more about Omonia Youth FC, you can contact the club at omoniayouthfootballclub@hotmail.com, via the contact page on the club's new website www.omoniayouthfc.com as well as following the club on twitter @OmoniaYouthFC and Instagram @omoniayouthfc1994



A brilliant Under 12 derby match between the Silver and the Gold teams



CALL NOW
020 8988 2838
www.omegalettings.com

Properties required throughout
London & Luton

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

Τ Ο Υ Λ Ο Ν Δ Ι Ν Ο Υ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

152-154 COLES GREEN ROAD, LONDON NW2 7HD

• tel: 020 7195 1788 • fax: 020 8450 4092

website: www.eleftheria.co.uk • email: michael@eleftheria.biz

Π έ μ π τ η 2 Νοεμβρίου 2017



Alexander Lawson Jacobs

CHARTERED ACCOUNTANTS
CORPORATE RECOVERY
& INSOLVENCY SPECIALISTS

1 Kings Avenue, Winchmore Hill, London N21 3NA

Tel: +44 (0) 20 8370 7250

Fax: +44 (0) 208370 7251

DX: 36953 Winchmore Hill

e-mail: enquiries@alexanderlawsonjacobs.com

www.alexanderlawsonjacobs.com

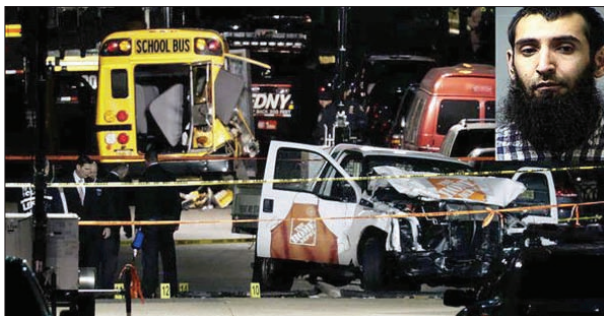
ΠΡΟΕΔΡΙΚΕΣ ΕΚΛΟΓΕΣ 2018 ΚΥΠΡΟΥ

Εγγραφή ψηφοφόρων εξωτερικού μέχρι τις 18 Δεκεμβρίου

Η Κυπριακή Δημοκρατία ανακοινώνει προς όλους τους δικαιούχους Κυπρίους πολίτες εξωτερικού ότι η περίοδος εγγραφής στον εκλογικό κατάλογο εξωτερικού λήγει στις **18.12.2017**.

Για άσκηση του εκλογικού δικαιώματος στο εξωτερικό επισκεφθείτε την ιστοσελίδα <https://aps.elections.moi.gov.cy> ή με έντυπο δήλωσης, το οποίο μπορείτε να εκτυπώσετε από την ιστοσελίδα <http://www.moi.gov.cy> και να την υποβάλετε στο Γενικό Προξενείο στο Λονδίνο ή οποιαδήποτε Επαρχιακή Διοίκηση και Κέντρα Εξυπηρέτησης του Πολίτη στην Κύπρο.

Ισλαμιστής τρομοκράτης σκόρπισε τον θάνατο στη Νέα Υόρκη



Οκτώ νεκροί και 11 τραυματίες είναι ο έως τώρα τραγικός απολογισμός της επίθεσης που συγκλόνισε την Τρίτη τη Νέα Υόρκη, μια επίθεση την οποία οι αρχές συνδέουν άμεσα με την τρομοκρατία και που σημειώθηκε λίγα τετράγωνα μακριά από το One World Trade Center.

Μάλιστα, το περιστατικό χαρακτηρίζεται ως το πιο φονικό και αιματηρό που έλαβε χώρα στη Νέα Υόρκη, μετά την 11η Σεπτεμβρίου 2001, ενώ διαδραματίστηκε πολύ κοντά στο σημείο που βρίσκονταν οι Δίδυμοι Πύργοι.

Ο δράστης χρησιμοποίησε νοικιασμένο φορτηγάκι για να πραγματοποιήσει την επίθεση λίγο μετά τις 15:00 τοπική ώρα, μπήκε σε ποδηλατόδρομο, παρασύροντας ποδηλάτες και πεζούς, ενώ στη συνέχεια χτύπησε σχολικό λεωφορείο, τραυματίζοντας δύο ενήλικες και δύο παιδιά. Έπειτα, το φορτηγό σταμάτησε και ο οδηγός βγήκε από το όχημα, φερόμενος να κρατά δύο όπλα και φωνάζοντας «Αλλάχ Ακμάρ». Αστυνομικός πυροβόλησε και τραυμάτισε τον δράστη. Το σκηνικό της επίθεσης έλαβε χώρα εν μέσω εορτασμού του Χάλοουιν.

Ποιος είναι ο δράστης

Ο 29χρονος **Σαϊφούλα Σαϊποφ** είναι ο άνθρωπος που σκόρπισε το θάνατο στη Νέα Υόρκη. Υπήκοος του Ουζμπεκιστάν, μετανάστευσε στις Ηνωμένες Πολιτείες το 2010 και εργαζόταν ως οδηγός της υπηρεσίας ταξί Uber.

Ο Σαϊποφ έφτασε στις ΗΠΑ γνωρίζοντας ελάχιστα αγγλικά και πέρασε τις πρώτες του ημέρες εκεί αναζητώντας δουλειά και προσπαθώντας να βελτιώσει την αγγλική.

«Το Ουζμπεκιστάν είναι έτοιμο να παράσχει όλες του τις δυνάμεις και όλα τα μέσα για να συνδράμει την έρευνα για αυτή την τρομοκρατική ενέργεια», δήλωσε ο Ουζμπεκός πρόεδρος **Τσαβκάτ Μιρτζιόγεφ**, όπως αναφέρει ανακοίνωση του υπουργείου Εξωτερικών.

ΟΥΤΕ Ο ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ ΜΙΧΑΗΛ ΤΟΥΣ ΣΩΖΕΙ...

Στις 8 Νοεμβρίου ο νέος γύρος συνομιλιών για το Brexit

**ΠΡΟΣΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ 3000 ΑΤΟΜΑ ΓΙΑ ΝΑ ΕΛΕΓΧΟΥΝ ΤΑ
ΒΡΕΤΑΝΙΚΑ ΣΥΝΟΡΑ**



Ο επόμενος κύκλος των διαπραγματεύσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Βρετανίας για τους όρους του "διαζυγίου" τους θα ξεκινήσει την Τετάρτη 8 Νοεμβρίου στις Βρυξέλλες, (εορτή του Αρχαγγέλου Μιχαήλ) ανακοίνωσε ο Βρετανός υπουργός Ντέιβιντ Ντέιβις, που είναι αρμόδιος για το Brexit.

Ο Ντέιβις είπε ότι οι διαπραγματευτές θα συζητήσουν την Τετάρτη και την Πέμπτη της επόμενης εβδομάδας και την Παρασκευή θα συναντηθούν με τον επικεφαλής διαπραγματευτή της ΕΕ, τον **Μισέλ Μπαρνιέ**, στο πλαίσιο του έκτου γύρου της διαδικασίας που ξεκίνησε τον περασμένο Ιούνιο.

«Δεν καθυστερούμε τη διαδικασία. Προσκάλεσα τον κ. Μπαρνιέ να έρθει αύριο στο Λονδίνο αλλά δεν μπορούσε λόγω μιας άλλης υποχρέωσής του», εξήγησε ο υπουργός.

«Τους προτείνουμε να ξεκινήσουμε στις αρχές της επόμενης εβδομάδας, δεν μπορούσαν. Επομένως, θα ξεκινήσουν οι διαπραγματεύσεις κατά το δεύτερο μισό της επόμενης εβδομάδας», πρόσθεσε, επισημαίνοντας ότι το Λονδίνο επιθυμεί να εντατικοποιηθούν οι συνομιλίες.

Εν τω μεταξύ, την ώρα που η κυβέρνηση της **Τερέζα Μέι** δέχεται επικρίσεις τόσο από τους Εργατικούς του **Τζέρεμι Κόρμπιν**, όσο και από Ευρωπαίους αξιωματούχους για τον

ρυθμό με τον οποίο προχωρούν οι συνομιλίες για το Brexit και ενώ ο λογαριασμός για το διαζύγιο παραμένει «αγκάθι» στις διαπραγματεύσεις, η Βρετανία επιταχύνει τις προετοιμασίες για την αποχώρησή της από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Όπως δήλωσε εκπρόσωπος της Βρετανίδας πρωθυπουργού, προσλαμβάνει χιλιάδες περισσότερους εργαζομένους προκειμένου να διασφαλίσει ότι θα είναι σε λειτουργία οι συνοριακοί σταθμοί και η σχετική νομοθεσία.

Ο εκπρόσωπος δήλωσε ότι η προετοιμασία που γίνεται, περιλαμβάνει και το ενδεχό-

μενο μη επίτευξης συμφωνίας, αλλά πρόσθεσε ότι μεγάλο μέρος της προετοιμασίας «θα χρειαστεί ακόμα και στο προτιμώμενο σενάριο μια τολμηρή και φιλόδοξη συμφωνία» - για παράδειγμα στην εφαρμογή κάποιων από τις προτεινόμενες συνοριακές ρυθμίσεις».

Σε αυτό το πλαίσιο, έχουν ήδη δημιουργηθεί σχεδόν 3.000 νέες θέσεις για το Brexit και οι τελωνειακές και φορολογικές Αρχές της Βρετανίας θα αποκτήσουν επιπλέον 3.000-5.000 εργαζομένους τον επόμενο χρόνο. Η κυβέρνηση έχει επίσης δεσμευθεί να διαθέσει 500 εκατ. λίρες.

ΓΙΑ ΝΑ ΓΛΥΤΩΣΕΙ ΤΗ ΦΥΛΑΚΗ ΔΡΑΠΕΤΕΥΣΕ ΣΤΟ ΒΕΛΓΙΟ Ο ΚΑΤΑΛΑΝΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Απέτυχε η απόπειρα διχοτόμησης της Ισπανίας

Η απόπειρα διχοτόμησης της Ισπανίας με την απόσχιση της Καταλονίας απέτυχε παταγωδώς. Το Συνταγματικό Δικαστήριο της χώρας ακύρωσε την ανακήρυξη ανεξαρτησίας, η κυβέρνηση της Ισπανίας καθαίρεσε τον Καταλανό Πρόεδρο και την τοπική κυβέρνηση, διέλυσε το τοπικό Κοινοβούλιο και όρισε διεξαγωγή περιφερειακών εκλογών στις 21 Δεκεμβρίου 2017.

Το ισπανικό δικαστήριο απήγγειλε κατηγορίες σε βάρος του Προέδρου **Πουτζίδεμόν** και άλλων 13 αυτονομιστών πολιτικών



για εξέγερση, στάση και κακοδιαχείριση δημοσίων πόρων.

Η κατηγορία της «εξέγερσης» επισύρει ποινή κάθειρξης έως

• **ΤΟΝ ΚΑΘΑΙΡΕΣΕ Η ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ**

• **ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΑΚΥΡΩΣΕ ΤΗΝ «ΑΝΕΞΑΡΤΗΣΙΑ»,
ΟΔΗΓΟΥΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ ΟΙ ΣΤΑΣΙΑΤΕΣ**

και 30 έτη.

Ο καθαρθείς πρόεδρος δραπέτευσε άρον-άρον στο Βέλγιο. Κατέστησε σαφές ότι δεν κατέφυγε στις Βρυξέλλες για να ζητήσει άσυλο, αλλά για να δράσει «με ελευθερία και ασφάλεια». Ο Κάρλς Πουτζίδεμόν ανέφερε ότι δεν προτίθεται να επιστρέψει στην Ισπανία, πριν λάβει «εγγυήσεις». «Θα μείνω στις Βρυ-

ξέλλες όσο χρειαστεί», ανέφερε.

Ο πρώην καταλανός πρόεδρος δήλωσε ότι δεν σκοπεύει να ζητήσει πολιτικό άσυλο στο Βέλγιο, ενώ ο πρωθυπουργός του Βελγίου **Σαρλ Μισέλ**, προς αποφυγή παρερμηνειών και επεισοδίων με τη Μαρδίτη, διαμηνύει ότι ο Πουτζίδεμόν αντιμετωπίζεται όπως κάθε Ευρωπαίος πολίτης.

A NIGHT FOR CYPRUS 2017

ANNUAL DINNER DANCE FEATURING
ODESSEY GREEK BAND

Sunday 19 November 5.30pm

The Penridge Suite
470 Bowes Road
London N11 1NL

www.lobbyforcyprus.wordpress.com
admin@lobbyforcyprus.org
@lobbyforcyprus

Tickets: **Greek City 020 8889 0186**
Lobby for Cyprus 020 8888 2556
£35 adults / £25 under 16s



Star Estates & Lettings